

---

Banque nationale suisse  
Service d'études  
et de statistique

---

no 59

---

# **Les banques suisses en 1974**

---

1975

Orell Füssli Verlag Zurich

---



## **Avant-propos**

L'article 7 de la loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne stipule que toutes les banques et sociétés financières doivent remettre leurs comptes annuels à la Banque nationale (bilan et compte de profits et pertes) dans un délai de quatre mois. En outre, la Banque nationale requiert des banques un bilan semestriel détaillé, ainsi que d'autres informations nécessaires à l'accomplissement des tâches qui lui incombent en vertu de l'article 2 de la loi sur la Banque nationale. Ces dispositions visent à donner à la Banque nationale un aperçu de la situation bancaire suisse, afin de faciliter la conduite de la politique monétaire et de celle du crédit. Les informations statistiques que fournissent les banques sont traitées électroniquement, puis rassemblées, publiées et commentées chaque année dans « Les banques suisses ».

La révision de la loi sur les banques du 11 mars 1971 et la nouvelle ordonnance d'exécution du 17 mai 1972, ont nécessité un remaniement complet de la présente publication, entre les années 1971 et 1973. La nouvelle ordonnance d'exécution, dont les dispositions ont été appliquées progressivement, déploie tous ses effets dans la statistique bancaire de 1974. A la fin de cette année, les opérations fiduciaires ne doivent plus être portées au bilan; elles continuent toutefois d'être comptabilisées régulièrement et font l'objet d'une communication spéciale à la Banque nationale. La statistique bancaire de 1973 tenait déjà compte des nouvelles prescriptions sur les fonds propres et les liquidités. La ventilation des actifs et des passifs en comptes suisses et en comptes étrangers, ainsi que la nouvelle répartition par pays des avoirs à l'étranger et des engagements envers l'étranger méritent d'être relevées. Enfin, pour la première fois depuis 1962, les placements hypothécaires sont classés selon la catégorie de construction.

La Banque nationale suisse tient à remercier tous les établissements des nombreuses données qu'ils lui ont fournies et espère que cette statistique bancaire sera utile tant à l'économie qu'à la recherche.

Zurich, octobre 1975

Banque nationale suisse  
Service d'études et de statistique



# Table des matières

	Page	
Avant-propos	3	
Table des matières	5	
Explication des signes	8	
<b>Partie analytique</b>		
<hr/>		
1	Introduction	11
1.1	Répartition des banques par catégories	11
1.2	Banques à statut particulier	15
1.3	Secteur couvert par la statistique bancaire de 1974	16
2	Evolution des bilans	17
3	Relations des banques suisses avec l'étranger	26
4	Evolution et structure de l'actif	32
5	Evolution et structure du passif	41
6	Evolution de la masse monétaire et de sa contrepartie	52
7	Evolution des taux d'intérêt	56
8	Compte de profits et pertes	59
9	Liquidités	62
10	Effectif du personnel	71
11	Comptoirs bancaires	73

# Partie Statistique

---

Liste des tableaux	77
Tableaux	81
 <i>Partie I</i>	
Banques à statut particulier	83
 <i>Partie II</i>	
Banques <sup>1</sup>	93
 <i>Partie III</i>	
Sociétés financières	179
 <i>Partie IV</i>	
Succursales de banques étrangères	199
 <i>Partie V</i>	
Banquiers privés	217
 <i>Partie VI</i>	
Ventilation des bilans en comptes suisses et en comptes étrangers	227
 <i>Partie VII</i>	
Enquêtes complémentaires	241

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

# Liste des établissements compris dans la statistique bancaire

---

	Page
0.00 Banques à statut particulier	246
1.00 Banques cantonales	247
2.00 Grandes banques	249
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	250
4.00 Caisses de crédit mutuel	264
5.00 Autres banques	265
5.10 Banques suisses	265
5.11 <i>Banques commerciales</i>	265
5.12 <i>Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</i>	267
5.13 <i>Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</i>	269
5.14 <i>Autres établissements</i>	270
5.20 Banques en mains étrangères	271
6.00 Sociétés financières	275
6.10 <i>Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt</i>	275
6.20 <i>Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt</i>	276
7.00 Succursales de banques étrangères	279
8.00 Banquiers privés	280
8.10 <i>Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt</i>	280
8.20 <i>Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt</i>	280
Etablissements exclus de la statistique depuis 1974	281
Etablissements inclus dans la statistique depuis 1974	284
Enquêtes et tableaux particuliers qui ont paru dans la statistique bancaire depuis 1930	286
Liste des associations faitières de banques suisses	287

## Explication des signes

Un trait (—) à la place d'un nombre signifie zéro (néant).  
Un zéro (0 ou 0.0, etc.) à la place d'un autre nombre signifie une quantité inférieure à la moitié de l'unité numérique utilisée.  
Un point (.) à la place d'un nombre signifie qu'il est impossible d'indiquer une donnée numérique.



## **Partie analytique**



# 1 Introduction

## 1.1 Répartition des banques par catégories

La révision de la statistique bancaire nous a amenés, en 1971, à classer les banques et les sociétés financières de la façon suivante :

- 1.00 banques cantonales
- 2.00 grandes banques
- 3.00 banques régionales et caisses d'épargne
- 4.00 caisses de crédit mutuel
- 5.00 autres banques
- 5.10 banques suisses
- 5.11 *banques commerciales*
- 5.12 *établissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune*
- 5.13 *établissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation*
- 5.14 *autres établissements*
- 5.20 banques en mains étrangères
- 6.00 sociétés financières
- 6.10 *sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt*
- 6.20 *sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt*
- 7.00 succursales de banques étrangères
- 8.00 banquiers privés
- 8.10 *banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt*
- 8.20 *banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt*

Un établissement est classé dans l'une des catégories susmentionnées en raison de son activité économique et non de sa forme juridique. Il est évident que ce mode de répartition n'évite pas un certain schématisme, car chaque établissement effectue, en général, les types les plus divers d'opérations bancaires; il est donc malaisé de classer une banque dans une catégorie déterminée. Le degré relativement faible de spécialisation a pour conséquence que les établissements d'une catégorie ne se distinguent pas nettement de ceux des autres catégories. Bien que les grandes banques soient des banques universelles par excellence, presque toutes les banques cantonales, ainsi que les banques régionales d'une certaine importance effectuent également toutes les opérations bancaires principales.

La catégorie des *banques cantonales* comprend tous les membres de l'Union des banques cantonales suisses. Selon l'article 3, alinéa 4, de la loi sur les banques, sont considérées comme banques cantonales « les banques créées en vertu d'un acte législatif cantonal et dont les en-

gagements sont garantis par le canton»; sont assimilées à ces établissements «les banques créées avant 1883 en vertu d'un acte législatif cantonal et qui sont administrées avec le concours des autorités cantonales, alors même que leurs engagements ne sont pas garantis par le canton». Les autorités cantonales exercent leur concours en nommant les membres du conseil de banque. Le caractère étatique des banques cantonales apparaît surtout dans le fait que (1) le canton fournit le capital de dotation, nécessaire à la constitution de l'établissement, (2) les autorités cantonales nomment les dirigeants des organes administratifs de la banque, (3) le canton garantit les engagements de la banque, (4) la banque verse au canton une partie de son bénéfice net. Chaque année, le rapport de gestion et les comptes doivent être soumis au parlement cantonal. Les banques cantonales sont des institutions typiquement suisses. Leur création, leur forme juridique, leur rayon d'activité et leur organisation les distinguent parfois très nettement les unes des autres. Les banques cantonales remplissent une fonction publique en tant qu'instrument de la politique économique cantonale; aussi, leur rayon d'activité se limite-t-il, en principe, au territoire de leur canton. Leur développement et l'orientation de leurs opérations dépendent donc essentiellement de la substance économique et de l'étendue du canton.

Les grandes banques sont des banques commerciales au sens habituel du terme. Les établissements classés dans cette catégorie le sont, en partie, par tradition; leur importance n'est donc pas déterminante. L'activité des grandes banques se caractérise par (1) leur développement, qui a débordé leur rayon local et s'est étendu à l'ensemble du pays grâce à un réseau très dense de succursales, (2) l'octroi de crédits particulièrement au commerce, à l'industrie et à l'artisanat, (3) le négoce de titres et d'effets de change, (4) la conclusion d'opérations sur l'étranger.

La catégorie des *banques régionales et caisses d'épargne* comprend des établissements de crédit foncier, des banques locales et régionales, ainsi que des caisses d'épargne. Ces établissements ne se distinguent guère les uns des autres, si ce n'est par le passif de leur bilan. Alors que les dépôts d'épargne effectués dans les banques locales et régionales n'atteignent, en moyenne, que la moitié environ de ceux qui sont effectués dans les caisses d'épargne, les banques locales et régionales émettent plus d'obligations de caisse et contractent plus d'emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage. En revanche, les placements des caisses d'épargne sont en général de même nature que ceux des banques locales et régionales. En 1971, les établissements de cette catégorie ont constitué l'Union suisse de banques régionales et caisses d'épargne, qui s'occupe particulièrement des problèmes communs soulevés par les affaires de ces banques.

En Suisse, deux organisations groupent les caisses de crédit mutuel, tout en leur laissant leur indépendance juridique. Il s'agit de l'*Union suisse des caisses Raiffeisen*, dont le siège est à *Saint-Gall*, et de la *Fédération vaudoise des caisses de crédit mutuel*, dont le siège est à *Bassins*. Les caisses de crédit mutuel sont des institutions d'utilité publique, des établissements d'épargne et de crédit travaillant sur le plan local et portant le nom de leur fondateur, *Friedrich Wilhelm Raiffeisen* (1818–1888). Elles ont pour but de collecter les fonds épargnés dans le village et de les prêter, aux meilleures conditions possibles, à l'économie locale.

La catégorie des *autres banques* est particulièrement hétérogène. Elle comprend des banques en mains suisses et des banques en mains étrangères.

Les *banques en mains suisses* se subdivisent en quatre catégories:

Les *banques commerciales* se distinguent par la structure de leur bilan et de leur compte de profits et pertes. Leur actif consiste surtout en comptes courants débiteurs, en prêts et en avoirs en banque. Par contre, leurs crédits hypothécaires ne jouent qu'un rôle mineur. Au passif les créanciers à vue et à terme, ainsi que les engagements en banque prédominent. Les dépôts d'épargne et les obligations de caisse n'ont qu'une importance secondaire, mais les banques commerciales émettent beaucoup de livrets et de carnets de dépôts. Les intérêts versés par ces établissements n'atteignent souvent pas la moitié de leurs dépenses totales. En général, les intérêts qu'elles perçoivent dépassent légèrement la moitié de leurs recettes totales. Une part importante de celles-ci provient des commissions et de l'escompte d'effets.

Au bilan des *établissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune*, les avoirs en banque, les comptes-courants débiteurs et les titres sont les principaux postes de l'actif. Par contre, les effets de change, les prêts et les placements hypothécaires font généralement défaut. Au passif, les créanciers à vue prédominent. Ils sont suivis par les engagements en banque, les créanciers à terme et les fonds propres. En général, les dépôts d'épargne, ainsi que les livrets et carnets de dépôts ne figurent pas dans le bilan de ces établissements. Les coûts salariaux forment l'essentiel des dépenses. Les commissions représentent habituellement la moitié environ des recettes. Les intérêts et les revenus des titres jouent également un rôle.

Les *établissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation* ont en majeure partie, à l'actif de leur bilan, des prêts en blanc ou des prêts couverts par des gages qui ne correspondent pas aux usages bancaires. La structure du passif diffère fortement d'un établissement à l'autre, selon la manière de recueillir des fonds. Certaines banques se procurent l'essentiel de leurs ressources en émettant des carnets d'épargne, des livrets et des carnets de dépôts, ainsi que des obligations de caisse, alors que d'autres établissements recourent surtout à leurs fonds propres, ou recueillent des fonds dans d'autres banques, ce qui se reflète dans la part élevée des engagements en banque.

Les banques qui n'ont pas les caractéristiques d'une autre sous-catégorie sont classées parmi les *autres établissements*.

La plupart des *banques organisées selon le droit suisse, mais qui sont en mains étrangères*, ont été créées récemment. Aux termes de l'article 3bis, alinéa 3, de la loi sur les banques, est réputée en mains étrangères une banque dans laquelle la participation étrangère directe ou indirecte s'élève à plus de la moitié du capital social ou des voix ou qui est dominée d'autre manière par des étrangers. En 1972, les banques en mains étrangères organisées selon le droit suisse et les succursales suisses de banques étrangères ont fondé l'Association des banques étrangères en Suisse, chargée de les représenter et de défendre leurs intérêts communs. Pour en faire partie, il faut être membre de l'Association suisse des banquiers, organisation faitière de l'ensemble des banques.

En général, l'activité des *sociétés financières* consiste à procurer des fonds à des entreprises juridiquement indépendantes, en leur octroyant des prêts et en prenant des participations.

Selon l'article 1, alinéa 2, lettres a et b, de la loi sur les banques, sont assimilées aux banques : a. les sociétés financières à caractère bancaire qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt; b. toutes les autres sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt, en tant qu'elles ne recourent pas exclusivement à l'emprunt. Toutes les dispositions de la loi sur les banques s'appliquent à ces sociétés financières, à l'exception des articles 4bis et 4ter, qui concernent respectivement la répartition des risques et l'octroi de crédits aux membres des organes. Par contre, les sociétés financières à caractère bancaire qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt ne sont soumises qu'aux articles 7 et 8 de la loi sur les banques, relatifs à la remise des comptes annuels à la Banque nationale et aux exportations de capitaux. Les autres sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt ne sont pas soumises à la loi sur les banques et, partant, ne sont pas comprises dans la statistique bancaire. Les sociétés financières à caractère bancaire placent leurs avoirs dans un nombre en principe illimité d'entreprises. Ces entreprises ne forment ni entre elles, ni avec la société financière une unité économique. Par contre, les sociétés qui ne financent pratiquement que des entreprises appartenant au même groupe ne sont pas des sociétés à caractère bancaire.

Les *succursales de banques étrangères* sont les comptoirs dépendants, sièges, succursales ou agences, et les représentations de banques étrangères en Suisse.

Les *banquiers privés* sont le type le plus ancien d'entreprises bancaires suisses. Ces banquiers répondent sur leur fortune personnelle, de façon illimitée, des engagements contractés par leur établissement. Conformément à l'article 1, alinéa 1, de la loi sur les banques, les banquiers privés ont la forme de raisons individuelles, de sociétés en nom collectif ou de sociétés en commandite. Les banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt ne sont pas tenus, aux termes de l'article 4, alinéa 4, de la loi sur les banques, de maintenir une proportion entre les fonds propres et l'ensemble des engagements, aux termes de l'article 5, alinéa 2, d'attribuer certains montants au fonds de réserve et, aux termes de l'article 6, alinéa 6, de publier leurs comptes annuels et leur bilan intermédiaire. Pour les créanciers, les bilans des banquiers privés n'ont pas la même importance que ceux des sociétés anonymes ou coopératives, puisque les banquiers privés répondent de leurs engagements non seulement sur leur capital social et sur leurs réserves, mais aussi sur leur fortune personnelle. Les banquiers privés s'occupent surtout de dépôts de titres, de gestion de fortune et d'opérations boursières. Le volume des dépôts de leurs clients, ainsi que de leurs opérations boursières leur permet de collaborer aux émissions de titres, en participant à des syndicats suisses et internationaux. Pour les émissions suisses, les banquiers genevois s'unissent dans le Groupement des banquiers privés genevois, les banquiers zurichoïses, dans l'Association des banquiers privés zurichoïses, et les autres banquiers, dans le Groupement des banquiers privés de la Suisse allemande. En 1934, les banquiers privés ont fondé l'Association suisse des banquiers privés, qui est chargée de les représenter et de défendre leurs intérêts communs.

## 1.2 Banques à statut particulier

Les quatre établissements classés dans la catégorie des banques à statut particulier occupent une position spéciale.

La *Banque nationale suisse* est la banque centrale de la Suisse. Elle a été instituée par la loi fédérale du 6 octobre 1905, pour exercer le droit exclusif d'émettre des billets de banque, qui avait été conféré à la Confédération par l'article 39 de la Constitution, adopté en votation populaire le 18 octobre 1891. La Banque nationale a commencé son activité le 20 juin 1907. Les cantons, les banques cantonales, ainsi que d'autres collectivités et corporations de droit public possèdent plus de la moitié du capital-actions, le reste se trouvant dans les mains d'actionnaires privés de nationalité suisse. La Confédération n'a pas d'actions de la Banque nationale. L'organisation et l'activité de la banque centrale ne reposent pas sur des statuts de droit privé, comme celles des autres sociétés anonymes, mais sur une loi fédérale. En vertu de cette loi, dont la dernière révision remonte à 1953, le Conseil fédéral (1) désigne vingt-cinq des quarante membres du Conseil de banque, dont le président et le vice-président; (2) nomme les membres de la Direction générale, leurs suppléants et les directeurs des succursales; (3) approuve les règlements, les rapports de gestion et les comptes annuels de la Banque. Dans l'exercice des fonctions que la loi lui impartit, la Banque nationale est indépendante du Conseil fédéral. Selon la loi fédérale du 23 décembre 1953 sur la Banque nationale suisse, l'institut d'émission a pour tâche principale de servir, en Suisse, de régulateur du marché de l'argent, de faciliter les opérations de paiement et de pratiquer une politique de crédit et une politique monétaire servant les intérêts généraux du pays. Il conseille les autorités fédérales dans les questions d'ordre monétaire.

La loi fédérale sur l'émission de lettres de gage<sup>1</sup>, que les Chambres ont adoptée le 25 juin 1930 et révisée le 5 octobre 1967, a institué une Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses et une Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire. En 1931, la *Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses* s'est constituée en société anonyme et a établi son siège à Zurich. Seules les vingt-huit banques cantonales sont membres de la Centrale. En 1930, l'Association suisse des banques locales, caisses d'épargne et de prêt a fondé la *Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire*. Cette société anonyme a son siège à Zurich. Les membres de la société sont presque exclusivement des établissements de crédit foncier, au sens de la loi sur l'émission de lettres de gage. Seules ces deux institutions sont habilitées à émettre des lettres de gage. Leur tâche consiste à émettre des lettres de gage et à prêter le produit de ces émissions à leurs membres et, sous certaines conditions, à d'autres banques. En vertu de l'article 1, alinéa 5, de la loi sur les banques, les deux centrales ne sont soumises à cette loi que lorsque celle-ci le prescrit expressément.

La *Banque centrale de l'Union suisse des caisses Raiffeisen*, société coopérative établie à *Saint-Gall*, fonctionne comme centrale de virements des caisses qui lui sont rattachées. C'est une banque indépendante. Elle assure la circulation monétaire entre les différentes caisses; à cet effet, elle recueille, à des conditions avantageuses, les fonds excédentaires de certaines

<sup>1</sup> La *lettre de gage suisse* est un papier-valeur analogue à l'obligation, auquel sont attachées des garanties particulières. Le but de la lettre de gage est d'assurer le financement à terme aussi long que possible du crédit hypothécaire suisse, à un taux stable et modéré.

caisses et les prêtent à celles qui ne drainent pas assez de fonds dans leur secteur pour satisfaire la demande de crédit. Comme les statuts leur interdisent d'effectuer des placements en titres et en effets de change, les caisses qui ne veulent pas garder de fonds excédentaires sans rémunération doivent les prêter à la banque, qui les investit à son gré en achetant des titres, en faisant des placements hypothécaires et en octroyant des avances.

### 1.3 Secteur couvert par la statistique bancaire de 1974

En vertu de la loi fédérale des 8 novembre 1934 et 11 mars 1971 sur les banques et les caisses d'épargne, les banques, les sociétés financières à caractère bancaire et les autres sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt, ainsi que les sociétés financières à caractère bancaire qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt sont tenues de remettre leurs comptes annuels à la Banque nationale suisse. Le *secteur couvert* par la présente statistique comprend l'ensemble de ces établissements.

La statistique bancaire de 1974 englobe 459 banques et caisses d'épargne, 2 groupements Raiffeisen comprenant 1178 caisses, 62 sociétés financières, 15 succursales de banques étrangères et 32 banquiers privés. Une liste détaillée de ces établissements est annexée.

Les formules que ces banques doivent remplir et qui permettent d'établir la statistique bancaire sont conformes à l'état des liquidités qui figure à l'annexe I de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne, ainsi qu'aux instructions régissant l'établissement des comptes annuels, qui figurent à l'annexe II de cette ordonnance<sup>1</sup>. En principe, la statistique bancaire de 1974 a été établie de la même manière que les années précédentes. Les résultats des analyses statistiques font l'objet d'un commentaire.

<sup>1</sup> Selon la nouvelle ordonnance du 17 mai 1972, contrairement aux dispositions précédentes du 30 août 1961, les *coupons* figurent sous le poste *autres actifs*, les *reports*, sous *avances et prêts à terme fixe gagés*, les *participations syndicales*, sous *titres*, les *engagements découlant d'opérations de report*, sous *créanciers à terme*, les *chèques et les dispositions à court terme*, sous *créanciers à vue*, le *produit des immeubles*, sous *divers*, les *frais d'émission d'emprunts termes*, sous *frais généraux et de bureau*.



## 2. Evolution des bilans

La phase conjoncturelle dans laquelle se trouve le pays et l'évolution des affaires avec l'étranger se reflètent dans les bilans bancaires. C'est pourquoi le montant des bilans des banques varie, en général, beaucoup plus fortement que celui des entreprises commerciales et industrielles. Le degré de concordance entre le poids d'une banque et le montant de son bilan diffère d'un type d'établissement à l'autre. Le bilan indique assez bien l'importance des banques régionales et caisses d'épargne, dont le mouvement de fonds, par rapport au montant du bilan, est relativement faible. Il est moins révélateur dans le cas des banques commerciales et des établissements spécialisés dans le prêt personnel. Pour les établissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortunes, l'évolution du bilan peut contredire le mouvement des affaires; en période de récession, ces établissements accumulent une partie considérable des fonds confiés par leurs clients, ce qui accroît le montant de leur bilan, alors que, pendant la période d'expansion, ils placent ces fonds en titres et réduisent ainsi le montant de leur bilan. Par ailleurs, le bilan ne donne aucun renseignement sur les services qu'offrent les banques, tels que le service des paiements, les achats et ventes de titres, les dépôts et les conseils à la clientèle; ces services occupent une place plus ou moins grande selon la catégorie de banque.

### 1. Evolution du nombre des banques et des sociétés financières, de 1965 à 1974

Catégorie	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00 Banques cantonales	28	28	28	28	28	28	28	28	28	28
2.00 Grandes banques	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	278	274	270	261	260	254	248	244	237	234
4.00 Caisses de crédit mutuel <sup>1</sup>	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
5.00 Autres banques	159	165	167	169	180	184	193	196	198	192
6.00 Sociétés financières	49	46	46	51	53	55	60	66	63	62
7.00 Succursales de banques étrangères	9	9	10	10	11	12	13	14	15	15
8.00 Banquiers privés	51	50	47	47	47	44	38	37	36	32
<b>1.00-8.00 Total</b>	<b>581</b>	<b>579</b>	<b>575</b>	<b>573</b>	<b>586</b>	<b>584</b>	<b>587</b>	<b>592</b>	<b>584</b>	<b>570</b>

<sup>1</sup> 2 groupements Raiffeisen, comprenant 1178 caisses à la fin de 1974 (voir page 264)

En Suisse, le climat conjoncturel s'est refroidi nettement pendant l'année 1974. Le ralentissement est apparu surtout vers la fin de l'année, alors que la hausse des prix se poursuivait. Dans un premier temps, la diminution de la demande intérieure s'est répercutée fortement sur le secteur de la construction. Puis la demande extérieure a fléchi à son tour. La hausse du cours du franc suisse a accentué encore les effets de la récession mondiale. Le flottement du franc a semblé tout d'abord pouvoir remédier aux risques que faisaient courir des afflux excessifs de capitaux étrangers à un approvisionnement équilibré du pays en monnaie. Aucune influence extérieure n'a contrecarré la politique de la Banque nationale visant à réduire les excédents de monnaie et de crédit accumulés durant les années 1971 et 1972. Au cours du second semestre, la liquidité excédentaire a pratiquement disparu. La Banque nationale a pu, pour la première fois depuis la fin de la guerre, adapter l'évolution de la masse monétaire aux possibilités réelles de la croissance économique. La situation a évolué cependant de façon critique vers la fin de l'année. A partir de la mi-novembre, la tendance à transférer des fonds en Suisse et à les convertir en francs s'est renforcée nettement. En raison des dimensions restreintes du marché suisse, cette tendance a provoqué une très importante réévaluation du franc par rapport aux autres monnaies, mettant ainsi en danger la capacité concurrentielle de l'industrie d'exportation. Afin de décourager l'entrée de capitaux étrangers cherchant à se convertir en francs suisses, le Conseil fédéral a soumis le 20 novembre, sur recommandation de la Direction générale de la Banque nationale, les avoirs en francs suisses qui avaient afflué depuis la fin du mois d'octobre 1974 à l'interdiction de rémunération et au prélèvement d'une commission. La Banque nationale suisse a abaissé le plafond des ventes à terme de francs à des étrangers, afin d'empêcher que les nouvelles dispositions ne soient éludées. Enfin, à partir de la fin du mois d'octobre, les taux des avoirs minimaux sur l'augmentation des engagements envers l'étranger ont été portés au maximum légal. Dans un premier temps, ces mesures n'ont eu qu'un effet limité.

L'obligation faite aux banques de ne plus inclure dans les bilans, à partir de la fin de 1974, les *opérations fiduciaires* s'est répercutée sur l'évolution des bilans bancaires. Jusqu'alors, les banques étaient libres de faire figurer ou non leurs opérations fiduciaires dans le bilan. L'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi sur les banques stipule que les opérations fiduciaires doivent être comptabilisées normalement, mais qu'elles ne peuvent être portées au bilan. Aux termes de l'ordonnance d'exécution<sup>1</sup>, il faut entendre par opérations fiduciaires «*les placements et les crédits que la banque effectue ou accorde en son propre nom, mais pour le compte et aux risques exclusifs du client, sur la base d'un ordre écrit. Le mandant supporte le risque de change, le risque de transfert et le risque d'insolvabilité du débiteur. . .*» Ces placements et crédits fiduciaires proprement dits n'engendrent aucun engagement que la banque pourrait être appelée à couvrir en prélevant sur son patrimoine. Effectivement, la banque ne détient aucune créance; elle ne s'engage pas non plus sur son patrimoine. Les opérations fiduciaires sont des opérations neutres. En tant que telles, elles ont aussi peu leur place dans un bilan que, par exemple, la valeur globale des titres figurant dans le dépôt d'un client. Pratiquement, le système bancaire suisse distingue en général *trois genres* d'opération fiduciaire:

- 1) le *placement fiduciaire* est un placement à court terme effectué dans un établissement bancaire au nom de la banque (fiduciaire), mais pour le compte et au risque du client (fiduciant); on parle aussi d'opération fiduciaire passive, car l'initiative appartient au détenteur des fonds;

<sup>1</sup> Annexe II, C, instructions générales.

## 2. Evolution des bilans des banques et des sociétés financières, de 1965 à 1974<sup>1</sup>

		1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
Catégorie		Etat à la fin de l'année, en millions de francs									
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00	Banques cantonales	30 881,8	33 379,1	36 427,7	39 934,3	43 555,4	47 558,2	52 790,4	57 855,6	61 687,0	67 106,3
2.00	Grandes banques	33 867,2	36 700,1	43 513,1	57 127,2	74 248,2	94 357,4	114 353,0	121 256,4	121 152,4	125 811,1
3.00	Banques régionales et caisses d'épargne	19 952,4	21 124,9	22 627,2	23 288,8	25 086,4	27 280,1	29 259,5	32 344,6	32 573,0	34 800,0
4.00	Caisses de crédit mutuel	3 172,9	3 418,3	3 721,4	4 050,9	4 417,2	4 866,4	5 445,5	6 203,1	7 046,8	7 810,0
5.00	Autres banques	8 932,5	10 211,2	12 439,0	16 143,1	19 504,9	22 812,2	28 096,3	31 663,2	37 542,9	35 459,6
6.00	Sociétés financières	2 244,8	2 304,5	2 203,7	2 805,3	4 088,4	5 688,1	6 928,4	7 318,8	7 902,2	7 520,7
7.00	Succursales de banques étrangères	1 573,5	1 997,0	2 618,0	3 071,3	4 105,7	4 901,3	6 405,2	6 164,3	6 134,4	5 718,3
8.00	Banquiers privés	1 774,7	1 770,1	2 017,4	2 529,3	2 489,9	2 486,8	2 990,2	2 690,7	2 566,4	2 450,1
1.00-8.00 Total		102 379,8	110 905,2	125 567,5	148 950,2	177 496,1	209 950,5	246 268,5	265 496,7	276 605,1	286 676,1

		Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente									
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00	Banques cantonales	8,8	8,2	9,1	9,6	9,1	9,2	11,0	9,6	6,6	8,8
2.00	Grandes banques	9,2	8,4	18,6	31,3	30,0	27,1	21,2	6,0	-0,1	3,8
3.00	Banques régionales et caisses d'épargne	6,2	5,9	7,1	2,9	7,7	8,7	7,3	10,5	0,7	6,8
4.00	Caisses de crédit mutuel	8,5	7,7	8,9	8,9	9,0	10,2	11,9	13,9	13,6	10,8
5.00	Autres banques	14,6	14,3	21,8	29,8	20,8	17,0	23,2	12,7	18,6	-5,5
6.00	Sociétés financières	13,9	2,7	-4,4	27,3	45,7	39,1	21,8	5,6	8,0	-4,8
7.00	Succursales de banques étrangères	27,4	26,9	31,1	17,3	33,7	19,4	30,7	-3,8	-0,5	-6,8
8.00	Banquiers privés	1,4	-0,3	14,0	25,4	-1,6	-0,1	20,2	-10,0	-4,6	-4,5
1.00-8.00 Total		9,1	8,3	13,2	18,6	19,2	18,3	17,3	7,8	4,2	3,6

<sup>1</sup> L'analyse des bilans doit tenir compte du fait que l'évolution du nombre des établissements ou que des transferts d'une catégorie à une autre peuvent influencer sensiblement sur les taux d'accroissement. De tels mouvements se produisent surtout dans la catégorie des *autres banques*

- 2) le *crédit fiduciaire* peut être un prêt accordé à une entreprise privée au nom de la banque, mais pour le compte et au risque du client; on parle aussi d'opération fiduciaire active, car l'initiative appartient à l'emprunteur;
- 3) la *sous-participation fiduciaire*, prise au nom de la banque, mais pour le compte et au risque du client.

3. Bilans des banques et des sociétés financières, en 1973 et 1974<sup>1</sup>

Catégorie	Nombre d'établissements				Etat en millions de francs				Bilans				
	1973		1974		1973		1974		1973		1974		
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12		
1													
1.00 Banques cantonales	28	28	61 687,0	67 106,3	6,6	8,8	22,3	23,4					
2.00 Grandes banques	5	5	121 152,4	125 811,1	-0,1	3,8	43,8	43,9					
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	237	234	32 573,0	34 800,0	0,7	6,8	11,8	12,1					
4.00 Caisses de crédit mutuel	2	2	7 046,8	7 810,0	13,6	10,8	2,5	2,7					
5.00 Autres banques	198	192	37 542,9	35 459,6	18,6	-5,5	13,6	12,4					
5.10 Banques suisses	114	107	13 990,3	13 626,7	35,0	-2,6	5,1	4,8					
5.11 Banques commerciales	38	37	9 593,5	8 702,0	49,6	-9,3	3,5	3,0					
5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune	48	46	2 921,3	1 648,2	14,7	-43,6	1,1	0,6					
5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation	17	15	1 233,0	2 995,3	1,9	142,9	0,4	1,1					
5.14 Autres banques	11	9	242,5	281,2	27,7	16,0	0,1	0,1					
5.20 Banques en mains étrangères	84	85	23 552,6	21 832,9	10,6	-7,3	8,5	7,6					
6.00 Sociétés financières	63	62	7 902,2	7 520,7	8,0	-4,8	2,9	2,6					
6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt <sup>2</sup>	9	9	727,9	873,5	10,3	20,0	0,3	0,3					
6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	54	53	7 174,3	6 647,2	7,7	-7,3	2,6	2,3					
6.21 Sociétés financières en mains suisses	35	32	2 072,4	1 804,8	36,9	-12,9	0,7	0,6					
6.22 Sociétés financières en mains étrangères	19	21	5 101,9	4 842,4	10,6	-5,1	1,9	1,7					
7.00 Succursales de banques étrangères	15	15	6 134,4	5 718,3	-0,5	-6,8	2,2	2,0					
8.00 Banquiers privés	36	32	2 566,4	2 450,1	-4,6	-4,5	0,9	0,9					
8.10 Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	2	1	6,3	1,4	--	-77,8	0,0	0,0					
8.20 Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	34	31	2 560,1	2 448,7	-4,6	-4,4	0,9	0,9					
1.00-8.00 Total	584	570	276 605,1	286 676,1	4,2	3,6	100,0	100,0					

<sup>1</sup> Voir pages 281 ss: suppression et admission d'établissements dans la statistique bancaire de 1974. L'analyse des bilans doit tenir compte aussi du fait que l'évolution du nombre des établissements ou que des transferts d'une catégorie à une autre peuvent influencer sensiblement sur les taux d'accroissement. De tels mouvements se produisent surtout dans la catégorie des autres banques et dans les sous-catégories qui en dépendent

<sup>2</sup> Toutes les sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt sont en mains suisses

En principe, les banques suisses ne comptabilisent pas les placements ou les crédits effectués ou accordés au nom, pour le compte et au risque de tiers. Il s'agit d'opérations dans lesquelles la banque sert uniquement d'*intermédiaire* et n'exerce aucune surveillance.

#### 4. Bilans et opérations fiduciaires, de 1971 à 1974<sup>1</sup>

Catégorie	Total des bilans sans les opérations fiduciaires				Opérations fiduciaires			
	1971	1972	1973	1974	1971	1972	1973	1974
	en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1.00 Banques cantonales	52 765,4	57 848,5	61 639,7	67 106,3	479,5	415,0	516,5	567,5
2.00 Grandes banques	97 606,4	109 399,9	115 359,3	125 811,1	13 049,4	11 294,7	14 057,0	15 930,2
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	29 129,0	32 323,7	32 571,6	34 800,0	182,7	158,1	196,8	218,3
4.00 Caisses de crédit mutuel	5 445,5	6 203,1	7 046,8	7 810,0	—	—	—	—
5.00 Autres banques	26 311,8	30 319,6	36 398,8	35 459,6	18 552,2	16 057,8	19 984,8	18 257,7
5.10 <i>dont en mains suisses</i>	8 964,0	10 270,3	13 896,6	13 626,7	5 497,0	4 757,6	5 921,5	5 711,8
5.20 <i>dont en mains étrangères</i>	17 347,8	20 049,3	22 502,2	21 832,9	13 055,2	11 300,2	14 063,3	12 545,9
6.00 Sociétés financières	6 856,2	7 250,0	7 808,2	7 520,7	258,8	223,9	278,8	287,1
6.10 <i>dont en mains suisses</i>	.	.	2 826,6	2 678,3	.	.	235,6	241,2
6.20 <i>dont en mains étrangères</i>	.	.	4 981,6	4 842,4	.	.	43,2	45,9
7.00 Succursales de banques étrangères	6 344,5	6 162,5	6 066,6	5 718,3	3 683,8	3 188,5	3 968,3	3 761,9
8.00 Banquiers privés	2 831,3	2 671,3	2 566,4	2 450,1	1 849,5	1 600,8	1 992,3	2 228,9
1.00–8.00 Total	227 290,1	252 178,6	269 457,4	286 676,1	38 055,9	32 938,8	40 994,5	41 251,6

<sup>1</sup> Etat en fin d'année

A la fin de 1974, le *montant des bilans* des 570 banques et sociétés financières soumises à la loi sur les banques se chiffrait à 286 676,1 millions de francs. Il dépassait ainsi de 3,6% seulement le niveau enregistré une année auparavant (voir tableaux no 2 et 3). Cette faible progression ne reflète toutefois pas l'évolution réelle, du fait que les opérations fiduciaires ne sont plus comprises dans les bilans. A la fin de 1973, les opérations fiduciaires qui figuraient encore dans les bilans bancaires s'élevaient à 7147,7 millions de francs. Abstraction faite de ces opérations, le montant des bilans de toutes les banques et sociétés financières a augmenté de 6,4% en 1974, contre 6,9% en 1973 et 11% en 1972 (voir tableaux no 4 et 5). Il n'est pas possible d'isoler les opérations fiduciaires comprises dans les bilans des années antérieures.

D'une façon générale, l'évolution des bilans bancaires au cours de 1974 ne s'est guère ralentie, même si le taux d'accroissement s'est abaissé sensiblement par rapport à 1969, année où il a atteint, avec 19,2%, le niveau le plus élevé de l'histoire bancaire suisse. Certes, la progression des opérations intérieures s'est heurtée à certaines difficultés, mais les transactions internationales se sont renforcées. En analysant le développement des bilans des diverses caté-

## 5. Taux de croissance des bilans et des opérations fiduciaires, de 1972 à 1974<sup>1</sup>

Catégorie	Bilans <i>sans</i> les opérations fiduciaires			Opérations fiduciaires		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974
Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Banques cantonales	9,6	6,6	8,9	-13,5	24,5	9,9
2.00 Grandes banques	12,1	5,4	9,1	-13,4	24,5	13,3
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	11,0	0,8	6,8	-13,5	24,5	10,9
4.00 Caisses de crédit mutuel	13,9	13,6	10,8	-	-	-
5.00 Autres banques	15,2	20,1	-2,6	-13,4	24,5	-8,6
5.10 <i>dont en mains suisses</i>	14,6	35,3	-1,9	-13,5	24,5	-3,5
5.20 <i>dont en mains étrangères</i>	15,6	12,2	-3,0	-13,4	24,5	-10,8
6.00 Sociétés financières	5,7	7,7	-3,7	-13,5	24,5	3,0
6.10 <i>dont en mains suisses</i>	.	.	-5,2	.	.	2,4
6.20 <i>dont en mains étrangères</i>	.	.	-2,8	.	.	6,3
7.00 Succursales de banques étrangères	-2,9	-1,6	-5,7	-13,4	24,5	-5,2
8.00 Banquiers privés	-5,7	-3,9	-4,5	-13,4	24,5	11,9
1.00-8.00 Total	11,0	6,9	6,4	-13,4	24,5	0,6

<sup>1</sup> Etat en fin d'année

gories de banque, il faut tenir compte du fait que, dans les catégories des autres banques et des banquiers privés surtout, l'évolution du nombre des établissements, ainsi que les transferts d'une catégorie à une autre peuvent influencer sensiblement sur le taux d'accroissement. De tels mouvements se sont produits en 1974<sup>1</sup>.

## 6. Opérations fiduciaires au 31 décembre 1974<sup>1</sup>

	Francs suisses	Dollars US	Autres monnaies étrangères	Total
en millions de francs				
1	2	3	4	5
<b>Avoirs à titre fiduciaire</b>				
Suisse	1 206,7	149,3	159,7	1 515,7
Etranger	8 285,8	19 180,4	12 269,7	39 735,9
Total	9 492,5	19 329,7	12 429,4	41 251,6
<b>Engagements à titre fiduciaire</b>				
Suisse	5 045,7	2 163,7	1 545,6	8 755,0
Etranger	4 454,4	17 568,3	10 473,9	32 496,6
Total	9 500,1	19 732,0	12 019,5	41 251,6

<sup>1</sup> Première enquête relative aux avoirs et aux engagements à titre fiduciaire de *toutes* les banques et sociétés financières

<sup>1</sup> Voir liste des établissements exclus de la statistique et des établissements inclus dans la statistique bancaire de 1974, pages 281 ss

Les opérations fiduciaires s'inscrivaient à 41 251,6 millions de francs à la fin de 1974. Leur taux d'accroissement a été de 0,6%, contre 24,5% en 1973. En 1972, elles avaient diminué de 13,4% (voir tableaux no 4 et 5). Comme de coutume, la majorité des opérations fiduciaires ont été effectuées avec l'étranger; la part des avoirs fiduciaires à l'étranger s'est élevée à 96,3% et celle des engagements fiduciaires envers l'étranger, à 78,8%. 46,9% du total des avoirs fiduciaires étaient libellés en dollars des Etats-Unis, 30,1%, en une autre monnaie étrangère et 23% en francs suisses. Pour les engagements fiduciaires, les parts correspondantes étaient de 47,8%, 29,2% et 23% (voir tableau no 6).

Il est particulièrement difficile de dégager l'activité des comptoirs à l'étranger de banques suisses. Les données à partir desquelles s'établit la statistique bancaire reposent sur des *bilans consolidés*, qui incluent les affaires des comptoirs domiciliés à l'étranger. A la fin de 1974, 13 banques suisses possédaient 38 sièges, succursales et agences à l'étranger:

- 1 Société de Banque Suisse, à Bâle: un siège et une agence à Londres, un siège et deux agences à New York, un comptoir à San Francisco, à Chicago et à Tokio;
- 2 Union de Banques Suisses, à Zurich: un comptoir à Londres, à New York et à Tokio;
- 3 Crédit Suisse, à Zurich: un comptoir à New York, à Nassau, à Los Angeles, à Londres et à Singapour;
- 4 Habib Bank SA, à Zurich: un comptoir à Deira-Dubai, à Par-Dubai, à Sharjah, à Muttrah, à Ruwi, à Abu-Dhabi et à Londres;
- 5 Banque pour le Commerce Continental, à Genève: un comptoir à Londres;
- 6 Banque pour le Développement Commercial, à Genève: un comptoir à Nassau et à Londres;
- 7 Overseas Development Bank, à Genève: un comptoir à Londres;
- 8 Ralli Brothers (Bankers) SA, à Genève: un comptoir à Londres;
- 9 Dow Banking Corporation, à Zurich: un comptoir à Londres et à Amsterdam;
- 10 Banque du Rhône et de la Tamise SA, à Genève: un comptoir à Londres;
- 11 Banque Libanaise pour le Commerce SA, à Genève: un comptoir à Dubai;
- 12 Banque Privée SA, à Genève: un comptoir à Luxembourg;
- 13 Discount Bank (Overseas) Ltd, à Genève: un comptoir à Londres, à Amsterdam, à Luxembourg, à Montevideo et à George Town (Grand Cayman).

Les données statistiques dont nous disposons permettent d'estimer que les affaires des comptoirs à l'étranger atteignaient 10% à 15% environ des bilans consolidés de ces 13 banques. Normalement, les bilans consolidés excluent automatiquement les mouvements de fonds entre le siège central et les comptoirs à l'étranger, car la consolidation compense théoriquement les comptes réciproques. En fait, un léger solde subsiste toujours, qui résulte des avoirs en transit. Par ailleurs, les méthodes de consolidation ne sont pas unifiées. La présence de comptoirs de banques suisses sur des places financières importantes complète l'activité internationale déployée en Suisse.

En 1974, la répartition des banques et des sociétés financières *selon le bilan* (voir tableau no 7) n'a guère varié par rapport à l'année précédente. Ni le nombre d'établissements, ni le montant du bilan ne se sont modifiés sensiblement aux divers échelons. A la fin de 1974, 97,7% des établissements avaient un bilan inférieur à 1 milliard de francs. Leur part à la somme totale des bilans se limitait toutefois à 25,3%. La répartition des banques selon le bilan et l'importance

## 7. Répartition des banques selon le bilan, à la fin de 1974<sup>1</sup>

Bilan	Nombre d'établissements	Bilan	Nombre d'établissements	Bilan
en millions de francs		en millions de francs		Répartition en pour-cent
1	2	3	4	5
jusqu'à 1	101	62,2	5,8	0,0
1-5	654	1 803,6	37,4	0,6
5-10	274	1 932,1	15,7	0,7
10-20	222	3 178,6	12,7	1,1
20-50	181	5 819,9	10,4	2,0
50-100	90	6 401,0	5,1	2,2
100-500	153	32 572,0	8,8	11,4
500-1000	31	20 897,2	1,8	7,3
plus de 1000	40	214 009,5	2,3	74,7
<b>Total</b>	<b>1 746</b>	<b>286 676,1</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières; les caisses de crédit mutuel sont comptées isolément

consécutives des diverses classes fournissent quelques indications sur le *processus de concentration dans le système bancaire*. De 1945 à 1974, la répartition du montant global des bilans entre les catégories de banque s'est transformée profondément, en raison surtout de l'augmentation des bilans des grandes banques et de l'apparition des banques en mains étrangères, comprises dans la catégorie des autres banques<sup>1</sup>. L'expansion des grandes banques s'est faite essentiellement au détriment des banques régionales et caisses d'épargne, ainsi que des banques cantonales, principalement durant les années soixante et au début des années septante. La persistance de la haute conjoncture a favorisé le processus de concentration. Les grandes banques étaient les premières à pouvoir répondre à la forte demande de crédit des entreprises. Si l'intense activité dans la construction de logements, dont le financement incombe avant tout aux banques cantonales, ainsi qu'aux banques régionales et caisses d'épargne, n'avait pas animé la demande de crédits de construction et de crédits hypothécaires, le regroupement des opérations de crédit dans les grandes banques aurait été, peut-être, plus

<sup>1</sup> Répartition en pour-cent des bilans à la fin de 1945, 1960 et 1974

Catégorie <sup>1</sup>	1945	1960	1974
1	2	3	4
1.00 Banques cantonales	41,2	34,1	24,0
2.00 Grandes banques	25,7	30,1	45,1
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	24,6	21,5	12,5
4.00 Caisses de crédit mutuel	3,4	3,4	2,8
5.00 Autres banques	2,8	7,4	12,7
7.00 Succursales de banques étrangères	0,4	1,2	2,0
8.00 Banquiers privés	1,9	2,3	0,9
<b>1.00-8.00 Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Sans les sociétés financières



marqué encore. En outre, il faut relever que plusieurs établissements juridiquement indépendants sont, en fait, des filiales de grandes banques. C'est le cas, en particulier, de quelques établissements classés dans la catégorie des autres banques.

Sur les 1746 banques et sociétés financières, 1267 avaient, à la fin de 1974, la forme juridique d'une société coopérative. A vrai dire, toutes les caisses de crédit mutuel qui font partie des deux groupements Raiffeisen sont comptées isolément. La part des bilans des sociétés coopératives au montant global des bilans bancaires s'élevait à 9,5%. La part des 367 sociétés anonymes atteignait 66,6%, alors que celle des 58 établissements d'Etat ou de commune était de 20,1%. 3,8% seulement du total des bilans revenaient aux 54 corporations, fondations, associations, instituts avec ingérence de l'Etat et des communes, ainsi qu'aux catégories des succursales de banques étrangères et des banquiers privés (voir tableau no 8).

### 8. Répartition des bilans selon la forme juridique des banques, à la fin de 1974<sup>1</sup>

Forme juridique	Nombre d'établissements	Total du bilan	
		en millions de francs	Répartition en pour-cent
1	2	3	4
Institutions d'Etat	24	55 897,9	19,5
Institutions communales	34	1 680,7	0,6
Sociétés anonymes	367	190 977,3	66,6
Sociétés coopératives <sup>2</sup>	1 267	27 270,5	9,5
Autres établissements <sup>3</sup>	54	10 849,7	3,8
<b>Total</b>	<b>1 746</b>	<b>286 676,1</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Les caisses de crédit mutuel sont comptées isolément

<sup>3</sup> Corporations, fondations, associations, établissements avec ingérence de l'Etat et des communes, ainsi que la catégorie des *succursales de banques étrangères* et celle des *banquiers privés*

### 3. Relations des banques suisses avec l'étranger

Ni la loi sur les banques, ni la littérature spécialisée ne précisent la notion d'opérations bancaires avec l'étranger. En principe, ces opérations comprennent toutes les transactions qu'une banque effectue avec des créanciers et des débiteurs domiciliés à l'étranger. On distingue les opérations monétaires internationales des opérations de placement et de crédit. Comme l'économie suisse est étroitement liée à celle de l'étranger, tant sur le plan commercial que sur le plan monétaire, les facteurs extérieurs influent largement sur l'activité bancaire. La puissance financière du pays et son rôle de plaque tournante dans les mouvements monétaires ont fait de la Suisse un centre financier international, dont l'importance dépasse nettement son potentiel économique et sa part au commerce international. En outre, le développement de l'euro-marché a intensifié considérablement, à partir du début des années soixante, nos relations monétaires avec l'étranger. Il convient également de souligner que la modeste superficie de la Suisse et le volume restreint de l'endettement public n'ont pas permis la formation d'un large marché monétaire intérieur. Aussi les banques sont-elles contraintes, pour des raisons de liquidité, de placer sur les marchés étrangers une grande partie des fonds qu'elles n'utilisent pas.

Les opérations avec l'étranger présentent un double aspect. Du point de vue de *l'exploitation bancaire*, il y a lieu d'examiner l'importance qu'occupent ces opérations dans les divers établissements, les facteurs qui en déterminent l'évolution, ainsi que le rapport qui existe entre les opérations extérieures et les opérations intérieures. Du point de vue de *l'économie nationale*, il importe surtout de savoir de quelle manière les relations des banques avec l'étranger influent sur le secteur monétaire suisse et quel rôle cette influence joue par rapport à d'autres facteurs qui agissent sur la situation monétaire.

Le niveau des relations bancaires avec l'étranger peut se mesurer à la part des opérations extérieures dans le bilan. Par contre, les statistiques ne fournissent aucune donnée sur les entrées et les sorties de fonds; elles n'indiquent, en effet, que l'état des avoirs à l'étranger et des engagements envers l'étranger que les banques détiennent à divers jours de référence. Nombre de capitaux ayant afflué de l'étranger servent à l'acquisition d'actions et d'obligations suisses et étrangères, de parts de fonds de placement ou d'immeubles.

**9. Relations des banques et des sociétés financières avec l'étranger, à la fin de 1974**

Catégorie	Nombre d'établissements	Bilans			Actif			Passif													
		Total	Suisse		Total	Suisse		Total	Suisse												
			don't en monnaies étrangères	don't en monnaies étrangères		don't en monnaies étrangères	don't en monnaies étrangères														
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11											
1.00 Banques cantonales	28	67 106,3	66 244,8	166,9	861,5	420,4	65 748,5	97,6	1 357,8	51,0											
2.00 Grandes banques	5	125 811,1	64 824,5	2 382,4	60 986,6	40 403,0	72 826,0	7 705,9	52 985,1	32 457,7											
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	234	34 800,0	34 483,2	33,8	316,8	95,0	34 419,0	44,1	381,0	26,5											
4.00 Caisses de crédit mutuel	2	7 810,0	7 810,0	0,5	—	—	7 810,0	—	—	—											
5.00 Autres banques	192	35 459,6	14 573,1	873,1	20 886,5	14 305,0	18 774,5	1 332,5	16 685,1	13 427,9											
5.10 Banques suisses	107	13 626,7	9 299,9	366,3	4 326,8	2 562,4	10 337,5	448,8	3 289,2	2 098,7											
5.11 Banques commerciales	37	8 702,0	6 099,0	190,3	2 603,0	1 492,6	6 642,6	214,2	2 059,4	1 281,7											
5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune	46	2 995,3	1 489,8	165,1	1 505,5	962,3	1 822,5	229,3	1 172,8	799,5											
5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation	15	1 648,2	1 519,5	10,9	128,7	96,4	1 592,5	5,3	55,7	17,1											
5.14 Autres banques	9	281,2	191,6	—	89,6	11,1	279,9	—	1,3	0,4											
5.20 Banques en mains étrangères	85	21 832,9	5 273,2	506,8	16 559,7	11 742,6	8 437,0	863,7	13 395,9	11 329,2											
6.00 Sociétés financières	62	7 520,7	2 274,9	342,1	5 245,8	4 247,1	4 085,2	618,1	3 435,5	3 325,0											
6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	9	873,5	645,0	6,5	228,5	69,4	868,2	8,4	5,3	4,4											
6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	53	6 647,2	1 629,9	335,6	5 017,3	4 177,7	3 217,0	609,7	3 430,2	3 320,6											
6.21 Sociétés financières en mains suisses	32	1 804,8	836,0	20,0	968,8	461,3	1 600,4	171,0	204,3	142,5											
6.22 Sociétés financières en mains étrangères	21	4 842,4	793,9	315,6	4 048,5	3 716,4	1 616,6	438,7	3 225,9	3 178,1											
7.00 Succursales de banques étrangères	15	5 718,3	1 946,4	268,6	3 771,9	2 279,5	2 849,8	351,3	2 868,5	1 970,5											
8.00 Banquiers privés	32	2 450,1	1 700,3	118,7	749,8	496,4	1 468,7	129,5	981,4	439,9											
8.10 Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	1	1,4	1,4	—	—	—	1,4	—	—	—											
8.20 Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des fonds en dépôt	31	2 448,7	1 698,9	118,7	749,8	496,4	1 467,3	129,5	981,4	439,9											
1.00-8.00 Total	570	286 676,1	193 857,2	4 186,1	92 818,9	62 246,4	207 981,7	10 279,0	78 694,4	51 698,5											

<sup>1</sup> Toutes les sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des fonds en dépôt sont en mains suisses

La part des avoirs à l'étranger dans les bilans de toutes les banques et sociétés financières a presque doublé au cours des dix dernières années; elle a passé, en effet, de 17,2% à la fin de 1965 à 32,4% à la fin de 1974. Durant la même période, la part des engagements envers l'étranger a passé de 18% à 27,5%. Il convient de relever la progression relativement forte des avoirs à l'étranger, qui est supérieure à celle des engagements envers l'étranger. Depuis 1966, la position extérieure nette présente un excédent des avoirs, qui a atteint en 1972, avec 16 113,1 millions de francs, un niveau record. Par la suite, cet excédent a fléchi légèrement; il s'est inscrit à 14 124,5 millions de francs à la fin de 1974. Une part importante des opérations avec l'étranger résulte des transactions entre banques. A la fin de 1974, les avoirs en banque à l'étranger représentaient 60,7% de l'ensemble des avoirs à l'étranger, et les engagements en banque, 51,7% de l'ensemble des engagements envers l'étranger.

Les opérations avec l'étranger constituent un des piliers de l'activité des *grandes banques*. Les services offerts dans les relations avec l'extérieur ont été développés considérablement, en faveur aussi des opérations neutres, qui ne se reflètent pas dans les bilans. Ce développement est certainement la caractéristique essentielle de l'évolution enregistrée ces dernières années.

Pour des raisons évidentes, les *banques en mains étrangères* sont particulièrement actives dans les opérations extérieures. Elles n'entretiennent avec l'économie suisse que des relations assez vagues. Leurs opérations de crédit en Suisse jouent un rôle très secondaire. Dans la statistique bancaire, les *succursales de banques étrangères* forment une catégorie, bien que, en principe, elles fassent partie des banques étrangères. Toutefois, leur statut juridique leur confère une indépendance plus limitée que celle dont jouissent les banques en mains étrangères.

Les dispositions statutaires auxquelles sont soumises les *banques cantonales* attribuent aux opérations avec l'étranger une position mineure, voire insignifiante. Dans l'énoncé des tâches qui incombent aux 28 instituts cantonaux, ces opérations sont soit exclues expressément, en raison des risques, soit soumises à des conditions restrictives. Les transactions spéculatives, en particulier les opérations d'arbitrage tombent sous le coup d'une interdiction légale. La loi du 8 décembre 1963 sur la Banque cantonale de Berne stipule, à son article 6, que les opérations avec l'étranger, conformément à un arrêté du Grand conseil, sont autorisées sous certaines conditions. Ensuite de l'étroitesse du marché intérieur de l'argent, les banques cantonales, à l'instar de nombreuses banques régionales et caisses d'épargne, confient leurs liquidités excédentaires aux grandes banques. Les *banques régionales et caisses d'épargne* qui s'adonnent aux transactions extérieures sont relativement peu nombreuses. De par leur activité, les banques de crédit foncier et les caisses d'épargne proprement dites n'ont, en principe, aucun lien avec l'étranger. Les bilans des *banquiers privés* ne reflètent guère leurs relations avec l'étranger. En effet, les opérations neutres, qui forment généralement, avec la gestion de fortune, l'essentiel de leur activité, n'apparaissent pas dans leur bilan, mais tout au plus, indirectement, dans leur compte de profits et pertes. Aussi est-il malaisé de fournir plus que des estimations sur l'importance quantitative des opérations que les banques de cette catégorie effectuent avec l'étranger.

**10. Evolution de l'actif et du passif, ventilés en comptes suisses et en comptes étrangers, de 1939 à 1974**

Fin de l'année	Nombre d'établissements <sup>1</sup>	Actif		Passif		Total du bilan
		Suisse	Etranger	Suisse	Etranger	
en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7
1939	489	17 396,1	1 687,2	17 837,6	1 245,7	19 083,3
1940	493	17 510,2	1 502,1	17 876,0	1 136,3	19 012,3
1941	498	18 035,1	1 247,4	18 182,0	1 100,5	19 282,5
1942	495	18 614,2	1 166,8	18 567,5	1 213,5	19 781,0
1943	494	19 240,6	1 155,3	19 082,8	1 313,1	20 395,9
1944	498	19 982,5	1 243,3	19 929,3	1 296,5	21 225,8
1945	501	20 779,9	1 236,5	20 600,7	1 415,7	22 016,4
1946	503	21 979,4	1 646,9	21 850,7	1 775,6	23 626,3
1947	505	23 076,5	1 997,0	23 170,5	1 903,0	25 073,5
1948	500	23 969,1	2 109,5	23 940,0	2 138,6	26 078,6
1949	502	25 010,1	2 222,6	25 043,8	2 188,9	27 232,7
1950	500	26 249,0	2 452,6	26 259,7	2 441,9	28 701,6
1951	503	28 097,8	2 161,1	27 441,1	2 817,8	30 258,9
1952	509	29 333,4	2 500,1	28 696,8	3 136,7	31 833,5
1953	509	30 981,8	3 003,8	30 515,4	3 470,2	33 985,6
1954	511	32 874,7	3 132,5	32 372,8	3 634,4	36 007,2
1955	515	35 101,5	3 440,0	34 469,8	4 071,7	38 541,5
1956	518	37 393,2	3 803,0	36 453,5	4 742,7	41 196,2
1957	524	39 836,0	4 342,8	39 048,9	5 129,9	44 178,8
1958	533	43 147,3	5 563,3	42 440,0	6 270,6	48 710,6
1959	539	46 481,5	5 905,1	46 067,2	6 319,4	52 386,6
1960	547	51 834,8	7 287,5	51 655,2	7 467,1	59 122,3
1961	560	59 282,1	8 639,9	58 366,2	9 555,8	67 922,0
1962	562	65 969,1	10 009,8	64 558,0	11 420,9	75 978,9
1963	563	72 467,3	12 540,8	70 996,8	14 011,3	85 008,1
1964	571	78 532,2	15 298,5	77 295,5	16 535,2	93 830,7
1965	580	85 091,8	17 288,0	84 400,3	17 979,5	102 379,8
1966	578	90 773,6	20 131,6	91 735,7	19 169,5	110 905,2
1967	575	99 536,9	26 030,6	100 704,9	24 862,6	125 567,5
1968	573	113 373,7	35 576,5	117 198,0	31 752,2	148 950,2
1969	586	125 815,5	51 681,1	131 186,3	46 310,3	177 496,6
1970	578	143 899,5	66 051,0	152 911,1	57 039,4	209 950,5
1971	587	161 193,5	85 075,0	173 828,4	72 440,1	246 268,5
1972	592	168 793,1	96 703,6	184 906,2	80 590,5	265 496,7
1973	584	180 784,3	95 820,8	195 642,1	80 963,0	276 605,1
1974	570	193 857,2	92 818,9	207 981,7	78 694,4	286 676,1

<sup>1</sup>Toutes les banques et sociétés financières

A la fin de 1974, la moitié environ des opérations avec l'étranger, soit 56,6% des avoirs et 48,1% des engagements, portait sur cinq pays, le Royaume-Uni, l'Italie, la France, les Etats-Unis et la République fédérale d'Allemagne<sup>1</sup>. Il apparaît toutefois qu'une part importante des avoirs est concentrée sur Londres, alors que les engagements envers cette place représentent 45,8% seulement des avoirs qui s'y trouvent. La position nette par rapport aux divers pays montre que de grandes quantités de fonds ont été dirigées surtout vers le Royaume-Uni, la République fédérale d'Allemagne, les Etats-Unis et le Luxembourg. Il convient aussi de constater qu'un excédent des engagements résulte principalement des transactions effectuées avec des pays pauvres en capitaux de l'Amérique du Sud, du Moyen-Orient et de l'Europe (Italie, Espagne). La part des pays producteurs de pétrole, qui figurent dans la statistique sous «autres pays du Moyen-Orient» (Irak, Iran, Jordanie, Koweït et autres régions du Golfe persique, Arabie Saoudite, Syrie et Yémen), est relativement faible. On peut en déduire que, dans la mesure où ils ont afflué en Suisse, les fonds pétroliers n'ont pas emprunté la voie directe, mais ont transité par d'autres pays.

<sup>1</sup> La répartition par pays des avoirs à l'étranger et des engagements envers l'étranger est publiée pour la première fois (voir aussi tableau no 88, page 238 ss.). Une telle répartition n'existe pas pour les avoirs et les engagements fiduciaires.

## 11. Répartition par pays des avoirs et des engagements à l'étranger, au 31 décembre 1974

Pays	Toutes les banques et sociétés financières			Grandes banques		
	Avoirs à l'étranger	Engagements envers l'étranger	Position nette	Avoirs à l'étranger	Engagements envers l'étranger	Position nette
1	2	3	4	5	6	7
	en millions de francs					
Rép. fédérale d'Allemagne	6 647,1	4 524,2	2 122,9	3 646,1	3 019,7	626,4
France	7 337,5	7 626,5	—289,0	3 933,8	2 687,3	1 246,5
Royaume-Uni	23 440,3	10 740,4	12 699,9	17 458,1	6 248,2	11 209,9
Italie	5 201,8	9 058,6	—3 856,8	3 283,5	6 008,2	—2 724,7
Belgique	2 691,6	1 583,9	1 107,7	1 554,1	706,4	847,7
Pays-Bas	3 218,0	1 439,5	1 778,5	2 266,6	823,4	1 443,2
Luxembourg	3 937,3	1 346,3	2 591,0	2 164,7	721,4	1 443,3
Autriche	1 984,9	1 833,2	151,7	1 458,8	1 395,2	63,6
Danemark	1 379,9	257,4	1 122,5	400,6	133,6	267,0
Suède	1 447,7	593,4	854,3	1 153,8	276,7	877,1
Norvège	697,6	204,2	493,4	255,1	120,2	134,9
Espagne	1 284,6	3 968,5	—2 683,9	622,4	3 760,4	—3 138,0
Portugal	156,6	328,1	—171,5	81,7	285,8	—204,1
Liechtenstein	1 291,1	3 136,3	—1 845,2	536,9	2 182,3	—1 645,4
Europe orientale <sup>1</sup>	2 826,8	947,0	1 879,8	1 586,1	588,1	998,0
Reste de l'Europe	1 669,6	2 831,6	—1 162,0	912,8	2 286,9	—1 374,1
Etats-Unis	9 601,9	5 639,4	3 962,5	6 972,8	4 580,8	2 392,0
Canada	2 207,0	723,2	1 483,8	1 773,9	565,8	1 208,1
Archipel des Bahamas	2 636,5	905,5	1 731,0	2 167,0	443,5	1 723,5
Amérique centrale <sup>2</sup>	4 142,8	4 139,2	3,6	2 263,4	1 587,0	676,4
Argentine	485,3	624,5	—139,2	275,2	476,9	—201,7
Bésil	854,2	648,3	205,9	661,5	533,7	127,8
Reste de l'Amérique du Sud	967,1	1 423,8	—456,7	673,3	1 238,0	—564,7
Afrique du Nord <sup>3</sup>	285,0	642,9	—357,9	171,7	504,3	—332,6
Afrique du Sud	941,8	529,5	412,3	709,5	451,9	257,6
Reste de l'Afrique	864,8	1 160,6	—295,8	463,5	794,5	—331,0
Israël	190,7	666,3	—475,6	90,4	486,0	—395,6
Liban	156,8	381,1	—224,3	115,5	209,0	—93,5
Autres pays du Moyen-Orient <sup>4</sup>	624,9	6 310,6	—5 685,7	344,3	6 056,6	—5 712,3
Inde	83,9	176,0	—92,1	78,4	146,3	—67,9
Pakistan	47,3	134,5	—87,2	43,4	119,7	—76,3
Japon	1 168,0	480,3	687,7	1 075,1	450,4	624,7
Singapour	609,7	394,1	215,6	582,3	382,0	200,3
Rép. pop. de Chine	229,3	214,3	15,0	209,4	173,3	36,1
Reste de l'Asie	805,8	2 217,9	—1 412,1	599,6	2 025,3	—1 425,7
Australie, Nouvelle-Zélande	345,5	238,6	106,9	211,0	169,1	41,9
<b>Total selon bilan</b>	<b>92 460,7</b>	<b>78 069,7</b>	<b>14 391,0</b>	<b>60 796,3</b>	<b>52 637,9</b>	<b>8 158,4</b>

<sup>1</sup> Rép. dém. allemande, Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Roumanie, Bulgarie, Yougoslavie, URSS

<sup>2</sup> Mexique, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Cuba, Haïti, Rép. dominicaine, Archipel des Bermudes et autres îles

<sup>3</sup> Maroc, Algérie, Tunisie, Libye, Egypte

<sup>4</sup> Irak, Iran, Jordanie, Koweït et autres territoires du Golfe persique, Arabie Saoudite, Syrie et Yémen

## 4. Evolution et structure de l'actif

Les tableaux no 12 et 13 donnent une vue d'ensemble détaillée de la structure et de l'évolution de l'actif du bilan pour les années 1972 à 1974. Cet actif est ventilé en avoirs en Suisse et en avoirs à l'étranger, ainsi qu'en comptes en francs suisses et en comptes en monnaie étrangère. Il ressort de ces données que la part des avoirs à l'étranger au montant global des bilans a encore diminué, passant de 34,6% à la fin de 1973 à 32,4% à la fin de 1974. Cette part était encore de 36,4% à la fin de 1972. La diminution des avoirs à vue et à terme dans des banques étrangères a été particulièrement prononcée.

### 12. Taux de croissance de l'actif, ventilé en comptes suisses et en comptes étrangers

Postes du bilan	Année	Suisse			Etranger			Total
		Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	1973	-5,2	-2,4	-5,1	—	-35,0	-35,0	-6,9
	1974	11,1	-3,3	10,6	-14,3	-58,4	-58,4	7,8
Avoirs en banque à vue	1973	-12,1	-23,9	-14,5	-27,7	-11,3	-15,5	-15,2
	1974	-19,9	41,0	-8,6	-31,4	-5,5	-11,1	-10,5
Avoirs en banque à terme	1973	17,1	-10,3	13,7	31,3	-11,3	-3,5	-0,3
	1974	18,8	-24,9	14,5	-8,3	-0,1	-2,2	1,3
Effets de change et papiers monétaires	1973	14,7	-50,8	12,3	-31,8	16,9	-2,9	6,1
	1974	-2,8	72,5	-1,6	-3,1	66,7	46,7	16,4
Comptes courants débiteurs en blanc et gagés	1973	8,7	-14,3	8,0	9,9	18,8	14,2	9,3
	1974	5,6	-35,0	4,6	0,1	-15,2	-7,7	2,0
Avances et prêts à terme fixe en blanc et gagés	1973	8,9	-16,1	7,3	16,1	12,5	14,5	10,4
	1974	11,8	6,9	11,6	11,7	-1,7	5,8	9,0
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	1973	6,5	—	6,5	49,0	112,8	59,3	10,5
	1974	8,4	—	8,4	3,8	48,0	13,2	9,0
Placements hypothécaires	1973	8,4	—	8,4	-82,2	27,7	-71,3	8,3
	1974	8,4	—	8,4	-30,0	-17,5	-24,5	8,4
Titres et participations permanentes	1973	5,5	-49,2	5,4	35,5	16,4	23,0	9,6
	1974	-4,0	-78,8	-4,1	-2,2	-11,4	-7,9	-5,2
Autres actifs <sup>2</sup>	1973	19,0	50,3	19,0	38,4	-55,7	-31,9	5,5
	1974	18,4	-12,4	18,3	-93,3	-61,5	-77,9	1,8
Total du bilan	1973	7,8	-15,8	7,1	13,0	-6,8	-0,9	4,2
	1974	7,5	-3,8	7,2	-5,6	-1,9	-3,1	3,6

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Y compris les immeubles à l'usage de la banque, les autres immeubles, les métaux précieux, le capital non libéré et le solde du compte de profits et pertes



### 13. Structure et évolution de l'actif, ventilé en comptes suisses et en comptes étrangers, de 1972 à 1974<sup>1</sup>

Postes du bilan	Fin de l'année	Suisse			Etranger			Total
		Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
en millions de francs								
Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	1972	11 544,8	377,9	11 922,7	0,7	743,8	744,5	12 667,2
	1973	10 941,7	368,9	11 310,6	0,7	483,4	484,1	11 794,7
	1974	12 156,3	356,9	12 513,2	0,6	201,0	201,6	12 714,8
Avoirs en banque à vue	1972	4 128,2	1 093,0	5 221,2	4 138,1	12 296,2	16 434,3	21 655,5
	1973	3 630,4	832,0	4 462,4	2 992,1	10 902,9	13 895,0	18 357,4
	1974	2 906,8	1 172,9	4 079,7	2 052,0	10 304,7	12 356,7	16 436,4
Avoirs en banque à terme	1972	9 170,0	1 283,2	10 453,2	8 582,8	38 010,5	46 593,3	57 046,5
	1973	10 734,5	1 151,0	11 885,5	11 266,3	33 708,8	44 975,1	56 860,6
	1974	12 750,1	864,6	13 614,7	10 327,7	33 660,0	43 987,7	57 602,4
Effets de change et papiers monétaires	1972	4 430,0	167,9	4 597,9	1 283,8	1 869,1	3 152,9	7 750,8
	1973	5 080,3	82,6	5 162,9	876,1	2 185,3	3 061,4	8 224,3
	1974	4 939,2	142,5	5 081,7	849,3	3 642,6	4 491,9	9 573,6
Comptes courants débiteurs en blanc et gagés	1972	33 646,5	1 084,4	34 730,9	4 541,6	4 294,6	8 836,2	43 567,1
	1973	36 584,5	929,7	37 514,2	4 991,0	5 100,0	10 091,0	47 605,2
	1974	38 641,7	604,5	39 246,2	4 993,5	4 322,4	9 315,9	48 562,1
Avances et prêts à terme fixe en blanc et gagés	1972	16 523,2	1 135,4	17 658,6	7 237,7	5 814,4	13 052,1	30 710,7
	1973	17 999,9	952,7	18 952,6	8 401,9	6 543,7	14 945,6	33 898,2
	1974	20 124,8	1 018,6	21 143,4	9 385,1	6 432,2	15 817,3	36 960,7
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	1972	7 735,2	—	7 735,2	543,0	103,8	646,8	8 382,0
	1973	8 235,0	—	8 235,0	809,3	220,9	1 030,2	9 265,2
	1974	8 928,6	—	8 928,6	839,7	326,9	1 166,6	10 095,2
Placements hypothécaires	1972	54 672,2	—	54 672,2	101,4	11,2	112,6	54 784,8
	1973	59 272,8	—	59 272,8	18,0	14,3	32,3	59 305,1
	1974	64 275,2	—	64 275,2	12,6	11,8	24,4	64 299,6
Titres et participations permanentes	1972	14 428,7	6,5	14 435,2	1 547,6	2 912,7	4 460,3	18 895,5
	1973	15 216,8	3,3	15 220,1	2 096,5	3 390,5	5 487,0	20 707,1
	1974	14 601,8	0,7	14 602,5	2 049,5	3 005,4	5 054,9	19 657,4
Autres actifs <sup>2</sup>	1972	7 346,7	19,3	7 366,0	677,0	1 993,6	2 670,6	10 036,6
	1973	8 739,2	29,0	8 768,2	936,9	882,2	1 819,1	10 587,3
	1974	10 346,6	25,4	10 372,0	62,5	339,4	401,9	10 773,9
<b>Total du bilan</b>	1972	163 625,5	5 167,6	168 793,1	28 653,7	68 049,9	96 703,6	265 496,7
	1973	176 435,1	4 349,2	180 784,3	32 388,8	63 432,0	95 820,8	276 605,1
	1974	189 671,1	4 186,1	193 857,2	30 572,5	62 246,4	92 818,9	286 676,1

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Y compris les immeubles à l'usage de la banque, les autres immeubles, les métaux précieux, le capital non libéré et le solde du compte de profits et pertes

Parmi les crédits et les placements des banques suisses, les *crédits commerciaux* occupent la première place. Dans les tableaux no 14 et 15, ils figurent sous une rubrique unique, qui comprend les postes suivants: effets de change et papiers monétaires, comptes courants débiteurs à l'exclusion des crédits de construction, avances et prêts à terme fixe qui ne sont pas garantis par hypothèque, titres et participations permanentes. A la fin de 1974, les crédits commerciaux de toutes les banques et sociétés financières se chiffraient à 90 020,2 millions de francs, ce qui représentait 32,6% des avoirs. La part des crédits commerciaux à l'étranger atteignait 34 160,9 millions de francs, soit 37,9% de tous les crédits commerciaux. En 1974, les crédits commerciaux consentis à des étrangers n'ont augmenté que de 2,7%, contre 13,8% en 1973. De même, l'accroissement des crédits commerciaux en Suisse a été, avec 3,3%, inférieur à celui de l'année précédente, qui s'était chiffré à 4,6%. Le crédit commercial est le champ de prédilection des grandes banques surtout. Celles-ci couvrent une part importante des besoins des entreprises industrielles et commerciales suisses et sont fortement engagées dans le financement du commerce extérieur.

#### 14. Avoirs, en Suisse et à l'étranger, de 1972 à 1974<sup>1</sup>

Postes	Fin de l'année	en millions de francs		
		Suisse	Etranger	Tota
1	2	3	4	5
Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	1972	11 922,7	744,5	12 667,2
	1973	11 310,6	484,1	11 794,7
	1974	12 513,2	201,6	12 714,8
Avoirs en banque à vue et à terme	1972	15 674,4	63 027,6	78 702,0
	1973	16 347,9	58 870,1	75 218,0
	1974	17 694,4	56 344,4	74 038,8
Crédits de construction <sup>2</sup>	1972	9 362,2	—	9 362,2
	1973	10 981,4	—	10 981,4
	1974	10 857,0	—	10 857,0
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	1972	7 735,2	646,8	8 382,0
	1973	8 235,0	1 030,2	9 265,2
	1974	8 928,6	1 166,6	10 095,2
Crédits hypothécaires, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque	1972	65 059,4	376,2	65 435,6
	1973	71 078,3	349,3	71 427,6
	1974	77 632,7	543,5	78 176,2
Crédits commerciaux <sup>3</sup>	1972	51 673,4	29 237,9	80 911,3
	1973	54 062,9	33 268,0	87 330,9
	1974	55 859,3	34 160,9	90 020,2
Total des crédits et placements	1972	161 427,3	94 033,0	255 460,3
	1973	172 016,1	94 001,7	266 017,8
	1974	183 485,2	92 417,0	275 902,2

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Dans les bilans bancaires, les crédits de construction figurent sous le poste comptes courants débiteurs garantis par hypothèque

<sup>3</sup> Effets de change et papiers monétaires, comptes courants débiteurs sans les crédits de construction, avances et prêts à terme fixe sans garantie hypothécaire, titres et participations permanentes

Les *crédits hypothécaires*, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque, se situent au deuxième rang. A la fin de 1974, ils se montaient à 78 176,2 millions de francs et représentaient 28,3% de tous les avoirs. La part des crédits accordés à des étrangers ne s'est inscrite qu'à 543,5 millions de francs, ou à 0,7% de l'ensemble des crédits hypothécaires. Les crédits en Suisse ont augmenté de 9,2% et se sont chiffrés à 77 632,7 millions de francs. En 1973, ils avaient progressé également de 9,2%. L'importance du crédit hypothécaire a augmenté graduellement dans les grandes banques. Ce crédit est garanti par des biens-fonds et des immeubles, donc par un gage immobilier.

# 15. Avoirs, en Suisse et à l'étranger, répartis par catégories de banque, de 1972 à 1974

Catégorie	Fin de l'année	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux												Avoirs en banque à vue et à terme				Crédits de construction <sup>1</sup>				Crédits en comptes courants <sup>2</sup>				Crédits hypothécaires <sup>3</sup>				Crédits commerciaux <sup>4</sup>				Total des crédits et placements											
		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger		Suisse		Etranger													
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16														
1.00 Banques cantonales	1972	1 177,8	—	3 899,7	434,2	3 798,0	—	5 048,0	0,2	31 183,7	82,3	10 663,6	229,1	55 770,8	745,8	1973	1 467,8	—	4 052,9	452,9	4 182,6	—	5 229,5	0,8	33 350,4	21,6	11 008,9	286,4	59 272,1	761,7	1974	1 584,2	—	6 135,0	497,2	3 736,3	—	5 564,9	0,8	35 726,2	36,2	11 633,5	325,5	64 380,1	859,7
2.00 Grandes banques	1972	7 352,4	725,8	5 355,4	46 793,1	3 212,9	—	889,8	560,1	11 912,9	32,9	25 211,6	13 605,6	53 735,0	61 717,5	1973	6 119,8	435,1	5 379,9	42 456,8	4 019,7	—	811,6	805,3	13 935,2	54,8	26 469,5	15 320,7	56 735,7	59 072,7	1974	6 827,5	137,8	4 932,7	41 431,7	4 153,2	—	944,8	873,1	19 510,0	182,9	26 645,5	18 168,8	59 745,6	60 794,3
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	1972	845,7	1,9	1 614,4	94,4	1 915,9	—	1 339,8	—	17 698,9	34,4	7 687,4	179,6	31 102,1	310,3	1973	807,1	0,8	1 557,5	60,4	1 984,8	—	1 409,3	—	18 360,0	14,8	7 118,4	196,3	31 237,1	272,3	1974	896,0	—	1 983,2	92,2	2 078,5	—	1 541,2	—	19 510,0	14,6	7 267,4	209,0	33 276,3	315,8
4.00 Caisses de crédit mutuel	1972	90,7	—	1 249,8	—	335,5	—	586,6	—	277,0	—	277,0	—	6 101,1	—	1973	105,8	—	1 410,7	—	444,7	—	670,4	—	3 986,8	—	306,2	—	6 924,6	—	1974	115,8	—	1 520,4	—	500,8	—	748,4	—	4 488,6	—	7 663,5	—		
5.00 Autres banques	1972	1 883,7	15,5	2 078,9	10 014,9	99,9	—	55,5	75,3	632,0	188,6	4 883,5	10 571,1	9 633,5	20 885,4	1973	2 257,8	48,2	2 282,8	10 557,0	349,6	—	78,9	221,0	1 313,8	210,7	6 371,5	12 373,5	12 854,4	23 410,4	1974	2 384,5	63,8	1 936,1	9 287,5	388,2	—	85,0	288,2	1 544,0	266,2	6 842,2	10 840,1	13 180,0	20 745,8
5.20 dont en mains étrangères	1972	1 025,9	15,1	1 298,5	7 860,1	14,1	—	8,1	55,9	113,0	163,7	1 832,2	8 176,7	4 291,8	16 271,5	1973	1 203,7	32,5	1 152,0	8 125,4	28,2	—	26,4	213,8	187,1	189,4	2 104,8	9 424,2	4 702,2	17 985,3	1974	1 319,8	63,6	692,5	7 451,3	40,4	—	30,6	277,3	194,0	240,0	2 237,8	8 407,6	4 515,1	16 439,8
6.00 Sociétés financières	1972	7,4	—	200,2	2 619,5	—	—	8,0	3,7	36,7	34,4	1 464,3	2 528,4	1 716,6	5 185,0	1973	4,9	—	499,9	2 274,0	—	—	12,5	2,9	93,8	41,0	1 227,9	3 261,5	1 839,0	5 579,4	1974	4,0	—	282,9	2 381,8	—	—	18,1	3,9	61,1	36,2	1 648,6	2 763,2	2 014,7	5 185,1
7.00 Succursales de banques étrangères	1972	293,6	—	883,6	5 279,1	—	—	0,4	7,5	13,7	2,1	646,6	1 586,2	1 837,9	4 174,9	1973	306,3	—	724,3	2 885,4	—	—	11,3	0,2	13,8	4,6	790,2	1 389,4	1 845,9	3 979,6	1974	427,4	—	352,6	2 271,0	—	—	8,7	0,6	36,4	6,4	858,3	1 492,1	1 683,4	3 770,1
8.00 Banquiers privés	1972	271,4	1,3	392,4	492,4	—	—	7,1	—	20,0	1,5	839,4	537,9	1 530,3	1 033,1	1973	241,4	—	439,9	483,6	—	—	11,5	—	24,5	1,8	770,3	440,2	1 487,3	925,6	1974	273,8	—	551,5	383,0	—	—	17,5	—	24,5	1,0	674,3	362,2	1 541,6	746,2
1.00-8.00 Total	1972	11 922,7	744,5	15 674,4	63 027,6	9 362,2	—	7 735,2	646,8	65 059,4	376,2	51 673,4	29 237,9	161 427,3	94 033,0	1973	11 310,6	484,1	16 347,9	58 870,1	10 981,4	—	8 235,0	1 030,2	71 078,3	349,3	54 062,9	33 268,0	172 016,1	94 001,7	1974	12 513,2	201,6	17 694,4	56 344,4	10 857,0	—	8 928,6	1 166,6	77 632,7	543,5	55 859,3	34 160,9	183 485,2	92 417,0

<sup>1</sup> Dans les bilans bancaires, les crédits de construction figurent sous le poste comptes courants débiteurs garantis par hypothèque

<sup>2</sup> Et prêts à des collectivités de droit public

<sup>3</sup> Y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque

<sup>4</sup> Effets de change et papiers monétaires, comptes courants débiteurs sans les crédits de construction, avances et prêts à terme fixe sans garantie hypothécaire, titres et participations permanentes

Les *avoirs en banque à vue et à terme* figurent au troisième rang. Ils comprennent les avoirs des banques dans d'autres établissements de crédit, à l'exception des avoirs en comptes de virements à la Banque nationale. Les avoirs en banque se caractérisent par la forte part des créances sur l'étranger. A la fin de 1974, elles se chiffraient à 56 344,4 millions, ou à 76,1% du montant total de 74 038,8 millions de francs.

Le poste *caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux* occupe le quatrième rang. Il a augmenté de 7,8% en 1974, passant ainsi à 12 714,8 millions de francs. Sauf dans les établissements disposant de comptoirs à l'étranger, ce poste ne comprend que des avoirs en Suisse.

Les *crédits de construction*, qui figurent au cinquième rang, sont portés au bilan dans les comptes courants débiteurs garantis par hypothèque. Pour des raisons évidentes, ils sont liés très étroitement aux placements hypothécaires. En effet, ce sont des prêts à court terme, échus en principe à la fin des travaux et remplacés alors par des crédits hypothécaires à long terme. En principe, les banques n'accordent d'hypothèques que quelques mois après la fin et l'estimation des travaux. Les avances maximales se situent généralement entre 60% et 70% de la valeur des terrains et de l'estimation des travaux. A la fin de 1974, les promesses de crédit de construction se chiffraient à 17 116 millions de francs, et les crédits utilisés, à 10 857 millions. La clientèle disposait donc de limites ouvertes atteignant 6 259 millions de francs. A la fin de 1974, les limites ouvertes étaient inférieures de 35,2% au niveau de l'année précédente, ce qui représente le recul le plus important enregistré jusqu'à présent. A la fin de 1974, 4 648,9 millions de francs, ou 74,3% de ces limites ouvertes, étaient destinés à la construction de logements, qu'il s'agisse de construction de logements d'utilité publique, d'appartements à loyer modéré, de logements courants, de maisons familiales ou de villas; le solde, soit 25,7%, devait permettre de financer des constructions agricoles, industrielles et artisanales.

Les *crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public* se montaient à la fin de 1974, à 10 095,2 millions de francs et occupaient ainsi le dernier rang. Ces avances sont accordées à des collectivités suisses et étrangères de droit public, ainsi qu'aux entreprises qui en dépendent. Les crédits et prêts à des sociétés d'économie mixtes et à des services publics de droit privé ne figurent pas sous cette rubrique. La part de l'étranger s'élevait à 11,6%.

Au mois de mai, les banques ont dû verser des montants à la Banque nationale, au titre des *sanctions* consécutives au *dépassement*, enregistré à la fin du mois de février 1974, *des quotas autorisés* par les dispositions sur l'encadrement du crédit. Ces montants ont été libérés au mois d'août, après la période de blocage de trois mois. Cependant, 900 millions de francs ont été bloqués de nouveau au mois de septembre, à la suite des dépassements intervenus à la fin du mois de juillet, qui se montaient à 2,7 milliards de francs. A la fin du mois de décembre, la Banque nationale a libéré, après un délai de trois mois, un montant de 600 millions de francs. Mais elle a exigé aussi le versement sur le compte bloqué de la totalité des dépassements constatés à la fin du mois d'octobre, qui s'élevaient à 660 millions de francs. Grâce à l'encadrement du crédit<sup>1</sup>, il a été possible d'adapter l'approvisionnement en monnaie et en crédit à la capacité économique du pays et de modérer l'évolution des taux d'intérêt.

<sup>1</sup> Le Conseil fédéral, d'entente avec la Direction générale de la Banque nationale, a abrogé les mesures d'encadrement du crédit, avec effet au 1er mai 1975.

Le tableau no 89, page 242s., présente une répartition *par catégorie de banque et par genre de construction des placements hypothécaires et des avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque à la fin de 1974*<sup>1</sup>. Les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (hypothèques indirectes) ont été pris en considération, parce que, dans plusieurs cantons, ils atteignent le même volume que les placements hypothécaires. D'autre part, ils sont accordés généralement à assez long terme. C'est le cas, en particulier, dans les cantons de Lucerne, Schwyz, Uri, Obwald et Nidwald, cantons dans lesquels le secteur hypothécaire travaille en grande partie sur la base de cédules hypothécaires au porteur. Cette particularité résulte des lois cantonales d'application des dispositions du CCS relatives au prêt sur gage immobilier, qui prévoient un taux d'intérêt maximal. Des considérations touchant au rendement peuvent aussi inciter les banques à effectuer davantage d'opérations hypothécaires indirectes.

Les placements hypothécaires, à l'instar des crédits de construction, ont été répartis de la façon suivante:

1. propriétés agricoles;
2. bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique, ainsi que d'autres habitations à loyer modéré;
3. bâtiments d'habitation en général, y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et des bureaux;
4. villas;
5. installations industrielles et de grandes entreprises artisanales;
6. autres constructions.

#### **16. Répartition en pour-cent des crédits de construction et des placements hypothécaires selon la catégorie de construction, au 31 décembre 1974**

Catégorie de construction <sup>1</sup>	Crédits de construction utilisés <sup>4</sup>	Placements hypothécaires <sup>5</sup>	Avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque <sup>5</sup>	Total des placements hypothécaires et des avances et prêts à terme fixe <sup>5</sup>
				en pour-cent
1	2	3	4	5
Propriétés agricoles	1,1	5,5	2,8	5,1
Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>2</sup>	9,8	5,0	3,8	4,7
Bâtiments d'habitation en général <sup>3</sup>	45,0	43,7	41,2	43,2
Villas	17,8	26,1	17,2	24,5
Installations industrielles et de grandes entreprises artisanales	18,3	11,9	27,8	14,8
Autres constructions	8,0	7,8	7,2	7,7
<b>Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Y compris le terrain

<sup>2</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyer modéré

<sup>3</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation comprenant des magasins, des locaux d'entreprises artisanales et des bureaux

<sup>4</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel et autres banques (voir tableau 10, page 112)

<sup>5</sup> Toutes les banques et sociétés financières (voir tableau 89, page 242)

<sup>1</sup> Il s'agit du résultat d'une *enquête particulière* menée déjà en 1938, 1947, 1952 et 1962.

Le tableau no 16 montre que la répartition en pour-cent des placements hypothécaires, ainsi que des avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque correspond en gros à la répartition des crédits de construction utilisés.

### 17. Construction privée et nouveaux prêts hypothécaires des banques, de 1965 à 1974

Année	Construction privée <sup>1</sup>	Nouveaux prêts hypothécaires <sup>2</sup>	Nouveaux prêts hypothécaires
		en millions de francs	en pour-cent de la construction privée
1	2	3	4
1965	7 784	3 130	40
1966	7 589	3 356	44
1967	7 513	3 797	51
1968	7 836	4 622	59
1969	8 794	5 088	58
1970	10 305	4 909	48
1971	12 554	5 970	48
1972	15 352	8 415	55
1973	16 891	7 586	45
1974	15 489	7 414	48

<sup>1</sup> Construction de logements, construction industrielle et artisanale, autres constructions (y compris chemins de fer privés et centrales électriques privées). Enquêtes du délégué aux questions conjoncturelles

<sup>2</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques. Voir tableau 11, page 114, colonne 6 (nouveaux prêts et augmentation de prêts anciens)

Il ressort des enquêtes menées par le Délégué aux questions conjoncturelles que le montant de la construction privée a passé de 16 891 millions de francs en 1973 à 15 489 millions en 1974; elle a donc diminué de 8,3%. En 1973, elle avait encore augmenté de 10%. La construction de logements, de même que la construction industrielle et artisanale ont reculé de façon pratiquement semblable. Par contre, les centrales électriques et les compagnies de chemins de fer privées ont accru leur demande. Cependant, leur part à la construction globale du secteur non public ne s'est élevée qu'à 3% environ. Le montant des nouveaux prêts hypothécaires accordés par les banques s'est inscrit à 7 414 millions de francs en 1974, ce qui représente une baisse de 2,3% par rapport à l'année précédente. En 1973, ces prêts couvraient 45% de la construction privée; cette proportion a augmenté légèrement, pour se chiffrer à 48% en 1974.

La valeur des *titres*, y compris les participations permanentes, contenus dans le portefeuille des banques a enregistré un recul global de 5,4%, contre un accroissement de 9,7% l'année précédente. Seules les parts de fonds de placement ont accusé une hausse.

**18. Composition des titres et des participations permanentes (valeur portée au bilan), de 1970 à 1974<sup>1</sup>**

Titres	Etat à la fin de					Augmentation en pour-cent en 1974
	1970	1971	1972	1973	1974	
en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7
<b>1 Obligations suisses</b>						
Confédération et Chemins de fer fédéraux	1 348,5	1 615,2	1 877,1	1 924,6	1 866,7	-3,0
Cantons	670,0	796,2	1 162,8	1 311,9	1 220,5	-7,0
Communes	469,7	649,5	934,9	997,8	978,3	-2,0
Banques	2 243,8	2 918,6	3 594,3	3 530,4	3 031,5	-14,1
Lettres de gage	855,2	943,2	1 148,1	1 207,3	1 170,9	-3,0
Autres	1 196,9	1 514,1	2 056,2	2 248,0	2 125,5	-5,4
<b>Total 1</b>	<b>6 784,1</b>	<b>8 436,8</b>	<b>10 773,4</b>	<b>11 220,0</b>	<b>10 393,4</b>	<b>-7,4</b>
<b>2 Actions suisses</b>						
Banques	438,6	483,2	585,2	660,1	748,6	13,4
Sociétés financières	912,9	1 026,8	1 034,2	1 373,1	1 400,1	2,0
Autres	681,9	707,8	657,6	766,7	746,5	-2,6
<b>Total 2</b>	<b>2 033,4</b>	<b>2 217,8</b>	<b>2 277,0</b>	<b>2 799,9</b>	<b>2 895,2</b>	<b>3,4</b>
<b>3 Obligations étrangères</b>	<b>998,9</b>	<b>1 793,7</b>	<b>2 673,5</b>	<b>3 146,6</b>	<b>2 843,7</b>	<b>-9,6</b>
<b>4 Actions étrangères</b>	<b>643,3</b>	<b>720,1</b>	<b>944,3</b>	<b>1 105,1</b>	<b>1 094,1</b>	<b>-1,0</b>
<b>5 Parts de fonds de placement</b>	<b>148,9</b>	<b>123,9</b>	<b>117,7</b>	<b>147,4</b>	<b>194,9</b>	<b>32,2</b>
<b>Total 1-5</b>	<b>10 608,6</b>	<b>13 292,3</b>	<b>16 785,9</b>	<b>18 419,0</b>	<b>17 421,3</b>	<b>-5,4</b>
<i>dont:</i>						
titres suisses	8 817,5	10 654,6	13 050,4	14 019,9	13 288,6	-5,2
titres étrangers	1 642,2	2 513,8	3 617,8	4 251,7	3 937,8	-7,4
parts de fonds de placement	148,9	123,9	117,7	147,4	194,9	32,2

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel et autres banques



## 5. Evolution et structure du passif

Le passif des banques se compose des *fonds propres*, des *fonds de tiers* et des *autres engagements*. Le capital, les réserves légales et les autres réserves forment les fonds propres. Parmi les autres engagements, on trouve les acceptations, les effets de change, les dettes hypothécaires sur immeubles de la banque et les autres passifs, qui comprennent aussi diverses provisions, telles les provisions pour impôts, pour constructions et pour fonds de prévoyance en faveur du personnel. Si la règle qui oblige les banques à maintenir une proportion appropriée entre leurs liquidités et leurs engagements à court terme limite l'expansion de l'actif, l'article 4, alinéa 1, lettre a, de la loi sur les banques restreint l'accroissement du passif en invitant les banques à maintenir une proportion appropriée entre leurs *fonds propres* et *l'ensemble de leurs engagements (couverture)*. Les fonds propres, qui sont la contrepartie d'avoirs relativement peu sûrs, satisfont surtout à un besoin de sécurité. En outre, ils servent au financement de placements.

L'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi sur les banques fixe les proportions qui doivent être maintenues. Pour les banques, la notion de *fonds propres* est prise dans un sens plus étroit que pour les entreprises commerciales ou industrielles. Pour *ces dernières*, les fonds propres correspondent à la fortune nette, c'est-à-dire à l'excédent de l'actif sur l'ensemble des dettes. La définition des fonds propres retenues par la loi sur les banques ne recouvre pas la notion de fortune nette. Ainsi, elle ne comprend qu'une partie seulement des réserves latentes, mais elle englobe, par contre, certains éléments qui ne sont pas du capital propre au sens commercial.

Selon l'article 13 de l'ordonnance, les fonds propres doivent s'élever *au moins*:

- 1 *pour les banques cantonales et pour les sociétés coopératives dont les membres sont solidairement et indéfiniment responsables :*
  - à  $2\frac{1}{2}\%$  *des engagements en tant qu'ils sont couverts par des disponibilités au sens défini à l'article 15,*
  - à 5 % *des autres engagements ;*
- 2 *pour les autres banques :*
  - à  $2\frac{1}{2}\%$  *des engagements en tant qu'ils sont couverts par des disponibilités au sens défini à l'article 15,*
  - à 5 % *des engagements en tant qu'ils sont couverts par des créances garanties par un gage immobilier sis en Suisse ou par des actifs assimilables à ces créances en vertu du 3e alinéa ci-après<sup>1</sup>,*
  - à 10 % *des autres engagements ; si ceux-ci sont couverts par des actifs à l'étranger pour plus de 50% du total, le taux sera relevé de 2%.*

<sup>1</sup> Sont assimilables aux créances garanties par un gage immobilier sis en Suisse :

a les créances envers la Confédération, les cantons, les communes ou les banques cantonales ;

b les créances garanties par la Confédération, les cantons, les communes ou les banques cantonales, ou couvertes par nantissement d'obligations de ces collectivités ou établissements de droit public.

Les banques sont tenues de dresser un état des fonds propres *exigibles*, au sens de l'article 13 de l'ordonnance d'exécution, et des fonds propres *existants*, au sens de l'article 11<sup>1</sup>. A la fin de 1974, les fonds propres des banques cantonales, des grandes banques, des banques régionales et caisses d'épargne, des caisses de crédit mutuel et des autres banques se montaient au total à 20 643,3 millions de francs<sup>2</sup>. Le capital libéré et les réserves portées au bilan formaient 81,7% des fonds propres et se montaient à 16 860,6 millions de francs. Parmi les autres postes, les réserves latentes, constituées en vertu de l'article 663 du Code des obligations<sup>3</sup>, atteignaient 2 883,7 millions de francs, soit 14% des fonds propres.

Alors que, à la fin de 1974, les fonds propres des banques des cinq catégories susmentionnées s'élevaient à 20 643,3 millions de francs, les fonds propres exigibles s'inscrivaient à 17 695,4 millions. Le taux de couverture des fonds propres exigibles par les fonds propres existants atteignait ainsi 117%, soit 3 points de plus que l'année précédente. Ce taux n'est inférieur à 100% que dans les grandes banques; il se situe entre 80% et 100% dans trois établissements, entre 100% et 120% dans un autre et entre 120% et 140% dans le dernier. Alors que, normalement, les autres banques affichaient le taux le plus élevé, à la fin de 1974, les caisses de crédit mutuel étaient largement en tête, avec 288%. L'augmentation de 172 points doit être attribuée au vigoureux accroissement des versements supplémentaires qui peuvent être exigés des membres de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen, s'il apparaît que le capital social n'est plus couvert. Ces versements sont fixés numériquement par les statuts. Sur 458 banques, 163 avaient, à la fin de 1974, un taux compris entre 100% et 120%, 131, un taux supérieur à 200%. Sur les 85 banques en mains étrangères, ce taux était supérieur à 200% dans 57 établissements.

## 19. Rapport entre les fonds propres existants et les fonds propres exigés, de 1965 à 1974<sup>1</sup>

Catégorie	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
	en pour-cent									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00 Banques cantonales	114	113	115	111	105	107	106	110	110	110
2.00 Grandes banques	109	124	108	104	107	103	93	97	100	98
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	118	119	118	115	115	113	111	111	113	110
4.00 Caisses de crédit mutuel	150	147	142	139	136	133	127	121	116	288
5.00 Autres banques	182	161	167	156	157	153	157	147	156	170
1.00-5.00 Total	123	126	120	115	116	114	108	110	114	117

<sup>1</sup> De 1965 à 1971, en vertu de l'ordonnance d'exécution du 30 août 1961 : à partir de 1972, en vertu de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972

<sup>1</sup> On désigne fréquemment ce rapport sous le terme de couverture, bien que cette notion, aux termes de la loi sur les banques, se définisse comme étant la part des fonds propres à l'ensemble des engagements.

<sup>2</sup> Voir tableau 46, page 169, sur le total des fonds propres existants, au sens de l'art. 11 de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques.

<sup>3</sup> L'administration peut attribuer à des éléments de l'actif une valeur inférieure à celle qu'ils ont au jour où le bilan est dressé et constituer d'autres réserves latentes dans la mesure nécessaire pour assurer d'une manière durable la prospérité de l'entreprise ou la répartition d'un dividende aussi constant que possible.

L'évolution du passif est déterminée avant tout par celle des *fonds de tiers*. A la fin de 1974, les fonds de tiers de toutes les banques et sociétés financières se chiffraient à 254 380,2 millions de francs, soit à 88,7% du total des bilans. La part des créanciers domiciliés à l'étranger s'élevait à 78 088,6 millions de francs, ou à 30,7% des fonds de tiers. Les fonds de tiers provenant de l'étranger ont diminué de 1,7% en 1974, alors qu'ils avaient augmenté de 1,4% l'année précédente. Dans les tableaux no 19 et 20, la structure et l'évolution du passif de toutes les banques et sociétés financières sont ventilées en comptes suisses et en comptes étrangers, ainsi qu'en positions en francs suisses et en positions en monnaie étrangère. Il convient de relever la forte progression des comptes créanciers suisses à terme, libellés en monnaie étrangère, qui s'est inscrite à 36,8% en 1974. Les créanciers à vue tant suisses qu'étrangers ont reculé de nouveau en 1974; la baisse des comptes libellés en monnaie étrangère a été sensiblement plus prononcée que celle des comptes libellés en francs suisses.

## 20. Structure et évolution du passif, ventilé en comptes suisses et en comptes étrangers, de 1972 à 1974<sup>1</sup>

Postes du bilan	Fin de l'année	Suisse			Etranger			Total
		Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		en millions de francs						
Engagements en banque à vue	1972	5 561,0	2 763,8	8 324,8	2 465,6	7 663,1	10 128,7	18 453,5
	1973	4 529,3	1 414,6	5 943,9	3 180,1	6 477,0	9 657,1	15 601,0
	1974	3 602,7	1 326,3	4 929,0	2 992,1	6 623,5	9 615,6	14 544,6
Engagements en banque à terme	1972	7 913,0	2 818,9	10 731,9	7 780,9	22 862,7	30 643,6	41 375,5
	1973	9 788,2	3 894,6	13 682,8	7 198,7	25 561,6	32 760,3	46 443,1
	1974	14 416,5	2 800,7	17 217,2	7 641,0	23 453,3	31 094,3	48 311,5
Créanciers à vue	1972	21 999,0	2 150,2	24 149,2	7 500,4	9 293,8	16 794,2	40 943,4
	1973	20 276,8	2 566,6	22 843,4	6 647,2	8 252,3	14 899,5	37 742,9
	1974	19 277,2	2 852,8	22 130,0	6 050,3	7 171,8	13 222,1	35 352,1
Créanciers à terme	1972	15 228,3	2 612,1	17 840,4	4 091,1	10 969,1	15 060,2	32 900,6
	1973	17 909,8	2 352,8	20 262,6	2 815,0	13 047,6	15 862,6	36 125,2
	1974	21 490,7	3 218,8	24 709,5	3 320,0	13 811,0	17 131,0	41 840,5
Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts	1972	57 208,0	6,7	57 214,7	5 613,1	116,6	5 729,7	62 944,4
	1973	62 593,1	3,2	62 596,3	6 165,2	77,4	6 242,6	68 838,9
	1974	65 175,1	2,6	65 177,7	6 937,6	69,1	7 006,7	72 184,4
Obligations de caisse et bons de caisse	1972	27 209,9	—	27 209,9	8,7	—	8,7	27 218,6
	1973	26 719,5	—	26 719,5	10,3	—	10,3	26 729,8
	1974	27 124,3	—	27 124,3	18,9	—	18,9	27 143,2
Emprunts obligataires	1972	6 972,2	—	6 972,2	—	—	—	6 972,2
	1973	7 446,2	—	7 446,2	—	—	—	7 446,2
	1974	7 951,8	—	7 951,8	—	—	—	7 951,8
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	1972	6 564,8	—	6 564,8	—	—	—	6 564,8
	1973	6 796,1	—	6 796,1	—	—	—	6 796,1
	1974	7 052,1	—	7 052,1	—	—	—	7 052,1
Acceptations et billets à ordre	1972	19,2	7,5	26,7	4,1	135,2	139,3	166,0
	1973	5,3	9,0	14,3	9,0	230,7	239,7	254,0
	1974	15,3	32,2	47,5	18,4	135,9	154,3	201,8
Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	1972	69,5	—	69,5	—	—	—	69,5
	1973	75,9	—	75,9	—	—	—	75,9
	1974	44,6	—	44,6	—	3,2	3,2	47,8
Autres passifs <sup>2</sup>	1972	25 300,6	501,5	25 802,1	455,9	1 630,2	2 086,1	27 888,2
	1973	29 215,8	45,3	29 261,1	589,9	701,0	1 290,9	30 552,0
	1974	31 552,4	45,6	31 598,0	17,6	430,7	448,3	32 046,3
Total du bilan	1972	174 045,5	10 860,7	184 906,2	27 919,8	52 670,7	80 590,5	265 496,7
	1973	185 356,0	10 286,1	195 642,1	26 615,4	54 347,6	80 963,0	276 605,1
	1974	197 702,7	10 279,0	207 981,7	26 995,9	51 698,5	78 694,4	286 676,1

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Y compris le capital, les réserves et le solde du compte de profits et pertes

**21. Taux de croissance du passif, ventilé en comptes suisses et comptes étrangers, en 1973 et 1974<sup>1</sup>**

Postes du bilan	Année	Suisse			Etranger			
		Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	Francs suisses	Monnaie étrangère	Total	Total
		Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Engagements en banque à vue	1973	-18,6	-48,8	-28,6	29,0	-15,5	-4,7	-15,5
	1974	-20,5	-6,2	-17,1	-5,9	2,3	-0,4	-6,8
Engagements en banque à terme	1973	23,7	38,2	27,5	-7,5	11,8	6,9	12,2
	1974	47,3	-28,1	25,8	6,1	-8,2	-5,1	4,0
Créanciers à vue	1973	-7,8	19,4	-5,4	-11,4	-11,2	-11,3	-7,8
	1974	-4,9	11,2	-3,1	-9,0	-13,1	-11,3	-6,3
Créanciers à terme	1973	17,6	-9,9	13,6	-31,2	18,9	5,3	9,8
	1974	20,0	36,8	21,9	17,9	5,9	8,0	15,8
Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts	1973	9,4	-52,2	9,4	9,8	-33,6	9,0	9,4
	1974	4,1	-18,7	4,1	12,5	-10,7	12,2	4,9
Obligations de caisse et bons de caisse	1973	-1,8	—	-1,8	18,4	—	18,4	-1,8
	1974	1,5	—	1,5	83,5	—	83,5	1,5
Emprunts obligataires	1973	6,8	—	6,8	—	—	—	6,8
	1974	6,8	—	6,8	—	—	—	6,8
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	1973	3,5	—	3,5	—	—	—	3,5
	1974	3,8	—	3,8	—	—	—	3,8
Acceptations et billets à ordre	1973	-72,4	20,0	-46,4	119,5	70,6	72,1	53,0
	1974	188,7	257,8	232,2	104,4	-41,1	-35,6	-20,6
Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	1973	9,2	—	9,2	—	—	—	9,2
	1974	-41,2	—	-41,2	—	—	—	-37,0
Autres passifs <sup>2</sup>	1973	15,5	-91,0	13,4	29,4	-57,0	-38,1	9,6
	1974	8,0	0,7	8,0	-97,0	-38,5	-65,3	4,9
Total du bilan	1973	6,5	-5,3	5,8	-4,7	3,2	0,5	4,2
	1974	6,7	-0,1	6,3	1,4	-4,9	-2,8	3,6

<sup>1</sup> Toutes les banques et sociétés financières

<sup>2</sup> Y compris le capital, les réserves et le solde du compte de profits et pertes

Les tableaux no 22 et 23 indiquent l'origine des fonds de tiers détenus par les banques cantonales, les grandes banques, les banques régionales et caisses d'épargne, les caisses de crédit mutuel et les autres banques<sup>1</sup>. L'accroissement enregistré en 1974 est encore dû sur-

<sup>1</sup> Augmentation des fonds de tiers dans les banques, répartis en fonds suisses et en fonds étrangers

Postes	1973			1974		
	Suisse	Etranger	Total	Suisse	Etranger	Total
	Augmentation en millions de francs					
1	2	3	4	5	6	7
1. Engagements envers des établissements de crédit	164,1	937,2	1 101,3	1 994,8	140,1	2 134,1
2. Fonds du public	2 623,7	3 510,5	6 134,2	5 837,9	-44,7	5 793,2
3. Fonds recueillis par emprunt	760,5	—	760,5	743,3	—	743,3
Total 1-3	3 548,3	4 447,7	7 996,0	8 575,2	95,4	8 670,6

tout, bien que de façon moins importante que l'année précédente, aux fonds du public, qui sont portés au bilan sous les rubriques créanciers à vue et à terme, dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts, ainsi qu'obligations de caisse. L'augmentation de ces comptes s'est inscrite à 5 793,2 millions de francs, soit à 66,8% de l'accroissement total des fonds de tiers, qui s'est chiffré à 8 670,6 millions. Les afflux de fonds du public proviennent presque exclusivement de Suisse; les fonds déposés par la clientèle suisse ont progressé de 5 837,9 millions de francs, alors que les fonds déposés par la clientèle étrangère ont diminué de 44,7 millions.

L'accroissement de 2 134,1 millions de francs des engagements envers des banques, qui comprennent les engagements en banques à vue et à terme, ainsi que les obligations de caisse se trouvant dans les portefeuilles des banques, est sensiblement plus marqué que celui de l'année précédente. Il est imputable aux engagements envers des banques établies en Suisse. Les engagements envers des banques étrangères n'ont progressé que de 140,1 millions de francs. L'augmentation des fonds à long terme que les banques se sont procurés par des emprunts obligataires, par des emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage et par des emprunts des banques cantonales au Fonds de compensation de l'AVS s'est inscrite à 743,3 millions de francs, ce qui représente 8,7% de l'accroissement total des fonds de tiers. L'origine de ces fonds est exclusivement suisse.

Le tableau no 24 indique les montants que les banques cantonales, les grandes banques, les banques régionales et caisses d'épargne, les caisses de crédit mutuel et les autres banques peuvent *utiliser pour financer de nouveaux prêts hypothécaires*. Les carnets d'épargne et livrets de dépôts, les obligations de caisse et les fonds à long terme fournis par les emprunts obligataires, par les emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage et par les emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS constituent la source normale du financement de ces prêts. Cependant, les épargnants peuvent, en principe, retirer une partie de leurs fonds en tout temps, si bien que les banques ne doivent pas en consacrer le montant total au financement de crédits à long terme. En 1974, les placements hypothécaires, ainsi que les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque ont augmenté de 6 762,5 millions de francs, alors que les fonds déposés par la clientèle se sont accrus de 2 849,2 millions seulement. En plus des dépôts de la clientèle, les banques ont recueilli des fonds à long terme pour un montant de 743,3 millions de francs. Elles ont disposé ainsi de 3 592,5 millions de francs, qui couvraient 53% des nouveaux crédits hypothécaires. En 1973, le taux de couverture s'était élevé encore à 95,5% et, en 1972, à 131,7%. Cette diminution reflète la raréfaction des capitaux, qui a succédé à une abondance de fonds. L'augmentation de l'épargne traditionnelle sous forme de carnets, de livrets de dépôts et d'obligations de caisse a fléchi de nouveau en 1974 (voir tableau no 25). L'accroissement s'est chiffré à 4 259 millions de francs, soit à 78,1% de celui de l'année précédente.

## 22. Fonds de tiers selon leur provenance, de 1970 à 1974<sup>1</sup>

Postes	1970	1971	1972	1973	1974
Augmentation en millions de francs					
1	2	3	4	5	6
<b>1 Engagements envers des établissements de crédit</b>					
Engagements en banque à vue	3 410,9	3 385,4	375,6	—3 078,1	—880,6
Engagements en banque à terme	4 089,2	11 585,3	6 133,5	4 243,3	3 513,6
Obligations de caisse dans les portefeuilles des banques <sup>2</sup>	—89,1	674,8	675,6	—63,9	—498,9
<b>Total 1</b>	<b>7 411,0</b>	<b>15 645,5</b>	<b>7 184,7</b>	<b>1 101,3</b>	<b>2 134,1</b>
<b>2 Fonds du public</b>					
Créanciers à vue	3 927,4	7 368,8	—265,5	—2 974,9	—2 296,1
Créanciers à terme (sans les emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS)	7 016,9	—5 095,5	—1 855,8	3 659,2	4 828,7
Dépôts d'épargne	4 248,1	5 972,2	7 347,3	5 317,7	2 933,5
Livrets et carnets de dépôts	—824,4	2 657,1	3 056,0	555,3	411,4
Obligations de caisse <sup>3</sup>	932,2	3 773,0	1 352,7	—423,1	—84,3
<b>Total 2</b>	<b>15 300,2</b>	<b>14 675,6</b>	<b>9 634,7</b>	<b>6 134,2</b>	<b>5 793,2</b>
<b>3 Fonds recueillis par emprunt</b>					
Emprunts obligataires	959,3	446,0	227,8	491,8	471,1
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	247,8	175,8	347,6	231,3	256,0
Emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS <sup>4</sup>	36,0	7,6	7,6	37,4	16,2
<b>Total 3</b>	<b>1 243,1</b>	<b>629,4</b>	<b>583,0</b>	<b>760,5</b>	<b>743,3</b>
<b>4 Récapitulation</b>					
Engagements envers des établissements de crédit (Total 1)	7 411,0	15 645,5	7 184,7	1 101,3	2 134,1
Fonds du public (Total 2)	15 300,2	14 675,6	9 634,7	6 134,2	5 793,2
Fonds recueillis par emprunt (Total 3)	1 243,1	629,4	583,0	760,5	743,3
<b>Total 1 – 3</b>	<b>23 954,3</b>	<b>30 950,5</b>	<b>17 402,4</b>	<b>7 996,0</b>	<b>8 670,6</b>
Etat à la fin de l'année, en millions de francs					
Engagements envers des établissements de crédit	32 497,9	48 143,4	55 328,1	56 429,4	58 563,6
Fonds du public	129 746,1	144 421,7	154 056,4	160 190,6	166 981,5
Fonds recueillis par emprunt	13 794,3	14 423,7	15 006,7	15 767,2	16 510,5
<b>Total</b>	<b>176 038,3</b>	<b>206 988,8</b>	<b>224 391,2</b>	<b>232 387,2</b>	<b>242 055,6</b>
Répartition en pour-cent					
Engagements envers des établissements de crédit	18,5	23,3	24,7	24,3	24,2
Fonds du public	73,7	69,8	68,6	68,9	69,0
Fonds recueillis par emprunt	7,8	6,9	6,7	6,8	6,8
<b>Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

<sup>2</sup> Voir tableau 17, page 120, colonne 7: obligations de caisse dans les portefeuilles de titres des banques

<sup>3</sup> Compte tenu des modifications dues aux obligations de caisse se trouvant dans les portefeuilles des banques

<sup>4</sup> Voir Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse, tableau 38: placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants, colonne Banques cantonales

## 23. Fonds de tiers selon leur provenance, répartis entre les catégories de banques, en 1974

Postes	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	Total
Augmentation en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7
<b>1 Engagements envers des établissements de crédit</b>						
Engagements en banque à vue	52,8	—654,8	—54,1	0,1	—224,6	880,6
Engagements en banque à terme	1 275,1	3 601,4	321,3	13,9	—1 698,1	3 513,6
Obligations de caisse dans les portefeuilles des banques <sup>1</sup>	—101,6	—279,7	—106,4	—1,6	—9,6	—498,9
<b>Total 1</b>	<b>1 226,3</b>	<b>2 666,9</b>	<b>160,8</b>	<b>12,4</b>	<b>—1 932,3</b>	<b>2 134,1</b>
<b>2 Fonds du public</b>						
Créanciers à vue	223,3	—2 465,0	48,2	14,2	—116,8	—2 296,1
Créanciers à terme (sans les emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS)	1 378,3	3 427,4	625,1	51,4	—653,5	4 828,7
Dépôts d'épargne	1 179,4	951,5	417,1	333,7	51,8	2 933,5
Livrets et carnets de dépôts	92,9	85,6	37,8	79,7	115,4	411,4
Obligations de caisse <sup>2</sup>	162,6	—970,9	352,0	196,2	175,8	—84,2
<b>Total 2</b>	<b>3 036,5</b>	<b>1 028,6</b>	<b>1 480,2</b>	<b>675,2</b>	<b>—427,3</b>	<b>5 793,2</b>
<b>3 Fonds recueillis par emprunt</b>						
Emprunts obligataires	256,9	171,7	44,4	—	—1,9	471,1
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	117,0	7,3	125,5	—	6,2	256,0
Emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS <sup>3</sup>	16,2	—	—	—	—	16,2
<b>Total 3</b>	<b>390,1</b>	<b>179,0</b>	<b>169,9</b>	<b>—</b>	<b>4,3</b>	<b>743,3</b>
<b>4 Récapitulation</b>						
Engagements envers des établissements de crédit <sup>1</sup>	1 226,3	2 666,9	160,8	12,4	—1 932,3	2 134,1
Fonds du public <sup>2</sup>	3 036,5	1 028,6	1 480,2	675,2	—427,3	5 793,2
Fonds recueillis par emprunt <sup>3</sup>	390,1	179,0	169,9	—	4,3	743,3
<b>Total 1 – 3</b>	<b>4 652,9</b>	<b>3 874,5</b>	<b>1 810,9</b>	<b>687,6</b>	<b>—2 355,3</b>	<b>8 670,6</b>
Etat à la fin de l'année, en millions de francs						
Engagements envers des établissements de crédit	4 156,9	41 091,4	1 681,4	117,7	11 516,2	58 563,6
Fonds du public	46 495,3	69 574,1	26 737,5	7 232,2	16 942,4	166 891,5
Fonds recueillis par emprunt	11 039,1	1 960,3	3 342,4	—	168,7	16 510,5
<b>Total</b>	<b>61 691,3</b>	<b>112 625,8</b>	<b>31 761,3</b>	<b>7 349,9</b>	<b>28 627,3</b>	<b>242 055,6</b>
Répartition en pour-cent						
Engagements envers des établissements de crédit	1,7	17,0	0,7	0,0	4,8	24,2
Fonds du public	19,2	28,8	11,0	3,0	7,0	69,0
Fonds recueillis par emprunt	4,6	0,8	1,4	—	0,0	6,8
<b>Total</b>	<b>25,5</b>	<b>46,6</b>	<b>13,1</b>	<b>3,0</b>	<b>11,8</b>	<b>100,0</b>

<sup>1</sup> Voir tableau 17, page 120, colonne 7: obligations de caisse dans les portefeuilles de titres des banques

<sup>2</sup> Compte tenu des modifications dues aux obligations de caisse se trouvant dans les portefeuilles des banques

<sup>3</sup> Voir Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse, tableau 38: placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants, colonne Banques cantonales



## 24. Fonds nouveaux pouvant servir au financement de nouveaux prêts hypothécaires, de 1970 à 1974<sup>1</sup>

Postes	1970	1971	1972	1973	1974
	Augmentation en millions de francs				
1	2	3	4	5	6
<b>1 Fonds du public</b>					
Dépôts d'épargne	4 248,1	5 972,2	7 347,3	5 317,7	2 933,5
Obligations de caisse <sup>2</sup>	932,2	3 773,0	1 352,7	—423,1	—84,3
<b>Total 1</b>	<b>5 180,3</b>	<b>9 745,2</b>	<b>8 700,0</b>	<b>4 894,6</b>	<b>2 849,2</b>
<b>2 Emprunts</b>					
Emprunts obligataires	959,3	446,0	227,8	491,8	471,1
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	247,8	175,8	347,6	231,3	256,0
Emprunts des banques cantonales au Fonds de l'AVS <sup>3</sup>	36,0	7,6	7,6	37,4	16,2
<b>Total 2</b>	<b>1 243,1</b>	<b>629,4</b>	<b>583,0</b>	<b>760,5</b>	<b>743,3</b>
<b>Total 1 et 2</b>	<b>6 423,4</b>	<b>10 374,6</b>	<b>9 283,0</b>	<b>5 655,1</b>	<b>3 592,5</b>
<b>3 Prêts hypothécaires</b>					
Placements hypothécaires	2 781,2	3 678,2	5 230,0	4 505,9	4 998,8
Avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque	856,9	860,6	1 816,9	1 415,0	1 763,7
<b>Total 3</b>	<b>3 638,1</b>	<b>4 538,8</b>	<b>7 046,9</b>	<b>5 920,9</b>	<b>6 762,5</b>

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

<sup>2</sup> Compte tenu des modifications dues aux obligations de caisse se trouvant dans les portefeuilles des banques (voir tableau 22, page 47)

<sup>3</sup> Voir Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse, tableau 38: placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants, colonne Banques cantonales

Le tableau no 26 met *l'épargne bancaire* en regard des diverses composantes du produit national (revenu national, revenu personnel disponible, formation intérieure brute de capital). L'épargne bancaire comprend les dépôts du public sous forme de dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts, ainsi que les obligations de caisse qui ne sont pas dans le portefeuille d'autres banques. L'épargne bancaire recouvre donc en partie la notion de formation de capital dans le système bancaire. La formation de capital est, en outre, un des facteurs qui conditionnent les fluctuations de la masse monétaire<sup>1</sup>. *L'épargne bancaire* n'est cependant qu'un *aspect du phénomène de l'épargne au niveau de l'économie nationale*. Les données statistiques sur l'épargne globale de notre pays, ainsi que sur son affectation au financement de constructions et de biens d'équipement sont encore fragmentaires. Il manque, en particulier, des indications sur la formation de l'épargne par secteur.

<sup>1</sup> Voir chapitre 6 sur l'évolution de la masse monétaire et de sa contrepartie.

## 25. Ensemble des fonds d'épargne déposés dans les banques, de 1965 à 1974<sup>1</sup>

Fin de l'année	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obligations de caisse <sup>2</sup>	Total	Augmentation par rapport à l'année précédente	
					en millions de francs	en pour-cent
1	2	3	4	5	6	7
1965	22 628	5 889	10 716	39 233	3 505	9,8
1966	24 322	6 479	11 410	42 211	2 978	7,6
1967	26 144	7 500	13 628	47 272	5 061	12,0
1968	28 855	8 361	15 844	53 060	5 788	12,2
1969	31 056	9 196	17 542	57 794	4 734	8,9
1970	35 305	8 372	18 474	62 151	4 357	7,5
1971	41 277	11 029	22 247	74 553	12 402	20,0
1972	48 624	14 085	23 599	86 308	11 755	15,8
1973	53 942	14 640	23 176	91 758	5 450	6,3
1974	56 875	15 052	24 090	96 017	4 259	4,6

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

<sup>2</sup> Sans les obligations de caisse qui se trouvent dans les portefeuilles des banques. Voir tableau 17, page 120, colonne 7

En terme de comptabilité nationale, *l'épargne globale* est la somme de la formation intérieure brute de capital et du solde de la balance des revenus. Selon les estimations, l'épargne brute s'est montée en 1974 à quelque 36 milliards de francs, ce qui représente 26% du revenu national. L'épargne des ménages, de l'Etat et des assurances sociales, les bénéfices non distribués par les entreprises et les afflux nets de fonds provenant de l'étranger constituent les sources de l'épargne brute. Les compagnies d'assurances, les caisses de pensions, ainsi que les banques sont les principaux *intermédiaires financiers*, qui recueillent l'épargne nouvelle et la mettent à la disposition de l'économie et du secteur public pour financer l'investissement. En Suisse, nous ne disposons pas encore des données statistiques permettant de définir par quel marché et à l'aide de quels instruments cette épargne passe des épargnants aux investisseurs, par le truchement des intermédiaires. Cette tâche incombe au *calcul du flux monétaire*, qui n'est pas encore développé en Suisse. L'évolution du secteur financier global détermine la *capacité de financement de l'investissement*. Le secteur financier s'étend de la masse monétaire à l'épargne, par conséquent à l'approvisionnement en capitaux à long terme, en passant par l'octroi de crédit bancaire. Les moyens de paiement créés par l'institut d'émission, que les banques détiennent, c'est-à-dire leurs *disponibilités*<sup>1</sup>, déterminent largement leur capacité à satisfaire la demande de crédit.

<sup>1</sup> Voir chapitre 9 sur les liquidités.

## 26. Rôle économique de l'épargne bancaire, de 1965 à 1974

Année	Revenu national <sup>1</sup>	Revenu personnel disponible <sup>2</sup>	Formation intérieure brute de capital <sup>3</sup>	Augmentation de l'épargne bancaire sous forme de fonds du public déposés dans les banques <sup>4</sup>			
	en millions de francs			en millions de francs	en pour-cent		
	2	3	4		5	6	7
1965	50 145	38 765	17 050	3 505	7,0	9,0	20,6
1966	54 015	41 565	17 530	2 978	5,5	7,2	17,1
1967	57 500	44 495	17 935	5 061	8,8	11,4	28,2
1968	61 850	46 865	19 040	5 788	9,4	12,4	30,4
1969	67 130	50 815	21 415	4 734	7,1	9,3	22,1
1970	73 560	55 420	25 740	4 357	5,9	7,9	16,9
1971	83 480	63 280	29 615	12 402	14,9	19,6	41,9
1972	95 950	72 105	34 785	11 755	12,3	16,3	33,8
1973	107 570	81 050	37 545	5 450	5,1	6,7	14,5
1974	119 200	90 800	35 870	4 259	3,6	4,7	11,9

<sup>1</sup> Revenu national ou produit national net au coût des facteurs = produit national brut aux prix du marché, moins provisions pour consommation de capital fixe, moins impôts indirects, plus subventions. Le revenu national englobe les revenus que touchent toutes les personnes domiciliées en Suisse, qui participent au processus de production

<sup>2</sup> Revenu personnel disponible = rémunération des salariés, revenu d'exploitation des personnes indépendantes et revenu de la fortune des ménages (= revenu primaire), moins impôts directs et transferts nets entre l'Etat et les ménages, moins contributions aux assurances sociales déduction faite des prestations aux assurés, moins transferts nets entre les ménages et l'étranger. Le revenu disponible peut servir soit à la consommation, soit à l'épargne

<sup>3</sup> Formation intérieure brute de capital = somme de tous les investissements en placements à terme fixe, en machines et en autres biens d'équipement effectués dans le pays et modification des stocks

<sup>4</sup> Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts, obligations de caisse, sans les obligations de caisse qui se trouvent dans les portefeuilles des banques

## 6. Evolution de la masse monétaire et de sa contrepartie

La *masse monétaire*<sup>1</sup> est une donnée économique importante. Elle indique de quelle façon évolue le secteur monétaire par rapport au revenu réel, à l'emploi et au niveau des prix. Elle peut en outre être considérée comme un *indicateur avancé* de l'évolution des prix. En effet, une variation de la masse monétaire plus marquée que celle du produit national brut se répercute, avec un certain retard, sur le niveau des prix. La *définition* de la masse monétaire est essentiellement une question de convention et d'opportunité. En Suisse, la masse monétaire  $M_1$ , comprend les *dépôts à vue* du secteur non bancaire en banque et en comptes de chèques postaux, qui jouent un rôle important, ainsi que le *numéraire circulant* en Suisse, c'est-à-dire les billets et les pièces de monnaie du secteur non bancaire. Ni les dépôts à vue d'étrangers, dont l'affectation n'est pas précise, ni les avoirs de la Confédération en comptes de virements à la Banque nationale n'entrent dans la masse monétaire. Les principales données statistiques qui permettent de calculer la masse monétaire sont transmises par les banques. Aussi a-t-on essayé, dans les tableaux no 27 et 28, de la soumettre à une analyse approfondie.

La masse monétaire, dont le calcul repose essentiellement sur le *passif* des bilans bancaires, doit correspondre au total de l'actif après déduction des postes du passif qui n'entrent pas dans la composition de la masse monétaire. L'évolution, au cours des années 1972 à 1974, des divers éléments de cette identité et de leurs *contreparties* renseigne sur la croissance de la masse monétaire.

En 1974, l'accroissement de la masse monétaire  $M_1$  a continué de se ralentir. Elle a augmenté de 491 millions de francs, contre 890 millions en 1973 et 3408 millions en 1972. Les dépôts à vue, qui forment avec le numéraire circulant en Suisse les composantes de la masse monétaire  $M_1$ , ont marqué un important recul, diminuant de 634 millions de francs en 1973 et de 809 millions en 1974, alors que, en 1972, ils avaient encore augmenté de 1544 millions. Le numéraire circulant en Suisse s'est accru de 1324 millions de francs en 1974. Toutefois, sa progression a faibli, puisqu'elle s'était inscrite à 1524 millions de francs l'année précédente. La croissance ralentie de la masse monétaire  $M_1$  résulte, d'une part, de la politique monétaire restrictive menée par la Banque nationale durant les années 1973 et 1974 et, d'autre part, du fléchissement de l'activité économique en 1974. Ce dernier se reflète nettement dans l'évolution du numéraire circulant en Suisse, qui a progressé de 7,9% seulement en 1974, contre 10,2% en 1973. Le volume des dépôts à vue a continué de diminuer en 1974, le rendement des dépôts à terme ayant augmenté considérablement. Au milieu de l'année, l'intérêt versé sur les euro-francs à 3 mois dépassait 11%. Le rendement des obligations de la Confédération se situait aux environs de 7,4% à l'automne. La conversion de fonds à court terme en fonds à

<sup>1</sup> L'évolution de la masse monétaire et de ses principales composantes est publiée dans le Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse, tableau 9. Voir aussi l'annexe au Bulletin mensuel no 4, avril 1973, consacrée à la masse monétaire en Suisse et l'annexe au Bulletin mensuel no 8, août 1975, consacrée à la révision de la statistique concernant la masse monétaire.

## 27. Evolution de la masse monétaire et de sa contrepartie, de 1972 à 1974

Formation				Utilisation			
	Etat à la fin de				Etat à la fin de		
	1972	1973	1974		1972	1973	1974
Postes	en millions de francs			Postes	en millions de francs		
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>1 Crédits accordés en Suisse (nets)</b>	<b>133 830</b>	<b>144 358</b>	<b>153 278</b>	<b>1 Numéraire circulant en Suisse<sup>4</sup></b>	<b>14 895</b>	<b>16 419</b>	<b>17 719</b>
Effets de change et papiers monétaires	4 598	5 163	5 082	<b>2 Dépôts à vue</b>	<b>28 421</b>	<b>27 787</b>	<b>26 978</b>
Comptes courants débiteurs et avances et prêts à terme fixe	52 390	56 467	60 390	Dépôts bancaires à vue du public	40 931	37 743	35 352
Crédits à des collectivités de droit public	7 735	8 235	8 929	Total des avoirs en comptes de chèques postaux	7 359	8 565	8 935
Placements hypothécaires	54 672	59 273	64 275	<i>moins:</i> dépôts bancaires à vue de non-résidents	16 794	14 900	13 222
Titres et participations permanentes	14 435	15 220	14 602	<i>moins:</i> dépôts bancaires à vue en monnaie étrangère de résidents	2 150	2 567	2 853
<b>2 Position extérieure nette du système bancaire<sup>1</sup></b>	<b>44 965</b>	<b>43 967</b>	<b>43 027</b>	<i>moins:</i> avoirs des banques en comptes de chèques postaux	776	970	1 150
Avoirs nets à l'étranger de toutes les banques	16 113	14 858	14 125	<i>moins:</i> avoirs de la Confédération en comptes de chèques postaux	149	84	84
Encaisse-or et réserves de devises de la Banque nationale suisse et de la Confédération	28 852	29 109	28 902				
<i>moins:</i>							
<b>3 Formation de capital dans le système bancaire<sup>2</sup></b>	<b>111 367</b>	<b>119 591</b>	<b>127 857</b>				
Créanciers à terme, y compris les dépôts bancaires à vue en monnaie étrangère de résidents	19 969	22 829	27 562				
Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts	57 216	62 596	65 179				
Obligations de caisse et bons de caisse, emprunts obligataires	34 182	34 166	35 116				
<i>moins:</i>							
<b>4 Autres facteurs<sup>3</sup></b>	<b>24 112</b>	<b>24 528</b>	<b>23 751</b>				
<b>Masse monétaire au sens étroit (M<sub>1</sub>)</b>	<b>43 316</b>	<b>44 206</b>	<b>44 697</b>	<b>Masse monétaire au sens étroit (M<sub>1</sub>)</b>	<b>43 316</b>	<b>44 206</b>	<b>44 697</b>

<sup>1</sup> Formation extérieure de la masse monétaire

<sup>2</sup> Dépôts bancaires (nets)

<sup>3</sup> Erreurs statistiques et omissions

<sup>4</sup> Billets et pièces de monnaie du secteur privé non bancaire

long terme a favorisé la formation de capital dans le système bancaire; l'accroissement net des dépôts bancaires s'est inscrit à 8266 millions de francs. Les créanciers à terme ont marqué, en 1974, une progression de 20,7%, contre 14,3% l'année précédente.

Les trois principaux éléments qui expliquent la *formation de la masse monétaire* sont l'octroi net de crédit en Suisse, la position extérieure nette du système bancaire et la formation de capital dans les banques. Conséquence de l'encadrement du crédit et du ralentissement économique, l'octroi net de crédit en Suisse est passé de 10 528 millions de francs en 1973 à 8920 millions en 1974.

La formation de capital a exercé une influence négative sur l'extension de la masse monétaire. En effet, les avoirs à vue qui sont convertis en avoirs à long terme sont exclus de la masse monétaire. En 1974, les dépôts nets en banque ont conservé pratiquement leur niveau de l'année précédente. Les diverses composantes, toutefois, ont suivi une évolution différenciée. Les créanciers à terme ont augmenté fortement, en raison des taux élevés de l'intérêt à long terme. Leur accroissement, qui s'est inscrit à 4 733 millions de francs, a presque doublé par rapport à celui de l'année précédente, qui était de 2 860 millions. L'augmentation des dépôts d'épargne, ainsi que des livrets et carnets de dépôts s'est chiffrée à 2 583 millions de francs seulement en 1974, contre 5 380 millions en 1973. Ce ralentissement semble imputable, en partie du moins, au fait que l'intérêt versé sur les dépôts d'épargne n'a pas suivi la progression de l'intérêt versé sur d'autres placements.

Pour dégager la part du système bancaire à la création de monnaie, il convient de déduire la formation de capital de l'octroi net de crédit en Suisse. La création de monnaie scripturale a passé de 2 304 millions de francs en 1973 à 654 millions en 1974. Cette évolution résulte uniquement d'une diminution de l'offre de crédit; la formation de capital est demeurée inchangée.

La *position extérieure nette du système bancaire*, c'est-à-dire la formation extérieure de la masse monétaire, constituait sous le régime des changes fixes la cause principale de l'augmentation de la masse monétaire. Depuis l'adoption, le 23 janvier 1973, des changes flottants, cet apport extérieur n'a plus stimulé la masse monétaire, mais a contribué, au contraire, à la refréner. La comparaison des composantes de la position extérieure nette avec le résultat de la balance des revenus donne quelques indications sur les mouvements nets de capitaux<sup>1</sup>. Malgré le régime de cours flottants, les réserves monétaires ont varié en 1974; elles ont diminué de 865 millions de francs, abstraction faite des swaps de fin d'année. Cette baisse est imputable essentiellement à l'obligation de convertir les capitaux exportés.

<sup>1</sup> *Mouvements nets de capitaux*

	1973	1974
	en millions de francs	
Solde de la balance des revenus	890	510
+ Importation nette de capitaux par les banques	2 523	75
— Exportation nette de capitaux par le secteur non bancaire	1 888	1 450
= Variation des réserves monétaires	1 525	— 865

## 28. Taux de croissance de la masse monétaire et de sa contrepartie, en 1973 et 1974

Formation			Utilisation		
Postes	Augmentation en		Postes	Augmentation en	
	1973	1974		1973	1974
	en pour-cent			en pour-cent	
1	2	3	4	5	6
<b>1 Crédits accordés en Suisse (nets)</b>	<b>7,9</b>	<b>6,2</b>	<b>1 Numéraire circulant en Suisse<sup>4</sup></b>	<b>10,2</b>	<b>7,9</b>
Effets de change et papiers monétaires	12,3	-1,6			
Comptes courants débiteurs et avances et prêts à terme fixe	7,8	6,9	<b>2 Dépôts à vue</b>	<b>-2,3</b>	<b>-3,0</b>
Crédits à des collectivités de droit public	6,5	8,4	Dépôts bancaires à vue du public	-7,8	-6,3
Placements hypothécaires	8,4	8,4	Total des avoirs en comptes de chèques postaux	16,4	4,3
Titres et participations permanentes	5,4	-4,1	<i>moins:</i> dépôts bancaires à vue de non-résidents	-11,3	-11,3
			<i>moins:</i> dépôts bancaires à vue en monnaie étrangère de résidents	19,4	11,1
<b>2 Position extérieure nette du système bancaire<sup>1</sup></b>	<b>-2,2</b>	<b>-8,1</b>	<i>moins:</i> avoirs des banques en comptes de chèques postaux	25,0	18,6
Avoirs nets à l'étranger de toutes les banques	-7,1	-5,0	<i>moins:</i> avoirs de la Confédération en comptes de chèques postaux	-43,6	0,0
Encaisse-or et réserves de devises de la Banque nationale suisse et de la Confédération	0,9	-0,7			
<i>moins:</i>					
<b>3 Formation de capital dans le système bancaire<sup>2</sup></b>	<b>7,4</b>	<b>6,9</b>			
Créanciers à terme, y compris les dépôts bancaires à vue en monnaie étrangère de résidents	14,3	20,7			
Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts	9,4	4,1			
Obligations de caisse et bons de caisse, emprunts obligataires	-0,1	2,8			
<i>moins:</i>					
<b>4 autres facteurs<sup>3</sup></b>	<b>1,7</b>	<b>-3,2</b>			
<b>Masse monétaire au sens étroit (M<sub>1</sub>)</b>	<b>2,0</b>	<b>1,1</b>	<b>Masse monétaire au sens étroit (M<sub>1</sub>)</b>	<b>2,0</b>	<b>1,1</b>

<sup>1</sup> Formation extérieure de la masse monétaire

<sup>2</sup> Dépôts bancaires (nets)

<sup>3</sup> Erreurs statistiques et omissions

<sup>4</sup> Billets et pièces de monnaie du secteur privé non bancaire

## 7. Evolution des taux d'intérêt

En Suisse, si le niveau de l'intérêt est déterminé par les fluctuations de l'offre et de la demande, il obéit aussi à des facteurs historiques et institutionnels. De la fin de 1973 à la fin de 1974, l'extraordinaire progression du niveau moyen de l'intérêt a reflété les tensions du marché suisse de l'argent et des capitaux (voir tableau no 29). La rémunération des dépôts d'épargne a augmenté de 0,89 points, celle des carnets et livrets de dépôts, de 0,71 points et celle des emprunts hypothécaires, de 0,64 points. Malgré cette hausse, les taux suisses sont restés généralement inférieurs à ceux de l'étranger.

### 29. Taux moyens d'intérêt, à la fin des années 1965 à 1974<sup>1</sup>

Postes	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
	en pour-cent									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Placements hypothécaires	4,25	4,44	4,67	4,79	4,92	5,18	5,48	5,52	5,56	6,20
Dépôts d'épargne	3,23	3,44	3,67	3,72	3,80	4,06	4,35	4,25	4,22	5,11
Livrets et carnets de dépôts	2,98	3,14	3,45	3,49	3,57	3,96	4,05	3,80	3,85	4,56
Obligations de caisse	3,97	4,21	4,54	4,73	4,88	5,07	5,28	5,26	5,29	5,65
Emprunts obligataires	3,92	4,06	4,24	4,35	4,47	4,76	4,91	4,96	5,07	5,57
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	3,51	3,64	3,75	3,83	4,00	4,27	4,46	4,60	4,69	4,95
Marge de rémunération dans les opérations hypothécaires <sup>2</sup>	0,74	0,71	0,70	0,73	0,74	0,74	0,83	0,93	0,97	0,91

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

<sup>2</sup> Pour calculer la *marge de rémunération* dans les opérations hypothécaires, seules les banques cantonales, les banques régionales et les caisses d'épargne sont prises en considération. La marge de rémunération résulte de la différence entre le taux hypothécaire moyen et la moyenne pondérée des taux des dépôts d'épargne, des livrets et carnets de dépôts, des obligations de caisse, des emprunts obligataires et des emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage. L'ancienne *marge de bénéfice* dans les opérations hypothécaires n'est plus calculée; on admettait que les frais d'administration se répartissaient entre les différents postes de l'actif en proportion de la part de ceux-ci à l'ensemble de l'actif, ce qui s'est avéré peu justifié

Au début de l'année, les grandes banques ont relevé de ½% les taux de l'intérêt qu'elles versent sur les *dépôts à terme* de leur clientèle, pour les fixer uniformément à 6%. Contrairement à ce qui s'est produit sur le plan international, elles ont pu adapter ces taux sans heurt. La rémunération des dépôts à trois mois n'a plus varié jusqu'à la fin de l'année. En revanche, au mois de juin, le taux appliqué aux dépôts de 6 à 11 mois a été relevé de ¼%, et celui des dépôts à un an, de ½%. Les taux des *obligations de caisse* ont été majorés en quatre étapes. Un premier ajustement de ¼% à ½% a eu lieu le 1er février. A partir de cette date, les banques avaient de nouveau le choix entre trois durées: l'intérêt a été de 5½%, 5¾% et 6% pour des durées de 3 ans, 4 à 5 ans et 6 à 8 ans. A partir du 6 mai, l'éventail a été ramené à deux durées: le taux a été fixé à 6½% pour les obligations de 3 à 4 ans, et à 7% pour celles de 5 à 8 ans. Une nou-



velle majoration de ¼% a pris effet le 14 octobre, une dernière, le 2 décembre. Les taux appliqués à la fin de l'année étaient de 7¼% pour les titres de 3 à 4 ans, de 7½% pour ceux de 5 à 6 ans et de 7¾% pour ceux de 7 à 8 ans. Ces conditions s'appliquaient aux obligations de caisse des grandes banques et des banques cantonales. Les autres établissements, selon l'usage, ont été autorisés à accorder des taux supérieurs de ¼%. Le 1er octobre, les taux des *prêts hypothécaires* existants ont été majorés de ½%, voire de ¾% dans des cas isolés. Le préposé à la surveillance des prix, des salaires et des bénéfices a jugé inopportun un ajustement plus large aux conditions du marché. L'intérêt payé pour les dépôts d'épargne, qui servent en grande partie à financer les opérations hypothécaires, a été majoré de 1% au milieu de l'année.

Le tableau no 30, qui contient les *taux moyens appliqués par les banques cantonales* à la fin de l'année, fait apparaître des différences parfois fort importantes d'une région à l'autre. A la fin de 1974, la Banque de l'Etat de Fribourg avait un taux hypothécaire moyen de 6,28%;

### 30. Taux moyens d'intérêt des banques cantonales, à la fin de 1973 et 1974

Banque(s) cantonale(s) du canton de	Placements hypothécaires		Dépôts d'épargne		Livrets et carnets de dépôts		Obligations de caisse et bons de caisse		Emprunts obligataires	
	1973	1974	1973	1974	1973	1974	1973	1974	1973	1974
	en pour-cent									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zurich	5,50	6,06	4,30	5,07	3,95	5,34	5,25	5,61	4,73	5,20
Berne <sup>1</sup>	5,38	6,08	4,11	5,08	4,75	6,00	5,23	5,64	4,83	5,42
Lucerne	4,90	5,48	4,06	5,20	—	—	5,28	5,67	5,21	5,48
Uri	5,23	5,91	4,04	5,04	4,37	5,83	5,29	5,67	—	—
Schwyz	5,34	6,04	4,04	5,05	—	—	5,27	5,63	5,05	5,57
Obwald	5,42	5,47	4,26	5,02	—	6,00	5,31	5,67	—	—
Nidwald	4,97	5,59	4,04	5,04	4,20	5,64	5,29	5,63	—	—
Glaris	5,10	5,86	4,05	4,30	—	3,85	—	—	—	—
Zoug	5,53	6,04	4,30	5,04	4,49	5,99	5,25	5,67	—	—
Fribourg	5,68	6,28	4,37	5,37	—	—	5,29	5,63	5,20	5,46
Soleure	5,34	6,14	4,00	4,94	—	—	5,26	5,60	5,86	6,64
Bâle-Ville	5,36	5,43	3,04	5,06	4,00	4,76	5,27	5,64	4,87	5,54
Bâle-Campagne	5,41	5,66	4,29	5,06	4,65	5,92	5,29	5,67	4,93	5,62
Schaffhouse	5,55	6,12	4,27	5,03	4,54	6,00	5,27	5,67	5,07	6,08
Appenzell Rh.-E.	5,37	6,03	4,04	5,06	—	—	5,27	5,69	—	—
Appenzell Rh.-I.	5,24	6,04	4,06	5,13	4,07	4,00	5,28	5,73	—	—
St-Gall	5,38	6,07	4,07	5,15	3,99	4,91	5,26	5,64	4,86	5,33
Grisons	5,38	6,11	4,03	5,01	4,00	3,50	5,24	5,65	4,75	5,30
Argovie	5,61	6,15	4,28	5,06	—	—	5,27	5,66	5,64	6,27
Thurgovie	5,56	6,06	4,35	5,30	3,80	4,13	5,25	5,62	5,09	5,58
Tessin	5,50	6,24	4,06	5,06	—	—	5,24	5,62	4,92	5,08
Vaud <sup>2</sup>	5,66	6,17	4,66	5,19	4,51	5,06	5,24	5,66	4,77	5,38
Valais	5,58	6,13	4,37	5,24	—	—	5,24	5,68	5,10	5,75
Neuchâtel	5,37	6,12	4,04	5,06	—	—	5,24	5,59	—	—
Genève <sup>3</sup>	5,56	6,00	4,57	5,17	—	4,80	5,26	5,71	4,72	5,51
Moyenne	5,48	6,03	4,19	5,10	4,25	5,16	5,26	5,64	4,88	5,45

<sup>1</sup> Caisse hypothécaire du canton de Berne et Banque cantonale de Berne

<sup>2</sup> Banque Cantonale Vaudoise et Crédit foncier vaudois

Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève et Caisse hypothécaire du canton de Genève

elle était suivie par la Banque d'Etat du canton du Tessin, avec 6,24%. La Banque cantonale de Bâle, comme d'habitude, appliquait le taux moyen le plus bas, qui s'inscrivait à 5,43%. La moyenne des taux hypothécaires des banques cantonales est restée inférieure à celle des autres banques<sup>1</sup>. Par contre, la rémunération moyenne des dépôts d'épargne des établissements cantonaux a été aussi, à certaines périodes, légèrement inférieure à celle de la plupart des autres catégories de banque<sup>2</sup>. Elle s'est située entre 5,30% à la Banque cantonale de Thurgovie et 4,30% à la Banque cantonale de Glaris.

En suisse, l'évolution du *taux hypothécaire* revêt une importance particulière, en raison du haut niveau de l'*endettement hypothécaire*, dont le volume ne fait l'objet, toutefois, que d'estimations. Bien que plusieurs cantons analysent statistiquement les inscriptions au registre foncier, les données obtenues ne correspondent pas toujours à la réalité, dans la mesure où certaines transactions ne sont pas annoncées. Souvent, des dettes à caractère hypothécaire, telles des engagements, des gages sur caution et sur bétail, des prêts particuliers, ne sont pas inscrites au registre foncier. En Suisse, l'endettement hypothécaire global était estimé à quelque 130 milliards de francs à la fin de 1974. Des données chiffrées ne portent que sur les crédits hypothécaires accordés par les banques en Suisse, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque. A la fin de 1974, ils se montaient à 77,6 milliards de francs. Les placements hypothécaires des autres secteurs ont atteint 50 milliards de francs en chiffre rond. La part des compagnies d'assurances s'est élevée à 10 milliards de francs<sup>3</sup>, celle des caisses de pension, à 7 milliards<sup>4</sup>, celle des pouvoirs publics, à 1 milliard<sup>5</sup>, celle des personnes physiques et morales, à 34 milliards<sup>6</sup>. Le niveau des taux hypothécaires joue un rôle important en tant qu'élément du coût dans la fixation des loyers et, surtout, des prix agricoles. En effet, ces derniers doivent, selon les dispositions légales, couvrir les coûts de production. L'endettement hypothécaire très élevé résulte du fait que, par tradition, aucune obligation d'amortir les premières hypothèques, en particulier, n'existe dans de nombreuses régions du pays. D'ailleurs, la base légale fait défaut à une telle obligation. Le créancier a le droit, mais non l'obligation, de demander le remboursement d'un prêt hypothécaire dans un certain délai, comme il peut le faire pour n'importe quel autre crédit. Cependant, compte tenu des problèmes qu'à soulevés l'alignement des taux hypothécaires à la hausse du niveau général de l'intérêt, des efforts ont été déployés récemment, qui visent à intensifier l'amortissement des prêts sur gage immobilier. Ainsi, la part des placements hypothécaires, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque, soumis à l'obligation d'amortissement à l'ensemble des placements hypothécaires des banques a passé de 45,4% à la fin de 1973 à 48,6% à la fin de 1974<sup>7</sup>.

<sup>1</sup> Voir tableau 15, page 118.

<sup>2</sup> Voir tableau 36, page 147.

<sup>3</sup> Voir «Les entreprises d'assurances privées en Suisse».

<sup>4</sup> Voir «Statistique des caisses de pension».

<sup>5</sup> Crédits fonciers de la CNSA.

<sup>6</sup> Estimation.

<sup>7</sup> Voir tableau 13, page 116

## 8. Compte de profits et pertes

Le compte de profits et pertes, dans la mesure où il reflète le rapport entre les produits et les charges des banques, n'a qu'une portée relativement limitée, en raison surtout du fait que la constitution et l'utilisation de réserves latentes sont autorisées légalement. Cette possibilité n'est pas sans influence sur le compte publié de profits et pertes, puisque divers postes des produits sont réduits considérablement. Une politique largement répandue, que les banques suivent par tradition, consiste à se servir des réserves latentes pour éviter toute fluctuation excessive du bénéfice net. Ainsi, la répartition ne varie généralement que peu d'une année à l'autre. Les réserves latentes sont utilisées largement pour les besoins d'autofinancement; il est dès lors souvent malaisé de les distinguer des provisions. Selon l'article 11, alinéa 1, lettre f, de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi sur les banques, certaines réserves latentes peuvent être comptées comme fonds propres, à condition qu'elles répondent à des exigences strictes et soient attribuées à un compte spécial. Il s'agit des réserves latentes qui sont constituées en vertu de l'article 663 du code des obligations<sup>1</sup>. L'organe de révision doit communiquer chaque année à la Commission des banques le montant des réserves latentes comptées comme fonds propres.

A la fin de 1974, ces réserves latentes s'élevaient à 2883,7 millions de francs pour les banques cantonales, les grandes banques, les banques régionales et caisses d'épargne, les caisses de crédit mutuel et les autres banques. Elles ont augmenté de 12% par rapport à l'année précédente. Toutefois, le montant et le taux de l'état effectif et de l'accroissement des réserves latentes n'ont qu'une valeur indicative très limitée.

Le taux d'accroissement du bénéfice brut figurant dans les comptes de profits et pertes des banques a été, en 1974, supérieur à celui de l'année précédente. Il s'est inscrit à 17,3%. Les principales sources de gain ont été les soldes actifs des intérêts et des commissions, le produit des opérations sur devises et métaux précieux, celui des titres et des participations permanentes, ainsi que celui des effets de change et des papiers monétaires. Malgré les risques accrus inhérents au flottement des cours de change, les opérations sur devises ont été plus rémunératrices en 1974 que l'année précédente, en raison des marges supérieures et de l'augmentation des opérations à terme. Le produit des opérations sur devises a pris une part encore jamais atteinte à l'ensemble des produits des établissements qui effectuent de telles opérations. En 1974, le produit des opérations sur devises et métaux précieux, qui ne forme un poste du compte de profits et pertes que depuis 1972, a représenté 14,3% du bénéfice brut, contre 13,3 en 1973 et 9,6% en 1972.

<sup>1</sup> Voir note 3, page 42.

### 31. Compte de profits et pertes, de 1970 à 1974<sup>1</sup>

Postes	1970	1971	1972	1973	1974	Etat en millions de francs
	2	3	4	5	6	
	Augmentation en pour-cent					
1						7
<b>Produits</b>						
Intérêts créanciers	23,8	8,0	3,0	25,2	38,3	14 827,3
Intérêts débiteurs	24,9	8,2	1,9	27,6	40,8	12 597,6
Excédent des intérêts créanciers	18,8	7,1	8,1	14,4	25,5	2 229,7
Commissions (solde actif)	7,3	22,5	35,2	8,7	8,2	1 731,0
Produit des effets de change et des papiers monétaires <sup>2</sup>	13,5	16,6	-49,1	1,8	45,4	537,8
Produit des opérations sur devises et métaux précieux	—	—	—	57,6	26,2	913,7
Produit des titres et des participations permanentes	9,6	32,0	42,0	-1,1	-8,7	710,2
Autres produits	23,6	16,3	-29,1	24,0	33,0	266,2
<i>Bénéfice brut</i>	<i>13,8</i>	<i>16,3</i>	<i>19,3</i>	<i>13,6</i>	<i>17,3</i>	<i>6 388,6</i>
<b>Charges</b>						
Organes de la banque et personnel	16,3	20,2	20,1	16,3	15,9	2 393,0
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	17,0	16,6	18,9	-2,2	38,5	214,9
Frais généraux et de bureau	17,6	22,6	18,9	15,7	20,5	1 171,4
Impôts	12,4	11,8	13,6	25,6	13,3	598,4
Pertes, amortissements et provisions	17,2	6,3	24,3	21,2	37,2	699,4
<i>Bénéfice net</i>	<i>7,4</i>	<i>12,0</i>	<i>18,7</i>	<i>3,3</i>	<i>7,7</i>	<i>1 311,5</i>
<b>Répartition du bénéfice net<sup>3</sup></b>						
Bénéfice distribué	10,8	13,2	16,2	11,5	4,2	681,2
Attributions aux réserves	2,8	15,0	18,3	-0,9	8,7	574,3
Tantièmes	1,4	-5,3	7,4	-7,5	-2,6	5,4
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	19,1	2,0	-9,0	11,4	0,2	19,8
Autres affectations	24,7	99,0	8,9	-27,6	-20,8	14,6
<i>Report à compte nouveau</i>	<i>12,5</i>	<i>-9,4</i>	<i>10,2</i>	<i>-5,0</i>	<i>6,0</i>	<i>119,6</i>

<sup>1</sup> Banques cantonales, grandes banques, banques régionales et caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel, autres banques

<sup>2</sup> Jusqu'à la fin de 1971, les *gains de change sur devises* étaient compris dans le produit du portefeuille d'effets

<sup>3</sup> Y compris le report de l'année précédente

Si le produit des commissions dépend largement du volume des transactions, le revenu des intérêts est fonction, de par sa nature, des variations que connaissent les intérêts créanciers et débiteurs. Comme l'expérience le montre, les marges d'intérêt fluctuent généralement moins que le niveau de l'intérêt. Le mouvement du volume de crédit influe davantage sur le produit des intérêts que les variations de l'écart qui existe entre les taux créanciers et les taux débiteurs. Le produit des intérêts demeure la principale composante du bénéfice brut des banques. En 1974, sa part s'est inscrite à 34,9%. La part du solde actif des commissions au bénéfice brut est relativement importante dans les grandes banques et les autres banques. En revanche, dans les banques cantonales, les banques régionales et les caisses d'épargne, dont l'activité se porte essentiellement sur les opérations hypothécaires, cette part est beaucoup plus faible. Elle est pratiquement insignifiante dans les caisses de crédit mutuel, établissements à caractère coopératif fondés sur l'entraide locale. Les commissions, qui dépendent du volume des affaires, sont assez sensibles aux fluctuations conjoncturelles, du moins jusqu'à un certain degré. A la fin de

1974, la part du solde actif des commissions au bénéfice brut s'est élevée à 31,9% dans les autres banques, à 29% dans les grandes banques, à 19,3% dans les banques régionales et caisses d'épargne, à 18% dans les banques cantonales et à 8,5% dans les caisses de crédit mutuel. Pour les cinq catégories de banque, la part moyenne du solde actif des commissions au bénéfice brut a été de 27,1 %<sup>1</sup>.

Le bénéfice net réalisé par les cinq catégories de banque à la fin de 1974 a dépassé de 93,4 millions de francs celui de l'année précédente. Il s'est inscrit à 1311,5 millions de francs. Son taux d'accroissement a été de 7,7%, contre 3,3% l'année précédente. La part moyenne du bénéfice net au bénéfice brut de toutes les banques a passé, en 1974, de 22,4% à 20,5%.

<sup>1</sup> Voir tableau 43, pages 158ss.

## 9. Liquidités

Par *liquidités*, il faut entendre avant tout la capacité d'une banque d'honorer en tout temps ses engagements. Les exigences que posent les échéances donnent toute son ampleur au problème des liquidités. En effet, la règle d'or des banques veut que chaque actif soit financé par un passif ayant le même degré de liquidité. La notion de liquidités s'oppose à celle de *rentabilité*. Plus un actif est liquide, moins il est, normalement, source de revenu. L'un des buts de la gestion bancaire consiste à trouver l'équilibre idéal entre les liquidités, qui préservent les intérêts des créanciers, et la rentabilité. Les liquidités représentent un frein à la création de crédit du système bancaire. Il n'est pas aisé pour une banque de réaliser simultanément, dans tous les domaines et à tout moment, les principes théoriques de la règle d'or. Le problème des liquidités bancaires ne se pose pas dans les mêmes termes que celui des liquidités d'une entreprise industrielle ou commerciale, du fait que les paiements des banques ne sont pas liés à un mouvement effectif de biens. Les moyens liquides forment la substance de l'activité bancaire. En principe, les créances et les dettes du secteur non bancaire sont payables le jour de leur échéance, alors que le remboursement effectif des engagements bancaires est largement indéterminé. Aussi, en raison de cette incertitude, les banques ne peuvent-elles, contrairement aux entreprises industrielles et commerciales, disposer de leurs liquidités en fonction d'un calendrier des échéances. Elles doivent se fier à leur expérience.

La législation bancaire suisse contient des dispositions applicables tant à la liquidité de caisse qu'à la liquidité globale. Le législateur définit la liquidité comme étant le rapport entre une réserve liquide et un poste passif qu'il convient de couvrir. La *liquidité de caisse*, ou liquidité du premier degré, correspond à la capacité d'effectuer sans délai des paiements. Elle résulte du rapport entre les disponibilités et les engagements à court terme. La *liquidité globale*, ou liquidité du second degré découle du rapport entre les disponibilités, auxquelles s'ajoutent les actifs facilement réalisables, et les engagements à court terme. L'article 4, alinéa 1, lettre b, de la loi sur les banques stipule que les banques doivent maintenir une proportion appropriée entre leurs disponibilités et leurs actifs facilement réalisables, d'une part, et leurs engagements à court terme, d'autre part.

L'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi sur les banques définit comme il suit les notions de disponibilités, d'actifs facilement réalisables et d'engagements à court terme.

### *Article 15*

*Par disponibilités, selon l'article 4 de la loi, il faut entendre l'encaisse, ainsi que les avoirs en comptes de virements et en comptes de chèques postaux.*

## Article 16

<sup>1</sup> Sont considérés comme actifs facilement réalisables selon l'article 4 de la loi:

- a. les effets de change, rescriptions, obligations et créances inscrites au livre de la dette, admis au réescompte par la Banque nationale;
- b. les obligations, rescriptions, effets de change et créances inscrites au livre de la dette, admis en nantissement par la Banque nationale;
- c. les avoirs en banque à vue et jusqu'à un mois d'échéance, sous déduction des engagements correspondants;
- d. l'or monnayé et non monnayé, estimé au maximum au cours du marché de l'or en lingots;
- e. les titres d'Etats étrangers, les acceptations de banques étrangères de premier ordre, ainsi que d'autres titres de même valeur, jusqu'à trois mois d'échéance;
- f. les comptes courants débiteurs garantis par des valeurs admises en nantissement par la Banque nationale.

<sup>2</sup> Les actifs facilement réalisables, représentant des engagements de débiteurs à l'étranger, ne peuvent être pris en considération que dans la mesure où le paiement en monnaie suisse ou le transfert en Suisse de paiements effectués en monnaie étrangère est assuré.

<sup>3</sup> Les actifs facilement réalisables remis en nantissement doivent être déduits jusqu'à concurrence du montant du crédit effectivement utilisé.

## Article 17

<sup>1</sup> Sont réputés engagements à court terme selon l'article 4 de la loi:

- a. les engagements en banques à vue et jusqu'à un mois d'échéance, en tant qu'ils ne trouvent pas leur contrepartie dans des avoirs correspondants;
- b. les créanciers à vue;
- c. les créanciers à terme remboursables dans le délai d'un mois;
- d. 15 pour-cent des dépôts d'épargne;
- e. 15 pour-cent des avoirs sur livrets ou carnets de dépôts;
- f. les obligations et bons de caisse remboursables dans le délai d'un mois;
- g. tous les engagements figurant sous «autres passifs» jusqu'à un mois d'échéance.

<sup>2</sup> Les dettes contractées contre nantissement d'actifs facilement réalisables (art. 16, 3e al.) peuvent être déduites au préalable du montant des engagements à court terme.

Les dispositions suivantes fixent les liquidités minimales des banques.

## Article 18

<sup>1</sup> Les disponibilités doivent en principe représenter au moins:

- 6 pour-cent du montant des engagements à court terme qui ne dépasse pas 15 pour-cent des engagements déterminants, plus
- 12 pour-cent du montant des engagements à court terme qui est compris entre 15 et 25 pour-cent des engagements déterminants, plus

*24 pour-cent du montant des engagements à court terme qui est compris entre 25 et 35 pour-cent des engagements déterminants, plus*

*36 pour-cent du montant des engagements à court terme qui dépasse 35 pour-cent des engagements déterminants.*

*<sup>2</sup> Est réputé «engagements déterminants» le total des engagements après déduction des engagements en banque compensés en vertu de l'article 17, 1er alinéa, lettre a.*

## *Article 19*

*<sup>1</sup> Le total des actifs facilement réalisables et des disponibilités doit constamment représenter au moins:*

*35 pour-cent du montant des engagements à court terme qui ne dépasse pas 15 pour-cent des engagements déterminants, plus*

*52½ pour-cent du montant des engagements à court terme qui est compris entre 15 et 25 pour-cent des engagements déterminants, plus*

*70 pour-cent du montant des engagements à court terme qui dépasse 25 pour-cent des engagements déterminants.*

*<sup>2</sup> L'ensemble des actifs facilement réalisables et des disponibilités doit toutefois représenter au moins 6 pour-cent du total des engagements, sauf en ce qui concerne les banques dont les actifs se composent, pour plus de 60 pour-cent du total du bilan, de placements hypothécaires dans le pays (y compris les avances et prêts hypothécaires à terme fixe).*

*<sup>3</sup> Est réputé «engagements déterminants» le total des engagements après déduction des engagements en banque compensés en vertu de l'article 16, 1er alinéa, lettre c.*

L'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 contient de nouvelles dispositions essentielles, qui soulignent, mieux que ne le faisait l'ordonnance d'exécution du 30 août 1961, l'importance d'une capacité suffisante de paiement. Pour obtenir une image réelle des *liquidités effectives*, il semble indiqué de mettre en parallèle les avoirs et les engagements à court terme. Selon la nouvelle ordonnance, les avoirs en banque à court terme sont considérés comme «actifs facilement réalisables», dans la mesure seulement où ils dépassent le montant des engagements correspondants. Les engagements en banque à court terme ne sont réputés «engagements déterminants à court terme» que s'ils excèdent le montant des avoirs correspondants. Ce système de compensation a réduit les exigences posées à la liquidité de caisse. Cependant, cette réduction a été compensée par un relèvement massif des taux prescrits; actuellement, les taux se répartissent sur quatre échelons et atteignent 6%, 12%, 24% et 36% respectivement, alors que, sous l'ancien régime, il n'y avait que trois échelons, avec des taux de 5%, 7,5% et 10% respectivement. La compensation des engagements en banque et des avoirs en banque appelle, à elle seule, un renforcement des exigences fixées à la liquidité globale; en effet, une part importante de la liquidité reconnue sous l'ancien régime disparaît, à savoir les avoirs en banque à court terme, qui trouvent leur contrepartie dans des engagements correspondants. De plus, les taux appliqués à la liquidité globale ont été majorés de un sixième; ils s'inscrivent à 35%, 52,5% et 70%, contre 30%, 45% et 60% précédemment. La liquidité globale doit s'élever, par ailleurs, à 6% au moins de l'ensemble des engagements, y compris les engagements



en banque. Toutefois, cette règle n'est pas applicable aux banques, dont plus des 60% du bilan sont constitués par des placements hypothécaires dans le pays, y compris les avances et les prêts à terme fixe garantis par hypothèque. Aux termes de la nouvelle ordonnance d'exécution, l'or n'est plus compris dans les disponibilités, mais dans les actifs facilement réalisables. Au surplus, les notions d'actifs facilement réalisables et d'engagements à court terme ont été simplifiées. Ces dispositions légales visent uniquement à *protéger les créanciers*; elles ne poursuivent aucun but économique.

Certains établissements bancaires ont eu quelques difficultés à appliquer les nouvelles règles sur les liquidités. Aussi ont-ils demandé à bénéficier des dispositions de l'article 4, alinéa 3, de la loi sur les banques, selon lesquelles la Commission fédérale des banques peut autoriser, dans des cas spéciaux, des assouplissements des prescriptions. De telles requêtes ont été adressées aussi par les *banquiers privés*. La Commission des banques leur a donné satisfaction dans la mesure où, en dérogation aux prescriptions des articles 18 et 19 de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques, elle a limité les disponibilités exigées des banquiers privés qui *ne font pas appel au public* pour obtenir des fonds en dépôt à 7% des engagements déterminants. De même, elle a fixé le niveau exigé de la liquidité globale à 58% au maximum des engagements déterminants. S'agissant des autres établissements, la Commission des banques estime que, en principe, aucune dérogation ne se justifie dans le cas des banques organisées sous la forme de société anonyme.

Dans la grande majorité des banques, les engagements à court terme sont inférieurs à 35% des engagements déterminants. Elles n'ont donc pas été touchées par l'introduction d'un quatrième échelon de liquidité, mais bien par la majoration des taux. La compensation des engagements en banque à court terme et des avoirs en banque à court terme ne se répercute pas de façon uniforme sur les diverses catégories de banque. Comme elle se traduit par une diminution de l'ensemble des engagements, elle est ressentie surtout par les grandes banques et les autres banques. En revanche, les effets de cette compensation sont moindres sur les banques cantonales et sur les banques régionales et caisses d'épargne, car les engagements de ces établissements envers d'autres banques n'occupent qu'une place modeste dans l'ensemble de leurs engagements.

Aux termes de l'article 12 de l'ordonnance d'exécution, sont réputés *ensemble des engagements* «les engagements proprement dits à l'égard de tiers, engagements qui doivent figurer au bilan, ainsi que les provisions pour engagements futurs ou conditionnels». A la fin de 1974, l'ensemble des engagements des banques cantonales, des grandes banques, des banques régionales et caisses d'épargne, des caisses de crédit mutuel et des autres banques s'élevait à 247 038,7 millions de francs. Après déduction des dettes contractées contre nantissement d'actifs facilement réalisables, les engagements à court terme se chiffraient à 57 603,7 millions de francs, ou à 23,3% de l'ensemble des engagements. Cette part varie d'une catégorie de banque à l'autre, selon le genre d'opérations effectuées. Les deux catégories qui s'occupent essentiellement des affaires commerciales, soit les grandes banques et les autres banques, ont enregistré la part la plus élevée; elle s'est inscrite respectivement à 26,6% et à 29,5% à la fin de 1974. Les banques cantonales, les banques régionales et caisses d'épargne, ainsi que les caisses de crédit mutuel, qui opèrent principalement sur le marché hypothécaire, ont eu des parts plus faibles; elles ont été de 18%, 17,7% et 18,2% respectivement. Pour

### 32. Total des engagements, engagements déterminants et engagements à court terme, de 1972 à 1974

Catégorie	Total des engagements <sup>1</sup>			Engagements déterminants <sup>2</sup>			Engagements à court terme <sup>3</sup>		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974	1972	1973	1974
	en millions de francs								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1.00 Banques cantonales	54 269,6	57 900,7	62 981,7	53 742,3	57 247,5	61 977,3	10 120,2	10 377,1	11 346,0
2.00 Grandes banques	96 606,9	102 735,2	114 589,0	75 728,4	84 027,7	94 756,8	27 470,2	28 476,4	30 442,4
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	29 910,6	30 336,2	32 451,7	29 680,9	30 174,1	32 161,1	5 583,2	5 474,4	5 735,6
4.00 Caisses de crédit mutuel	5 886,9	6 677,7	7 409,4	5 886,9	6 677,0	7 408,6	1 096,1	1 255,4	1 349,7
5.00 Autres banques	25 503,8	30 535,7	29 606,9	22 184,5	27 063,8	26 387,8	8 355,9	8 857,8	8 730,0
1.00-5.00 Total	212 177,8	228 185,5	247 038,7	187 223,0	205 190,1	222 691,6	52 625,6	54 441,1	57 603,7

<sup>1</sup> Conformément à l'art. 12 de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972, sont réputés *total des engagements*, selon l'art. 4 de la loi sur les banques, les engagements proprement dits envers des tiers, engagements qui doivent figurer au bilan, ainsi que les provisions pour engagements futurs ou conditionnels

<sup>2</sup> Est réputé *engagements déterminants* le total des engagements, après déduction des engagements en banque compensés en vertu de l'art. 17, al. 1, lettre a, de l'ordonnance du 17 mai 1972

<sup>3</sup> Engagements à court terme selon l'art. 17 de l'ordonnance du 17 mai 1972, après déduction des dettes à court terme contractées contre nantissement d'actifs facilement réalisables

leurs opérations, les grandes banques et les autres banques utilisent essentiellement des fonds à vue, alors que les trois autres catégories recourent dans une très large mesure aux fonds d'épargne. La part fort différenciée des engagements à court terme à l'ensemble des engagements s'explique surtout par le fait que tous les fonds à vue représentent des engagements à court terme, tandis que seuls 15% des dépôts d'épargne, ainsi que des livrets et carnets de dépôts sont considérés comme tels. Pour les cinq catégories de banque, la part moyenne des engagements à court terme a diminué progressivement, passant de 36,4% à la fin de 1971 à 24,8% à la fin de 1972, à 23,9% à la fin de 1973 et à 23,3% à la fin de 1974. La forte baisse de 1972 résulte avant tout de la compensation entre les engagements en banque et les avoirs en banque à court terme. L'expérience montre que la structure des engagements à court terme ne se modifie guère<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Voir tableau 47, page 171, qui fait ressortir nettement la structure différenciée des engagements à court terme dans les diverses catégories de banque.

### 33. Disponibilités, de 1972 à 1974<sup>1</sup>

Catégorie	Effectivement indiquées			Exigées par la loi <sup>2</sup>		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974
	en millions de francs					
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Banques cantonales	1 177,8	1 467,8	1 584,2	790,1	775,9	847,8
2.00 Grandes banques	8 078,2	6 555,0	6 965,3	3 829,8	3 682,0	3 610,7
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	847,7	807,8	896,0	418,5	400,5	411,7
4.00 Caisses de crédit mutuel	90,7	105,8	115,8	78,6	90,6	95,4
5.00 Autres banques	1 899,2	2 306,0	2 448,3	1 472,5	1 380,1	1 401,7
1.00-5.00 Total	12 093,6	11 242,4	12 009,6	6 589,5	6 329,1	6 367,3

<sup>1</sup> Sont réputés disponibilités l'encaisse, les avoirs en comptes de virements à la Banque nationale et les avoirs en comptes de chèques postaux

<sup>2</sup> Selon l'art. 18 de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972

A la fin de 1974, les *disponibilités* figuraient dans les bilans pour un montant de 12 009,6 millions de francs. Elles avaient augmenté ainsi de 6,8% par rapport à l'année précédente. Il convient de rappeler que, à partir de la fin de 1972, l'or n'est plus compris dans les disponibilités, mais dans les actifs facilement réalisables.

### 34. Disponibilités et actifs facilement réalisables (= liquidités), de 1972 à 1974

Catégorie	Effectivement indiqués <sup>1</sup>			Exigés par la loi <sup>2</sup>		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974
	en millions de francs					
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Banques cantonales	6 547,0	6 787,0	7 633,6	4 041,4	4 066,4	4 450,9
2.00 Grandes banques	16 983,9	17 029,4	17 316,3	13 928,2	14 051,6	14 676,7
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	3 713,5	3 601,0	3 796,0	2 199,4	2 116,2	2 202,4
4.00 Caisses de crédit mutuel	654,9	760,9	724,2	420,9	483,8	514,3
5.00 Autres banques	5 991,5	6 686,9	7 674,5	4 456,6	4 487,5	4 447,2
1.00-5.00 Total	33 890,8	34 865,2	31 144,6	25 046,5	25 205,5	26 291,5

<sup>1</sup> Après déduction des actifs facilement réalisables mis en nantissement

<sup>2</sup> Conformément à l'art. 19, al. 2, de l'ordonnance du 17 mai 1972, l'ensemble des actifs facilement réalisables et des disponibilités doit représenter au moins 6% du total des engagements, sauf en ce qui concerne les banques dont les actifs se composent, pour plus de 60% du total du bilan, de placements hypothécaires dans le pays, y compris les avances et prêts hypothécaires à terme fixe

De la fin de 1971 à la fin de 1972, les *actifs facilement réalisables* sont tombés de 40 133,6 millions de francs à 21 797,2 millions. Cette vigoureuse régression est due uniquement à la nouvelle pratique comptable. De même que dans le cas des engagements à court terme, les

engagements en banque à vue jusqu'à un mois d'échéance peuvent compenser les avoirs correspondants. De la fin de 1973 à la fin de 1974, les actifs facilement réalisables ont passé de 23 622,8 millions de francs à 25 135 millions. Depuis la fin de 1972, le montant des liquidités, c'est-à-dire des disponibilités et des actifs facilement réalisables, n'est pas comparable avec celui des années antérieures. Par contre, il est possible de comparer les divers niveaux qu'ont enregistrés la liquidité de caisse et la liquidité globale, d'une part, les degrés de liquidité I et II, d'autre part. Dans ces cas, en effet, les répercussions intervenues dans la détermination des liquidités ont été semblables.

### 35. Liquidité de caisse et liquidité globale, de 1972 à 1974

Catégorie	Liquidité de caisse <sup>1</sup>						Liquidité globale <sup>2</sup>					
	1972		1973		1974		1972		1973		1974	
	<i>exigé</i>	<i>indiqué</i>	<i>exigé</i>	<i>indiqué</i>	<i>exigé</i>	<i>indiqué</i>	<i>exigé</i>	<i>indiqué</i>	<i>exigé</i>	<i>indiqué</i>	<i>exigé</i>	
											en pour-cent	
1	2	3	4	5	6	7						
1.00 Banques cantonales	7,8	11,6	7,5	14,1	7,5	14,0	39,9	64,7	39,2	65,4	39,2	67,3
2.00 Grandes banques	13,9	29,4	12,9	23,0	11,9	22,9	50,7	61,8	49,3	59,8	48,2	56,6
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	7,5	15,2	7,3	14,8	7,2	15,6	39,4	66,5	38,7	65,8	38,4	66,2
4.00 Caisses de crédit mutuel	7,2	8,3	7,2	8,4	7,1	8,6	38,4	59,7	38,5	60,6	38,1	53,7
5.00 Autres banques	17,6	22,7	15,6	26,0	16,1	28,0	53,3	71,7	50,7	75,5	50,9	87,9
1.00-5.00 Total	12,5	23,0	11,6	20,7	11,1	20,8	47,6	64,4	46,3	64,0	45,6	64,5

<sup>1</sup> Liquidité du premier degré: disponibilités exigées ou indiquées, en pour-cent des engagements à court terme

<sup>2</sup> Liquidité du second degré: ensemble des disponibilités exigées ou indiquées et des actifs facilement réalisables (après déduction des actifs facilement réalisables mis en nantissement), en pour-cent des engagements à court terme

La *liquidité de caisse* effective, ou celle qui figure au bilan, des cinq catégories de banque, qui était de 19% à la fin de 1971, s'est élevée à 23% à la fin de 1972 et a reculé à 20,7% à la fin de 1973. En 1974, elle n'a pratiquement pas évolué, s'inscrivant à 20,8% à la fin de l'année. De la fin de 1971 à la fin de 1973, la *liquidité globale* a diminué; elle s'est chiffrée respectivement à 77,4%, 64,4% et 64%. A la fin de 1974, elle s'élevait à 64,5%. La liquidité de caisse relativement importante des grandes banques et des autres banques s'explique par le fait que les opérations de ces établissements reposent essentiellement sur des fonds de tiers à court terme. Cependant, il ne faut pas oublier que cette analyse reflète l'état des liquidités à la fin de l'année et non son évolution en cours d'exercice<sup>1</sup>. Le tableau 35, qui met en regard le taux des liquidités effectives et celui des liquidités exigées, montre que les premières dépassent largement les secondes.

<sup>1</sup> A la fin de 1974, la Banque nationale a dû, comme de coutume, répondre à un important besoin de liquidités supplémentaires. Non seulement les banques devaient honorer l'échéance annuelle, mais elles s'efforçaient aussi d'améliorer leur liquidité de caisse. L'aide que la Banque nationale a accordée à l'échéance de 1974 s'est élevée, au total, à 7,4 milliards de francs en chiffre rond, contre 5,1 milliards en chiffre rond à la fin de 1973. Cette aide s'est reflétée dans une augmentation des comptes de virements des banques à la Banque nationale.

### 36. Degré de liquidité, de 1972 à 1974

Catégorie	Degré de liquidité I <sup>1</sup>			Degré de liquidité II <sup>2</sup>		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974
	en pour-cent					
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Banques cantonales	149	189	187	162	167	172
2.00 Grandes banques	211	178	193	122	121	118
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	203	202	218	169	170	172
4.00 Caisses de crédit mutuel	115	117	121	156	157	141
5.00 Autres banques	129	167	175	134	149	173
1.00-5.00 Total	184	178	189	135	138	141

<sup>1</sup> Disponibilités indiquées, en pour-cent des fonds exigés

<sup>2</sup> Ensemble des disponibilités indiquées et des actifs facilement réalisables (après déduction des actifs facilement réalisables mis en nantissement), en pour-cent des fonds exigés

Le *degré de liquidité* reflète l'importance des réserves que représente l'excédent des liquidités effectives (voir tableaux no 36 et 37). Rares étaient les établissements qui, à la fin de 1974, n'atteignaient pas les exigences légales minimales (degré de liquidité de 100%) ; on comptait en effet, abstraction faite de 6 banques régionales et caisses d'épargne, 14 établissements compris dans la catégorie des autres banques, dont 8 banques en mains étrangères. Il convient toutefois de relever que, dans cette statistique, l'assouplissement ou le renforcement des prescriptions légales, prévu par l'article 4, alinéa 3, de la loi sur les banques, n'est pas pris en considération<sup>1</sup>.

La grande diversité des engagements bancaires se traduit par une appréciation différenciée des liquidités nécessaires. Les *placements de l'étranger*, et surtout les engagements à vue et les dépôts de banques étrangères, sont particulièrement instables. En revanche, les crédits de l'étranger liés à des exportations ou à des importations, qui offrent une garantie spécifique, varient dans une mesure moindre. Parmi les *opérations suisses*, les engagements en banque fluctuent fortement. La *liquidité réelle* des actifs bancaires ne dépend pas uniquement de l'échéance formelle des crédits. Elle est influencée souvent par le fait de savoir si, à l'échéance, le débiteur pourra rembourser sa dette ou si une prolongation sera nécessaire. La situation conjoncturelle joue à cet égard un rôle important.

<sup>1</sup> Voir note 1 du tableau 37, page 70.

### 37. Répartition des banques selon l'importance du degré de liquidité<sup>1</sup>

au 31 décembre 1974

Catégorie	Degré de liquidité I <sup>2</sup>									
	jusqu'à 80	81– 100	101– 150	151– 200	201– 250	251– 300	301– 350	351– 400	plus de 400	total
	Nombre de banques									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00 Banques cantonales	—	—	8	10	9	—	—	1	—	28
2.00 Grandes banques	—	—	—	3	1	—	1	—	—	5
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	—	6	34	59	48	33	18	14	22	234
4.00 Caisses de crédit mutuel <sup>4</sup>	—	—	1	1	—	—	—	—	—	2
5.00 Autres banques	6	8	59	33	17	11	7	9	42	192
5.10 <i>dont en mains suisses</i>	4	2	30	17	10	5	3	5	31	107
5.20 <i>dont en mains étrangères</i>	2	6	29	16	7	6	4	4	11	85
1.00–5.00 Total	6	14	102	106	75	44	26	24	64	461

Catégorie	Degré de liquidité II <sup>3</sup>									
	jusqu'à 80	81– 100	101– 150	151– 200	201– 250	251– 300	301– 350	351– 400	plus de 400	total
1.00 Banques cantonales	—	1	10	9	3	4	—	—	1	28
2.00 Grandes banques	—	—	4	—	1	—	—	—	—	5
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	1	3	50	69	42	30	13	7	19	234
4.00 Caisses de crédit mutuel <sup>4</sup>	—	—	1	—	1	—	—	—	—	2
5.00 Autres banques	3	3	50	61	26	15	6	4	24	192
5.10 <i>dont en mains suisses</i>	2	1	30	34	12	7	2	3	16	107
5.20 <i>dont en mains étrangères</i>	1	2	20	27	14	8	4	1	8	85
1.00–5.00 Total	4	7	115	139	73	49	19	11	44	461

<sup>1</sup> Les calculs du degré de liquidité sont fondés sur l'application schématique des art. 18 et 19 de l'ordonnance d'exécution du 17 mai 1972 de la loi sur les banques. Conformément à l'art. 4, al. 3, de la loi sur les banques, la Commission des banques «peut décider dans des cas spéciaux que les prescriptions... seront assouplies ou au contraire renforcées». Dans la présente statistique, il n'est tenu compte ni de ces allégements, ni de ces renforcements

<sup>2</sup> Disponibilités indiquées, en pour-cent des fonds exigés

<sup>3</sup> Ensemble des disponibilités indiquées et des actifs facilement réalisables, après déduction des actifs facilement réalisables mis en nantissement, en pour-cent des fonds exigés

<sup>4</sup> 2 groupements Raiffeisen comprenant 1178 caisses

## 10. Effectif du personnel

Malgré une mécanisation et une rationalisation accrues dans le secteur bancaire, le haut degré d'activité des banques et sociétés financières a nécessité une augmentation de l'effectif du personnel en 1974. A la fin de l'année, 70 908 personnes étaient occupées dans ce secteur. Cependant, le taux d'accroissement du personnel bancaire, qui avait atteint 12,8% à la fin de 1969, a diminué progressivement, pour s'inscrire à 3,8% à la fin de 1974. La progression a été marquée surtout dans les grandes banques; elle s'est inscrite en effet à 47,4% de l'augmentation totale dans les banques et les sociétés financières. Il y a lieu de souligner l'augmentation constante des femmes occupées dans le secteur bancaire. Leur part à l'effectif global du personnel s'est élevée à 28 972 personnes à la fin de 1974, ou à 40,9%.

### 38. Effectif du personnel dans les banques et les sociétés financières, de 1965 à 1974

Catégorie	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00 Banques cantonales	7 252	7 411	7 635	7 851	8 290	8 916	9 416	9 639	10 125	10 448
2.00 Grandes banques	18 311	19 015	20 297	22 843	26 267	29 159	32 495	35 021	36 324	37 561
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	4 623	4 758	4 810	4 927	5 248	5 627	5 512	5 413	5 283	5 463
4.00 Caisses de crédit mutuel	1 306	1 278	1 265	1 282	1 317	1 373	1 334	1 377	1 412	1 463
5.00 Autres banques	4 334	4 640	5 036	6 030	7 253	7 618	8 588	9 404	10 562	11 089
6.00 Sociétés financières	248	257	272	301	343	375	419	468	384	377
7.00 Succursales de banques étrangères	930	964	1 019	1 129	1 285	1 407	1 568	1 747	1 785	2 078
8.00 Banquiers privés	1 451	1 504	1 589	1 761	2 004	2 193	2 445	2 470	2 421	2 429
1.00-8.00 Total	38 455	39 827	41 923	46 124	52 007	56 668	61 777	65 539	68 296	70 908 <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Personnel propre et auxiliaire, y compris le personnel occupé à temps partiel dans le cadre d'un contrat de travail permanent, les apprentis et les stagiaires

<sup>2</sup> Sur l'effectif total de 70 908, 1669 personnes sont occupées dans les 38 comptoirs à l'étranger; 1294 personnes travaillent dans 16 comptoirs de 3 grandes banques et 375 personnes, dans 22 comptoirs de 10 établissements appartenant à la catégorie des autres banques

Le taux d'accroissement des coûts du personnel, ensuite de l'augmentation de l'effectif, des majorations réelles de traitement et de la compensation du renchérissement, a été un peu moins élevé en 1974 que durant les années précédentes. Les charges imputables aux *organes de la banque et au personnel* ont progressé de 15,9% en 1974, contre 16,3% en 1973. Aux dépenses pour les organes de la banque et le personnel s'ajoutent les contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel, qui ont augmenté de 38,5% en 1974. Si l'on prend en considération les charges imputables aux organes et au personnel de toutes les banques, la

part individuelle moyenne s'est élevée à 36 244 francs en 1974, contre 32 126 l'année précédente. L'augmentation moyenne des frais pour le personnel et les organes a donc été de 12,8% en 1974, contre 10,1% l'année précédente. Ces chiffres correspondent en gros aux traitements mensuels moyens versés dans les banques et les compagnies d'assurances, tels qu'ils ressortent de l'enquête menée au mois d'octobre 1974 par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Voir enquête d'octobre 1974 sur les salaires et traitements de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, dans La Vie économique, 6e fascicule, juin 1975. Selon cette enquête, un employé de banque ou de compagnie d'assurances gagnait, en moyenne, 2 821 francs par mois, et une employée, 2 045 francs. Cette enquête n'inclut toutefois pas les cadres, tels les directeurs, les gérants, les fondés de pouvoirs, les mandataires commerciaux, les chefs de service, etc. C'est une des raisons pour lesquelles le niveau moyen est plus bas dans l'enquête de l'OFIAMT que dans la statistique bancaire.



## 11. Comptoirs bancaires

Il y a lieu de mettre en parallèle l'évolution du nombre des banques et des sociétés financières et l'évolution du nombre de leurs comptoirs. Le terme de comptoir recouvre les sièges, les succursales, les agences, les caisses de dépôt et les correspondants d'épargne d'un établissement. En 1974, le nombre des banques et des sociétés financières établies en Suisse a passé à 570 établissements; il a donc diminué de 14 unités, tandis que le nombre des comptoirs en Suisse et à l'étranger a augmenté de 47 unités, contre 77 en 1973. A la fin de 1974, il était de 4789 unités. A la même date, 13 banques suisses possédaient 38 comptoirs dans 10 pays. Le nombre des comptoirs des grandes banques a passé de 14 à la fin de 1973 à 16 à la fin de 1974. Il convient encore d'ajouter une série de sociétés affiliées, et de participations à des banques étrangères, ainsi que des représentations dans les cinq continents.

### 39. Comptoirs des banques et des sociétés financières, de 1965 à 1974

Catégorie	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1.00 Banques cantonales	1 189	1 188	1 193	1 207	1 204	1 223	1 232	1 235	1 245	1 248
2.00 Grandes banques	369	382	406	428	458	510	557	610	637	670
3.00 Banques régionales et caisses d'épargne	1 255	1 276	1 250	1 192	1 191	1 192	1 187	1 185	1 158	1 160
4.00 Caisses de crédit mutuel	1 121	1 136	1 142	1 146	1 149	1 158	1 164	1 168	1 186	1 190
5.00 Autres banques	217	224	228	241	266	275	306	308	385	395
6.00 Sociétés financières	49	46	46	51	53	55	60	96	67	66
7.00 Succursales de banques étrangères	16	16	18	19	21	24	26	26	27	27
8.00 Banquiers privés	51	50	47	47	47	44	38	37	37	33
1.00-8.00 Total	4 267	4 318	4 330	4 331	4 389	4 481	4 570	4 665	4 742	4 789
<i>dont comptoirs à l'étranger</i>	<i>11</i>	<i>14</i>	<i>15</i>	<i>15</i>	<i>16</i>	<i>18</i>	<i>16</i>	<i>22</i>	<i>32</i>	<i>38</i>

<sup>1</sup> Sièges, succursales, agences, caisses de dépôt, correspondants, y compris les comptoirs de banques suisses à l'étranger

Le tableau no 39 montre l'évolution du nombre des comptoirs des banques et des sociétés financières au cours des années 1965 à 1974. Il en ressort que les comptoirs des banques régionales, des caisses d'épargne et des banques privées ont diminué graduellement par rapport à l'ensemble des comptoirs, alors que ceux des grandes banques et des autres banques ont augmenté. Les comptoirs des grandes banques, comprenant 232 sièges et succursales, 422 agen-

ces, caisses de dépôt et correspondants d'épargne, représentaient à la fin de 1974 52,3% du nombre des comptoirs des banques cantonales. L'extension relativement accentuée du réseau bancaire ces dix dernières années est imputable avant tout au vigoureux développement de l'économie suisse et à sa diversité régionale. Cependant, l'élargissement du réseau des succursales s'est ralenti nettement ces derniers temps.

Au cours des années 1965 à 1974, le nombre d'habitants par comptoir bancaire a passé de 1396 à 1360. Il a donc diminué de 2,6%.

**Statistischer Teil**

**Partie statistique**



# Verzeichnis der Tabellen

# Liste des tableaux

Tabella Nr. Tableau No	Seite Page
---------------------------	---------------

## I. Teil

## Partie I

### Banken mit besonderem Geschäftskreis

### Banques à statut particulier

1	Gliederung der Aktiven	Structure de l'actif	84
2	Gliederung der Passiven	Structure du passif	86
3	Gewinn- und Verlustrechnung	Compte de pertes et profits	88
4	Personalbestand	Personnel	91

## II. Teil

## Partie II

### Banken<sup>1</sup>

### Banques<sup>1</sup>

5	Gliederung der Banken nach ihrem wirtschaftlichen und rechtlichen Charakter	Répartition des banques d'après leur caractère économique et juridique	95
6	Gruppierung der Banken nach der Höhe der Bilanzsumme	Répartition des banques d'après la somme totale du bilan	96
7	Bilanz der schweizerischen Banken 1974	Bilan des banques suisses 1974	98
8	Gliederung der Aktiven	Structure de l'actif	102
9	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	108
10	Baukredite	Crédits de construction	109
11	Bewegung der inländischen Hypothekaranlagen	Mouvement des placements hypothécaires en Suisse	113
12	Gliederung der inländischen Hypothekaranlagen nach dem Rang der Hinterlage	Répartition des placements hypothécaires en Suisse d'après le rang des gages	115
13	Amortisationspflichtige Hypothekaranlagen	Créances hypothécaires amortissables	116
14	Verteilung der Hypothekaranlagen nach dem Zinssuss 1945–1974	Répartition des placements hypothécaires d'après le taux d'intérêt 1945–1974	117
15	Durchschnittliche Verzinsung der Hypothekaranlagen bei den Bankengruppen	Intérêt moyen des placements hypothécaires des groupes de banques	118
16	Dauernde Beteiligungen	Participations permanentes	119
17	Wertschriften	Titres	120
18	Schatzanweisungen und Reskriptionen	Bons du Trésor et rescriptions	122
19	Kontokorrent-Kredite und Darlehen an inländische öffentlich-rechtliche Körperschaften	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public suisses	123

<sup>1</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

<sup>1</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques

Tabelle Nr. Tableau No		Seite Page	
20	Gesamte Kreditgewährung der Banken an inländische öffentlich-rechtliche Körperschaften	Total des crédits des banques aux collectivités de droit public suisses	124
21	Auslandaktiven	Actifs à l'étranger	125
22	Gliederung der Passiven	Structure du passif	126
23	Verteilung der Spareinlagen nach dem Zinsfuss 1945–1974	Répartition des dépôts d'épargne d'après le taux d'intérêt 1945–1974	132
24	Bewegung der Spareinlagen	Mouvement des dépôts d'épargne	133
25	Gliederung der Spareinlagen	Répartition des dépôts d'épargne	134
26	Verteilung der Spareinlagen nach dem Zinsfuss	Répartition des dépôts d'épargne d'après le taux d'intérêt	137
27	Depositen- und Einlagehefte	Livrets et carnets de dépôts	138
28	Bewegung der Depositen- und Einlagehefte im Jahre 1974	Mouvement des livrets et carnets de dépôts en 1974	139
29	Verteilung der Depositen- und Einlagehefte nach dem Zinsfuss	Répartition des livrets et carnets de dépôts d'après le taux d'intérêt	140
30	Verteilung der Kassenobligationen nach dem Zinsfuss	Répartition des obligations de caisse d'après le taux d'intérêt	141
31	Verteilung der Kassenobligationen nach dem Zinsfuss 1945–1974	Répartition des obligations de caisse d'après le taux d'intérêt 1945–1974	142
32	Verteilung der Kassenobligationen nach der Fälligkeit	Répartition des obligations de caisse d'après l'échéance	143
33	Verteilung der Obligationen-Anleihen nach dem Zinsfuss 1969–1974	Répartition des emprunts obligataires d'après le taux d'intérêt 1969–1974	144
34	Verteilung der Pfandbriefanleihen nach dem Zinsfuss 1945–1974	Répartition des emprunts par lettres de gage d'après le taux d'intérêt 1945–1974	145
35	Pfandbriefdarlehen	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	146
36	Durchschnittliche Verzinsung der fremden Gelder	Taux d'intérêt moyen des fonds de tiers	147
37	Die Spartätigkeit und die Hypothekaranlagen nach den Bankstellen in den Kantonen	L'épargne et les placements hypothécaires Répartition d'après les comptoirs des banques dans les cantons	148
38	Sparhefte, Depositen- und Einlagehefte nach den Bankstellen in den Kantonen	Livrets d'épargne, livrets et carnets de dépôts Répartition d'après les comptoirs des banques dans les cantons	150
39	Prozentualer Anteil der Kantonalbanken an den Spareinlagen, Kassenobligationen und Hypothekaranlagen aller Banken	Part des banques cantonales en pour-cent des dépôts d'épargne, des obligations de caisse et des placements hypothécaires de toutes les banques	151
40	Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	Engagements conditionnels et opérations en cours	152
41	Garantie- beziehungsweise Einzahlungsverpflichtungen	Montant des engagements de versement et de garantie	153
42	Gewinn- und Verlustrechnung 1974	Compte de pertes et profits 1974	154
43	Gewinn- und Verlustrechnung	Compte de pertes et profits	158
44	Zusammensetzung der Dividende	Composition des dividendes	167
45	Durchschnittliche Dividende	Dividende moyen	168
46	Gesamtbetrag der vorhandenen eigenen Mittel 1974	Total des fonds propres disponibles 1974	169
47	Liquiditätsausweis	Etat de liquidité	170
48	Personalbestand	Personnel	175
49	Niederlassungen	Comptoirs	176
78			

**III. Teil****Partie III****Finanzgesellschaften****Sociétés financières**

50	Gliederung der Aktiven	Structure de l'actif	180
51	Gruppierung nach der Höhe der Bilanzsumme	Répartition d'après la somme totale du bilan	182
52	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	183
53	Wertschriften	Titres	184
54	Dauernde Beteiligungen	Participations permanentes	186
55	Gesamte Kreditgewährung an inländische öffentlich-rechtliche Körperschaften	Total des crédits aux collectivités de droit public suisses	187
56	Auslandaktiven	Actifs à l'étranger	188
57	Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	Engagements conditionnels et opérations en cours	189
58	Gliederung der Passiven	Structure du passif	190
59	Obligationen-Anleihen	Emprunts obligataires	192
60	Durchschnittliche Dividende	Dividende moyen	193
61	Gewinn- und Verlustrechnung	Compte de pertes et profits	194
62	Personalbestand	Personnel	197
63	Niederlassungen	Comptoirs	198

**IV. Teil****Partie IV****Filialen ausländischer Banken****Filiales de banques étrangères**

64	Gliederung der Aktiven	Structure de l'actif	200
65	Gruppierung nach der Höhe der Bilanzsumme	Répartition d'après la somme totale du bilan	202
66	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	203
67	Wertschriften	Titres	204
68	Dauernde Beteiligungen	Participations permanentes	206
69	Schatzanweisungen und Reskriptionen	Bons du Trésor et rescriptions	207
70	Gesamte Kreditgewährung an inländische öffentlich-rechtliche Körperschaften	Total des crédits aux collectivités de droit public suisses	207
71	Auslandaktiven	Actifs à l'étranger	208
72	Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte	Engagements conditionnels et opérations en cours	209
73	Gliederung der Passiven	Structure du passif	210

74	Gewinn- und Verlustrechnung	Compte de pertes et profits	212
75	Personalbestand	Personnel	215
76	Niederlassungen	Comptoirs	216

## V. Teil

## Partie V

### Privatbankiers

### Banquiers privés

77	Gliederung der Aktiven	Structure de l'actif	218
78	Gruppierung nach der Höhe der Bilanzsumme	Répartition d'après la somme totale du bilan	220
79	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	221
80	Gliederung der Passiven	Structure du passif	222
81	Personalbestand	Personnel	224
82	Niederlassungen	Comptoirs	225

## VI. Teil

## Partie VI

### Aktiven und Passiven nach Inland und Ausland per 31. Dezember 1974

### Actifs et passifs en Suisse et à l'étranger au 31 décembre 1974

83	Alle Banken und Finanzgesellschaften	Toutes les banques et sociétés financières	228
84	Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken	Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques	230
85	Grossbanken	Grandes banques	232
86	Ausländisch beherrschte Banken	Banques en mains étrangères	234
87	Filialen ausländischer Banken	Filiales de banques étrangères	236
88	Länderweise Gliederung	Ventilation par pays	238

## VII. Teil

## Partie VII

### Sondererhebungen

### Enquêtes complémentaires

89	Gliederung der Hypothekaranlagen nach Baukategorien	Répartition des placements hypothécaires par objets de construction	242
80			



## **Tabellen**

## **Tableaux**



## **I. Teil**

Banken mit besonderem Geschäftskreis

## **Partie I**

Banques à statut particulier

## Banken mit besonderem Geschäftskreis Gliederung der Aktiven

Tab. 1

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque				Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs				
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	Wechsel und Geldmarkt papiere	davon Reskript und Schatz scheine	ohne Deckung	mit Deckung – gagés		
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Effets de change et papiers monétaires	dont rescrip tions et bons du Trésor	en blanc	Total	dont gegen hyp Deckung	dont garantis par hypo thèque
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	in Millionen Franken	
<b>0.10 Schweizerische Nationalbank</b>											
1970	1	11 845,0 <sup>2</sup>	82,8 <sup>3</sup>	—	.	10 716,6 <sup>4</sup>	.	—	—	—	—
1971	1	11 908,2 <sup>2</sup>	72,4 <sup>3</sup>	—	.	14 704,6 <sup>4</sup>	.	—	—	—	—
1972	1	11 912,3 <sup>2</sup>	142,3 <sup>3</sup>	—	—	17 564,7 <sup>4</sup>	—	—	—	—	—
1973	1	11 919,8 <sup>2</sup>	281,8 <sup>3</sup>	—	—	18 230,6 <sup>4</sup>	—	—	—	—	—
1974	1	11 927,7 <sup>2</sup>	166,9 <sup>3</sup>	—	—	19 667,9 <sup>4</sup>	—	—	—	—	—
<b>0.20 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken (Bilanz per 31. März)</b>											
1971	1	—	3,6	10,0	.	—	.	—	—	—	—
1972	1	—	4,0	10,0	.	—	.	—	—	—	—
1973	1	—	5,8	7,0	7,0	—	—	—	—	—	—
1974	1	—	5,3	7,0	7,0	—	—	—	—	—	—
1975	1	—	5,9	7,0	7,0	—	—	—	—	—	—
<b>0.30 Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute</b>											
1970	1	0,6	8,9	1,0	.	—	.	—	—	—	—
1971	1	2,0	12,9	3,5	.	—	.	—	—	—	—
1972	1	0,8	18,6	2,0	—	—	—	—	—	—	—
1973	1	0,3	11,0	7,0	7,0	—	—	—	—	—	—
1974	1	0,2	11,8	7,0	7,0	—	—	—	—	—	—
<b>0.40 Zentralbank des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen</b>											
1970	1	53,2	0,8	123,3	.	44,3	.	4,7	36,0	32,4	32,4
1971	1	60,3	34,8	102,0	.	41,5	.	4,6	34,8	29,4	29,4
1972	1	61,1	55,9	165,0	139,5	32,4	22,8	2,5	38,3	32,0	32,0
1973	1	68,4	99,5	129,3	105,6	32,6	22,8	4,5	46,5	38,9	38,9
1974	1	58,4	113,8	288,0	166,0	34,1	22,8	6,4	38,0	31,0	31,0

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

<sup>2</sup> Goldbestand, Kassa und Postcheckguthaben

<sup>3</sup> Korrespondenten im Inland

<sup>4</sup> Devisen, Ausländische Schatzanweisungen in Schweizerfranken, Inlandportefeuille

<sup>5</sup> Lombardvorschüsse

<sup>6</sup> Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971 sowie sonstige Aktiven

<sup>7</sup> Darlehen an Mitgliederbanken

**Banques à statut particulier**  
**Structure de l'actif**

Tabl. 1

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe						Liegenschaften Immeubles						Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés													
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung		Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital	Solde compte pertes et profits	Total du bilan	
en blanc	Total	dont garantis par hyp thèque	Crédits en comptes courants <sup>1</sup>	Place ments hypothé caires	Titres	Partici pations	à l'usage de la banque	autres	Autres actifs	Capital non libéré			
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	
en millions de francs													
—	223,5 <sup>5</sup>	—	—	—	156,0	.	1,5	—	44,9	25,0	.	23 095,3	
—	28,5 <sup>5</sup>	—	—	—	10,8	.	1,5	—	1 263,6 <sup>6</sup>	25,0	.	28 014,6	
—	418,8 <sup>5</sup>	—	—	—	—	—	1,5	—	1 298,3 <sup>6</sup>	25,0	—	31 362,9	
—	557,7 <sup>5</sup>	—	—	—	—	—	1,5	—	1 281,4 <sup>6</sup>	25,0	—	32 297,8	
—	699,9 <sup>5</sup>	—	—	—	92,5	—	1,5	—	679,2 <sup>6</sup>	25,0	—	3 6260,6	
<b>0.20 Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses (Bilan au 31 mars)</b>													
—	3 169,8 <sup>7</sup>	—	—	76,3	59,0	.	—	—	34,9	40,0	.	3 393,6	
—	3 313,0 <sup>7</sup>	—	—	77,6	63,6	.	—	—	36,3	40,0	.	3 544,5	
—	3 529,0 <sup>7</sup>	3 529,0	—	84,4	65,1	—	—	—	36,9	40,0	—	3 768,2	
—	3 675,0 <sup>7</sup>	3 675,0	—	87,3	67,3	—	—	—	39,4	40,0	—	3 921,3	
—	3 775,0 <sup>7</sup>	3 775,0	—	90,1	71,6	—	—	—	42,0	40,0	—	4 031,6	
<b>0.30 Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire</b>													
—	2 909,9 <sup>7</sup>	—	—	24,5	43,6	.	—	—	23,0	75,0	.	3 086,5	
—	2 934,1 <sup>7</sup>	—	—	27,0	47,1	.	—	—	24,0	75,0	.	3 125,6	
—	3 037,2 <sup>7</sup>	3 037,2	—	30,9	59,4	—	—	—	25,8	75,0	—	3 249,7	
—	3 141,9 <sup>7</sup>	3 141,9	—	33,8	63,6	—	1,2	—	27,6	75,0	—	3 361,4	
—	3 282,2 <sup>7</sup>	3 282,2	—	34,0	68,1	—	1,1	—	32,3	75,0	—	3 511,7	
<b>0.40 Banque centrale de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen</b>													
—	7,2	5,6	190,3	238,9	328,8	.	1,0	0,9	11,7	—	.	1 041,1	
—	7,1	5,5	223,5	261,9	429,6	.	1,0	0,4	18,9	—	.	1 220,4	
—	4,8	3,0	268,8	274,7	494,9	—	8,6	0,4	19,8	—	—	1 427,2	
—	4,9	2,9	296,0	295,9	592,6	1,4	11,7	1,1	23,7	—	—	1 608,1	
—	4,9	2,8	302,6	331,5	521,2	1,1	11,4	1,1	25,7	—	—	1 738,2	

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

<sup>2</sup> Encaisse-or, Caisse et compte de chèques postaux

<sup>3</sup> Correspondants en Suisse

<sup>4</sup> Devises, Bons du Trésor étrangers en francs suisses, Portefeuille effets sur la Suisse

<sup>5</sup> Avances sur nantissement

<sup>6</sup> Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971 ainsi que les autres postes de l'actif

<sup>7</sup> Prêts aux banques affiliées

**Banken mit besonderem Geschäftskreis  
Gliederung der Passiven**

Tab. 2

Jahr	Zahl der Banken	Noten umlauf	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Depositen und Ein lagehefte	Kassen obligatio nen und Kassen scheine
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen			
Année	banques	Billets en circulation	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obliga tions et bons de caisse
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
in Millionen Franken											
<b>0.10 Schweizerische Nationalbank</b>											
1970	1	13106,0	7 957,9 <sup>1</sup>	—	.	453,6 <sup>3</sup>	401,7 <sup>4</sup>	.	—	—	—
1971	1	14 309,9	10 094,6 <sup>1</sup>	516,4 <sup>2</sup>	.	762,1 <sup>3</sup>	313,1 <sup>4</sup>	.	—	—	—
1972	1	16 635,0	9 592,0 <sup>1</sup>	2 029,3 <sup>2</sup>	—	1 442,0 <sup>3</sup>	75,2 <sup>4</sup>	—	—	—	—
1973	1	18 296,2	8 531,6 <sup>1</sup>	2 872,0 <sup>2</sup>	—	504,4 <sup>3</sup>	229,5 <sup>4</sup>	—	—	—	—
1974	1	19 435,8	9 619,8 <sup>1</sup>	347,8 <sup>2</sup>	—	747,3 <sup>3</sup>	1 233,2 <sup>4</sup>	—	—	—	—
<b>0.20 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken (Bilanz per 31. März)</b>											
1971	1	—	—	—	.	—	—	.	—	—	—
1972	1	—	—	—	.	—	—	.	—	—	—
1973	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1974	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1975	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>0.30 Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute</b>											
1970	1	—	—	—	.	—	—	.	—	—	—
1971	1	—	—	—	.	—	—	.	—	—	—
1972	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1973	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1974	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>0.40 Zentralbank des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen</b>											
1970	1	—	211,1	690,1	.	21,7	6,9	.	30,8	3,0	22,6
1971	1	—	281,8	783,4	.	14,0	6,4	.	32,5	2,8	24,9
1972	1	—	306,6	949,3	—	11,7	2,0	0,5	34,9	9,9	26,7
1973	1	—	323,6	1 098,6	—	14,5	1,3	0,5	39,2	8,6	27,3
1974	1	—	336,9	1 190,6	—	14,2	6,9	3,9	38,1	10,5	31,3

<sup>1</sup> Giroguthaben

<sup>2</sup> Mindestguthaben von Banken auf ausländischen Verbindlichkeiten

<sup>3</sup> Deponenten, Konten des Bundes, Ausstehende Checks

<sup>4</sup> Sterilisierungsreskriptionen, Sonderkonti

<sup>5</sup> Pfandbriefanleihen

**Banques à statut particulier**  
**Structure du passif**

Tabl. 2

		Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres					
Obliga- tionen Anleihen	davon Wandel anleihen	Pfandbrief darlehen	Total (Kol 4–15)	Akzepten und Eigen- wechsel	Hypothek auf eig. Liegens- chaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 20–22)	Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	
								gesetz- liche	andere				
Em- prunts obliga- taires	dont conver- tibles	Emprunts lettres de gage	Total (col 4–15)	Accepta- tions et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légal	autres	Total (col 20–22)	Solde du compte de pertes et profits	Total du bilan	
en millions de francs													
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

**0.10 Banque nationale suisse**

—	.	—	8813,2	—	—	943,1	50,0	38,0	145,0	233,0	.	23095,3
—	.	—	12686,2	—	—	104,3	50,0	39,0	825,2	914,2	.	28014,6
—	—	—	13138,5	—	—	505,7	50,0	40,0	993,7	1083,7	—	31362,9
—	—	—	12137,5	—	—	935,4	50,0	41,0	837,7	928,7	—	32297,8
—	—	—	11948,1	—	—	1267,0	50,0	42,0	517,7	609,7	—	33260,6

**0.20 Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses (Bilan au 31 mars)**

3169,8 <sup>5</sup>	.	—	3169,8	—	—	59,6	150,0	14,2	—	164,2	.	3393,6
3313,0 <sup>5</sup>	.	—	3313,0	—	—	65,3	150,0	16,2	—	166,2	.	3544,5
3529,0 <sup>5</sup>	—	—	3529,0	—	—	70,8	150,0	10,2	8,1	168,3	0,1	3768,2
3675,0 <sup>5</sup>	—	—	3675,0	—	—	75,5	150,0	11,0	9,7	170,7	0,1	3921,3
3,775,0 <sup>5</sup>	—	—	3775,0	—	—	82,5	150,0	11,9	12,1	174,0	0,1	4031,6

**0.30 Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire**

2869,0 <sup>5</sup>	.	—	2869,0	—	—	48,2	150,0	19,3	—	169,3	.	3086,5
2898,0 <sup>5</sup>	.	—	2898,0	—	—	56,6	150,0	21,0	—	171,0	.	3125,6
3011,0 <sup>5</sup>	—	—	3011,0	—	—	66,0	150,0	15,0	7,2	172,2	0,5	3249,7
3119,0 <sup>5</sup>	—	—	3119,0	—	—	67,8	150,0	15,0	9,0	174,0	0,6	3361,4
3261,0 <sup>5</sup>	—	—	3261,0	—	—	74,1	150,0	15,0	11,0	176,0	0,6	3511,7

**0.40 Banque centrale de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen**

—	.	4,0	990,2	—	—	3,3	34,0	13,6	—	47,6	.	1041,1
—	.	4,0	1149,8	—	—	14,7	41,0	14,9	—	55,9	.	1220,4
—	—	4,0	1345,1	—	—	16,9	49,0	16,1	—	65,1	0,1	1427,2
—	—	4,0	1517,1	—	—	19,4	54,0	17,5	—	71,5	0,1	1608,1
—	—	4,0	1632,5	—	—	26,5	60,0	19,0	—	79,0	0,2	1738,8

<sup>1</sup> Comptes de virements

<sup>2</sup> Avoirs minimaux des banques sur les engagements envers l'étranger

<sup>3</sup> Comptes de dépôts, Comptes de la Confédération, Chèques en circulation

<sup>4</sup> Rescriptions de stérilisation, Comptes spéciaux

<sup>5</sup> Emprunts par lettres de gage

## Banken mit besonderem Geschäftskreis Gewinn- und Verlustrechnung

Tab. 3

Jahr	Zahl der Banken	Zinsen Intérêts			Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis- sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen <sup>1</sup>	Wert schrift- en ertrag	Ertrag der Beteili- gungen	Verschie- denes	Einnahmen
		Aktivzinsen	Passiv zinsen	Saldo							Recettes
Année	Nombre de banques	Intérêts créditeurs	Intérêts débiteurs	Solde	Produit des effets de change et des papiers monétaires	Commis- sions (solde)	Produit des opérations sur devises et métaux précieux <sup>1</sup>	Produit des titres	Produits des partici- pations	Divers	in tausend Franken
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

### 0.10 Schweizerische Nationalbank

1970	1	2362	25873	-23 511	6443	1 194	90186	7274	—	281
1971	1	1 118	36068	-34 950	4 154	1 351	77 499	8882	—	340
1972	1	852	11 482	-10 630	3 768	2 053	119 358	1 193	—	695
1973	1	3 124	13 645	-10 521	5 458	2 069	139 479	950	—	828
1974	1	7 010	22 186	-15 176	28 600	2 387	128 389	2 020	—	421

### 0.20 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken (Abschluss per 31. März)

1971	1	133 533	127 751	5 782	—	-322	—	3 025	—	—
1972	1	149 101	143 290	5 811	—	-295	—	3 438	—	—
1973	1	161 216	155 330	5 886	—	-338	—	3 772	—	—
1974	1	174 754	168 532	6 222	—	-372	—	4 025	—	—
1975	1	187 090	180 104	6 986	—	-389	—	4 237	—	—

### 0.30 Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute

1970	1	120 550	115 053	5 497	—	-318	—	2 072	—	193
1971	1	133 219	127 422	5 797	—	-379	—	2 458	—	152
1972	1	137 718	132 217	5 501	—	-406	—	2 887	—	149
1973	1	146 233	140 875	5 358	—	-457	—	3 436	—	—
1974	1	157 034	151 275	5 759	—	-506	—	3 916	—	—

### 0.40 Zentralbank des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen

1970	1	30 294	40 012	- 9 718	1 969	710	—	14 010	—	569
1971	1	33 089	46 636	-13 547	1 702	969	—	19 259	—	633
1972	1	36 683	52 014	-15 331	1 269	1 045	68	22 428	—	754
1973	1	42 413	59 576	-17 163	1 297	1 226	171	25 849	102	847
1974	1	72 032	72 467	- 435	1 788	-916	202	13 545	136	1 053

<sup>1</sup> Nationalbank: Ertrag aus dem Verkehr mit Gold und Devisen

<sup>1</sup> Banque nationale: Le produit des opérations sur l'or et les devises



**Banques à statut particulier**  
**Compte de pertes et profits**

Tabl. 3

Reinverlust	Bruttogewinn	Bankbehörden und Personal	Verwaltungskosten Frais d'administration		Steuern	Ausgaben Dépenses	Reingewinn <sup>1</sup>	Jahr
			Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureaukosten		Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen		
Perte nette	Bénéfice brut	Organes de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	Année
en milliers de francs								
12	13	14	15	16	17	18	19	20

0.10 Banque nationale suisse

—	81 867	14 080	4 143	54 978	1 000	823	6 843	1970
—	57 276	16 308	4 570	28 046	—	836	7 516	1971
—	116 437	18 868	4 445	79 277	2 467	3 864	7 516	1972
—	138 263	19 356	4 400	104 523	—	2 468	7 516	1973
—	146 641	22 818	5 475	106 670	2 915	1 247	7 516	1974

0.20 Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses (clôture au 31 mars)

—	8 485	342	—	20	—	892	7 231	1971
—	8 954	366	—	28	—	957	7 603	1972
—	9 320	373	—	18	—	1 129	7 800	1973
—	9 875	382	—	36	—	1 556	7 901	1974
—	10 834	389	—	22	—	1 617	8 806	1975

0.30 Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire

—	7 444	322	—	467	13	1 166	5 476	1970
—	8 028	420	—	443	—	1 676	5 489	1971
—	8 131	485	—	224	—	1 924	5 498	1972
—	8 337	425	—	220	—	2 092	5 600	1973
—	9 169	515	—	240	—	2 657	5 757	1974

0.40 Banque centrale de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen

—	7 540	2 967	413	271	756	623	2 510	1970
—	9 016	3 538	454	360	922	822	2 920	1971
—	10 233	3 991	434	419	1 393	630	3 366	1972
—	12 329	4 807	475	697	1 570	923	3 857	1973
—	15 373	3 599	938	720	2 513	3 379	4 224	1974

<sup>1</sup> Ohne Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

**Banken mit besonderem Geschäftskreis**  
**Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab.3

Verteilung des Reingewinnes <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>						
Jahr	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung
Année	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau
in tausend Franken						
21	22	23	24	25	26	27

0.10 Schweizerische Nationalbank

1970	5843	1 000	—	—	—	—
1971	6516	1 000	—	—	—	—
1972	6516	1 000	—	—	—	—
1973	6516	1 000	—	—	—	—
1974	6516	1 000	—	—	—	—

0.20 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken (Abschluss per 31. März)

1971	5225	1 900	—	—	100	—
1972	5500	2 000	—	—	100	—
1973	5500	2 200	—	—	100	106
1974	5 500	2 400	—	—	—	108
1975	5 500	3 300	—	—	—	113

0.30 Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute

1970	3750	1 700	—	—	—	—
1971	3750	1 700	—	—	—	—
1972	3750	1 700	—	—	—	557
1973	3750	1 800	—	—	—	608
1974	3750	2 000	—	—	—	615

0.40 Zentralbank des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen

1970	1 550	950	—	—	—	—
1971	1 700	1 200	—	—	—	—
1972	2 050	1 300	—	—	—	127
1973	2 450	1 400	—	—	—	134
1974	2 700	1 500	—	—	—	158

<sup>1</sup> Einschliesslich Salvovortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Nationalbank: Dividende an die Aktionäre Fr. 1 500 000.—, Rest Ablieferung an die eidgenössische Staatskasse

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau

<sup>2</sup> Banque nationale: dividende aux actionnaires fr. 1 500 000.—, surplus versé à la Caisse d'Etat fédérale

**Banken mit besonderem Geschäftskreis  
Personalbestand**

**Banques à statut particulier  
Personnel**

Tab. 4

Tabl. 4

Jahr Année	Gesamtes Personal Ensemble du personnel		
	männlich masculin	weiblich féminin	Total
1	2	3	4
	Anzahl Personen Nombre de personnes		
1971	416	162	578
1972	419	165	584
1973	421	184	605
1974	435	181	616



## **II. Teil**

Banken<sup>1</sup>

## **Partie II**

Banques<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

<sup>1</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques



**Banken**  
**Gliederung der Banken nach ihrem wirtschaftlichen und rechtlichen Charakter**

Ende 1974

Tab. 5

**Banques**  
**Répartition des banques d'après leur caractère économique et juridique**

A fin 1974

Tabl. 5

Gruppe	Staats institute	Gemeinde institute	Aktien gesell schaften	Genossen schaften	Übrige Institute	Total
Groupe	Institutions d'Etat	Institutions com munes	Sociétés anonymes	Sociétés coopé ratives	Autres instituts	
	Anzahl der Institute			Nombre d'instituts		
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	24	—	3	—	1	28
2.00 Grossbanken Grandes banques	—	—	4	1	—	5
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	—	34	107	87	6	234
4.00 Darlehenskassen <sup>1</sup> Caisses de crédit mutuel <sup>1</sup>	—	—	—	2	—	2
5.00 Übrige Banken Autres banques	—	—	191	1	—	192
5.10 Schweizer Banken Banques suisses	—	—	106	1	—	107
5.11 Handelsbanken Banques commerciales	—	—	37	—	—	37
5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögens- verwaltungsgeschäfte spezialisierte Institute <i>Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</i>	—	—	46	—	—	46
5.13 Institute für Kleinkredite, Abzahlungs- geschäfte und Konsumfinanzierung <i>Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</i>	—	—	15	—	—	15
5.14 Andere Autres	—	—	8	1	—	9
5.20 Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	—	—	85	—	—	85
1.00—5.00 Total	24	34	305	91	7	461

<sup>1</sup> Zwei Darlehenskassenverbände mit 1178 angeschlossenen Kassen (vgl. S. 264)

<sup>1</sup> Deux groupements de caisses de crédit mutuel avec 1178 caisses affiliées (cf. p. 264)

**Banken**  
**Gruppierung der Banken nach der Höhe**  
**der Bilanzsumme 1974**

**Banques**  
**Répartition des banques d'après la somme totale**  
**du bilan 1974**

Tab. 6

Tabl. 6

Staffelung der Bilanzsumme	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	
Echelonnement du total du bilan	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>1 Zahl der Banken</b>							
Bis 1 Mio Fr.	—	—	3	92	3	—	98
Von 1— 5 Mio Fr.	—	—	20	617	8	1	645
Von 5— 10 Mio Fr.	—	—	13	238	15	3	266
Von 10— 20 Mio Fr.	—	—	21	159	25	6	205
Von 20— 50 Mio Fr.	—	—	51	69	35	14	155
Von 50— 100 Mio Fr.	—	—	37	3	40	20	80
Von 100— 500 Mio Fr.	5	—	68	—	49	28	122
Von 500—1000 Mio Fr.	3	—	18	—	7	6	28
Über 1 Milliarde Fr.	20	5	3	—	10	7	38
<b>Total</b>	<b>28</b>	<b>5</b>	<b>234</b>	<b>1 178</b>	<b>192</b>	<b>85</b>	<b>1 637</b>

2 Bilanzsumme in Millionen Franken							2 Total du bilan en millions de francs
Bis 1 Mio Fr.	—	—	1,6	57,9	0,8	—	60,3
Von 1— 5 Mio Fr.	—	—	62,3	1 694,4	25,9	4,0	1 782,6
Von 5— 10 Mio Fr.	—	—	87,9	1 671,6	119,7	25,0	1 879,2
Von 10— 20 Mio Fr.	—	—	315,4	2 184,1	419,5	105,7	2 919,0
Von 20— 50 Mio Fr.	—	—	1 776,2	2 040,6	1 092,1	417,2	4 908,9
Von 50— 100 Mio Fr.	—	—	2 675,2	161,4	2 875,7	1 476,3	5 712,3
Von 100— 500 Mio Fr.	1 990,0	—	13 944,2	—	10 349,8	5 657,9	26 284,0
Von 500—1000 Mio Fr.	2 426,5	—	11 318,0	—	5 214,5	4 326,2	18 959,0
Über 1 Milliarde Fr.	62 689,8	125 811,1	4 619,2	—	15 361,6	9 820,6	208 481,7
<b>Total</b>	<b>67 106,3</b>	<b>125 811,1</b>	<b>34 800,0</b>	<b>7 810,0</b>	<b>35 459,6</b>	<b>21 832,9</b>	<b>270 987,0</b>



**Banken**  
**Gruppierung der Banken nach der Höhe**  
**der Bilanzsumme 1964–1974**

**Banques**  
**Répartition des banques d'après la somme totale**  
**du bilan 1964–1974**

Tab. 6 (Fortsetzung)

Tabl. 6 (suite)

Jahr Année	Staffelung der Bilanzsumme Echelonnement du total du bilan										Total
	Bis 1 Mio Fr	Von 1–5 Mio Fr	Von 5–10 Mio Fr	Von 10–20 Mio Fr	Von 20–50 Mio Fr	Von 50–100 Mio Fr	Von 100–500 Mio Fr	Von 500–1000 Mio Fr	Über 1 Milliarde Fr		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>3</b>	<b>Zahl der Banken</b>					<b>3</b>					<b>Nombre de banques</b>
1964	402	656	141	124	96	62	66	17	14	1578	
1965	357	683	154	122	109	61	74	16	15	1591	
1966	342	684	175	123	107	65	79	15	18	1608	
1967	306	695	192	119	110	67	85	16	22	1612	
1968	277	695	204	125	109	66	91	19	23	1609	
1969	245	698	229	118	122	73	92	18	27	1622	
1970	230	701	228	124	119	84	95	16	32	1629	
1971	190	705	229	139	126	79	119	17	34	1638	
1972	160	690	238	169	123	81	121	22	37	1641	
1973	126	665	251	193	145	77	118	27	40	1642	
1974	98	645	266	205	155	80	122	28	38	1637	
<b>4</b>	<b>Bilanzsumme in Millionen Franken</b>					<b>4</b>					<b>Total du bilan en millions de francs</b>
1964	235,4	1 563,9	965,4	1 757,9	3 261,2	4 431,3	14 470,5	12 743,2	49 443,8	88 872,6	
1965	201,3	1 618,6	1 045,7	1 709,2	3 597,7	4 421,6	16 419,2	12 789,0	54 984,5	96 786,8	
1966	188,0	1 628,7	1 194,0	1 776,6	3 536,6	4 650,6	17 596,0	11 591,5	62 671,6	104 833,6	
1967	172,5	1 648,5	1 306,8	1 704,4	3 430,0	4 809,5	18 516,1	11 111,5	76 029,1	118 728,4	
1968	161,2	1 667,7	1 402,6	1 828,9	3 482,1	4 612,5	19 909,8	13 726,6	93 752,9	140 544,3	
1969	140,8	1 675,8	1 607,4	1 744,7	3 938,7	5 128,4	21 319,8	12 961,5	118 295,6	166 812,7	
1970	178,9	1 738,5	1 638,0	1 822,0	3 764,9	6 085,9	22 810,4	11 047,1	147 788,6	196 874,3	
1971	109,4	1 793,9	1 656,1	1 915,6	3 866,3	5 435,7	27 148,2	11 978,5	176 041,0	229 944,7	
1972	96,7	1 817,9	1 712,3	2 382,9	3 823,1	5 683,0	26 614,4	14 502,1	192 690,5	249 322,9	
1973	77,4	1 802,9	1 785,2	2 723,2	4 593,4	5 613,1	25 461,7	16 847,7	201 097,5	260 002,1	
1974	60,3	1 782,6	1 879,2	2 919,0	4 908,9	5 712,3	26 284,0	18 959,0	208 481,7	270 987,0	

**Banken**  
**Bilanz der schweizerischen Banken 1974**

Aktiven

Tab. 7

Gruppe	Zahl der Banken	Kassa Giro Post check	Bankendebitoren Avoirs en banque				Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs				
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	Wechsel und Geld markt papiere	davon Reskript und Schatz scheine	ohne Deckung	mit Deckung-gagés	davon gegen hyp Deckung	
Groupe	Nombre de banques	Caisse comptes de vire ments et chèques postaux	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Effets de change et papiers moné taires	dont rescrip tions et bon du Trésor	en blanc	Total	dont garantis par hypo thèque	
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>1</b>	<b>Gruppierung nach dem wirtschaftlichen Charakter der Institute</b>										
1.00	Kantonalbanken Banques cantonales	28	1 584,2	683,3	5 948,9	4 162,5	774,0	144,6	1 649,5	8 462,4	6 049,7
2.00	Grossbanken Grandes banques	5	6 965,3	10 133,6	36 230,8	26 228,4	6 274,9	1 131,8	8 649,0	14 040,0	8 560,6
3.00	Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	234	896,0	270,9	1 804,5	1 243,2	193,6	2,4	995,5	5 121,3	3 897,7
4.00	Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1 178	115,8	328,6	1 191,8	107,4	—	—	0,2	586,7	446,2
5.00	Übrige Banken Autres banques	192	2 448,3	3 908,0	7 315,6	5 160,9	1 466,8	52,1	1 556,7	6 252,0	1 413,3
5.20	davon — dont Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	85	1 383,4	2 589,3	5 554,5	3 995,1	1 257,1	42,1	819,2	3 214,7	593,6
1.00—5.00	Total	1 637	12 009,6	15 324,4	52 491,6	36 902,4	8 709,3	1 330,9	12 850,9	34 462,4	20 367,5
<b>2</b>	<b>Gruppierung nach dem rechtlichen Charakter der Institute</b>										
	Staatsinstitute Institutions d'Etat	24	1 309,4	414,4	5 310,5	3 615,2	658,2	139,1	1 396,7	6 288,9	4 451,1
	Gemeindeinstitute Institutions communales	34	42,7	22,2	101,8	72,0	5,0	—	37,3	164,1	134,7
	Aktiengesellschaften Sociétés anonymes	305	9 594,8	14 214,3	44 536,1	32 441,9	7 757,6	1 101,1	10 104,6	23 638,7	12 727,6
	Genossenschaften Sociétés coopératives	1 267	1 018,4	653,4	2 462,2	701,5	285,7	90,5	1 306,5	4 039,3	2 806,6
	Übrige Institute Autres Instituts	7	44,3	20,1	81,0	71,8	2,8	0,2	5,8	331,4	247,5
	Total	1 637	12 009,6	15 324,4	52 491,6	36 902,4	8 709,3	1 330,9	12 850,9	34 462,4	20 367,5

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

**Banques**  
**Bilan des banques suisses 1974**

Actif

Tabl. 7

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe				Liegenschaften Immeubles										Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés		davon gegen hyp Deckung		Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank gebäude	Bank gebäude andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital	Saldo compte pertes et profits	Total du bilan		
ohne Deckung	en blanc	Total	dont garantis par hypo thèque											Crédits en comptes courants <sup>1</sup>	Place ments hypo thécaires
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24			
en millions de francs															
182,4	5 972,9	5 533,4	5 565,7	30 229,0	4 057,9	129,7	291,6	463,3	1 105,5	6,0	—	67 106,3			
7 326,9	11 307,9	6 157,0	1 817,9	10 267,8	5 510,2	2 015,6	1 064,2	652,1	3 554,9	—	—	125 811,1			
67,5	1 474,4	1 179,2	1 541,2	18 345,4	2 777,8	103,9	228,0	406,7	569,3	4,0	0,0	34 800,0			
—	304,2	181,1	748,4	4 307,5	10,3	69,9	54,7	3,0	88,9	—	—	7 810,0			
2 334,3	4 407,8	693,2	373,2	1 117,0	2 176,3	569,7	386,9	255,8	786,2	95,0	10,0	35 459,6			
1 108,6	3 058,1	358,3	307,9	75,7	1 213,5	372,9	197,0	60,5	531,7	88,8	—	21 832,9			
9 911,1	23 467,2	13 743,9	10 046,4	64 266,7	14 532,5	2 888,8	2 025,4	1 780,9	6 104,8	105,0	10,0	270 987,0			
<b>2 Groupement selon la forme juridique des instituts</b>															
177,7	5 595,0	5 201,1	4 880,7	24 487,8	3 648,1	100,1	269,9	441,4	919,1	—	—	55 897,9			
2,2	92,9	79,9	83,0	925,5	155,8	6,1	8,9	7,2	26,0	—	—	1 680,7			
9 512,7	16 469,7	7 560,1	3 348,6	24 865,4	9 350,6	2 634,9	1 527,9	1 065,3	4 726,4	99,0	10,0	183 456,6			
218,1	1 278,1	873,3	1 574,9	12 286,8	1 145,0	142,1	215,7	254,5	389,8	—	0,0	27 270,5			
0,4	31,5	29,5	159,2	1 701,2	233,0	5,6	3,0	12,5	43,5	6,0	—	2 681,3			
9 911,1	23 467,2	13 743,9	10 046,4	64 266,7	14 532,5	2 888,8	2 025,4	1 780,9	6 104,8	105,0	10,0	270 987,0			

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

**Banken**  
**Bilanz der schweizerischen Banken 1974**

**Passiven**

Tab. 7

Gruppe	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Depositen und Einlage hefte	
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen			
Groupe	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	
in Millionen Franken										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>1 Gruppierung nach dem wirtschaftlichen Charakter der Institute</b>										
1.00	Kantonalbanken Banques cantonales	28	657,6	2 228,3	1 438,8	5 296,9	7 908,5	2 497,7	24 135,0	2 880,0
2.00	Grossbanken Grandes banques	5	11 377,4	29 038,4	20 357,1	18 882,2	23 397,4	17 377,0	12 163,6	7 290,2
3.00	Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	234	305,2	605,3	405,6	2 260,3	2 095,5	1 069,6	14 997,5	1 862,0
4.00	Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1 178	0,8	112,9	—	464,8	171,5	30,8	4 587,7	525,9
5.00	Übrige Banken Autres banques	192	1 284,0	9 922,2	7 017,4	6 150,2	5 954,5	3 751,9	991,4	2 493,5
5.20	davon — dont Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	85	839,6	8 132,5	5 928,9	3 328,8	3 895,3	2 438,8	24,8	716,6
1.00—5.00	Total	1 637	13 625,0	41 907,1	29 218,9	33 054,4	39 527,4	24 727,0	56 875,2	15 051,6
<b>2 Gruppierung nach dem rechtlichen Charakter der Institute</b>										
	Staatsinstitute Institutions d'Etat	24	611,9	1 747,2	1 101,9	4 359,4	6 727,0	2 173,6	21 999,0	1 602,7
	Gemeindeinstitute Institutions communales	34	15,5	8,3	7,0	96,7	138,5	40,1	875,0	40,3
	Aktiengesellschaften Sociétés anonymes	305	12 704,3	39 232,2	27 727,0	26 096,5	30 684,4	21 743,9	20 179,9	11 021,4
	Genossenschaften Sociétés coopératives	1 267	288,5	903,4	375,0	2 310,9	1 708,7	719,5	12 953,6	2 340,6
	Übrige Institute Autres instituts	7	4,8	16,0	8,0	190,9	268,8	49,9	867,7	46,6
	Total	1 637	13 625,0	41 907,1	29 218,9	33 054,4	39 527,4	24 727,0	56 875,2	15 051,6

**Banques**
**Bilan des banques suisses 1974**
**Passif**

Tabl. 7

Kassenobligationen und Kassenanleihe			Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements			Eigene Mittel Fonds propres			Saldo Gewinn und Verlustrechnung		Bilanzsumme
Kassenobligationen und Kassenanleihe	Obligationen Anleihen	davon Wandelanleihen	Pfandbriefdarlehen	Total (Kol 3-14)	Akzepte und Eigenwechsel	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	Sonstige Passiven	Kapital	gesetzliche Reserven	andere Reserven	Total (Kol 19-21)	Verlustrechnung	Bilanzsumme
Obligationen et bons de caisse	Emprunts obligataires	dont convertibles	Emprunts lettres de gage	Total (col 3-14)	Acceptations et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légal	autres	Total (col 19-21)	Solde compte pertes et profits	Total du bilan
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
en millions de francs													
<b>1 Groupement selon le caractère économique des instituts</b>													
9162,8	5646,5	—	3775,7	61691,3	2,5	0,1	2372,0	2035,0	927,0	72,5	3034,5	5,9	67106,3
8516,3	1785,8	114,8	174,5	112625,8	73,5	—	6023,8	1998,3	1546,3	3510,5	7055,1	32,9	125811,1
6293,1	392,4	22,5	2950,0	31761,3	0,8	8,4	1073,9	827,6	760,0	357,3	1944,9	10,7	34800,0
1486,3	—	—	—	7349,9	—	3,1	157,6	37,2	262,2	—	299,4	—	7810,0
1662,8	16,8	6,7	151,9	28627,3	114,0	15,9	1985,2	2854,7	620,7	1171,7	4647,1	70,1	35459,6
444,0	—	—	—	17381,6	102,3	5,6	1252,5	2042,5	289,8	708,5	3040,8	50,1	21832,9
27121,3	7841,5	144,0	7052,1	242055,6	190,8	27,5	11612,5	7752,8	4116,2	5112,0	16981,0	119,6	270987,0
<b>2 Groupement selon la forme juridique des instituts</b>													
8060,0	3596,6	—	2792,2	51496,0	—	0,1	1871,5	1740,0	756,2	29,6	2525,0	4,5	55897,9
269,7	—	—	104,4	1548,4	—	0,3	48,0	38,9	39,1	5,8	83,8	0,2	1680,7
14560,5	3660,9	128,1	3344,3	161484,4	189,7	23,0	8814,9	5508,3	2584,0	4746,3	12838,6	106,0	183456,6
3918,8	171,0	15,9	464,1	25059,6	1,1	4,1	806,4	399,1	717,4	274,5	1391,0	8,3	27270,5
312,3	413,0	—	347,1	2467,2	—	—	71,7	66,5	19,5	55,8	141,8	0,6	2681,3
27121,3	7841,5	144,0	7052,1	242055,6	190,8	27,5	11612,5	7752,8	4116,2	5112,0	16981,0	119,6	270987,0

# Banken

## Gliederung der Aktiven

Tab. 8

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque				Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs				
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	Wechsel und Geldmarkt papiere	ohne Deckung	mit Deckung – gagés		davon gegen hyp Deckung	
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	Effets de change et papiers monétaires	dont réscriptions et bons du Trésor	en blanc	Total	dont garantis par hypo thèque	
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>1.00 Kantonalbanken</b>											
1970	28	1 148,2	580,5	2 461,7	.	695,6	.	1 014,3	6 565,8	4 484,9	
1971	28	1 196,7	568,6	3 925,0	.	702,3	.	1 109,4	6 787,0	4 708,8	
1972	28	1 177,8	669,1	3 664,8	1 888,5	740,6	174,0	1 211,7	7 839,6	5 614,0	
1973	28	1 467,8	565,1	3 940,7	2 007,0	721,5	125,3	1 416,5	8 322,4	6 103,2	
1974	28	1 584,2	683,3	5 948,9	4 162,5	774,0	144,6	1 649,5	8 462,4	6 049,7	
<b>2.00 Grossbanken</b>											
1970	5	7 104,9	15 891,1	20 348,2	.	5 208,1	.	5 694,8	14 004,0	5 696,0	
1971	5	9 152,4	15 024,9	34 592,6	.	5 895,3	.	5 378,9	14 094,1	6 127,9	
1972	5	8 078,2	15 347,7	36 800,8	22 360,8	4 495,0	731,6	6 442,2	14 571,5	7 145,5	
1973	5	6 555,0	12 449,4	35 387,3	24 006,9	4 990,4	724,1	7 435,8	14 751,6	8 171,8	
1974	5	6 965,3	10 133,6	36 230,8	26 228,4	6 274,9	1 131,8	8 649,0	14 040,0	8 560,6	
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>											
1970	254	861,2	450,4	847,6	.	271,7	.	923,9	4 387,5	2 720,3	
1971	248	862,1	358,2	1 113,1	.	250,8	.	915,8	4 491,5	2 960,8	
1972	244	847,7	353,7	1 355,1	631,0	218,2	5,2	986,7	4 828,9	3 384,9	
1973	237	807,8	288,4	1 329,6	590,8	197,2	3,0	897,7	4 755,8	3 562,7	
1974	234	896,0	270,9	1 804,5	1 243,2	193,6	2,4	995,5	5 121,3	3 897,7	
<b>4.00 Darlehenskassen</b>											
1970	2(1158)	68,1	206,4	693,0	.	—	.	—	339,3	228,2	
1971	2(1164)	81,7	279,8	785,2	.	—	.	—	371,8	254,6	
1972	2(1168)	90,7	297,6	952,2	69,2	—	—	0,4	427,0	305,1	
1973	2(1174)	105,8	297,7	1 112,9	103,5	—	—	0,1	551,5	423,9	
1974	2(1178)	115,8	328,6	1 191,8	107,4	—	—	0,2	586,7	446,2	
<b>5.00 Übrige Banken</b>											
1970	184	1 390,7	3 212,2	6 037,6	.	1 299,5	.	630,6	4 017,3	569,9	
1971	193	1 759,8	3 456,4	7 649,2	.	1 560,3	.	845,8	4 592,3	710,5	
1972	196	1 899,2	3 878,8	8 215,0	5 074,6	1 459,9	92,5	921,2	4 982,8	829,1	
1973	198	2 306,0	3 706,1	9 133,7	5 455,9	1 556,8	58,0	1 483,9	6 679,9	1 481,0	
1974	192	2 448,3	3 908,0	7 315,6	5 160,9	1 466,8	52,1	1 556,7	6 252,0	1 413,3	

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

## Banques Structure de l'actif

Tabl. 8

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe				Liegschaften Immeubles									Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés				Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital			
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung		Crédits en comptes courants <sup>1</sup>									Place ments hypo thé caires	Titres	Partici pations
en blanc	Total	dont garantis par hypo theque		en millions de francs										
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		
<b>1.00 Banques cantonales</b>														
110,2	4 147,6	3 715,5	3 940,5	23 067,7	2 890,7	.	125,7	167,3	642,4	—	.	47 558,2		
122,2	4 649,5	4 185,2	4 539,3	24 520,9	3 547,3	.	156,1	159,8	794,3	12,0	.	52 790,4		
164,6	5 027,2	4 551,6	5 048,1	26 714,4	4 145,0	113,7	206,2	326,3	794,5	12,0	—	57 855,6		
160,5	5 466,3	4 977,0	5 230,3	28 395,0	4 239,3	127,8	255,8	443,3	928,7	6,0	—	61 687,0		
182,4	5 972,9	5 533,4	5 565,7	30 229,0	4 057,9	129,7	291,6	463,3	1 105,5	6,0	—	67 106,3		
<b>2.00 Grandes banques</b>														
4 017,0	6 345,9	3 150,4	782,5	5 054,4	4 010,0	.	131,3	184,4	5 580,8	—	.	94 357,4		
5 279,0	7 083,7	3 470,9	1 030,1	5 946,8	5 368,9	.	188,3	206,6	5 111,4	—	.	114 353,0		
5 503,7	8 555,2	4 417,0	1 250,0	7 528,8	5 267,1	1 612,3	721,6	534,0	4 548,3	—	—	121 256,4		
5 748,3	10 233,8	5 249,8	1 616,9	8 740,2	6 114,8	1 784,6	888,4	590,3	3 865,6	—	—	121 152,4		
7 326,9	11 307,9	6 157,0	1 817,9	10 267,8	5 510,2	2 015,6	1 064,2	652,1	3 554,9	—	—	125 811,1		
<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>														
96,5	1 228,7	854,9	930,6	14 615,7	2 087,2	.	141,4	55,7	379,7	2,3	.	27 280,1		
156,2	1 290,4	904,2	1 101,8	15 464,8	2 554,8	.	126,9	60,0	510,0	3,1	.	29 259,5		
246,7	1 440,9	1 008,4	1 339,8	16 724,9	2 961,3	108,6	202,3	259,7	465,0	5,1	—	32 344,6		
61,9	1 410,3	1 061,6	1 409,3	17 313,2	2 946,2	92,1	226,3	342,9	490,1	4,2	—	32 573,0		
67,5	1 474,4	1 179,2	1 541,2	18 345,4	2 777,8	103,9	228,0	406,7	569,3	4,0	0,0	34 800,0		
<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>														
0,2	112,3	—	417,4	2 909,4	45,8	.	21,9	0,6	52,0	—	.	4 866,4		
0,3	117,4	—	488,9	3 177,9	54,2	.	28,4	1,1	58,8	—	.	5 445,5		
—	265,9	148,1	586,6	3 413,5	67,0	—	35,5	2,2	64,5	—	—	6 203,1		
—	272,5	147,3	670,4	3 839,5	13,0	61,4	46,1	2,2	73,7	—	—	7 046,8		
—	304,2	181,1	748,4	4 307,5	10,3	69,9	54,7	3,0	88,9	—	—	7 810,0		
<b>5.00 Autres banques</b>														
1 154,0	2 652,4	166,9	97,9	206,6	1 302,1	.	78,4	38,0	575,7	119,2	.	22 812,2		
1 662,7	3 269,1	188,0	133,2	421,6	1 820,3	.	137,7	46,8	574,1	167,0	.	28 096,3		
2 101,5	4 018,3	440,1	130,8	380,4	1 964,1	546,8	283,9	188,2	527,1	164,4	0,8	31 663,2		
2 121,0	4 757,9	544,5	299,9	980,0	2 393,8	646,0	342,7	234,4	764,4	136,2	0,2	37 542,9		
2 334,3	4 407,8	693,2	373,2	1 117,0	2 176,3	569,7	386,9	255,8	786,2	95,0	10,0	35 459,6		

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

# Banken

## Gliederung der Aktiven

Tab. 8

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque				Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs				
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	Wechsel und Geldmarktpapiere	davon Reskript und Schatzscheine	ohne Deckung	mit Deckung – gagés		davon gegen hyp Deckung
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	Effets de change et papiers monétaires	dont rescriptions et bons du Trésor	en blanc	Total	dont garantis par hypo théque	
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>5.10 Schweizer Banken</b>											
1971	108	735,5	1137,1	1615,9	.	166,9	.	440,6	2195,6	319,5	
1972	113	858,2	1262,2	1673,0	1073,7	218,4	5,8	503,1	2195,8	352,6	
1973	114	1069,9	1281,1	2281,3	1465,8	224,4	5,9	834,9	3158,4	749,6	
1974	107	1064,9	1318,7	1761,1	1165,8	209,7	10,0	737,5	3037,3	819,7	
<b>5.11 Handelsbanken</b>											
1971	37	429,1	632,6	1026,1	.	132,8	.	354,3	1373,1	252,6	
1972	36	489,6	675,5	1269,1	767,8	169,4	5,2	414,5	1327,0	254,5	
1973	38	621,6	700,1	1733,7	1040,7	186,5	5,3	718,8	2249,5	614,7	
1974	37	609,0	791,7	1014,6	630,2	162,4	6,2	617,5	2176,8	669,9	
<b>5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltung spezialisierte Institute</b>											
1971	34	233,0	446,6	514,2	.	27,7	.	69,5	699,1	37,7	
1972	45	294,8	543,8	392,7	300,3	45,2	0,6	74,2	742,0	55,4	
1973	48	363,8	536,7	456,2	336,3	35,1	0,6	99,9	766,3	71,2	
1974	46	361,7	487,5	623,7	471,0	45,0	3,8	89,8	732,4	80,7	
<b>5.13 Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung</b>											
1971	23	67,9	47,9	73,0	.	6,2	.	13,4	106,2	28,4	
1972	19	71,2	33,0	10,2	5,6	3,8	—	11,6	118,1	37,0	
1973	17	82,3	38,9	91,3	88,7	2,7	—	14,4	119,4	43,0	
1974	15	92,0	32,1	103,5	49,5	2,1	—	25,4	109,8	55,2	
<b>5.14 Andere</b>											
1971	14	5,5	10,0	2,6	.	0,2	.	3,4	17,2	0,8	
1972	13	2,6	9,9	1,0	—	—	—	2,8	8,7	5,7	
1973	11	2,2	5,4	0,1	0,1	0,1	—	1,8	23,2	20,7	
1974	9	2,2	7,4	19,3	15,1	0,2	—	4,8	18,3	13,9	
<b>5.20 Ausländisch beherrschte Banken</b>											
1971	85	1024,3	2319,3	6033,3	.	1393,4	.	405,2	2396,7	391,0	
1972	83	1041,0	2616,6	6542,0	4000,9	1241,5	86,7	418,1	2787,0	476,5	
1973	84	1236,1	2425,0	6852,4	3990,1	1332,4	52,1	649,0	3521,5	731,4	
1974	85	1383,4	2589,3	5554,5	3995,1	1257,1	42,1	819,2	3214,7	593,6	

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften



## Banques Structure de l'actif

Tabl. 8

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe					Liegenschaften Immeubles								Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés					Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital		
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung		Crédits en comptes courants <sup>1</sup>	Place ments hypo thé caires									Partici pations	à l'usage de la banque
en blanc	Total	dont garantis par hypo thèque			15	16	17	18	19	20	21	22		
en millions de francs														
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		
<b>5.10 Banques suisses</b>														
622,0	629,3	122,3	87,4	369,8	756,1	.	87,5	30,8	187,5	7,2	.	9 069,2		
913,0	920,2	217,8	66,8	326,0	826,1	172,6	140,4	124,8	154,9	5,6	0,5	10 361,6		
1 052,3	1 186,7	240,3	59,7	907,6	1 110,6	210,5	161,2	167,0	279,8	4,9	—	13 990,3		
1 225,7	1 349,7	334,9	65,3	1 041,3	962,8	196,8	189,9	195,3	254,5	6,2	10,0	13 626,7		
<b>5.11 Banques commerciales</b>														
106,1	363,5	111,4	86,8	274,0	499,7	.	75,5	15,7	115,3	—	.	5 484,6		
199,9	490,5	126,9	64,2	307,8	579,5	119,9	96,8	103,4	107,0	—	0,5	6 414,6		
403,5	592,6	115,3	55,7	870,5	840,5	150,3	114,0	141,3	213,5	1,4	—	9 593,5		
406,5	521,4	177,7	61,1	994,9	723,5	139,8	128,0	162,5	182,3	—	10,0	8 702,0		
<b>5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</b>														
30,1	81,4	2,5	—	4,8	219,5	.	3,6	9,6	63,3	—	.	2 402,4		
17,1	93,9	9,7	2,4	4,3	217,3	44,1	34,0	6,0	34,9	—	—	2 546,7		
30,2	229,0	27,2	3,8	8,5	247,6	50,8	37,7	6,2	49,5	—	—	2 921,3		
37,4	247,6	26,4	4,2	8,8	201,9	50,2	40,6	9,0	52,0	3,5	—	2 995,3		
<b>5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</b>														
483,4	172,1	8,4	0,6	13,8	35,1	.	8,3	5,5	8,1	7,2	.	1 048,7		
694,2	193,3	8,9	0,2	13,8	19,5	8,6	9,2	5,4	12,7	5,6	—	1 210,4		
615,2	182,9	25,2	0,2	22,4	20,0	6,9	9,1	9,3	14,5	3,5	—	1 233,0		
777,7	376,9	48,4	—	31,4	36,4	6,8	20,9	12,1	18,4	2,7	—	1 648,2		
<b>5.14 Autres</b>														
2,4	12,3	—	—	77,2	1,8	.	0,1	—	0,8	—	.	133,5		
1,8	142,5	72,3	—	0,1	9,8	—	0,4	10,0	0,3	—	—	189,9		
3,4	182,2	72,6	—	6,2	2,5	2,5	0,4	10,2	2,3	—	—	242,5		
4,1	203,8	82,4	—	6,2	1,0	—	0,4	11,7	1,8	—	—	281,2		
<b>5.20 Banques en mains étrangères</b>														
1 040,7	2 639,8	65,7	45,8	51,8	1 064,2	—	50,2	16,0	386,6	159,8	.	19 027,1		
1 188,5	3 098,1	222,3	64,0	54,4	1 138,0	374,2	143,5	63,4	372,2	158,8	0,3	21 301,6		
1 068,7	3 571,2	304,2	240,2	72,4	1 283,2	435,5	181,5	67,4	484,6	131,3	0,2	23 552,6		
1 108,6	3 058,1	358,3	307,9	75,7	1 213,5	372,9	197,0	60,5	531,7	88,8	—	21 832,9		

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

## Banken Gliederung der Aktiven

Tab. 8

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque				Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			
			auf Sicht	auf Zeit	<i>davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen</i>	Wechsel und Geldmarkt papiere	ohne Deckung	mit Deckung – gagés		<i>davon gegen hyp Deckung</i>
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	<i>dont jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	Effets de change et papiers monétaires	<i>dont Reskript und Schatzscheine</i>	en blanc	Total	<i>dont garantis par hypo thèque</i>
in Millionen Franken										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>Total der Bankengruppen 1.00–5.00<sup>2</sup></b>										
1945	383	790,5	596,0	557,3	.	1 502,8	.	395,0	2 013,1	677,0
1946	382	661,3	749,9	817,4	.	1 512,8	.	647,5	2 794,4	935,3
1947	385	802,1	941,6	774,8	.	1 371,1	.	866,6	3 343,4	1 268,8
1948	383	1 084,8	895,4	575,8	.	1 825,6	.	835,2	3 378,9	1 386,9
1949	388	1 502,5	927,0	386,5	.	2 433,2	.	714,6	3 031,6	1 311,4
1950	389	1 270,8	1 141,6	484,3	.	2 482,1	.	860,0	3 344,5	1 394,4
1951	393	1 366,3	1 173,5	445,6	.	2 423,6	.	963,5	3 740,2	1 605,5
1952	399	1 459,8	1 265,7	515,9	.	2 446,8	.	902,5	4 012,9	1 661,9
1953	401	1 602,5	1 275,0	606,8	.	2 573,8	.	898,9	4 196,0	1 791,9
1954	404	1 665,7	1 394,7	646,8	.	2 301,7	.	1 037,2	4 690,0	2 083,2
1955	408	1 928,5	1 442,4	785,7	.	2 376,5	.	1 056,5	5 399,2	2 376,3
1956	412	1 974,3	1 556,0	972,6	.	2 407,9	.	1 248,8	6 039,3	2 722,1
1957	419	2 413,6	1 785,5	1 097,2	.	2 629,2	.	1 381,1	6 258,9	2 804,4
1958	430	3 181,0	2 288,6	1 953,7	.	2 913,0	.	1 259,0	6 320,0	2 602,8
1959	435	3 235,5	2 152,3	1 907,6	.	2 971,8	.	1 314,1	7 632,3	3 043,5
1960	441	3 294,6	2 541,7	2 505,1	.	3 449,5	.	1 694,6	9 191,4	3 903,2
1961	451	4 163,7	3 164,8	2 905,6	.	3 614,0	.	2 146,4	11 329,6	4 874,3
1962	454	4 887,8	3 580,2	3 627,7	.	4 097,0	.	2 485,2	13 188,1	5 965,5
1963	456	5 204,3	4 333,2	5 024,7	.	4 291,2	.	3 016,3	14 892,3	6 760,8
1964	464	5 745,0	5 066,7	6 075,9	.	5 029,7	.	3 346,3	16 296,4	7 830,2
1965	472	5 916,2	5 415,9	7 078,4	.	5 438,3	.	3 828,1	17 316,5	8 614,4
1966	474	6 058,8	6 250,2	7 201,8	.	5 476,9	.	4 296,5	18 968,7	9 637,3
1967	472	6 886,7	7 949,7	10 238,5	.	6 576,7	.	4 666,8	21 068,3	10 330,6
1968	465	8 756,7	12 985,3	14 410,6	.	6 830,6	.	5 519,2	23 245,1	10 642,3
1969	475	9 914,4	16 240,3	22 176,0	.	6 743,7	.	6 983,5	26 624,1	11 918,8
1970	473	10 573,1	20 340,6	30 388,2	.	7 474,8	.	8 263,6	29 313,9	13 699,3
1971	476	13 052,7	19 687,9	48 065,1	.	8 408,7	.	8 249,9	30 336,7	14 762,6
1972	475	12 093,6	20 546,9	50 987,9	30 024,2	6 913,7	1 003,3	9 562,2	32 649,8	17 278,6
1973	470	11 242,4	17 306,7	50 904,2	32 164,1	7 465,9	970,4	11 234,0	35 061,2	19 742,6
1974	461	12 009,6	15 324,4	52 491,6	36 902,4	8 709,3	1 330,9	12 850,9	34 462,4	20 367,5

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

<sup>2</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

## Banques Structure de l'actif

Tabl. 8

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe			Liegenschaften Immeubles										Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés			Konto korrente Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank ge bäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital	Solde compte pertes et profits			
ohne Deckung	<i>davon gegen hyp Deckung</i>	<i>dont garantis par hypo thèque</i>										Crédits en comptes courants <sup>1</sup>	Place ments hypo thécaires	Titres
en blanc	Total													
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		
en millions de francs														
56,0	1031,3	695,2	593,0	9 248,8	3 697,3	.	134,2	63,0	235,0	14,4	.	20927,7		
53,1	1 145,1	744,9	597,2	9 594,0	3 477,1	.	131,5	57,2	232,1	13,4	.	22 484,0		
49,0	1 275,8	814,6	725,3	10 116,4	3 075,5	.	134,4	51,9	225,5	14,2	.	23 767,6		
72,2	1 398,4	872,3	764,2	10 715,4	2 764,3	.	138,0	52,6	227,6	14,5	.	24 742,9		
106,4	1 437,2	928,1	854,7	11 348,3	2 709,9	.	139,5	57,5	260,9	14,7	.	25 924,5		
151,8	1 607,9	996,5	846,4	11 913,7	2 770,5	.	145,7	61,0	289,0	15,9	.	27 385,2		
186,7	1 719,8	1 033,2	943,7	12 563,4	2 864,5	.	147,7	64,7	280,0	17,2	.	28 900,4		
205,9	1 869,7	1 091,0	1 011,5	13 350,1	2 995,1	.	149,1	64,7	306,6	18,2	.	30 574,5		
187,1	1 981,4	1 196,9	1 156,5	14 110,8	3 238,1	.	150,7	63,0	317,8	16,8	.	32 375,2		
254,9	2 253,4	1 302,3	1 059,3	15 000,9	3 373,8	.	153,5	67,7	363,6	16,8	.	34 280,0		
343,9	2 418,9	1 499,2	1 145,9	16 001,5	3 202,9	.	161,3	72,8	340,4	20,3	.	36 696,7		
378,2	2 611,5	1 621,9	1 251,8	17 105,1	3 046,4	.	163,7	81,4	369,9	20,9	.	39 227,8		
413,6	2 722,8	1 711,5	1 489,2	18 109,2	3 106,4	.	166,3	82,4	414,6	13,9	.	42 083,9		
360,1	2 842,5	1 814,7	1 586,8	19 190,4	3 674,6	.	170,9	95,7	473,0	10,2	.	46 319,5		
475,8	3 020,8	1 944,2	1 797,6	20 397,6	4 024,2	.	181,0	101,3	575,8	16,3	.	49 804,0		
606,9	3 610,9	2 160,4	1 872,5	21 955,7	4 289,1	.	190,9	117,2	664,6	15,8	.	56 000,5		
781,2	4 354,3	2 484,6	2 174,7	23 914,8	4 746,8	.	200,8	132,9	628,8	17,3	.	64 275,7		
904,3	4 962,6	2 851,8	2 295,3	26 031,5	4 927,7	.	218,6	150,6	697,1	19,9	.	72 073,6		
1 016,8	5 716,2	3 273,9	2 845,8	28 078,2	5 015,6	.	237,0	169,8	783,7	23,7	.	80 648,8		
1 120,8	6 204,8	3 638,8	3 233,9	30 081,4	5 338,2	.	254,4	188,2	865,6	25,3	.	88 872,6		
1 415,1	6 983,8	4 156,3	3 832,8	32 174,3	5 889,7	.	274,8	234,5	964,0	24,4	.	96 786,8		
1 916,8	7 671,6	4 728,7	4 296,1	34 347,8	6 109,4	.	304,3	236,1	1 663,8	34,8	.	104 833,6		
2 091,7	8 773,9	5 446,6	4 820,0	36 782,4	6 824,9	.	342,0	253,5	1 401,0	52,3	.	118 728,4		
2 984,3	9 948,9	6 043,7	5 156,1	39 976,7	8 345,4	.	374,6	290,1	1 670,3	50,4	.	140 544,3		
4 055,4	12 316,7	7 030,8	5 887,3	43 072,6	9 889,1	.	429,6	351,5	2 040,1	88,4	.	166 812,7		
5 377,9	14 486,9	7 887,7	6 168,9	45 853,8	10 335,8	.	498,7	446,0	7 230,6	121,5	.	196 874,3		
7 220,4	16 410,1	8 748,3	7 293,3	49 532,0	13 345,5	.	637,4	474,3	7 048,6	182,1	.	229 944,7		
8 016,5	19 307,5	10 565,2	8 355,3	54 762,0	14 404,5	2 381,4	1 449,5	1 310,4	6 399,4	181,5	0,8	249 322,9		
8 091,7	22 140,8	11 980,2	9 226,8	59 267,9	15 707,1	2 711,9	1 759,3	1 613,1	6 122,5	146,4	0,2	260 002,1		
9 911,1	23 467,2	13 743,9	10 046,4	64 266,7	14 532,5	2 888,8	2 025,4	1 780,9	6 104,8	105,0	10,0	270 987,0		

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

<sup>2</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques

**Banken**  
**Kassa, Giro- und Postcheckguthaben**

**Banques**  
**Caisse, comptes de virements**  
**et comptes de chèques postaux**

Tab.9

Tabl.9

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total	
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total	
		in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
<b>Totalbestand</b>	1969	1 194,9	6 560,1	784,2	61,2	1 314,0	.	9 914,4	
<b>Montant total</b>	1970	1 148,2	7 104,9	861,2	68,1	1 390,7	.	10 573,1	
	1971	1 196,7	9 152,4	862,1	81,7	1 759,8	1 024,3	13 052,7	
	1972	1 177,8	8 078,2	847,7	90,7	1 899,2	1 041,0	12 093,6	
	1973	1 467,8	6 555,0	807,8	105,8	2 306,0	1 236,1	11 242,4	
	1974	1 584,2	6 965,3	896,0	115,8	2 448,3	1 383,4	12 009,6	
<i>davon – dont</i>									
<i>Schweizerische Banknoten</i>	1969	343,1	648,3	207,3	24,6	96,3	.	1 319,6	
<i>Billets de banque suisses</i>	1970	352,9	663,1	212,8	23,6	90,6	.	1 343,0	
	1971	390,7	722,8	179,8	47,2	106,9	42,9	1 447,4	
	1972	408,1	788,8	243,5	52,1	116,0	44,8	1 608,5	
	1973	447,6	879,8	283,6	59,8	163,7	69,3	1 834,5	
	1974	505,4	950,1	309,5	62,8	156,7	60,2	1 984,5	
<i>Giroguthaben</i>	1969	617,4	3 836,5	400,8	16,6	880,8	.	5 752,1	
<i>bei der Nationalbank</i>	1970	556,6	5 015,4	467,5	20,1	980,1	.	7 039,7	
<i>Avoirs en compte de</i>	1971	525,5	7 431,4	378,6	0,2	1 385,3	804,8	9 721,0	
<i>virements auprès de la</i>	1972	506,9	5 970,4	417,0	0,3	1 594,4	916,6	8 489,0	
<i>Banque nationale</i>	1973	650,8	4 566,5	353,4	0,3	1 908,7	1 076,4	7 479,7	
	1974	706,0	5 224,2	393,4	1,9	2 027,1	1 188,8	8 352,6	
<i>Postcheckguthaben</i>	1969	180,8	215,1	134,0	19,4	75,1	.	624,4	
<i>Avoirs en compte de</i>	1970	182,1	245,7	143,5	23,5	75,8	.	670,6	
<i>chèques postaux</i>	1971	225,4	256,4	115,9	34,0	104,0	45,3	735,7	
	1972	200,4	264,8	144,9	38,0	107,2	38,1	755,3	
	1973	305,5	298,8	143,9	45,4	153,5	43,1	947,1	
	1974	310,6	347,5	163,4	50,7	156,3	49,4	1 028,5	

**Banken**  
**Baukredite**  
1 Anzahl Kredite

**Banques**  
**Crédits de construction**  
1 Nombre de crédits

Tab. 10

Tabl. 10

Kredite	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Crédits	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>1 Bewilligte Kredite</b>				<b>1</b>	<b>Crédits consentis</b>			
Landwirtschaftliche Liegenschaften	1970	610	28	418	522	1	.	1579
Propriétés agricoles	1971	557	33	451	441	1	—	1483
	1972	774	35	541	494	12	—	1856
	1973	546	35	544	502	11	—	1638
	1974	570	33	604	649	1	—	1857
Gemeinnütziger und sozialer Wohnungsbau <sup>1</sup>	1970	545	139	280	359	—	.	1323
Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>1</sup>	1971	616	195	197	410	4	4	1422
	1972	908	270	286	319	8	3	1791
	1973	792	253	227	219	52	8	1543
	1974	676	242	207	202	43	6	1370
Allgemeiner Wohnungsbau <sup>2</sup>	1970	5093	1887	2699	844	73	.	10596
Bâtiments d'habitation en général <sup>2</sup>	1971	5146	2354	2758	723	72	16	11053
	1972	5866	2978	3094	979	122	18	13039
	1973	5146	2690	2987	1267	191	21	12281
	1974	4830	2061	2668	1461	213	24	11233
Einfamilienhäuser, Villen	1970	6114	1962	4331	2364	62	.	14833
Villas	1971	6364	2257	4663	2279	89	40	15652
	1972	7925	3842	5335	2875	123	39	20100
	1973	6130	3694	5541	3203	262	38	18830
	1974	4573	2633	4911	3076	263	32	15456
Grossgewerbliche und industrielle Objekte	1970	857	785	508	51	18	.	2219
Installations industrielles et de grandes entreprises artisanales	1971	809	871	510	47	23	5	2260
	1972	855	980	506	90	27	1	2458
	1973	683	830	513	143	46	5	2215
	1974	613	743	464	157	50	5	2027
Übrige Objekte	1970	991	420	775	201	15	.	2402
Autres objets	1971	1038	466	784	228	13	4	2529
	1972	940	539	814	368	24	7	2685
	1973	834	467	641	439	46	5	2427
	1974	648	369	744	504	38	6	2303
<b>Total</b>	1970	14210	5221	9011	4341	169	.	32952
	1971	14530	6176	9363	4128	202	69	34399
	1972	17268	8644	10576	5125	316	68	41929
	1973	14131	7969	10453	5773	608	77	38934
	1974	11910	6081	9598	6049	608	73	34246

<sup>1</sup> Sowie übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen  
<sup>2</sup> Einschliesslich Eigentumswohnungen, Wohnbauten mit Laden-  
lokalen, kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen

<sup>1</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas  
<sup>2</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation  
comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et  
des bureaux

**Banken**  
**Baukredite**  
1 Anzahl Kredite

**Banques**  
**Crédits de construction**  
1 Nombre de crédits

Tab. 10 (Fortsetzung)

Tab.10 (suite)

Kredite	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Crédits	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>2 Beanspruchte Kredite</b>								
Landwirtschaftliche Liegenschaften Propriétés agricoles	1970 1971 1972 1973 1974	541 495 672 494 493	25 25 31 29 28	358 389 455 425 503	471 412 451 457 581	1 1 12 9 1	. — — — —	1396 1322 1621 1414 1606
Gemeinnütziger und sozialer Wohnungsbau <sup>1</sup> Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>1</sup>	1970 1971 1972 1973 1974	452 515 799 692 581	104 130 195 200 185	242 166 239 190 176	327 320 293 198 195	— 4 5 42 37	. 4 2 8 5	1125 1135 1531 1322 1174
Allgemeiner Wohnungsbau <sup>2</sup> Bâtiments d'habitation en général <sup>2</sup>	1970 1971 1972 1973 1974	4417 4428 4831 4540 4345	1617 1852 2300 2165 1772	2276 2235 2536 2445 2325	768 658 896 1184 1281	66 63 101 158 187	. 15 14 20 21	9144 9236 10664 10492 9910
Einfamilienhäuser, Villen Villas	1970 1971 1972 1973 1974	5287 5422 6697 5411 3868	1625 1817 3008 2987 2178	3626 3903 4413 4574 4180	2182 2108 2839 3170 2976	57 79 106 200 220	. 38 37 35 30	12777 13329 17063 16342 13422
Grossgewerbliche und industrielle Objekte Installations industrielles et de grandes entreprises artisanales	1970 1971 1972 1973 1974	740 705 714 597 530	632 656 750 616 598	437 435 411 426 412	39 45 86 122 129	14 20 22 41 46	. 5 1 5 5	1862 1861 1983 1802 1715
Übrige Objekte Autres objets	1970 1971 1972 1973 1974	869 874 809 742 576	352 363 418 361 299	683 693 690 560 646	181 190 349 390 482	13 12 21 36 35	. 3 7 5 6	2098 2132 2287 2089 2038
<b>Total</b>	1970 1971 1972 1973 1974	12306 12439 14522 12476 10393	4355 4843 6702 6358 5060	7622 7821 8744 8620 8242	3968 3733 4914 5521 5644	151 179 267 486 526	. 65 61 73 67	28402 29015 35149 33461 29865

<sup>1</sup> Sowie übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen  
<sup>2</sup> Einschliesslich Eigentumswohnungen, Wohnbauten mit Laden-  
lokalen, Kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen

<sup>1</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas  
<sup>2</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation  
comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et  
des bureaux

**Banken**  
**Baukredite**

2 Beträge in Millionen Franken

Tab. 10

**Banques**  
**Crédits de construction**

2 Montants en millions de francs

Tabl.10

Kredite	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Crédits	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>3 Bewilligte Kredite</b>			<b>3</b>	<b>Crédits consentis</b>				
Landwirtschaftliche Liegenschaften	1970	50,1	6,1	41,3	29,8	0,3	.	127,6
	1971	53,1	6,8	45,0	27,8	0,2	—	132,9
Propriétés agricoles	1972	101,5	8,1	55,7	35,2	0,5	—	201,0
	1973	55,1	8,8	62,8	38,3	1,4	—	166,4
	1974	60,4	9,8	65,6	52,2	0,9	—	188,9
Gemeinnütziger und sozialer Wohnungsbau <sup>1</sup>	1970	499,3	186,0	248,4	33,3	—	.	967,0
	1971	607,6	313,9	169,5	34,6	1,1	1,1	1 126,7
Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>1</sup>	1972	922,0	550,9	234,4	35,6	19,9	3,9	1 762,8
	1973	993,5	526,5	168,9	32,8	107,5	15,4	1 829,2
	1974	913,9	487,2	171,0	36,4	113,3	13,6	1 721,8
Allgemeiner Wohnungsbau <sup>2</sup> Bâtiments d'habitation en général <sup>2</sup>	1970	2 405,5	1 854,0	1 309,0	80,8	79,8	.	5 729,1
	1971	2 627,4	2 585,8	1 622,3	73,1	75,6	13,8	6 984,2
	1972	3 755,8	4 284,8	2 098,1	113,9	130,5	13,6	10 383,1
	1973	3 090,3	4 278,2	1 996,9	120,2	261,3	19,9	9 746,9
	1974	2 478,0	3 426,7	1 536,8	137,5	256,4	23,3	7 835,4
Einfamilienhäuser, Villen Villas	1970	861,6	405,6	553,8	167,9	8,8	.	1 997,7
	1971	953,4	488,7	746,6	178,9	19,6	7,4	2 387,2
	1972	1 459,6	1 077,8	1 007,8	272,5	24,5	6,8	3 842,2
	1973	1 179,3	1 123,5	1 057,6	316,1	54,3	8,0	3 730,8
	1974	824,1	833,8	950,5	325,1	49,1	7,8	2 982,6
Grossgewerbliche und industrielle Objekte	1970	692,5	1 271,4	364,7	11,5	30,2	.	2 370,3
	1971	804,8	1 621,8	446,8	8,9	40,1	5,9	2 922,4
Installations industrielles et de grandes entreprises artisanales	1972	1 040,7	2 170,1	518,9	18,9	43,8	0,3	3 792,4
	1973	969,9	2 100,2	381,0	20,4	150,4	2,6	3 621,9
	1974	850,3	1 746,0	338,2	23,1	108,1	3,1	3 065,7
Übrige Objekte Autres objets	1970	408,0	391,9	230,8	31,4	17,3	.	1 079,4
	1971	469,6	435,1	325,7	31,3	33,0	14,3	1 294,7
	1972	480,0	705,4	426,7	39,4	35,9	6,0	1 687,4
	1973	543,6	587,0	269,1	48,4	103,6	11,7	1 551,7
	1974	420,2	565,2	204,6	64,0	67,6	12,8	1 321,6
<b>Total</b>	1970	4 917,0	4 115,0	2 748,0	354,7	136,4	.	12 271,1
	1971	5 515,9	5 452,1	3 355,9	354,6	169,6	42,5	14 848,1
	1972	7 759,6	8 797,1	4 341,6	515,5	255,1	30,6	21 668,9
	1973	6 831,7	8 624,2	3 936,3	576,2	678,5	57,6	20 646,9
	1974	5 546,9	7 068,7	3 266,7	638,3	595,4	60,6	17 116,0

<sup>1</sup> Sowie übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen

<sup>2</sup> Einschliesslich Eigentumswohnungen, Wohnbauten mit Ladenlokalen, kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen

<sup>1</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas

<sup>2</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et des bureaux

**Banken**  
**Baukredite**

2 Beträge in Millionen Franken

Tab. 10 (Fortsetzung)

**Banques**  
**Crédits de construction**

2 Montants en millions de francs

Tabl. 10 (suite)

Kredite	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Crédits	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>4 Beanspruchte Kredite</b>				<b>4</b>				<b>Crédits utilisés</b>
Landwirtschaftliche Liegenschaften	1970	33,5	5,0	24,3	18,7	—	.	81,5
	1971	34,8	3,7	26,1	21,8	0,2	—	86,6
Propriétés agricoles	1972	68,0	5,0	30,9	28,5	0,3	—	132,7
	1973	34,8	4,4	30,6	28,8	0,8	—	99,4
	1974	35,2	5,2	39,8	37,1	0,8	—	118,1
Gemeinnütziger und sozialer Wohnungsbau <sup>1</sup>	1970	258,6	80,2	128,5	22,1	—	.	489,4
	1971	314,9	118,4	88,0	19,6	0,9	0,9	541,8
Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>1</sup>	1972	467,7	174,5	99,6	15,6	2,6	1,4	760,0
	1973	611,0	264,9	83,3	21,4	44,8	7,7	1 025,4
	1974	610,9	282,4	97,1	23,6	54,9	11,1	1 068,9
Allgemeiner Wohnungsbau <sup>2</sup> Bâtiments d'habitation en général <sup>2</sup>	1970	1 287,1	915,8	665,1	55,9	51,8	.	2 975,7
	1971	1 421,5	1 034,0	756,9	57,5	41,4	8,1	3 311,3
	1972	1 697,2	1 453,2	869,9	76,5	48,7	4,2	4 145,5
	1973	1 874,5	1 852,3	966,3	100,0	116,3	11,3	4 909,4
	1974	1 648,9	1 999,2	965,0	110,4	164,2	15,6	4 887,7
Einfamilienhäuser, Villen Villas	1970	479,0	223,9	297,3	114,5	4,5	.	1 119,2
	1971	540,1	232,2	368,9	130,4	11,8	4,2	1 283,4
	1972	733,9	423,7	457,8	179,8	14,6	5,0	1 809,8
	1973	769,8	585,1	527,8	242,6	24,9	4,3	2 150,2
	1974	521,4	515,8	596,8	268,0	32,3	5,7	1 934,3
Grossgewerbliche und industrielle Objekte	1970	398,8	591,5	221,4	7,0	18,3	.	1 237,0
	1971	490,7	707,6	240,1	6,1	19,6	5,0	1 464,1
Installations industrielles et de grandes entreprises artisanales	1972	571,6	897,8	233,5	10,0	9,4	0,3	1 722,3
	1973	579,5	998,4	213,7	15,9	102,2	2,0	1 909,7
	1974	612,0	1 028,5	242,4	16,4	83,5	1,6	1 982,8
Übrige Objekte Autres objets	1970	217,5	178,8	114,1	24,4	13,5	.	548,3
	1971	269,6	180,8	174,0	22,9	21,2	2,9	668,5
	1972	259,6	258,5	224,2	25,0	24,4	3,1	791,7
	1973	313,0	314,6	163,1	36,0	60,6	2,9	887,3
	1974	307,9	322,1	137,4	45,3	52,5	6,4	865,2
<b>Total</b>	1970	2 674,5	1 995,2	1 450,7	242,6	88,1	.	6 451,1
	1971	3 071,6	2 276,7	1 654,0	258,3	95,1	21,1	7 355,7
	1972	3 798,0	3 212,7	1 915,9	335,4	100,0	14,0	9 362,0
	1973	4 182,6	4 019,7	1 984,8	444,7	349,6	28,2	10 981,4
	1974	3 736,3	4 153,2	2 078,5	500,8	388,2	40,4	10 857,0

<sup>1</sup> Sowie übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen  
<sup>2</sup> Einschliesslich Eigentumswohnungen, Wohnbauten mit Laden-  
lokalen, kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen

<sup>1</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas  
<sup>2</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation  
comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et  
des bureaux



**Banken**  
**Bewegung der**  
**inländischen Hypothekaranlagen**

1 Anzahl der Hypothekendarlehen  
Tab. 11

**Banques**  
**Mouvement des**  
**placements hypothécaires en Suisse**

1 Nombre de prêts hypothécaires  
Tabl. 11

Gruppe	Jahr	Bestand am Jahresanfang	Zuwachs	Zurückbezahlte Hypothekar darlehen	Bestand am Jahresende
Groupe	Année	Montant au début de l'année	Augmentation	Remboursements de prêts hypothécaires	Montant à la fin de l'année
1	2	3	4	5	6
1.00 Kantonalbanken	1970	320665	14498	18487	316676
Banques cantonales	1971	316676	15382	15940	316118
	1972	316118	18393	14326	320185
	1973	320185	15870	13494	322561
	1974	322561	13753	12317	323997
2.00 Grossbanken	1970	38818	4817	3209	40426
Grandes banques	1971	40426	5271	3173	42524
	1972	42524	9604	3605	48523
	1973	48523	7998	3698	52823
	1974	52823	8047	3294	57576
3.00 Regionalbanken und Sparkassen	1970	240937	10949	14479	237407
Banques régionales et caisses d'épargne	1971	257788	13263	18154	252897
	1972	234073	14558	13145	235486
	1973	230553	12542	11790	231305
	1974	229669	10979	9618	231030
4.00 Darlehenskassen <sup>1</sup>	1970	97555	349	187	99127
Caisses de crédit mutuel <sup>1</sup>	1971	99127	345	215	100608
	1972	100608	357	648	102745
	1973	102745	433	883	104777
	1974	104777	365	183	107721
5.00 Übrige Banken	1970	797	216	166	847
Autres banques	1971	1754	298	127	1925
	1972	1962	417	212	2167
	1973	5126	927	389	5664
	1974	5665	591	300	5956
<i>davon - dont</i>	1970	.	.	.	.
5.20 Ausländisch beherrschte Banken	1971	229	54	36	247
Banques en mains étrangères	1972	247	56	37	266
	1973	266	104	23	347
	1974	339	55	23	371
1.00-5.00 Total <sup>1</sup>	1970	698772	30829	36528	694483
	1971	715771	34559	37609	714072
	1972	695285	43329	31936	709106
	1973	707132	37770	30254	717130
	1974	715495	33735	25712	726280

<sup>1</sup> Kol. 4 und 5:  
In den Zahlen über den Zuwachs und Abgang an  
Hypothekaranlagen sind die Kassen des Schweizer  
Verbandes der Raiffeisenkassen nicht enthalten

<sup>1</sup> Col. 4 et 5:  
Les chiffres concernant l'augmentation  
et la diminution des prêts hypothécaires ne comprennent  
pas les caisses de l'Union suisse  
des Caisses Raiffeisen

**Banken**  
**Bewegung der**  
**inländischen Hypothekaranlagen**

2 Beträge in Millionen Franken  
Tab. 11

**Banques**  
**Mouvement des**  
**placements hypothécaires en Suisse**

2 Montants en millions de francs  
Tabl. 11

Gruppe	Jahr	Bestand am Jahresanfang	Neue Darlehen	Darlehens erhöhungen	Zunahme Augmentation		Abgang Diminution			Bestand am Jahresende
					Total Zunahme	Gänzliche Rückzahlungen	Abzahlungen	Total der Rückzahlungen	Rest	
Groupe	Année	Montant au début de l'année	Nouveaux prêts	Augmentations de prêts anciens	Augmentation totale	Remboursements totaux	Remboursements partiels	Total des remboursements	Montant fin d'année	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	1970	21 809,6	1 718,6	545,7	2 264,3	624,4	381,9	1 006,3	23 067,6	
	1971	23 067,6	2 118,2	512,9	2 631,1	649,8	528,2	1 178,0	24 520,7	
	1972	24 520,7	2 776,6	711,5	3 488,1	752,8	607,8	1 360,6	26 648,2	
	1973	26 648,2	2 499,7	610,6	3 110,3	733,6	633,2	1 366,8	28 391,7	
	1974	28 391,7	2 456,7	537,3	2 994,0	557,5	601,5	1 159,0	30 226,7	
2.00 Grossbanken Grandes banques	1970	4 489,2	934,0	97,3	1 031,3	305,1	167,5	472,6	5 047,9	
	1971	5 047,9	1 248,6	164,6	1 413,2	286,7	235,2	521,9	5 939,2	
	1972	5 939,2	2 120,8	214,0	2 334,8	472,8	281,1	753,9	7 520,1	
	1973	7 520,1	1 810,1	260,7	2 070,8	541,9	314,4	856,3	8 734,6	
	1974	8 734,6	1 957,3	204,3	2 161,6	284,2	351,4	635,6	10 260,6	
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	1970	13 857,7	1 236,6	315,1	1 551,7	461,1	334,2	795,3	14 614,1	
	1971	14 484,4	1 508,9	323,3	1 832,2	464,5	388,0	852,5	15 464,1	
	1972	15 464,1	1 966,2	484,3	2 450,5	725,5	491,6	1 217,1	16 697,5	
	1973	16 246,2	1 760,2	383,5	2 143,7	629,9	458,0	1 087,9	17 302,0	
	1974	17 300,0	1 596,7	350,9	1 947,6	432,2	475,0	907,2	18 340,4	
4.00 Darlehenskassen <sup>1</sup> Caisses de crédit mutuel <sup>1</sup>	1970	2 871,7	21,6	5,0	26,6	5,9	4,8	10,7	3 148,3	
	1971	2 909,4	34,0	5,2	39,2	8,3	6,8	15,1	3 177,9	
	1972	3 177,9	59,4	3,2	62,6	46,4	3,2	49,6	3 413,4	
	1973	3 413,4	65,3	8,9	74,2	45,4	5,6	51,0	3 839,5	
	1974	3 839,5	66,6	4,8	71,4	21,1	8,2	29,3	4 307,6	
5.00 Übrige Banken Autres banques	1970	190,3	34,5	0,1	34,6	19,5	4,0	23,5	201,4	
	1971	302,9	54,1	0,5	54,6	9,5	8,8	18,3	339,2	
	1972	330,5	77,2	1,4	78,6	28,7	9,1	37,8	371,3	
	1973	858,2	178,4	8,6	187,0	46,3	26,3	72,6	972,6	
	1974	971,8	231,0	8,1	239,1	70,5	29,1	99,6	1 111,3	
<i>davon – dont</i>	<i>1970</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	<i>.</i>	
5.20 <i>Ausländisch</i>	1971	40,0	9,8	0,2	10,0	2,5	1,1	3,6	46,4	
<i>beherrschte Banken</i>	1972	46,4	10,8	0,5	11,3	11,5	0,1	11,6	46,1	
<i>Banques en mains</i>	1973	46,1	21,1	0,1	21,2	1,9	0,3	2,2	65,1	
<i>étrangères</i>	1974	64,1	12,6	0,1	12,7	3,6	0,2	3,8	73,0	
1.00–5.00 Total <sup>1</sup>	1970	43 218,5	3 945,3	963,2	4 908,5	1 416,0	892,4	2 308,4	46 079,3	
	1971	45 812,2	4 963,8	1 006,5	5 970,3	1 418,8	1 167,0	2 585,8	49 441,1	
	1972	49 432,4	7 000,2	1 414,4	8 414,6	2 026,2	1 392,8	3 419,0	54 650,5	
	1973	54 686,1	6 313,7	1 272,3	7 586,0	1 997,1	1 437,5	3 434,6	59 240,4	
	1974	59 237,6	6 308,3	1 105,4	7 413,7	1 365,5	1 465,2	2 830,7	64 246,6	

<sup>1</sup> Kol. 4–9:  
In den Zahlen über den Zuwachs und Abgang an Hypothekaranlagen sind die Kassen des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen nicht enthalten

<sup>1</sup> Col. 4–9:  
Les chiffres concernant l'augmentation et la diminution des prêts hypothécaires ne comprennent pas les caisses de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen

**Banken**  
**Gliederung**  
**der inländischen Hypothekaranlagen**  
**nach dem Rang der Hinterlage**

**Banques**  
**Répartition des placements hypothécaires**  
**en Suisse d'après le rang des gages**

Tab. 12

Tabl. 12

Gruppe	Jahr	Grundpfandforderungen innerhalb zwei Dritteln des Verkehrswertes der betreffenden Liegenschaft Créances hypothécaires dont le montant ne dépasse pas les deux tiers de la valeur vénale du gage immobilier			Andere Grundpfandforderungen			Total				
		Hypothekar anlagen	Feste Vor schüsse und Dar lehen	Avances et prêts à terme fixe	Total (Kol - col 3+4)	Hypo theekar anlagen	Feste Vor schüsse und Dar lehen	Avances et prêts à terme fixe	Total (Kol - col 6+7)	Hypo theekar anlagen	Feste Vor schüsse und Dar lehen	Avances et prêts à terme fixe
Gruppe	Année	Placements hypothé caires	Avances et prêts à terme fixe	Total (Kol - col 3+4)	Place ments à terme caires	Avances et prêts à terme fixe	Total (Kol - col 6+7)	Place ments à terme caires	Avances et prêts à terme fixe	Total (Kol - col 9+10)	in Millionen Franken en millions de francs	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11		
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	1970	22 243,2	3 199,6	25 442,8	824,4	515,9	1 340,3	23 067,6	3 715,5	26 783,1		
	1971	23 394,6	3 591,1	26 985,7	1 126,1	593,8	1 719,9	24 520,7	4 184,9	28 705,6		
	1972	24 680,6	3 869,2	28 549,8	1 967,6	666,3	2 633,9	26 648,2	4 535,5	31 183,7		
	1973	27 058,3	4 185,4	31 243,7	1 333,3	773,4	2 106,7	28 391,7	4 958,7	33 350,4		
	1974	28 700,8	4 499,9	33 200,7	1 525,9	999,6	2 525,5	30 226,7	5 499,5	35 726,2		
2.00 Grossbanken Grandes banques	1970	4 852,1	2 975,6	7 827,7	195,8	161,4	357,2	5 047,9	3 137,0	8 184,9		
	1971	5 708,6	3 207,9	8 916,5	230,6	243,7	474,3	5 939,2	3 451,6	9 390,8		
	1972	7 155,7	4 159,3	11 315,0	364,4	233,5	597,9	7 520,1	4 392,8	11 912,9		
	1973	8 308,5	4 896,0	13 204,5	426,1	304,6	730,7	8 734,6	5 200,6	13 935,2		
	1974	9 737,5	5 649,6	15 387,1	523,1	331,7	854,8	10 260,6	5 981,3	16 241,9		
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	1970	13 657,8	660,0	14 317,8	956,3	189,3	1 145,6	14 614,1	849,3	15 463,4		
	1971	14 490,5	711,2	15 201,7	973,6	191,7	1 165,3	15 464,1	902,9	16 367,0		
	1972	15 628,2	784,4	16 412,6	1 069,3	217,1	1 286,4	16 697,5	1 001,5	17 699,0		
	1973	16 308,4	827,3	17 135,7	993,6	230,7	1 224,3	17 302,0	1 058,0	18 360,0		
	1974	17 242,8	928,6	18 171,4	1 097,6	241,0	1 338,6	18 340,4	1 169,6	19 510,0		
4.00 Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1970	2 968,0	6,5	2 974,5	180,3	—	180,3	3 148,3	6,5	3 154,8		
	1971	2 987,3	1,0	2 988,3	190,6	—	190,6	3 177,9	1,0	3 178,9		
	1972	3 210,6	141,4	3 352,0	202,8	6,6	209,4	3 413,4	148,0	3 561,4		
	1973	3 614,5	141,6	3 756,1	225,0	5,7	230,7	3 839,5	147,3	3 986,8		
	1974	4 054,3	172,8	4 227,1	253,3	8,3	261,6	4 307,6	181,1	4 488,7		
5.00 Übrige Banken Autres banques	1970	185,8	121,5	307,3	15,6	18,1	33,7	201,4	139,6	341,0		
	1971	319,9	120,9	440,8	19,2	32,1	51,3	339,1	153,0	492,1		
	1972	355,6	210,8	566,4	15,7	49,9	65,6	371,3	260,7	632,0		
	1973	867,6	275,7	1 143,3	105,1	65,5	170,6	972,6	341,3	1 313,9		
	1974	988,6	328,2	1 316,8	122,7	104,5	227,2	1 111,3	432,7	1 544,0		
davon - dont	1970											
5.20 Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	1971	41,4	18,7	60,1	5,0	14,2	19,2	46,4	32,9	79,3		
	1972	43,0	52,6	95,6	3,1	14,3	17,4	46,1	66,9	113,0		
	1973	62,0	116,4	178,4	3,1	5,6	8,7	65,1	122,0	187,1		
	1974	66,5	102,5	169,0	6,5	18,5	25,0	73,0	121,0	194,0		
1.00-5.00 Total	1970	43 906,9	6 963,2	50 870,1	2 172,4	884,7	3 057,1	46 079,3	7 847,9	53 927,2		
	1971	46 900,9	7 632,1	54 533,0	2 540,1	1 061,3	3 601,4	49 441,0	8 693,4	58 134,4		
	1972	51 030,7	9 165,1	60 195,8	3 619,8	1 173,4	4 793,2	54 650,5	10 338,5	64 989,0		
	1973	56 157,3	10 326,0	66 483,3	3 083,1	1 379,9	4 463,0	59 240,4	11 705,9	70 946,3		
	1974	60 724,0	11 579,1	72 303,1	3 522,6	1 685,1	5 207,7	64 246,6	13 264,2	77 510,8		

**Banken**  
**Amortisationspflichtige Hypothekaranlagen**

**Banques**  
**Créances hypothécaires amortissables**

Tab.13

Tabl.13

Positionen	Jahr	Andere amortisationspflichtige Darlehen Autres prêts avec amortissement			Total (Kol - col 4+5)	Total (Kol - col 3+6)
		Hypothekar anlagen mit Annuitäten <sup>1</sup>	Hypothekar anlagen	Feste Vorschüsse und Darlehen		
Positions	Année	Placements hypothé caires avec annuités <sup>1</sup>	Placements hypothé caires	Avances et prêts à terme fixe		
in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7
Grundpfandforderungen innerhalb zwei Dritteln des Verkehrswertes der betreffenden Liegenschaft	1969	8 268,5	8 537,5	2 529,0	11 066,5	19 335,0
	1970	8 909,8	9 459,2	2 816,4	12 275,6	21 185,4
	1971	9 536,9	10 551,4	3 236,6	13 788,0	23 324,9
Créances hypothécaires dont le montant ne dépasse pas les deux tiers de la valeur vénale du gage immobilier	1972	9 286,7	11 233,0	4 079,6	15 312,6	24 599,3
	1973	9 725,1	14 133,9	4 920,0	19 053,9	28 779,0
	1974	10 467,1	18 036,2	5 111,9	23 148,1	33 615,2
Andere Grundpfandforderungen Autres créances hypothécaires	1969	253,8	1 478,8	565,7	2 044,5	2 298,3
	1970	326,8	1 524,8	641,0	2 165,8	2 492,6
	1971	364,1	1 628,2	769,0	2 397,2	2 761,3
	1972	551,3	1 809,9	899,8	2 709,7	3 261,0
	1973	574,3	1 795,0	1 052,4	2 847,4	3 421,7
	1974	599,2	2 087,5	1 387,5	3 475,0	4 074,2
<b>Total</b>	1969	8 522,3	10 016,3	3 094,7	13 111,0	21 633,3
	1970	9 236,6	10 984,0	3 457,4	14 441,4	23 678,0
	1971	9 901,0	12 179,6	4 005,6	16 185,2	26 086,2
	1972	9 838,0	13 042,9	4 979,4	18 022,3	27 860,3
	1973	10 299,4	15 928,9	5 972,4	21 901,3	32 200,7
	1974	11 066,3	20 123,7	6 499,4	26 623,1	37 689,4

<sup>1</sup> Unter Hypothekaranlagen mit Annuitäten sind solche Hypotheken zu verstehen, bei denen Zins und Amortisation einen konstanten Prozentsatz der ursprünglichen Schuld ausmachen. Mit zunehmender Tilgung der Schuld steigt entsprechend dem geringeren Zinsaufwand der Amortisationsbetrag

<sup>1</sup> Il faut entendre par placements hypothécaires avec annuités ceux dont l'intérêt et l'amortissement représentent un pourcentage constant de la dette initiale. Plus la dette diminue plus l'amortissement croît en fonction de la réduction du montant destiné aux intérêts

**Banken**  
**Verteilung der Hypothekaranlagen**  
**nach dem Zinsfuß 1945–1974**

**Banques**  
**Répartition des placements hypothécaires**  
**d'après le taux d'intérêt 1945–1974**

Tab. 14

Tabl. 14

Jahr Année	4% und darunter									6½% und darüber	Total	
	et au dessous	4¼%	4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	5¾%	6%	6¼%		et au dessus
in Millionen Franken en millions de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1945	9049	140	59	9	8	—	1	—	—	—	—	9266
1946	9463	99	41	6	7	1	—	—	—	—	—	9617
1947	10022	70	42	7	6	—	—	—	—	—	—	10147
1948	10561	122	52	8	6	—	—	—	—	—	—	10749
1949	11208	117	49	7	6	—	—	—	—	—	—	11387
1950	11 841	76	33	6	5	—	—	—	—	—	—	11961
1951	12505	68	29	4	6	—	—	—	—	—	—	12612
1952	13306	58	29	3	6	—	—	—	—	—	—	13402
1953	14105	47	29	2	6	—	—	—	—	—	—	14189
1954	15023	35	20	1	6	—	—	—	—	—	—	15085
1955	16035	29	19	3	6	—	—	—	—	—	—	16092
1956	17137	32	21	2	5	—	1	—	—	—	—	17198
1957	17681	359	136	10	12	1	3	—	—	—	—	18202
1958	17707	913	592	48	21	1	5	—	—	—	—	19287
1959	19512	783	164	17	21	1	4	—	—	—	—	20502
1960	21 036	835	156	17	21	1	5	—	—	—	—	22071
1961	22945	909	147	15	22	2	1	—	—	—	—	24041
1962	24896	1 053	184	11	24	1	1	—	—	—	—	26170
1963	26501	1 358	305	19	29	7	3	—	—	—	—	28222
1964	24572	3503	1726	339	72	15	13	—	2	—	—	30242
1965	8294	17648	4 106	1 761	430	60	32	10	4	—	—	32345
1966	2764	12 203	13 380	3 702	1 967	361	125	13	17	—	—	34532
1967	218	3 381	13 678	13 475	4 067	1 611	441	78	30	—	—	36979
1968	160	239	11 091	15 440	9 151	2 893	1 006	142	59	—	—	40181
1969	175	75	2 000	18 629	15 583	4 879	1 640	230	78	—	—	43289
1970	128	62	532	3 014	17 590	15 910	5 642	2 300	901	—	—	46 079
1971	155	62	380	79	1636	17 795	16 050	8 585	4 699	—	—	49 441
1972	225	76	336	81	1 694	11 687	24 070	11 679	4 802	—	—	54 650
1973	247	102	287	76	730	9 942	27 934	13 310	4 992	1 327	293	59 240
1974	—	—	467	103	195	945	2 555	1 267	23 491	18 487	16 737	64 247

**Banken**  
**Durchschnittliche Verzinsung der**  
**Hypothekaranlagen bei den Bankengruppen**

**Banques**  
**Intérêt moyen des placements**  
**hypothécaires des groupes de banques**

Tab. 15

Tabl. 15

Gruppe Groupe		1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
		in Prozent en pour-cent									
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.00	Kantonalbanken Banques cantonales	4.20	4.33	4.55	4.69	4.84	5.08	5.37	5.44	5.48	6.03
2.00	Grossbanken Grandes banques	4.42	4.66	4.90	5.00	5.07	5.40	5.65	5.66	5.69	6.36
3.00	Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	4.31	4.57	4.80	4.92	5.01	5.30	5.60	5.61	5.65	6.40
4.00	Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	4.15	4.32	4.56	4.65	4.78	5.03	5.33	5.35	5.40	6.09
5.00	Übrige Banken Autres banques	4.50	4.89	4.94	5.07	5.28	5.55	5.75	5.73	5.67	6.38
<i>davon – dont</i>											
5.20	Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	.	.	.	.	.	.	5.96	5.88	5.88	6.67
1.00–5.00	Total	4.25	4.44	4.67	4.79	4.92	5.18	5.48	5.52	5.56	6.20

**Banken**  
**Dauernde Beteiligungen<sup>1</sup>**

**Banques**  
**Participations permanentes<sup>1</sup>**

Tab. 16

Tabl. 16

													Aktien und andere Beteiligungspapiere Actions et autres titres de participation			
													Schweizerische Titel Titres suisses		Ausländische Titel Titres étrangers	
Jahr Année	Zahl der Banques	Banken	Finanz gesell schaften	Indu strielle Unter nehmen	Andere	Banken			Indu strielle Unter nehmen	Andere	Total (Kol - col 8-11)	Total (Kol - col 7 + 12)				
						Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers								
													in Millionen Franken en millions de francs			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13				
1.00 Kantonalbanken						1.00 Banques cantonales										
1972	21	66,2	24,0	12,5	11,0	113,7	—	—	—	—	—	113,7				
1973	26	70,6	26,5	17,2	13,5	127,8	—	—	—	—	—	127,8				
1974	27	70,3	24,8	20,3	14,3	129,7	—	—	—	—	—	129,7				
2.00 Grossbanken						2.00 Grandes banques										
1972	5	288,6	858,6	180,2	128,7	1 456,1	58,5	73,8	12,2	11,7	156,2	1 612,3				
1973	5	300,2	986,0	181,6	113,3	1 581,1	109,9	69,1	14,4	10,1	203,5	1 784,6				
1974	5	388,9	982,4	213,8	107,3	1 692,4	210,6	93,3	12,2	7,1	323,2	2 015,6				
3.00 Regionalbanken und Sparkassen						3.00 Banques régionales et caisses d'épargne										
1972	131	56,2	8,2	22,5	21,6	108,5	—	0,1	—	—	0,1	108,6				
1973	189	62,5	11,3	6,5	11,7	92,0	—	—	—	0,1	0,1	92,1				
1974	199	69,3	15,2	6,7	12,6	103,8	—	—	—	0,1	0,1	103,9				
4.00 Darlehenskassen						4.00 Caisses de crédit mutuel										
1972	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
1973	2	54,0	—	—	7,4	61,4	—	—	—	—	—	61,4				
1974	2	60,0	—	—	9,9	69,9	—	—	—	—	—	69,9				
5.00 Übrige Banken						5.00 Autres banques										
1972	92	57,5	101,8	10,2	23,3	192,8	259,9	62,2	4,0	27,9	354,0	546,8				
1973	108	56,3	109,6	22,8	32,9	221,6	228,0	110,0	50,4	36,0	424,4	646,0				
1974	109	56,8	97,6	20,2	39,8	214,4	178,1	86,4	59,6	31,2	355,3	569,7				
5.20 davon ausländisch beherrschte Banken						5.20 dont banques en mains étrangères										
1972	47	19,8	63,9	2,5	12,3	98,5	214,2	36,9	2,0	22,6	275,7	374,2				
1973	53	10,0	77,6	2,5	4,7	94,8	167,4	93,3	48,2	31,8	340,7	435,5				
1974	58	10,6	69,4	3,6	3,9	87,5	123,0	76,7	58,7	27,0	285,4	372,9				
1.00-5.00 Total						1.00-5.00 Total										
1972	249	468,5	992,6	225,4	184,6	1 871,1	318,4	136,1	16,2	39,6	510,3	2 381,4				
1973	330	543,6	1 133,4	228,1	178,8	2 083,9	337,9	179,1	64,8	46,2	628,0	2 711,9				
1974	342	645,3	1 120,0	261,0	183,9	2 210,2	388,7	179,7	71,8	38,4	678,6	2 888,8				

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG <sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

# Banken Wertschriften<sup>1</sup>

Tab. 17

Jahr	Zahl der Banken	Bund einschliesslich Schuldbuchforderungen	Kantone	Gemeinden	Banken	Finanzgesellschaften	Industrielle Unternehmen	Obligationen und Pfandbriefe			Total
								Obligations	et lettres de gage	Pfandbriefe	
Année	Nombre de banques	Confédération y compris les créanc insc au livre de la dette	Cantons	Communes	Total (Kol – col 3–5)	Banques	Sociétés financières	Sociétés industrielles	Divers	Lettres de gage	Total (Kol – col 6–11)
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<b>1.00 Kantonalbanken</b>											
1972	28	581,7	534,6	301,8	1 418,1	1 434,9	41,1	596,9	31,6	523,8	4 046,4
1973	28	583,1	587,9	319,2	1 490,2	1 372,6	50,5	613,6	75,0	545,9	4 147,8
1974	28	557,4	550,2	310,7	1 418,3	1 271,0	91,7	611,4	34,2	518,0	3 944,6
<b>2.00 Grossbanken</b>											
1972	5	773,9	292,6	313,9	1 380,4	953,9	158,2	618,3	39,2	130,6	3 280,6
1973	5	807,2	314,9	310,2	1 432,3	955,3	191,6	653,9	37,0	160,8	3 430,9
1974	5	765,8	272,8	288,8	1 327,4	675,6	170,9	564,6	49,2	155,6	2 943,3
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>											
1972	243	366,8	284,3	258,7	909,8	960,2	53,5	385,0	23,5	471,2	2 803,2
1973	237	307,1	327,5	308,1	942,7	877,3	57,8	410,8	30,3	457,0	2 775,9
1974	234	305,7	311,0	314,5	931,2	770,9	53,7	396,9	27,7	449,6	2 630,0
<b>4.00 Darlehenskassen</b>											
1972	2	2,2	2,5	0,8	5,5	4,4	0,2	0,2	0,1	—	10,4
1973	2	0,4	1,7	1,0	3,1	5,6	—	3,3	0,1	0,7	12,8
1974	2	0,4	1,3	0,9	2,6	4,0	—	2,8	0,1	0,7	10,2
<b>5.00 Übrige Banken</b>											
1972	183	152,5	48,8	59,7	261,0	240,9	32,6	66,9	8,9	22,5	632,8
1973	192	226,8	79,9	59,3	366,0	319,6	31,3	80,8	12,0	42,9	852,6
1974	182	237,4	85,2	63,4	386,0	310,0	31,4	80,8	10,1	47,0	865,3
<b>5.20 davon ausländisch beherrschte Banken</b>											
1972	80	70,5	14,6	18,8	103,9	121,3	8,5	13,1	2,8	5,3	254,9
1973	82	74,9	26,7	25,8	127,4	149,1	7,5	9,5	6,5	7,7	307,7
1974	85	79,1	37,3	18,9	135,3	172,0	5,7	8,6	2,6	10,4	334,6
<b>1.00–5.00 Total</b>											
1972	461	1 877,1	1 162,8	934,9	3 974,8	3 594,3	285,6	1 667,3	103,3	1 148,1	10 773,4
1973	464	1 924,6	1 311,9	997,8	4 234,3	3 530,4	331,2	1 762,4	154,4	1 207,3	11 220,0
1974	451	1 866,7	1 220,5	978,3	4 065,5	3 031,5	347,7	1 656,5	121,3	1 170,9	10 393,4

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG



# Banques Titres<sup>1</sup>

Tabl. 17

				Schweizerische Titel Titres suisses				Ausländische Titel Titres étrangers					
				Aktien Actions									
Finanz gesell schaften		Indu strielle Unter nehmen	Andere	Total schweize rische Titel	davon öffentlich rechtliche Körper schaften		Obliga tionen	Aktien	Total auslän dische Titel	Anteil scheine von Anlage fonds	davon auslän dische Anlage fonds	Wert schriften bestand ins gesamt	
Sociétés finan cières		Sociétés indus trielles	Divers	Total (Kol – col 13–16)	Total des titres suisses (Kol – col 12+17)	dont collec tivités de droit public		Obliga tions	Actions	Total des titres étrangers (Kol – col 19+21)	Parts de fonds de place ment	dont Fonds de placement étrangers	Total du porte feuille de titres (Kol – col 22+23)
en millions de francs													
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	25
<b>1.00 Banques cantonales</b>													
14,2	3,1	19,5	9,9	46,7	4 093,1	14,9	3,2	0,3	15,2	36,7	—	4 145,0	
5,5	0,8	18,5	6,1	30,9	4 178,7	21,2	2,8	0,3	21,5	39,1	—	4 239,3	
5,0	1,2	18,4	6,4	31,0	3 975,6	28,8	3,4	1,5	30,3	52,0	—	4 057,9	
<b>2.00 Grandes banques</b>													
18,4	17,3	114,2	23,6	173,5	3 454,1	1 603,0	388,3	182,3	1 785,3	27,7	—	5 267,1	
69,1	220,6	203,0	51,4	544,1	3 975,0	1 911,3	386,0	179,9	2 091,2	48,6	14,7	6 114,8	
54,7	266,6	154,4	52,0	527,7	3 471,0	1 743,5	201,1	213,2	1 956,7	82,5	0,8	5 510,2	
<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>													
27,5	6,1	34,4	9,7	77,7	2 880,9	51,7	16,1	8,9	60,6	19,8	—	2 961,3	
28,0	8,6	38,1	7,2	81,9	2 857,8	62,0	11,6	5,6	67,6	20,8	0,4	2 946,2	
29,9	7,3	30,4	6,6	74,2	2 704,2	50,9	13,3	2,8	53,7	19,9	0,0	2 777,8	
<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>													
49,1	—	0,1	7,4	56,6	67,0	—	—	—	—	—	—	67,0	
0,1	—	—	0,1	0,2	13,0	—	—	—	—	—	—	13,0	
0,0	—	—	0,1	0,1	10,3	—	—	—	—	—	—	10,3	
<b>5.00 Autres banques</b>													
7,5	15,1	17,4	11,4	51,4	684,2	1 003,9	278,8	242,5	1 246,4	33,5	—	1 964,1	
13,8	9,7	21,6	13,8	58,9	911,5	1 152,1	307,4	291,3	1 443,4	38,9	11,4	2 393,8	
13,7	5,0	20,4	12,9	52,0	917,3	1 020,5	215,0	198,0	1 218,5	40,5	5,3	2 176,3	
<b>5.20 dont banques en mains étrangères</b>													
2,3	5,5	3,9	2,1	13,8	268,7	714,4	191,6	147,6	862,0	7,3	—	1 138,0	
2,7	1,1	3,9	1,4	9,1	316,8	773,5	207,8	183,6	957,1	9,3	6,0	1 283,2	
1,8	1,1	2,7	1,2	6,8	341,4	721,6	142,2	143,7	865,3	6,8	2,2	1 213,5	
<b>1.00–5.00 Total</b>													
116,7	41,6	185,6	62,0	405,9	11 179,3	2 673,5	686,4	434,0	3 107,5	117,7	—	14 404,5	
116,5	239,7	281,2	78,6	716,0	11 936,0	3 146,6	707,8	477,1	3 623,7	147,4	26,5	15 707,1	
103,3	280,1	223,6	78,0	685,0	11 078,4	2 843,7	432,8	415,5	3 259,2	194,9	6,1	14 532,5	

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Banken**  
**Schatzanweisungen und Reskriptionen**

**Banques**  
**Bons du Trésor et rescriptions**

Tab.18

Tabl. 18

Gruppe	Jahr	Schatzanweisungen und Reskriptionen				Gesamter Wechselbestand
		des Bundes	von Kantonen	von Gemeinden	Total	
Groupe	Année	de la Confédération	des cantons	des communes	(Kol - col 3-5)	Total des effets de change
in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7
1.00 Kantonalbanken	1970	112,8	7,8	1,8	122,4	695,6
Banques cantonales	1971	110,8	27,6	2,8	141,2	702,3
	1972	110,8	62,6	0,6	174,0	740,6
	1973	113,8	11,0	0,5	125,3	721,5
	1974	114,1	30,0	0,5	144,6	774,0
2.00 Grossbanken	1970	789,4	1,0	—	790,4	5208,1
Grandes banques	1971	972,3	1,0	—	973,3	5895,3
	1972	699,5	1,0	—	700,5	4 495,0
	1973	697,0	5,9	—	702,9	4 990,4
	1974	1 090,5	—	—	1 090,5	6 274,9
3.00 Regionalbanken und Sparkassen	1970	4,8	—	0,4	5,2	271,7
Banques régionales et caisses d'épargne	1971	5,2	—	0,9	6,1	250,8
	1972	4,8	—	0,4	5,2	218,2
	1973	2,6	—	0,4	3,0	197,2
	1974	2,0	—	0,4	2,4	193,6
4.00 Darlehenskassen	1970	11,5	—	3,0	14,5	44,3
Caisses de crédit mutuel	1971	—	—	—	—	—
	1972	—	—	—	—	—
	1973	—	—	—	—	—
	1974	—	—	—	—	—
5.00 Übrige Banken	1970	3,9	—	—	3,9	1 299,4
Autres banques	1971	4,4	—	—	4,4	1 560,3
	1972	3,8	—	—	3,8	1 459,9
	1973	12,6	0,3	—	12,9	1 556,8
	1974	14,7	9,3	—	24,0	1 466,8
<i>davon - dont</i>	1970	.	.	.	.	.
5.20 Ausländisch beherrschte Banken	1971	2,5	—	—	2,5	1 393,4
Banques en mains étrangères	1972	1,9	—	—	1,9	1 241,5
	1973	7,0	—	—	7,0	1 332,4
	1974	4,9	9,2	—	14,1	1 257,1
1.00-5.00 Total	1970	922,4	8,8	5,2	936,4	7 519,1
	1971	1 092,7	28,6	3,7	1 125,0	8 408,7
	1972	818,9	63,6	1,0	883,5	6 913,7
	1973	826,0	17,2	0,9	844,1	7 465,9
	1974	1 221,3	39,3	0,9	1 261,5	8 709,3

**Banken**  
**Kontokorrent-Kredite und Darlehen**  
**an inländische öffentlich-rechtliche**  
**Körperschaften**

Tab. 19

**Banques**  
**Crédits en comptes courants et prêts à des**  
**collectivités de droit public suisses**

Tabl. 19

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total (Kol - col 2-6)
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
1969	3804,9	816,2	832,0	554,9	55,5	.	6063,5
1970	3940,5	782,5	930,6	417,4	97,9	.	6168,9
1971	4539,3	1030,1	1101,8	488,9	133,2	45,8	7293,3
1972	5047,9	689,8	1339,8	586,6	55,6	8,1	7719,7
1973	5229,4	811,6	1409,3	670,4	78,9	26,4	8199,6
1974	5564,9	944,8	1541,2	748,4	85,1	30,6	8884,4

**Banken**  
**Gesamte Kreditgewährung der Banken**  
**an inländische öffentlich-rechtliche**  
**Körperschaften<sup>1</sup>**

Tab. 20

**Banques**  
**Total des crédits des banques**  
**aux collectivités de droit public suisses<sup>1</sup>**

Tabl. 20

Gruppe	Jahr	Art der Kreditbeanspruchung Genres de crédits			Total <sup>2</sup> (Kol - col 3-5)
		Schatzanweisungen und Reskriptionen <sup>2</sup>	Vorschüsse und Darlehen	Obligationen im Wertschriftenbestand der Banken	
Groupe	Année	Bons du Trésor et rescriptions <sup>2</sup>	Crédits en comptes courants et prêts	Obligations dans le portefeuille des banques	
					in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	1970	122,4	3940,5	850,6	4913,5
	1971	141,2	4539,1	1115,9	5796,2
	1972	174,0	5047,9	1418,1	6640,0
	1973	125,3	5229,4	1490,2	6844,9
	1974	144,6	5564,9	1418,3	7127,8
2.00 Grossbanken Grandes banques	1970	790,4	440,4	784,0	2014,8
	1971	973,3	532,4	1015,0	2520,7
	1972	700,5	689,8	1380,4	2770,7
	1973	702,9	811,6	1432,3	2946,8
	1974	1090,5	944,8	1327,4	3362,7
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	1970	5,2	930,6	610,6	1546,4
	1971	6,1	1101,8	742,7	1850,6
	1972	5,2	1339,8	909,8	2254,8
	1973	3,0	1409,3	942,7	2355,0
	1974	2,4	1541,2	931,2	2474,8
4.00 Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1970	14,5	417,4	156,5	588,4
	1971	—	488,9	3,9	492,8
	1972	—	586,6	5,5	592,1
	1973	—	670,4	3,1	673,5
	1974	—	748,4	2,6	751,0
5.00 Übrige Banken Autres banques	1970	3,9	97,9	86,5	188,3
	1971	4,4	105,4	183,4	293,2
	1972	3,8	55,6	261,0	320,4
	1973	12,9	78,9	366,0	457,8
	1974	24,0	85,1	386,0	495,1
davon - dont	1970	.	.	.	.
5.20 Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	1971	2,5	18,0	57,5	78,0
	1972	1,9	8,1	103,9	113,9
	1973	7,0	26,4	127,4	160,8
	1974	14,1	30,6	135,3	180,0
1.00-5.00 Total	1970	936,4	5826,8	2488,2	9251,4
	1971	1125,0	6767,6	3060,9	10953,5
	1972	883,5	7719,7	3974,8	12578,0
	1973	844,1	8199,6	4234,3	13278,0
	1974	1261,5	8884,4	4065,5	14211,4

<sup>1</sup> Bund, Kantone und Gemeinden

<sup>2</sup> Einschliesslich Sterilisierungs-Reskriptionen

<sup>1</sup> Confédération, cantons et communes

<sup>2</sup> Y compris les rescriptions de stérilisation

**Banken  
Auslandaktiven<sup>1</sup>**

**Banques  
Actifs à l'étranger<sup>1</sup>**

Tab. 21

Tabl. 21

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total (Kol – col 2–6)
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>1</b>	<b>Gesamtbetrag der Auslandaktiven</b>			<b>1</b>	<b>Montant total des actifs à l'étranger</b>		
1972	746,2	64 109,8	316,8	—	21 005,1	16 373,0	86 177,9
1973	762,4	60 329,2	273,7	—	23 604,8	18 123,5	84 970,1
1974	861,5	60 986,6	316,8	—	20 886,5	16 559,7	83 051,4
<b>2</b>	<b>Bankendebitoren</b>			<b>2</b>	<b>Avoirs en banque</b>		
1972	434,2	46 817,8	94,4	—	10 014,9	7 860,1	57 361,3
1973	452,9	42 456,9	60,4	—	10 556,9	8 125,4	53 527,1
1974	497,2	41 431,7	92,3	—	9 287,6	7 451,3	51 308,8
	<i>davon</i>				<i>dont</i>		
<b>2.1</b>	<b>mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen</b>			<b>2.1</b>	<b>jusqu'à 90 jours d'échéance</b>		
1972	293,7	33 394,5	48,7	—	7 380,7	5 656,9	41 117,6
1973	278,7	32 476,0	58,8	—	7 649,1	5 663,4	40 462,6
1974	419,9	32 517,6	87,5	—	7 576,3	6 025,0	40 601,3
<b>2.2</b>	<b>mit längerer Laufzeit</b>			<b>2.2</b>	<b>à échéance plus éloignée</b>		
1972	140,5	13 423,3	45,7	—	2 634,2	2 203,2	16 243,7
1973	174,2	9 980,9	1,6	—	2 907,8	2 462,0	13 064,5
1974	77,3	8 914,1	4,8	—	1 711,3	1 426,3	10 707,5

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Banken**  
**Gliederung der Passiven**

Tab. 22

Jahr	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Deposi ten und Einlage hefte	Kassen obliga tionen und Kassen scheine	Obliga tionen anleihen	davon Wandel anleihen
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen					
Année	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et car nets de dépôts	Obliga tions et bons de caisse	Em prunts obliga taires	dont conver tibles
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
<b>1.00 Kantonalbanken</b>												
1970	28	411,6	419,4	.	3680,4	6478,8	.	15879,1	1353,2	7812,3	4834,3	.
1971	28	561,9	571,4	.	4952,3	5605,8	.	18114,2	1845,1	8895,4	5035,1	.
1972	28	688,7	602,6	468,5	5207,8	5594,9	799,3	20850,7	2639,6	9122,0	5118,1	—
1973	28	604,8	953,2	637,2	5073,6	6514,0	1292,5	22955,6	2787,1	8898,6	5389,6	—
1974	28	657,6	2228,3	1438,8	5296,9	7908,5	2497,7	24135,0	2880,0	9162,8	5646,5	—
<b>2.00 Grossbanken</b>												
1970	5	12161,6	9495,1	.	20761,8	23450,6	.	5443,2	4535,4	6260,8	1043,4	.
1971	5	15246,9	18896,4	.	25267,5	19941,4	.	7657,3	5886,5	8460,8	1224,8	.
1972	5	15136,9	23295,1	12377,8	24149,4	18090,5	9522,8	10032,1	7239,8	9672,3	1381,9	131,1
1973	5	12032,2	25437,0	18723,8	21347,2	19970,0	11483,9	11212,1	7204,6	9207,5	1614,1	115,5
1974	5	11377,4	29038,4	20357,1	18882,2	23397,4	17377,0	12163,6	7290,2	8516,3	1785,8	114,8
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>												
1970	254	259,5	261,5	.	1924,7	2191,3	.	10873,9	1101,1	5280,6	292,7	.
1971	248	253,5	326,4	.	2179,2	1408,5	.	11986,5	1415,3	6033,8	347,0	.
1972	244	322,8	335,3	144,3	2545,0	1362,8	489,9	13654,3	1816,1	6324,1	356,0	22,5
1973	237	359,3	284,0	160,8	2212,1	1470,4	623,5	14580,4	1824,2	5834,7	348,0	22,5
1974	234	305,2	605,3	405,6	2260,3	2095,5	1069,6	14997,5	1862,0	6293,1	392,4	22,5
<b>4.00 Darlehenskassen</b>												
1970	2 (1158)	0,8	57,0	.	279,6	95,9	.	2933,5	236,0	976,9	—	.
1971	2 (1164)	0,2	34,8	.	318,2	97,0	.	3235,5	290,6	1148,1	—	.
1972	2 (1168)	0,5	54,3	—	387,9	102,8	10,1	3715,3	372,5	1218,7	—	—
1973	2 (1174)	0,7	99,0	—	450,6	120,1	18,2	4254,0	446,2	1288,5	—	—
1974	2 (1178)	0,8	112,9	—	464,8	171,5	30,8	4587,7	525,9	1486,3	—	—
<b>5.00 Übrige Banken</b>												
1970	184	989,2	6198,4	.	4575,6	5705,4	.	174,8	1146,1	387,0	34,4	.
1971	193	1145,6	8187,7	.	5873,7	5781,4	.	283,2	1591,4	627,3	43,9	.
1972	196	1434,8	9862,9	5980,7	6035,3	5834,9	3129,5	371,6	2016,9	856,6	22,6	14,2
1973	198	1508,6	11620,3	6938,4	6267,0	6608,0	3972,6	939,6	2378,1	1477,4	18,7	8,6
1974	192	1284,0	9922,2	7077,4	6150,2	5954,5	3751,9	991,4	2493,5	1662,8	16,8	6,7

## Banques Structure du passif

Tabl. 22

Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres					Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	Jahr
Pfandbrief darlehen	Total (Kol 3-14)	Akzeptierte und Eigen wechsel	Hypotheken auf eig. Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 19-21)	Total (col 19-21)				
						gesetzliche	andere			Année			
Emprunts lettres de gage	Total (col 3-14)	Acceptations et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légales	autres	en millions de francs	Total du bilan	Année			
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25		
<b>1.00 Banques cantonales</b>													
3136,0	44005,1	0,6	—	1292,3	1472,0	788,2	.	2260,2	.	47558,2	1970		
3289,0	48870,2	0,2	—	1443,5	1645,0	831,5	.	2476,5	.	52790,4	1971		
3533,7	53358,1	0,6	0,1	1811,3	1802,0	782,1	95,5	2679,6	5,9	57855,6	1972		
3658,7	56835,2	1,7	0,1	2030,3	1881,0	874,9	57,8	2813,7	6,0	61687,0	1973		
3775,7	61691,3	2,5	0,1	2372,0	2035,0	927,0	72,5	3034,5	5,9	67106,3	1974		
<b>2.00 Grandes banques</b>													
159,3	83311,2	90,5	—	6559,8	1341,0	3054,9	.	4395,9	.	94357,4	1970		
159,3	102740,9	99,3	—	6222,1	1560,0	3730,7	.	5290,7	.	114353,0	1971		
160,7	109158,7	52,2	—	5963,7	1795,0	1196,9	3051,0	6042,9	38,9	121256,4	1972		
167,2	108191,9	63,1	—	6337,3	1900,0	1423,0	3213,5	6536,5	23,6	121152,4	1973		
174,5	112625,8	73,5	—	6023,8	1998,3	1546,3	3510,5	7055,1	32,9	125811,1	1974		
<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>													
2745,9	24931,2	1,1	6,6	705,1	745,6	890,5	.	1636,1	.	27280,1	1970		
2768,7	26718,9	0,1	7,3	832,5	773,3	927,4	.	1700,7	.	29259,5	1971		
2866,5	29582,9	0,4	5,3	915,6	834,9	679,7	312,1	1826,7	13,7	32344,6	1972		
2824,5	29737,6	0,6	8,6	975,7	791,6	712,2	336,3	1840,1	10,4	32573,0	1973		
2950,0	31761,3	0,8	8,4	1073,9	827,6	760,0	357,3	1944,9	10,7	34800,0	1974		
<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>													
—	4579,7	—	0,9	70,5	31,4	183,9	.	215,3	.	4866,4	1970		
—	5124,4	—	2,2	85,5	32,5	200,9	.	233,4	.	5445,5	1971		
—	5852,0	—	2,4	96,0	33,9	218,8	—	252,7	—	6203,1	1972		
—	6659,1	—	3,2	108,4	35,6	240,5	—	276,1	—	7046,8	1973		
—	7349,9	—	3,1	157,6	37,2	262,2	—	299,4	—	7810,0	1974		
<b>5.00 Autres banques</b>													
0,2	19211,1	39,2	18,6	1048,6	1650,5	844,2	.	2494,7	.	22812,2	1970		
0,2	23534,4	72,4	20,6	1313,6	2049,9	1105,4	.	3155,3	.	28096,3	1971		
3,9	26439,5	92,3	17,0	1398,7	2352,4	415,5	887,6	3655,5	60,2	31663,2	1972		
145,7	30963,4	174,2	13,4	1817,6	2874,6	561,7	1065,2	4501,5	72,8	37542,9	1973		
151,9	28627,3	114,0	15,9	1985,2	2854,7	620,7	1171,7	4647,1	70,1	35459,6	1974		

## Banken Gliederung der Passiven

Tab. 22

Jahr	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Deposi ten und Einlage hefte	Kassen obligati onen und Kassen scheine	Obliga tionen anleihen	davon Wandel
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen					
Année	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obliga tions et bons de caisse	Em prunts obliga taires	dont conver tibles
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
<b>5.10 Schweizer Banken</b>												
1971	108	409,7	1 027,3	.	2 522,8	1 776,9	.	261,9	1 087,2	451,7	31,9	.
1972	113	738,4	1 047,5	621,1	2 705,8	1 791,4	956,6	347,9	1 372,0	552,8	22,6	14,2
1973	114	598,9	2 065,9	1 160,3	2 929,2	2 147,7	1 305,0	914,5	1 699,7	1 117,8	18,7	8,6
1974	107	444,4	1 789,7	1 088,5	2 821,4	2 059,2	1 313,1	966,6	1 776,9	1 218,8	16,8	6,7
<b>5.11 Handelsbanken</b>												
1971	37	199,8	549,4	.	1 489,6	1 186,3	.	237,7	698,3	312,3	8,6	.
1972	36	562,9	589,6	387,5	1 505,4	1 213,1	652,8	324,5	882,3	382,0	8,6	2,2
1973	38	432,0	1 397,8	863,0	1 779,1	1 513,7	925,9	889,5	1 146,0	928,6	11,8	1,7
1974	37	262,1	840,7	565,3	1 702,6	1 310,0	849,9	944,0	1 221,1	1 029,6	11,8	1,7
<b>5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltung spezialisierte Institute</b>												
1971	34	193,8	223,4	.	939,9	448,0	.	10,6	71,6	37,9	—	.
1972	45	159,8	185,3	100,8	1 128,0	377,6	245,8	6,3	73,1	36,7	—	—
1973	48	129,3	409,9	206,1	1 081,4	448,0	314,9	7,1	81,0	39,3	—	—
1974	46	117,9	401,8	198,6	1 041,0	519,5	389,6	6,5	89,7	39,3	—	—
<b>5.13 Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung</b>												
1971	23	11,0	191,0	.	86,6	132,5	.	9,7	311,0	98,9	19,3	.
1972	19	10,8	226,2	132,8	71,0	121,4	58,3	9,5	411,9	129,1	12,0	12,0
1973	17	36,6	177,1	91,2	67,3	110,0	63,5	10,0	463,8	142,7	6,9	6,9
1974	15	63,7	448,5	323,6	77,3	129,1	57,3	9,6	460,5	142,9	5,0	5,0
<b>5.14 Andere</b>												
1971	14	5,1	63,5	.	6,7	10,1	.	3,9	6,3	2,6	4,0	.
1972	13	4,9	46,4	—	1,4	79,3	—	7,6	4,8	5,0	2,0	—
1973	11	1,0	81,1	—	1,4	76,0	0,7	7,9	8,9	7,2	—	—
1974	9	0,7	98,7	1,0	0,5	100,6	16,3	6,5	5,6	7,0	—	—
<b>5.20 Ausländisch beherrschte Banken</b>												
1971	85	735,9	7 160,4	.	3 350,9	4 004,5	.	21,3	504,2	175,6	12,0	.
1972	83	696,4	8 815,4	5 359,6	3 329,5	4 043,5	2 172,6	23,7	644,9	303,8	—	—
1973	84	909,7	9 554,4	5 778,1	3 337,8	4 460,3	2 667,6	25,1	678,4	359,6	—	—
1974	85	839,6	8 132,5	5 928,9	3 328,8	3 895,3	2 438,8	24,8	716,6	444,0	—	—



## Banques

### Structure du passif

Tabl. 22

Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres				Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	Jahr
Pfandbrief anleihen	Total (Kol 3-14)	Akzepte und Eigen wechsel	Hypotheken auf eig Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 19-21)				
						gesetz liche	andere					
Emprunts lettres de gage	Total (col 3-14)	Accep tations et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légales	autres	Total (col 19-21)	Solde du compte de pertes et profits	Total du bilan	Année	
en millions de francs												
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
<b>5.10 Banques suisses</b>												
0,2	7 569,6	4,4	11,9	456,3	520,1	506,9	.	1 027,0	.	9 069,2	1971	
3,9	8 582,3	2,7	10,8	532,6	638,6	196,0	379,7	1 214,3	18,9	10 361,6	1972	
145,7	11 638,1	16,9	7,7	686,3	863,6	308,8	445,4	1 617,8	23,5	13 990,3	1973	
151,9	11 245,7	11,7	10,3	732,7	812,2	330,9	463,2	1 606,3	20,0	13 626,7	1974	
<b>5.11 Banques commerciales</b>												
—	4 682,0	4,2	8,4	245,4	290,6	254,0	.	544,6	.	5 484,6	1971	
3,4	5 471,7	2,7	7,1	295,9	367,5	107,9	154,7	630,1	7,1	6 414,6	1972	
144,9	8 243,4	16,9	5,0	423,7	515,5	205,2	175,2	895,9	8,6	9 593,5	1973	
151,1	7 473,0	11,6	7,2	397,0	448,1	205,5	152,3	805,9	7,3	8 702,0	1974	
<b>5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</b>												
—	1 925,2	—	2,5	131,3	148,6	194,8	.	343,4	.	2 402,4	1971	
—	1 966,8	—	2,5	141,4	191,6	55,6	180,9	428,1	7,9	2 546,7	1972	
—	2 196,0	—	2,5	173,7	250,0	62,3	223,7	536,0	13,1	2 921,3	1973	
—	2 215,7	0,1	2,8	192,8	252,3	78,8	242,8	573,9	10,0	2 995,3	1974	
<b>5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</b>												
0,2	860,2	0,1	1,0	71,5	65,5	50,4	.	115,9	.	1 048,7	1971	
0,5	992,4	—	1,1	86,5	67,8	30,8	29,9	128,5	1,9	1 210,4	1972	
0,8	1 015,2	—	0,2	78,1	70,3	39,0	29,2	138,5	1,0	1 233,0	1973	
0,8	1 337,4	—	0,2	131,1	83,9	44,1	49,5	177,5	2,0	1 648,2	1974	
<b>5.14 Autres</b>												
—	102,2	0,1	—	8,1	15,4	7,7	.	23,1	.	133,5	1971	
—	151,4	—	0,1	8,8	11,7	1,7	14,2	27,6	2,0	189,9	1972	
—	183,5	—	—	10,8	27,8	2,3	17,3	47,4	0,8	242,5	1973	
—	219,6	—	0,1	11,8	27,9	2,5	18,6	49,0	0,7	281,2	1974	
<b>5.20 Banques en mains étrangères</b>												
—	15 964,8	68,0	8,7	857,3	1 529,8	598,5	.	2 128,3	.	19 027,1	1971	
—	17 857,2	89,6	6,2	866,1	1 713,8	219,5	507,9	2 441,2	41,3	21 301,6	1972	
—	19 325,3	157,3	5,7	1 131,3	2 011,0	252,9	619,8	2 883,7	49,3	23 552,6	1973	
—	17 381,6	102,3	5,6	1 252,5	2 042,5	289,8	708,5	3 040,8	50,1	21 832,9	1974	

## Banken Gliederung der Passiven

Tab. 22

Jahr	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banques			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Deposi ten und Einlage hefte	Kassen obligati onen und Kassen scheine	Obliga tionen anleihen	davon Wandel	davon anleihen
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen						
Année	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépos ts	Obliga tions et bons de caisse	Em prunts obliga taires	dont conver tibles	
in Millionen Franken													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
<b>Total der Bankengruppen 1.00–5.00<sup>1</sup></b>													
1945	383	598,6	94,2	.	4 120,3	1 146,8	.	6 604,6	755,1	3 836,7	475,3	.	
1946	382	949,9	156,6	.	4 461,4	1 387,6	.	6 903,3	794,2	3 956,3	459,0	.	
1947	385	1 019,9	210,3	.	4 806,5	1 533,9	.	7 238,8	856,2	4 024,4	504,9	.	
1948	383	985,6	261,5	.	5 024,1	1 523,7	.	7 469,1	883,8	4 173,5	586,6	.	
1949	388	883,5	172,2	.	5 769,9	1 274,6	.	7 915,3	967,0	4 438,0	569,8	.	
1950	389	1 221,9	200,1	.	6 028,7	1 528,6	.	8 234,9	1 027,2	4 503,4	553,2	.	
1951	393	1 264,5	270,4	.	6 249,7	1 744,8	.	8 605,4	1 081,2	4 744,3	611,5	.	
1952	399	1 130,6	392,1	.	6 480,9	2 085,4	.	9 116,0	1 164,3	5 147,1	601,7	.	
1953	401	1 214,1	435,4	.	6 850,2	2 217,1	.	9 785,7	1 291,3	5 449,7	600,4	.	
1954	404	1 299,2	550,8	.	7 042,4	2 493,6	.	10 477,5	1 432,8	5 663,1	554,3	.	
1955	408	1 432,5	619,4	.	7 416,4	2 875,7	.	11 120,7	1 536,3	5 895,4	584,5	.	
1956	412	1 713,9	646,9	.	7 920,2	3 284,7	.	11 580,3	1 665,4	6 151,7	636,8	.	
1957	419	1 606,5	708,0	.	8 293,1	3 924,0	.	11 922,5	1 866,9	6 488,5	1 034,2	.	
1958	430	1 695,3	683,4	.	9 833,7	4 108,1	.	12 729,3	2 194,3	7 403,8	1 095,7	.	
1959	435	1 565,4	942,4	.	10 432,4	4 525,6	.	13 977,1	2 560,2	7 517,0	1 145,4	.	
1960	441	1 875,8	1 202,7	.	11 802,4	5 707,3	.	15 079,2	2 977,0	8 284,3	1 237,3	.	
1961	451	2 503,1	1 620,9	.	13 941,5	6 752,6	.	16 541,7	3 585,2	9 120,7	1 399,3	.	
1962	454	2 774,0	2 167,9	.	15 682,1	8 134,9	.	18 077,1	4 220,4	9 711,0	1 587,7	.	
1963	456	2 905,3	2 442,5	.	17 189,8	10 389,0	.	19 642,5	4 839,1	9 926,6	2 338,9	.	
1964	464	3 176,9	3 172,6	.	18 139,3	11 948,8	.	21 001,0	5 313,6	10 661,5	3 075,9	.	
1965	472	3 519,3	3 523,4	.	18 657,3	13 358,6	.	22 628,0	5 889,0	12 326,4	3 613,7	.	
1966	474	4 022,1	3 949,8	.	18 872,0	15 426,7	.	24 321,8	6 478,8	12 952,6	4 039,7	.	
1967	472	5 298,0	6 426,3	.	20 528,3	16 856,4	.	26 143,4	7 500,1	15 400,1	4 456,4	.	
1968	465	8 954,1	8 818,4	.	24 272,8	20 515,5	.	28 855,2	8 361,2	18 006,2	4 896,9	.	
1969	475	10 411,8	12 342,2	.	27 294,7	30 869,1	.	31 056,4	9 196,2	19 874,5	5 245,5	.	
1970	473	13 822,7	16 431,4	.	31 222,1	37 922,0	.	35 304,5	8 371,8	20 717,6	6 204,8	.	
1971	476	17 208,1	28 016,7	.	38 590,9	32 834,1	.	41 276,7	11 028,9	25 165,4	6 650,8	.	
1972	475	17 583,7	34 150,2	18 971,3	38 325,4	30 985,9	13 951,6	48 624,0	14 084,9	27 193,7	6 878,6	167,8	
1973	470	14 505,6	38 393,5	26 460,2	35 350,5	34 682,5	17 390,7	53 941,7	14 640,2	26 706,7	7 370,4	146,6	
1974	461	13 625,0	41 907,1	29 218,9	33 054,4	39 527,4	24 727,0	56 875,2	15 051,6	27 121,3	7 841,5	144,0	

<sup>1</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

**Banques**  
**Structure du passif**

Tabl. 22

Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres				Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	Jahr
Pfandbrief darlehen	Total (Kol 3-14)	Akzepte und Eigen wechsel	Hypotheken auf eig Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 19-21)				
						gesetz liche	andere					
Emprunts lettres de gage	Total (col 3-14)	Accepta tions et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légales	autres	Total (col 19-21)	Solde compte de pertes et profits	Total du bilan	Année	
en millions de francs												
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
<b>Total des groupes de banques 1.00-5.00<sup>1</sup></b>												
735,9	18367,5	30,4	5,2	342,1	1473,7	708,8	.	2182,5	.	20927,7	1945	
784,0	19852,3	42,1	5,2	374,7	1477,4	732,3	.	2209,7	.	22484,0	1946	
853,5	21048,4	56,8	5,5	395,7	1498,6	762,6	.	2261,2	.	23767,6	1947	
1049,7	21957,6	49,9	7,1	421,8	1510,8	795,7	.	2306,5	.	24742,9	1948	
1060,8	23051,1	49,8	6,8	445,5	1541,1	830,2	.	2371,3	.	25924,5	1949	
1094,8	24392,8	103,5	7,8	473,8	1538,4	868,9	.	2407,3	.	27385,2	1950	
1217,6	25789,4	117,4	9,9	509,7	1561,4	912,6	.	2474,0	.	28900,4	1951	
1276,9	27395,0	85,0	12,0	542,0	1578,3	962,2	.	2540,5	.	30574,5	1952	
1300,2	29144,1	69,2	12,5	544,5	1590,4	1014,5	.	2604,9	.	32375,2	1953	
1385,5	30899,2	76,1	12,1	615,6	1602,3	1074,7	.	2677,0	.	34280,0	1954	
1644,6	33125,5	61,6	12,9	670,9	1677,9	1147,9	.	2825,8	.	36696,7	1955	
1862,6	35462,5	50,7	15,0	731,6	1748,6	1219,4	.	2968,0	.	39227,8	1956	
2249,8	38093,5	57,8	16,7	796,3	1824,0	1295,6	.	3119,6	.	42083,9	1957	
2351,7	42095,3	40,5	16,6	903,0	1887,9	1376,2	.	3264,1	.	46319,5	1958	
2452,5	45118,0	78,1	21,7	1050,1	2045,8	1490,3	.	3536,1	.	49804,0	1959	
2702,5	50868,5	100,7	20,0	1238,5	2154,2	1618,6	.	3772,8	.	56000,5	1960	
3023,2	58488,2	103,9	20,0	1452,9	2389,6	1821,1	.	4210,7	.	64275,7	1961	
3424,0	65779,1	63,3	14,7	1579,7	2557,7	2079,1	.	4636,8	.	72073,6	1962	
3831,8	73505,5	88,1	15,7	1848,2	2827,8	2363,5	.	5191,3	.	80648,8	1963	
4372,4	81062,0	112,3	16,9	1970,1	3121,6	2589,7	.	5711,3	.	88872,6	1964	
4644,4	88160,1	144,3	17,6	2307,0	3383,9	2773,9	.	6157,8	.	96786,8	1965	
4915,5	94979,0	146,4	18,8	2700,2	3662,2	3327,0	.	6989,2	.	104833,6	1966	
5168,8	107777,8	132,6	19,1	3264,1	3916,1	3618,7	.	7534,8	.	118728,4	1967	
5457,7	128138,0	128,0	17,4	3850,8	4241,2	4168,9	.	8410,1	.	140544,3	1968	
5793,6	152084,0	127,0	21,0	4712,6	4794,4	5073,7	.	9868,1	.	166812,7	1969	
6041,4	176038,3	131,4	26,1	9676,3	5240,5	5761,7	.	11002,2	.	196874,3	1970	
6217,2	206988,8	172,0	30,1	9897,2	6060,7	6795,9	.	12856,6	.	229944,7	1971	
6564,8	224391,2	145,5	24,8	10185,3	6818,2	3293,0	4346,2	14457,4	118,7	249322,9	1972	
6796,1	232387,2	239,6	25,3	11269,3	7482,8	3812,3	4672,8	15967,9	112,8	260002,1	1973	
7052,1	242055,6	190,8	27,5	11612,5	7752,8	4116,2	5112,0	16981,0	119,6	270987,0	1974	

<sup>1</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques

**Banken**  
Verteilung der Spareinlagen  
nach dem Zinssfuß 1945-1974

**Banques**  
Répartition des dépôts d'épargne  
d'après le taux d'intérêt 1945-1974

Tab. 23

Tabl. 23

Jahr Année	3% und darunter			5% % und darüber									Ver zinsung	
	et au dessous	3¼%	3½%	3¾%	4%	4¼%	4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	et au dessus	Total	Taux d'intérêt
in Millionen Franken en millions de francs													%	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1945	6505	97	4	—	5	—	—	—	—	—	—	—	6611	2.53
1946	6809	91	4	—	6	—	—	—	—	—	—	—	6910	2.44
1947	7227	8	6	—	5	—	—	—	—	—	—	—	7246	2.41
1948	7452	11	5	1	8	—	—	—	—	—	—	—	7477	2.46
1949	7898	8	11	—	7	—	—	—	—	—	—	—	7924	2.46
1950	8220	7	10	—	8	—	—	—	—	—	—	—	8245	2.38
1951	8589	7	12	4	5	—	—	—	—	—	—	—	8617	2.38
1952	9099	5	13	5	5	—	1	—	—	—	—	—	9128	2.40
1953	9767	5	15	6	6	—	1	—	—	—	—	—	9800	2.40
1954	10464	3	20	—	6	—	1	—	—	—	—	—	10494	2.38
1955	11103	3	24	—	7	1	1	—	—	—	—	—	11139	2.38
1956	11560	4	27	—	7	—	1	—	—	—	—	—	11599	2.39
1957	11843	50	25	2	20	—	1	—	—	—	—	—	11941	2.58
1958	12020	547	142	6	32	1	1	—	—	—	—	—	12749	2.93
1959	13627	312	20	6	31	1	1	—	—	—	—	—	13998	2.73
1960	14744	291	29	4	31	1	1	—	—	—	—	—	15101	2.74
1961	16167	327	39	2	28	—	2	—	—	—	—	—	16565	2.77
1962	17764	249	49	8	30	—	2	—	—	—	—	—	18102	2.78
1963	19263	273	77	19	34	—	2	—	—	—	—	—	19668	2.83
1964	15318	5301	288	56	61	1	2	—	—	—	—	—	21027	3.04
1965	3521	16873	2087	72	77	13	10	—	2	—	—	—	22655	3.23
1966	1336	5386	16043	1009	462	23	72	10	8	—	—	1	24350	3.44
1967	528	938	8672	12804	2985	83	97	30	34	—	1	1	26173	3.67
1968	506	778	8215	12492	6246	157	193	31	266	—	1	1	28886	3.72
1969	454	48	5186	15206	8928	443	354	44	419	4	1	—	31087	3.80
1970	322	23	45	3283	26017	1770	2354	133	947	369	50	22	35335	4.06
1971	271	1	47	58	7915	19938	8783	251	2319	1491	171	32	41277	4.35
1972	300	24	54	112	18401	19548	5417	839	3554	256	87	32	48624	4.25
1973	1303	244	185	215	19977	20859	5352	756	4703	235	85	28	53942	4.22
1974	—	—	166	1	729	955	698	756	43379	833	2098	7260	56875	5.11

**Banken**  
**Bewegung der Spareinlagen**

**Banques**  
**Mouvement des dépôts d'épargne**

Tab. 24

Tabl. 24

Gruppe	Jahr	Zahl der Banken	Bestand am Jahresanfang	Neue Einlagen	Zins gut schrift	Einlagen und Zinsen zusammen	Abhebungen	Zunahme	Bestand am Jahresende
Groupe	Année	Nombre de banques	Montant au début de l'année	Dépôts effectués	Intérêts bonifiés	Total des dépôts et intérêts	Retraits	Augmentation	Montant en fin d'année
									in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1.00 Kantonalbanken	1970	27	14796,6	5952,2	596,7	6548,9	5466,4	1082,5	15879,1
Banques cantonales	1971	27	15879,1	7636,9	703,6	8340,5	6105,4	2235,1	18114,2
	1972	27	18114,2	9038,2	808,5	9846,7	7110,2	2736,5	20850,7
	1973	27	20850,7	9539,8	906,0	10445,8	8340,9	2104,9	22955,6
	1974	27	22955,6	10603,1	1062,9	11666,0	10486,6	1179,4	24135,0
2.00 Grossbanken	1970	5	4594,2	3877,8	194,9	4072,7	3223,7	849,0	5443,2
Grandes banques	1971	5	5443,2	5842,3	271,5	6113,8	3899,7	2214,1	7657,3
	1972	5	7657,3	6942,3	360,8	7303,1	4928,3	2374,8	10032,1
	1973	5	10032,1	7283,6	433,4	7717,0	6537,0	1180,0	11212,1
	1974	5	11212,1	9477,5	526,8	10004,3	9052,8	951,5	12163,6
3.00 Regionalbanken und Sparkassen	1970	250	10248,7	3596,9	415,2	4012,1	3386,9	625,2	10873,9
Banques régionales et caisses d'épargne	1971	242	10745,0	4569,0	477,4	5046,4	3804,9	1241,5	11986,5
	1972	238	11939,7	5344,3	541,9	5886,2	4171,6	1714,6	13654,3
	1973	233	13212,2	5406,5	585,5	5992,0	4623,8	1368,2	14580,4
	1974	232	14577,4	5771,9	665,6	6437,5	6017,4	420,1	14997,5
4.00 Darlehenskassen	1970	3(1158)	2745,6	862,0	112,1	974,1	755,3	218,8	2964,4
Caisses de crédit mutuel	1971	2(1164)	2933,6	1036,4	130,7	1167,1	865,2	301,9	3235,5
	1972	2(1168)	3235,5	1296,1	146,7	1442,8	963,0	479,8	3715,3
	1973	2(1174)	3715,3	1521,9	168,5	1690,4	1151,7	538,7	4254,0
	1974	2(1178)	4254,0	1649,9	202,3	1852,2	1518,5	333,7	4587,7
5.00 Übrige Banken	1970	19	151,8	107,0	7,0	114,0	91,0	23,0	174,8
Autres banques	1971	21	235,2	142,0	10,8	152,8	104,8	48,0	283,2
	1972	21	282,5	156,6	14,3	170,9	81,8	89,1	371,6
	1973	24	766,3	453,7	37,0	490,7	317,4	173,3	939,6
	1974	23	939,4	503,7	46,2	549,9	497,9	52,0	991,4
5.20 davon – dont	1970	.	.	.	.	.	.	.	.
Ausländisch	1971	2	23,2	15,3	0,9	16,2	18,1	- 1,9	21,3
beherrschte Banken	1972	3	21,3	14,5	1,0	15,5	13,1	2,4	23,7
Banques en mains étrangères	1973	4	23,7	14,9	1,1	16,0	14,6	1,4	25,1
	1974	5	25,1	18,6	1,3	19,9	20,2	- 0,3	24,8
1.00–5.00 Total	1970	304	32536,9	14395,9	1325,9	15721,8	12923,3	2798,5	35335,4
	1971	297	35236,1	19226,6	1594,0	20820,6	14780,0	6040,6	41276,7
	1972	293	41229,2	22777,5	1872,2	24649,7	17254,9	7394,8	48624,0
	1973	291	48576,6	24205,5	2130,4	26335,9	20970,8	5365,1	53941,7
	1974	289	53938,5	28006,1	2503,8	30509,9	27573,2	2936,7	56875,2

**Banken**  
**Gliederung der Spareinlagen**

**Banques**  
**Répartition des dépôts d'épargne**

Tab. 25

Tabl. 25

Gliederung der Spareinlagen	Jahr	Kantonalbanken	Grossbanken	Regionalbanken und Sparkassen	Darlehenskassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	
Répartition des dépôts d'épargne	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>1 Zahl der Sparhefte</b>				<b>1</b>				<b>Nombre de livrets d'épargne</b>
bis Fr. 5000	1972	2833717	1493176	2309117	632742	73438	5051	7342190
n'excédant pas Fr. 5000	1973	2814264	1628227	2229673	643128	153474	5176	7468766
	1974	2806636	1740777	2219611	650598	168871	5268	7586493
von Fr. 5000	1972	512451	211512	333643	97739	12442	580	1167787
bis Fr. 10000	1973	522933	242167	334513	98483	26632	627	1224728
entre Fr. 5000 et Fr. 10000	1974	527293	275988	339648	100560	27636	609	1271125
über Fr. 10000	1972	600232	242688	377172	103329	9411	587	1332832
supérieurs	1973	678616	285932	399368	119641	31973	646	1515530
à Fr. 10000	1974	723887	326602	425828	131576	30315	678	1638208
Total	1972	3946400	1947376	3019932	833810	95291	6218	9842809
	1973	4015813	2156326	2963554	861252	212079	6449	10209024
	1974	4057816	2343367	2985087	882734	226822	6555	10495826
<b>2 Bestand der Einlagen in tausend Franken</b>				<b>2</b>				<b>Montant des dépôts en milliers de francs</b>
bis Fr. 5000	1972	3684349	1689207	2687088	735548	97889	5634	8894081
n'excédant pas Fr. 5000	1973	3730736	1883609	2646953	781766	206882	5736	9249946
	1974	3543545	2031126	2585679	789446	236057	3547	9185853
von Fr. 5000	1972	3715636	1473827	2465517	670649	87889	3969	8413518
bis Fr. 10000	1973	3748169	1678994	2401082	701976	178546	4360	8708767
entre Fr. 5000 et Fr. 10000	1974	3771167	1944036	2400850	713149	187270	4344	9016472
über Fr. 10000	1972	13450729	6869103	8501702	2309087	185775	14062	31316396
supérieurs à Fr. 10000	1973	15476646	7649464	9532347	2770336	554171	15039	35982964
	1974	16820311	8188421	10010981	3085082	586100	16932	38672895
Total	1972	20850714	10032137	13654307	3715284	371553	23665	48623995
	1973	22955551	11212067	14580382	4254078	939599	25135	53941677
	1974	24135023	12163583	14997510	4587677	991427	24823	56875220
<i>davon sind privilegiert<sup>1</sup></i>								
<i>dont dépôts d'épargne privilégiés<sup>1</sup></i>	1972	137878	5589914	8924325	2439487	279888	15473	17371492
	1973	158538	6421923	9041715	2680152	705158	16556	19007486
	1974	180893	7241182	9244809	2818355	726477	14671	20211716

<sup>1</sup> Gemäss Art. 15 Abs. 2 des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen

<sup>1</sup> Selon l'article 15, al. 2 de la Loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne

**Banken**  
**Gliederung der Spareinlagen**

**Banques**  
**Répartition des dépôts d'épargne**

Tab. 25 (Fortsetzung)

Tabl. 25 (suite)

Gliederung der Spareinlagen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrsch</i>	
Répartition des dépôts d'épargne	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>3</b>	<b>Zahl der Sparhefte</b>			<b>3</b>	<b>Nombre de livrets d'épargne</b>			
	Zunahme gegenüber dem Vorjahr				Augmentation par rapport à l'année précédente			
bis Fr. 5000	1972	- 5181	148481	- 3651	554	7149	- 271	147352
n'excédant pas	1973	- 19453	135051	- 79444	10386	80036	125	126576
Fr. 5000	1974	- 7628	112550	- 10062	7470	15397	92	117727
von Fr. 5000	1972	- 28511	30101	2178	3554	1893	2	9215
bis Fr. 10000	1973	10482	30655	870	744	14190	47	56941
entre Fr. 5000	1974	4360	33821	5135	2077	1004	- 18	46397
et Fr. 10000								
über Fr. 10000	1972	119267	50336	66046	18065	3130	83	256844
supérieurs	1973	78384	43244	22196	16312	22562	59	182698
à Fr. 10000	1974	45271	40670	26460	11935	- 1658	32	122678
Total	1972	85575	228918	64573	22173	12172	- 186	413411
	1973	69413	208950	- 56378	27442	116788	231	366215
	1974	42003	187041	21533	21482	14743	106	286802
<b>4</b>	<b>Bestand der Einlagen in tausend Franken</b>			<b>4</b>	<b>Montant des dépôts en milliers de francs</b>			
	Zunahme gegenüber dem Vorjahr				Augmentation par rapport à l'année précédente			
bis Fr. 5000	1972	134289	145050	- 17339	- 27437	7701	- 330	242264
n'excédant pas	1973	46387	194402	- 40135	46218	108993	102	355865
Fr. 5000	1974	- 187191	147517	- 61274	7680	29175	- 2189	- 64093
von Fr. 5000	1972	- 648039	164698	- 257446	51196	13454	34	- 676137
bis Fr. 10000	1973	32533	205167	- 64435	31327	90657	391	295249
entre Fr. 5000	1974	22998	265042	- 232	11173	8724	- 16	307705
et Fr. 10000								
über Fr. 10000	1972	3250281	2065072	1942606	456032	67221	2685	7781212
supérieurs à	1973	2025917	780361	1030645	461249	368396	977	4665568
Fr. 10000	1974	1343665	538957	478634	314746	13929	1893	2689931
Total	1972	2736531	2374820	1667821	479791	88376	2389	7347339
	1973	2104837	1179930	926075	538794	568046	1470	5317682
	1974	1179472	951516	417128	333599	51828	- 312	2933543

**Banken**  
**Gliederung der Spareinlagen**

**Banques**  
**Répartition des dépôts d'épargne**

Tab. 25 (Fortsetzung)

Tabl. 25 (suite)

Jahr	Zahl der Sparhefte Nombre de livrets d'épargne			Bestand der Einlagen in Mio Franken Montant des dépôts en millions de francs			Durchschnittliche Einlage auf einem Sparheft in Franken Placement moyen en francs sur un livret d'épargne		
	mit Staatsgarantie	ohne Staatsgarantie	Total (Kol – col 2+3)	mit Staatsgarantie	ohne Staatsgarantie	Total (Kol – col 5+6)	mit Staats garantie	ohne Staats garantie	Gesamt durch schnitt
Année	avec garantie de l'Etat	sans garantie de l'Etat		avec garantie de l'Etat	sans garantie de l'Etat		avec garantie de l'Etat	sans garantie de l'Etat	Total moyen
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
<b>5 Spareinlagen mit und ohne Staatsgarantie</b>				<b>5 Dépôts d'épargne avec et sans garantie de l'Etat</b>					
1972	3913569	5929240	9842809	20547,7	28076,3	48624,0	5250	4735	4940
1973	3980003	6229021	10209024	22601,9	31339,8	53941,7	5679	5031	5284
1974	4018494	6477332	10495826	23753,2	33122,0	56875,2	5911	5114	5419



**Banken**  
**Verteilung der Spareinlagen**  
**nach dem Zinsfuss**

**Banques**  
**Répartition des dépôts**  
**d'épargne d'après le taux d'intérêt**

Tab.26

Tabl.26

Jahr Année	3¼% und darunter et au dessous		3½%	4%	4¼%	4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	5% und darüber et au dessus		Total	
	1	2									11	12		
													in Millionen Franken en millions de francs	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		
<b>1.00 Kantonalbanken</b>						<b>1.00 Banques cantonales</b>								
1971	224,8	14,0	—	5 515,7	7 373,4	3 156,4	2,6	843,4	973,2	8,5	2,2	18 114,2		
1972	226,7	11,7	53,0	9 287,5	7 495,1	1 665,9	9,6	2 069,9	26,1	4,9	0,3	20 850,7		
1973	1 241,6	19,6	—	9 093,1	8 193,4	1 772,5	6,0	2 583,7	39,8	5,9	—	22 955,6		
1974	—	119,2	—	11,1	278,9	163,7	455,0	19 225,1	15,2	1 660,0	2 206,8	24 135,0		
<b>2.00 Grossbanken</b>						<b>2.00 Grandes banques</b>								
1971	18,7	32,2	56,7	801,0	5 226,9	5 111,2	1,5	841,3	85,6	82,1	0,1	7 657,3		
1972	44,1	34,3	59,0	6 899,8	1 075,2	1 054,8	306,8	416,5	107,3	34,3	—	10 032,1		
1973	48,6	87,5	62,0	8 301,8	531,7	971,5	219,9	903,4	47,3	38,4	—	11 212,1		
1974	—	30,0	0,9	236,0	3,3	61,3	0,1	8 847,0	2,2	104,8	2 878,0	12 163,6		
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>						<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>								
1971	27,6	0,9	0,3	1 116,7	5 596,3	3 897,8	227,2	600,8	411,1	79,0	28,8	11 986,5		
1972	49,1	7,7	0,2	1 547,3	8 674,5	1 680,6	501,2	1 007,5	117,2	41,9	27,1	13 654,3		
1973	256,5	70,4	152,7	1 904,1	8 984,0	1 475,9	510,8	1 021,3	144,7	32,2	27,8	14 580,4		
1974	—	16,6	—	476,8	641,8	368,2	74,2	10 565,4	557,5	332,7	1 964,3	14 997,5		
<b>4.00 Darlehenskassen</b>						<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>								
1971	—	—	1,4	477,9	1 656,3	1 055,1	17,1	27,7	—	—	—	3 235,5		
1972	—	—	—	666,4	2 112,1	890,1	19,0	27,7	—	—	—	3 715,3		
1973	—	—	—	674,9	2 495,7	1 032,4	16,1	34,9	—	—	—	4 254,0		
1974	—	—	—	2,8	30,9	104,8	226,2	4 222,6	—	—	0,4	4 587,7		
<b>5.00 Übrige Banken</b>						<b>5.00 Autres banques</b>								
1971	—	—	—	3,7	84,9	162,9	3,1	5,9	20,8	1,4	0,5	283,2		
1972	3,2	—	—	0,4	191,0	125,9	2,9	32,4	5,2	5,7	4,9	371,6		
1973	0,3	7,5	—	2,8	654,2	99,3	3,5	159,8	3,6	8,0	0,6	939,6		
1974	—	0,2	—	2,5	—	0,1	1,0	519,0	257,8	0,4	210,4	991,4		
<b>5.20 davon ausländisch beherrschte Banken</b>						<b>5.20 dont banques en mains étrangères</b>								
1971	—	—	—	—	8,8	9,7	—	0,3	1,2	1,3	—	21,3		
1972	—	—	—	0,4	8,8	10,8	—	0,4	2,2	1,1	—	23,7		
1973	—	—	—	—	9,2	11,2	0,5	0,4	2,5	1,3	—	25,1		
1974	—	—	—	—	—	—	—	9,3	10,8	—	4,7	24,8		
<b>1.00–5.00 Total</b>						<b>1.00–5 00 Total</b>								
1971	271,1	47,1	58,4	7 915,0	19 937,8	8 783,4	251,5	2 319,1	1 490,7	171,0	31,6	41 276,7		
1972	323,1	53,7	112,2	18 401,4	19 547,9	5 417,3	839,5	3 554,0	255,8	86,8	32,3	48 624,0		
1973	1 547,0	185,0	214,7	19 976,7	20 859,0	5 351,6	756,3	4 703,1	235,4	84,5	28,4	53 941,7		
1974	—	166,0	0,9	729,2	954,9	698,1	756,5	43 379,1	832,7	2 097,9	7 259,9	56 875,2		

**Banken**  
**Depositen- und Einlagehefte**

**Banques**  
**Livrets et carnets de dépôts**

Tab. 27

Tabl. 27

Jahr	Kantonalbanken	Grossbanken	Regionalbanken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>1</b>	<b>Zahl der Institute, die Depositen- und Einlagehefte ausgeben</b>			<b>1</b>	<b>Nombre d'instituts qui émettent des livrets et carnets de dépôts</b>		
1970	12	5	113	1 (355)	105	.	237
1971	12	5	115	1 (374)	107	45	241
1972	13	5	109	1 (381)	109	44	238
1973	13	5	109	1 (405)	118	47	246
1974	15	5	119	1 (485)	110	50	250
<b>2</b>	<b>Zahl der Depositen- und Einlagehefte</b>			<b>2</b>	<b>Nombre de livrets et carnets de dépôts</b>		
1970	217 089	746 824	145 839	33 191	259 119	.	1 402 062
1971	236 836	770 068	203 815	37 287	297 778	53 266	1 545 784
1972	281 341	848 551	189 423	40 812	325 642	59 093	1 685 769
1973	279 546	857 185	181 887	45 044	365 182	63 377	1 728 844
1974	305 689	876 285	199 189	51 138	396 451	68 761	1 828 752
<b>3</b>	<b>Bestand der Einlagen in tausend Franken</b>			<b>3</b>	<b>Montant des dépôts en milliers de francs</b>		
1970	1 353 203	4 535 395	1 101 080	239 022	1 146 054	.	8 374 754
1971	1 845 138	5 886 481	1 415 305	290 600	1 591 409	504 163	11 028 933
1972	2 639 600	7 239 762	1 816 072	372 542	2 016 885	644 945	14 084 861
1973	2 787 144	7 204 597	1 824 191	446 181	2 378 040	678 436	14 640 153
1974	2 879 943	7 290 169	1 862 083	525 933	2 493 556	716 612	15 051 684
<b>4</b>	<b>Durchschnittliche Einlage auf einem Depositen- oder Einlageheft in Franken</b>			<b>4</b>	<b>Placement moyen en francs sur un livret ou carnet de dépôts</b>		
1970	6 233	6 073	7 550	7 201	4 423	.	5 973
1971	7 791	7 644	6 944	7 794	5 344	9 465	7 135
1972	9 382	8 532	9 587	9 128	6 194	10 914	8 355
1973	9 970	8 405	10 029	9 905	6 512	10 705	8 468
1974	9 421	8 319	9 348	10 285	6 290	10 422	8 231

**Banken**  
**Bewegung der**  
**Depositen- und Einlagehefte im Jahre 1974**

**Banques**  
**Mouvement**  
**des livrets et carnets de dépôts en 1974**

Tab. 28

Tabl. 28

Gruppe	Zahl der Banken	Bestand am Jahresanfang	Neue Einlagen	Zinsgutschrift	Einlagen und Zinsen zusammen	Abhebungen	Bestand am Jahresende
Groupe	Nombre de banques	Montant au début de l'année	Dépôts effectués	Intérêts bonifiés	Total des dépôts et intérêts	Retraits	Montant en fin d'année
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	15	2787,1	2109,5	126,2	2235,7	2142,8	2880,0
2.00 Grossbanken Grandes banques	5	7204,6	18281,0	246,7	18527,7	18442,1	7290,2
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	119	1824,2	1437,6	90,5	1528,1	1490,3	1862,0
4.00 Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1	446,2	208,6	22,3	230,9	151,2	525,9
5.00 Übrige Banken Autres banques	110	2378,1	2411,4	118,6	2530,0	2414,6	2493,5
5.20 <i>davon—dont</i> <i>Ausländisch beherrschte Banken</i> <i>Banques en mains étrangères</i>	50	678,4	1279,5	34,7	1314,2	1276,0	716,6
1.00–5.00 Total	250	14640,2	24448,1	604,3	25052,4	24641,0	15051,6

**Banken**  
**Verteilung der Depositen-  
und Einlagehefte nach dem Zinsfuss**

Tab. 29

Jahr	3 % und darunter									5 ½ % und darüber		Total
	et au dessous	3¼ %	3½ %	3¾ %	4 %	4¼ %	4½ %	4¾ %	5 %	5¼ %	et au dessus	
Année	in Millionen Franken en millions de francs											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
<b>1.00 Kantonalbanken</b>						<b>1.00 Banques cantonales</b>						
1971	246,3	92,6	79,7	0,1	117,0	1,0	520,2	8,9	762,0	4,8	12,5	1 845,1
1972	329,9	96,8	94,8	1,7	445,6	35,8	1 262,6	19,9	331,4	11,7	9,4	2 639,9
1973	348,3	100,3	71,3	2,4	478,4	30,1	1 130,4	176,8	418,0	9,5	21,6	2 787,1
1974	14,6	0,0	127,8	97,1	266,5	0,0	25,8	5,4	1 037,5	5,4	1 299,9	2 880,0
<b>2.00 Grossbanken</b>						<b>2.00 Grandes banques</b>						
1971	381,7	36,5	4 525,4	0,8	128,5	263,3	161,1	45,2	253,9	28,5	61,6	5 886,5
1972	4 117,2	1 872,1	191,7	58,6	200,1	200,5	166,8	210,4	135,2	43,4	43,8	7 239,8
1973	4 295,6	1 723,4	68,4	63,5	249,2	178,2	280,2	36,5	245,2	59,9	4,5	7 204,6
1974	1 779,9	1 835,1	1 882,5	1,0	228,4	43,8	50,6	4,4	355,4	30,8	1 078,3	7 290,2
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>						<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>						
1971	36,9	2,9	30,9	18,1	85,0	227,9	243,5	67,9	399,5	109,5	193,2	1 415,3
1972	65,4	9,1	21,6	11,9	103,9	337,0	525,8	333,1	256,2	137,3	14,8	1 816,1
1973	67,2	20,1	16,5	12,5	177,8	324,6	273,3	194,2	578,7	140,0	19,3	1 824,2
1974	31,9	2,2	25,8	0,3	25,2	1,3	77,1	8,0	345,1	30,1	1 315,0	1 862,0
<b>4.00 Darlehenskassen</b>						<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>						
1971	0,5	—	0,2	5,1	37,4	148,9	38,9	23,8	28,8	1,6	5,4	290,6
1972	0,5	0,2	—	0,3	23,3	216,6	42,2	55,4	32,0	2,0	—	372,5
1973	0,3	—	—	0,3	15,4	255,3	61,1	71,1	42,1	0,6	—	446,2
1974	0,5	—	—	—	0,2	14,3	39,4	65,7	231,7	11,5	162,6	525,9
<b>5.00 Übrige Banken</b>						<b>5.00 Autres banques</b>						
1971	7,1	—	9,1	118,3	229,7	153,5	529,4	54,2	200,2	182,8	107,1	1 591,4
1972	90,2	6,1	86,6	32,2	651,0	233,2	290,2	68,8	404,0	46,8	107,8	2 016,9
1973	118,8	0,1	71,3	16,0	663,4	274,4	385,1	171,5	444,9	91,6	141,0	2 378,1
1974	11,4	1,5	11,4	2,6	233,0	13,5	81,2	31,0	835,8	135,6	1 136,5	2 493,5
<b>5.20 davon ausländisch beherrschte Banken</b>						<b>5.20 dont banques en mains étrangères</b>						
1971	2,4	—	9,1	46,8	215,0	23,4	92,2	9,5	80,7	3,6	21,5	504,2
1972	74,6	3,4	15,4	32,0	249,1	19,9	156,8	13,0	68,4	5,1	7,2	644,9
1973	98,3	0,1	15,9	14,3	223,0	9,8	202,7	46,8	50,4	6,9	10,2	678,4
1974	2,0	—	6,0	—	164,2	12,8	60,6	22,1	186,0	52,4	210,5	716,6
<b>1.00–5.00 Total</b>						<b>1.00–5.00 Total</b>						
1971	672,5	132,0	4 645,3	142,4	597,6	794,6	1 493,1	200,0	1 644,4	327,2	379,8	11 028,9
1972	4 603,2	1 984,3	394,7	104,7	1 423,9	1 023,1	2 287,6	687,6	1 158,8	241,2	175,8	14 084,9
1973	4 830,2	1 843,9	227,5	94,7	1 584,2	1 062,6	2 130,1	650,1	1 728,9	301,6	86,4	14 640,2
1974	1 838,3	1 838,8	2 047,5	101,0	753,3	72,9	274,1	114,5	2 805,5	213,4	4 992,3	15 051,6

**Banques**  
**Répartition des livrets et carnets  
de dépôts d'après le taux d'intérêt**

Tabl. 29

**Banken**  
**Verteilung der Kassenobligationen**  
**nach dem Zinsfuß**

Tab. 30

**Banques**  
**Répartition des obligations de caisse**  
**d'après le taux d'intérêt**

Tabl. 30

Jahr	4% und darunter		4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	5¾%	6%	6¼% und darüber		Total
	et au dessous	4¼%								et au dessus	Total	
Année	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
in Millionen Franken en millions de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1.00 Kantonalbanken						1.00 Banques cantonales						
1971	9	5	222	243	4219	1215	1324	1651	7	—	8895	
1972	11	3	233	514	3791	1586	1334	1650	—	—	9122	
1973	10	3	198	587	2833	2046	1584	1638	—	—	8899	
1974	13	1	182	571	1544	1647	1438	1745	442	1580	9163	
2.00 Grossbanken						2.00 Grandes banques						
1971	22	4	112	156	3855	1334	1557	1415	6	—	8461	
1972	1	3	766	334	3775	1834	1551	1406	2	—	9672	
1973	—	3	715	405	2991	2039	1644	1405	5	—	9207	
1974	—	3	686	394	1997	1417	1001	1446	204	1368	8516	
3.00 Regionalbanken und Sparkassen						3.00 Banques régionales et caisses d'épargne						
1971	5	3	28	67	2121	1083	775	1008	944	—	6034	
1972	2	1	39	142	2070	1248	871	1014	937	—	6324	
1973	1	—	28	132	1445	1458	936	1043	792	—	5835	
1974	—	—	25	125	929	1192	814	884	1013	1311	6293	
4.00 Darlehenskassen						4.00 Caisses de crédit mutuel						
1971	2	1	13	40	478	168	150	201	95	—	1148	
1972	1	1	8	35	458	235	181	205	95	—	1219	
1973	—	1	5	30	344	357	234	223	95	—	1289	
1974	—	—	—	—	225	310	238	247	166	300	1486	
5.00 Übrige Banken						5.00 Autres banques						
1971	1	—	11	19	94	105	105	122	133	37	627	
1972	—	—	18	43	187	151	125	131	164	38	857	
1973	—	—	18	52	276	273	274	204	334	46	1477	
1974	—	—	18	56	236	223	243	181	334	372	1663	
5.20 davon ausländisch beherrschte Banken						5.20 dont banques en mains étrangères						
1971	—	—	7	8	27	15	23	55	41	—	176	
1972	—	—	9	29	108	35	24	57	42	—	304	
1973	—	—	9	31	117	67	32	63	41	—	360	
1974	—	—	9	30	108	60	30	63	20	124	444,0	
1.00–5.00 Total						1.00–5.00 Total						
1971	39	13	386	525	10767	3905	3911	4397	1185	37	25165	
1972	15	8	1064	1068	10281	5054	4062	4406	1198	38	27194	
1973	11	7	964	1206	7889	6173	4672	4513	1226	46	26707	
1974	13	4	911	1146	4931	4789	3734	4503	2159	4931	27121	

**Banken**  
Verteilung der Kassenobligationen nach dem Zinssuss 1945-1974

**Banques**  
Répartition des obligations de caisse d'après le taux d'intérêt 1945-1974

Tab.31

Tabl.31

Jahr Année	2% und darunter		in Millionen Franken en millions de francs												6% und darüber		Durchschnittliche Verzinsung Taux moyen d'intérêt
	et au dessous		3%	3¼%	3½%	3¾%	4%	4¼%	4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	5¾%	et au dessus	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
1945	315	2648	494	256	70	55	1	—	—	—	—	—	—	—	3839	3.07	
1946	373	2965	466	127	12	15	1	—	—	—	—	—	—	—	3959	3.02	
1947	393	3033	496	94	4	8	1	—	—	—	—	—	—	—	4029	3.02	
1948	394	2604	807	366	3	4	1	—	—	—	—	—	—	—	4179	3.07	
1949	478	2436	1051	470	4	4	2	—	—	—	—	—	—	—	4445	3.08	
1950	1006	2045	998	455	3	1	2	—	—	—	—	—	—	—	4510	3.02	
1951	1374	2084	848	439	3	1	2	—	—	—	—	—	—	—	4751	2.99	
1952	1437	2582	708	421	4	1	—	1	—	1	—	—	—	—	5155	2.98	
1953	1904	2756	407	383	4	2	—	1	—	1	—	—	—	—	5458	2.94	
1954	2707	2575	238	144	3	2	—	1	—	1	—	—	—	—	5671	2.87	
1955	2695	2842	310	50	2	3	—	2	—	1	—	—	—	—	5905	2.87	
1956	2339	2869	879	63	4	4	—	2	—	1	—	—	—	—	6161	2.92	
1957	1990	2194	1085	430	216	509	67	6	1	2	—	—	—	—	6500	3.10	
1958	1573	1625	1275	724	556	1417	227	14	2	3	—	—	—	—	7416	3.32	
1959	1177	1696	1582	837	571	1420	227	14	1	2	—	—	—	—	7527	3.35	
1960	725	1289	1799	2399	526	1319	219	16	2	2	—	—	—	—	8296	3.42	
1961	426	1012	1959	3976	435	1114	188	19	2	2	—	—	—	—	9133	3.45	
1962	159	753	1782	5406	712	751	139	16	2	3	—	—	—	—	9723	3.47	
1963	60	559	1398	5841	1442	590	30	13	3	3	—	—	—	—	9939	3.50	
1964	4	199	911	5322	1420	1378	872	666	94	9	—	—	—	—	10875	3.70	
1965	2	36	324	4092	1312	1458	1317	3650	127	19	1	2	—	—	12340	3.97	
1966	1	25	60	2259	1051	1417	1414	5134	1251	343	5	3	1	4	12968	4.21	
1967	—	15	13	776	711	1164	1213	5047	1850	4264	342	14	1	7	15417	4.54	
1968	—	12	8	146	150	823	903	4657	2717	8349	224	26	2	8	18025	4.73	
1969	—	3	2	30	25	188	295	3460	2564	11502	1743	67	6	10	19895	4.88	
1970	—	—	—	21	10	38	28	1229	2296	11225	2846	1689	984	374	20740	5.07	
1971	—	—	—	12	2	25	13	386	525	10767	3905	3911	4397	1222	25165	5.28	
1972	—	—	—	10	1	4	8	1064	1068	10281	5054	4062	4406	1236	27194	5.26	
1973	—	—	—	9	—	2	7	964	1206	7889	6173	4672	4513	1272	26707	5.29	
1974	—	—	—	—	—	13	4	911	1146	4931	4789	3734	4503	7090	27121	5.65	

**Banken**  
**Verteilung der Kassenobligationen**  
**nach der Fälligkeit Ende 1974<sup>1</sup>**

**Banques**  
**Répartition des obligations de caisse**  
**d'après l'échéance en fin de 1974<sup>1</sup>**

Tab. 32

Tabl. 32

1 nach Zinssätzen													1 selon le taux d'intérêt												
Fälligkeit	4% und darunter											6% und darüber	Durchschnittliche Verzinsung												
	Echéance	et au dessous	4 1/4%	4 1/2%	4 3/4%	5%	5 1/4%	5 1/2%	5 3/4%	6%	et au dessus	Total	Taux moyen d'intérêt												
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13												
											in Millionen Franken en millions de francs														
1975	12,0	3,6	825,6	224,9	1 294,2	937,6	1 157,5	749,6	292,2	13,0	5 510,2	5,22													
1976	0,3	0,2	83,4	200,9	826,9	727,9	895,3	2 443,9	572,0	26,5	5 777,3	5,52													
1977	0,2	—	1,3	558,0	970,4	1 126,2	371,4	526,3	119,2	1 370,9	5 043,9	5,67													
1978	0,2	—	0,4	150,6	881,5	562,8	588,6	298,3	151,5	125,7	2 759,6	5,37													
1979	0,9	0,2	0,1	5,4	636,6	347,5	215,1	188,1	173,6	2 282,3	3 849,8	6,41													
1980	0,1	—	—	6,0	82,4	707,0	213,5	29,3	561,6	318,9	1 918,8	5,74													
1981	0,1	—	0,1	—	3,6	59,7	50,1	14,8	100,4	381,1	609,9	6,72													
1982	—	—	0,1	0,1	10,1	9,6	3,7	3,6	20,8	106,3	154,3	6,67													
1983	—	—	—	—	—	0,2	2,0	0,4	—	5,7	8,3	6,66													
1984	0,2	—	—	—	1,0	1,8	—	0,3	2,6	4,0	9,9	6,18													
und später et plus tard																									
Total	14,0	4,0	911,0	1 145,9	4 706,7	4 480,3	3 497,2	4 254,6	1 993,9	4 634,4	25 642,0	5,65													

**2 nach Bankengruppen**

**2 d'après les groupes de banques**

Fälligkeit	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	davon ausländisch beherrscht	Total
	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	dont en mains étrangères	Total
Echéance	14	15	16	17	18	19	20
							in Millionen Franken en millions de francs
1975	1 795,5	2 087,3	1 283,7	1,3	342,4	122,9	5 510,2
1976	1 907,2	2 120,2	1 382,8	1,0	366,1	91,9	5 777,3
1977	1 761,3	1 685,0	1 233,5	0,8	363,3	131,3	5 043,9
1978	1 173,7	607,3	763,6	2,0	213,0	60,6	2 759,6
1979	1 314,3	1 350,1	973,8	1,7	209,9	17,8	3 849,8
1980	892,3	511,0	428,1	0,1	87,3	9,7	1 918,8
1981	269,6	113,4	188,1	—	38,8	2,0	609,9
1982	45,8	42,0	38,9	—	27,6	3,0	154,3
1983	0,4	—	0,4	0,1	7,4	2,2	8,3
1984	2,7	—	0,2	—	7,0	2,6	9,9
und später et plus tard							
Total	9 162,8	8 516,3	6 293,1	7,0	1 662,8	444,0	25 642,0

<sup>1</sup> Ohne Angaben des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen

<sup>1</sup> Sans les chiffres de l'Union suisse des Caisses Raiffeisen

**Banken**  
**Verteilung der Obligationen-Anleihen**  
**nach dem Zinsfuß 1969-1974**

**Banques**  
**Répartition des emprunts obligataires**  
**d'après le taux d'intérêt 1969-1974**

Tab. 33

Tabl. 33

Jahr Année	4% und darunter								6¼% und darüber	Total	
	et au dessous	4¼%	4½%	4¾%	5%	5¼%	5½%	5¾%	6%		et au dessus
in Millionen Franken en millions de francs											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1969	1 721	263	688	667	1 110	501	295	—	—	—	5 245
1970	1 637	246	663	669	1 111	504	545	124	70	636	6 205
1971	1 424	250	536	820	1 106	504	490	383	471	667	6 651
1972	1 218	221	660	663	1 507	604	557	312	471	666	6 879
1973	1 071	221	640	662	1 440	604	726	567	773	666	7 370
1974	—	—	—	—	3 754	603	725	568	788	1 404	7 842



**Banken**
**Verteilung der Pfandbriefanleihen  
nach dem Zinsfuß 1945–1974**

Beide Zentralen zusammen

Tab. 34

**Banques**
**Répartition des emprunts par lettres de gage  
d'après le taux d'intérêt 1945–1974**

Ensemble des deux centrales

Tabl. 34

Jahr	3% und darunter									6% und darüber	Durchschnittliche Verzinsung	
	et au dessous	4%	4½%	4¾%	5%	5½%	5¾%	6%	et au dessus	Total	Taux moyen d'intérêt	
in Millionen Franken en millions de francs											%	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1945	644	80	—	—	—	—	—	—	—	—	724	3.35
1946	735	37	—	—	—	—	—	—	—	—	772	3.27
1947	800	37	—	—	—	—	—	—	—	—	837	3.25
1948	994	37	—	—	—	—	—	—	—	—	1031	3.26
1949	1014	37	—	—	—	—	—	—	—	—	1051	3.25
1950	1084	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1085	3.19
1951	1197	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1198	3.13
1952	1256	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1257	3.11
1953	1280	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1281	3.07
1954	1362	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1362	3.02
1955	1614	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1614	3.00
1956	1830	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1830	3.00
1957	2126	55	—	35	—	—	—	—	—	—	2216	3.09
1958	2076	92	40	110	—	—	—	—	—	—	2318	3.18
1959	2179	92	40	110	—	—	—	—	—	—	2421	3.15
1960	2430	92	40	110	—	—	—	—	—	—	2672	3.17
1961	2749	92	40	110	—	—	—	—	—	—	2991	3.20
1962	3154	92	40	110	—	—	—	—	—	—	3396	3.24
1963	3509	142	40	110	—	—	—	—	—	—	3801	3.30
1964	3497	242	135	470	—	—	—	—	—	—	4344	3.44
1965	3482	242	135	635	120	—	—	—	—	—	4614	3.51
1966	3345	242	135	635	339	190	—	—	—	—	4886	3.64
1967	3256	242	135	635	339	404	125	—	—	—	5136	3.75
1968	3214	242	135	635	339	741	125	—	—	—	5431	3.83
1969	2975	242	135	635	339	1005	240	174	—	—	5745	4.00
1970	2618	242	135	635	339	1005	240	296	92	402	6004	4.27
1971	2286	242	135	635	339	1005	281	346	334	583	6186	4.46
1972	1937	187	135	600	462	1369	591	346	334	583	6544	4.60
1973	1882	150	95	525	462	1369	591	467	603	633	6777	4.69
1974	1638	150	95	525	462	1369	591	467	603	1136	7036	4.95

**Banken**  
**Pfandbriefdarlehen**

Tab. 35

**Banques**  
**Emprunts auprès des centrales d'émission**  
**de lettres de gage**

Tabl. 35

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Übrige Banken	
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Autres banques	Total
1	2	3	4	5	6

**1 Zahl der Banken mit Pfandbriefdarlehen**

**1 Nombre de banques ayant contracté des  
emprunts auprès des centrales**

1969	28	3	182	.	213
1970	28	3	176	.	207
1971	28	3	172	.	203
1972	28	3	169	2	202
1973	28	3	167	3	201
1974	28	3	172	3	206

**2 Pfandbriefdarlehen in Millionen Franken**

**2 Emprunts auprès des centrales en  
millions de francs**

1969	3 023,0	150,4	2 620,0	.	5 793,4
1970	3 136,0	159,3	2 745,9	.	6 041,2
1971	3 289,0	159,3	2 768,7	.	6 217,0
1972	3 533,7	160,7	2 866,5	3,9	6 564,8
1973	3 658,7	167,2	2 824,5	145,7	6 796,1
1974	3 775,7	174,5	2 950,0	151,9	7 052,1

**Banken**  
**Durchschnittliche Verzinsung**  
**der fremden Gelder**

**Banques**  
**Taux d'intérêt moyen**  
**des fonds de tiers**

Tab. 36

Tabl. 36

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>		Total
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>		in Prozent en pour-cent
1	2	3	4	5	6	7		8
<b>1 Spareinlagen</b>				<b>1 Dépôts d'épargne</b>				
1970	4.04	4.01	4.09	4.07	4.55	.		4.06
1971	4.29	4.34	4.40	4.55	4.49	4.51		4.35
1972	4.22	4.15	4.34	4.27	4.45	4.52		4.25
1973	4.19	4.15	4.30	4.28	4.41	4.55		4.22
1974	5.10	5.22	5.07	4.97	5.28	5.32		5.11
<b>2 Depositen- und Einlagehefte</b>				<b>2 Livrets et carnets de dépôts</b>				
1970	4.32	3.60	4.31	4.13	4.55	.		3.96
1971	4.38	3.63	4.70	4.38	4.57	4.31		4.05
1972	4.21	3.29	4.52	4.40	4.35	4.10		3.80
1973	4.25	3.28	4.57	4.43	4.41	4.12		3.85
1974	5.16	3.78	5.54	5.18	5.29	4.94		4.56
<b>3 Kassenobligationen und Kassenscheine</b>				<b>3 Obligations et bons de caisse</b>				
1970	5.04	5.04	5.13	5.08	5.28	.		5.07
1971	5.23	5.24	5.38	5.30	5.54	5.52		5.28
1972	5.22	5.19	5.38	5.32	5.46	5.31		5.26
1973	5.26	5.21	5.40	5.36	5.50	5.30		5.29
1974	5.64	5.52	5.80	5.79	5.82	5.74		5.65
<b>4 Obligationen-Anleihen</b>				<b>4 Emprunts obligataires</b>				
1970	4.66	5.17	4.96	—	4.91	.		4.76
1971	4.74	5.54	5.18	—	5.00	4.50		4.91
1972	4.79	5.52	5.24	—	4.87	—		4.96
1973	4.88	5.64	5.36	—	5.70	—		5.07
1974	5.45	5.86	5.88	—	5.76	—		5.57
<b>5 Kassenobligationen und Obligationen- Anleihen zusammen</b>				<b>5 Obligations de caisse et emprunts obligataires</b>				
1970	4.89	5.06	5.12	5.08	5.26	.		5.09
1971	5.05	5.28	5.37	5.30	5.51	5.46		5.20
1972	5.07	5.23	5.37	5.32	5.44	5.31		5.20
1973	5.11	5.27	5.40	5.36	5.50	5.30		5.24
1974	5.57	5.58	5.81	5.79	5.82	5.74		5.63

## Banken

### Die Spartätigkeit und die Hypothekaranlagen nach den Bankstellen in den Kantonen

Tab.37

Banken im Kanton	Spareinlagen			Depositen- und Einlagehefte			Kassenobligationen und Kassenscheine		
	Dépôts d'épargne			Livrets et carnets de dépôts			Obligations et bons de caisse		
	in Millionen Franken								
	1972	1973	1974	1972	1973	1974	1972	1973	1974
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	8568,7	9409,7	9884,1	4776,5	4741,8	4928,7	7821,8	7624,5	7188,7
Bern	8551,6	9525,2	10099,1	795,2	760,1	884,6	3405,5	3401,1	3622,1
Luzern	2130,4	2354,1	2535,0	274,6	274,9	269,3	910,4	917,1	967,2
Uri	234,2	265,7	282,0	31,8	36,0	45,6	79,5	80,3	84,3
Schwyz	791,2	867,2	920,6	30,8	34,7	38,8	350,4	344,9	366,7
Obwalden	195,9	218,2	229,5	7,8	6,8	12,5	88,1	83,4	90,2
Nidwalden	227,8	255,6	269,6	46,4	55,4	54,9	109,0	109,1	118,0
Glarus	331,5	361,7	383,5	33,8	33,3	38,6	39,5	36,9	34,5
Zug	514,1	571,3	582,2	99,6	94,5	97,9	239,0	239,6	247,6
Freiburg	1198,0	1333,4	1420,1	174,6	189,3	187,9	543,4	537,9	554,4
Solothurn	1649,8	1841,8	1942,8	200,6	216,8	214,4	773,3	783,8	829,6
Basel-Stadt	2408,4	2710,5	2723,0	1440,6	1513,6	1424,5	1957,3	1793,2	1818,0
Baselland	1145,0	1229,6	1348,0	251,7	244,2	259,2	579,7	575,7	583,0
Schaffhausen	637,5	702,8	738,2	48,7	51,7	58,9	363,6	349,6	329,4
Appenzell AR	308,9	346,0	369,2	9,6	9,3	8,8	149,6	149,7	159,4
Appenzell IR	131,9	144,0	157,5	0,5	7,7	3,2	43,6	43,7	46,9
St. Gallen	3418,2	3715,2	3861,3	711,7	787,5	813,8	2017,2	1980,1	2044,3
Graubünden	1202,0	1336,3	1413,2	166,3	152,1	150,0	603,9	613,4	650,7
Aargau	3857,6	4291,6	4429,5	342,2	363,3	359,5	1811,6	1810,6	1880,4
Thurgau	1540,6	1683,1	1743,0	161,6	163,9	157,5	878,9	850,0	867,7
Tessin	1655,5	1878,2	2073,3	1551,8	1715,0	1811,9	856,4	910,2	1038,6
Waadt	2635,8	2922,4	3063,8	1598,3	1781,5	1808,0	1390,9	1326,0	1376,3
Wallis	1560,9	1815,5	1955,1	188,1	204,4	208,8	609,5	591,2	594,0
Neuenburg	884,7	1010,8	1092,1	246,3	249,9	241,0	510,2	504,7	510,8
Genf	2843,8	3151,8	3359,5	895,8	952,5	973,3	1061,4	1050,0	1118,5
<b>Total</b>	<b>48624,0</b>	<b>53941,7</b>	<b>56875,2</b>	<b>14084,9</b>	<b>14640,2</b>	<b>15051,6</b>	<b>27193,7</b>	<b>26706,7</b>	<b>27121,3</b>

## Banques

### L'épargne et les placements hypothécaires Répartition d'après les comptoirs des banques dans les cantons

Tabl. 37

Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine zusammen			Inländische Hypothekaranlagen und feste Vorschüsse und Darlehen gegen inländische hypothekarische Deckung			Banques situées dans le canton de
Dépôts d'épargne, livrets et carnets de dépôts, obligations et bons de caisse ensemble			Placements hypothécaires en Suisse y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par créances hypothécaires en Suisse			
en millions de francs						
1972	1973	1974	1972	1973	1974	
11	12	13	14	15	16	17
21 167,0	21 776,0	22 001,5	11 752,0	13 043,6	14 344,6	Zurich
12 752,3	13 686,4	14 605,8	10 691,7	11 424,1	12 366,8	Berne
3 315,4	3 546,1	3 771,5	2 280,0	2 525,0	2 839,2	Lucerne
345,5	382,0	411,9	235,1	256,8	287,4	Uri
1 172,4	1 246,8	1 326,1	1 164,4	1 297,7	1 437,4	Schwytz
291,8	308,4	332,2	225,8	251,6	268,0	Obwald
383,2	420,1	442,5	270,0	297,9	351,7	Nidwald
404,8	431,9	456,6	282,2	306,6	333,3	Glaris
852,7	905,4	927,7	728,0	818,7	914,3	Zoug
1 916,0	2 060,6	2 162,4	1 458,0	1 608,7	1 806,5	Fribourg
2 623,7	2 842,4	2 986,8	2 666,5	2 854,9	3 081,9	Soleure
5 806,3	6 017,3	5 965,5	3 753,7	4 374,9	4 513,1	Bâle-Ville
1 976,4	2 049,5	2 190,2	2 216,0	2 246,8	2 634,7	Bâle-Campagne
1 049,8	1 104,1	1 126,5	846,3	938,6	1 045,5	Schaffhouse
468,1	505,0	537,4	335,2	367,1	410,2	Appenzell Rh.-E.
176,0	195,4	207,6	105,3	117,0	137,0	Appenzell Rh.-I.
6 147,1	6 482,8	6 719,4	5 089,4	5 469,8	5 902,0	St-Gall
1 972,2	2 101,8	2 213,9	2 034,9	2 238,8	2 453,7	Grisons
6 011,4	6 465,5	6 669,4	5 169,8	5 593,6	6 094,6	Argovie
2 581,1	2 697,0	2 768,2	2 193,2	2 372,4	2 627,4	Thurgovie
4 063,7	4 503,4	4 923,8	1 709,5	1 907,3	2 136,5	Tessin
5 625,0	6 029,9	6 248,1	4 996,7	5 302,8	5 607,6	Vaud
2 358,5	2 611,1	2 757,9	1 291,5	1 485,3	1 697,3	Valais
1 641,2	1 765,4	1 843,9	880,7	1 005,2	1 113,7	Neuchâtel
4 801,0	5 154,3	5 451,3	2 613,1	2 841,1	3 106,4	Genève
89 902,6	95 288,6	99 048,1	64 989,0	70 946,3	77 510,8	Total

**Banken**  
**Sparhefte, Depositen- und Einlagehefte**  
**nach den Bankstellen**  
**in den Kantonen**

Tab. 38

**Banques**  
**Livrets d'épargne, livrets et carnets de dépôts**  
**Répartition d'après**  
**les comptoirs des banques dans les cantons**

Tabl. 38

Banken im Kanton	1973			1974			Banques situées dans le canton de	
	Sparhefte	Depositen und Einlagehefte	Total	Sparhefte	Depositen und Einlagehefte	Total		
	Livrets d'épargne	Livrets et carnets de dépôts		Livrets d'épargne	Livrets et carnets de dépôts			
1	2	3	4	5	6	7	8	
							Anzahl Hefte Nombre de livrets	
Zürich	1 750 849	517 755	2 268 604	1 786 330	525 928	2 312 258	Zurich	
Bern	1 757 935	105 635	1 863 570	1 809 184	109 432	1 918 616	Berne	
Luzern	635 221	37 705	672 926	648 549	49 266	697 815	Lucerne	
Uri	59 918	2 145	62 063	62 612	3 379	65 991	Uri	
Schwyz	182 026	3 105	185 131	187 143	4 641	191 784	Schwytz	
Obwalden	57 414	843	58 257	59 206	1 858	61 064	Obwald	
Nidwalden	71 076	1 440	72 516	72 277	2 146	74 423	Nidwald	
Glarus	66 434	4 132	70 566	66 788	5 614	72 402	Glaris	
Zug	121 624	8 564	130 188	126 834	10 472	137 306	Zoug	
Freiburg	307 756	37 276	345 032	307 308	35 054	342 362	Fribourg	
Solothurn	421 107	23 816	444 923	430 357	24 394	454 751	Soleure	
Basel-Stadt	441 281	157 271	598 552	446 692	166 448	613 140	Bâle-Ville	
Baselland	231 332	25 860	257 192	240 438	26 602	267 040	Bâle-Campagne	
Schaffhausen	137 210	6 960	144 170	140 439	21 390	161 829	Schaffhouse	
Appenzell AR	70 139	1 900	72 039	70 362	1 834	72 196	Appenzell Rh.-E.	
Appenzell IR	27 058	471	27 529	28 279	523	28 802	Appenzell Rh.-I.	
St. Gallen	790 854	88 315	879 169	805 139	98 627	903 766	St-Gall	
Graubünden	237 403	15 115	252 518	246 040	16 381	262 421	Grisons	
Aargau	858 513	45 101	903 614	883 749	46 381	930 130	Argovie	
Thurgau	312 375	19 418	331 793	319 148	18 742	337 890	Thurgovie	
Tessin	278 320	172 586	450 906	303 838	187 889	491 727	Tessin	
Waadt	498 078	268 102	766 180	510 655	274 103	784 758	Vaud	
Wallis	289 453	29 297	318 750	301 306	36 845	338 151	Valais	
Neuenburg	216 552	48 422	264 974	229 629	47 972	277 601	Neuchâtel	
Genf	389 096	107 610	496 706	413 524	112 831	526 355	Genève	
<b>Total</b>	<b>10 209 024</b>	<b>1 728 844</b>	<b>11 937 868</b>	<b>10 495 826</b>	<b>1 828 752</b>	<b>12 324 578</b>	<b>Total</b>	

**Banken****Prozentualer Anteil der Kantonalbanken an den Spareinlagen, Kassenobligationen und Hypothekaranlagen aller Banken**

Tab. 39

**Banques****Part des banques cantonales en pour-cent des dépôts d'épargne, des obligations de caisse et des placements hypothécaires de toutes les banques**

Tabl. 39

Kanton Canton	Spareinlagen Dépôts d'épargne			Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse			Inländische Hypothekaranlagen <sup>1</sup> Placements hypothécaires en Suisse <sup>1</sup>		
	1972	1973	1974	1972	1973	1974	1972	1973	1974
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	46.37	45.92	45.78	26.62	27.40	30.55	41.99	41.34	40.89
Bern	27.23	27.45	27.61	29.53	29.21	28.28	38.85	38.76	38.28
Luzern	54.23	53.27	52.88	51.11	49.96	49.57	62.79	60.68	60.28
Uri	62.85	62.13	62.77	74.09	73.97	72.46	75.46	76.53	73.87
Schwyz	65.17	64.59	63.64	71.78	70.60	67.93	77.49	77.18	75.98
Obwalden	75.19	75.01	73.97	76.62	75.76	75.56	75.69	75.18	72.31
Nidwalden	53.25	51.16	51.87	76.79	75.64	72.60	69.33	66.32	60.88
Glarus	77.22	76.78	76.54	—	—	—	64.03	64.81	64.54
Zug	70.26	71.00	71.58	65.98	66.11	66.56	75.37	72.18	72.39
Freiburg	32.06	32.11	32.12	32.96	32.23	30.64	41.97	41.01	37.91
Solothurn	29.08	27.78	27.29	28.18	27.21	25.08	38.82	37.74	37.35
Basel-Stadt	42.30	40.77	41.90	14.38	15.02	15.01	34.28	32.02	32.28
Baselland	68.61	71.00	67.45	71.86	69.11	67.80	69.75	73.66	67.63
Schaffhausen	51.95	51.13	50.08	32.48	32.75	34.33	55.63	54.25	52.66
Appenzell AR	80.16	80.73	79.11	98.40	98.16	96.89	87.71	88.00	86.91
Appenzell IR	84.31	81.29	79.77	96.56	96.07	95.97	89.27	85.56	84.67
St. Gallen	36.33	35.86	35.91	33.29	32.05	31.17	40.02	39.35	38.88
Graubünden	67.01	67.34	67.42	71.49	71.00	70.02	70.46	68.29	66.95
Aargau	24.93	24.45	24.63	17.32	16.79	16.40	23.17	22.94	22.35
Thurgau	68.29	67.62	67.37	67.87	67.28	65.67	74.12	73.50	70.88
Tessin	44.66	43.48	42.88	8.89	8.75	8.37	28.16	26.58	25.13
Waadt	43.75	44.15	43.66	53.83	52.23	52.03	77.28	75.85	73.39
Wallis	36.86	37.23	37.39	40.66	40.01	38.65	39.72	37.30	35.95
Neuenburg	48.12	46.32	45.44	26.87	28.12	30.19	42.48	41.02	40.86
Genf	52.88	54.46	54.04	30.53	28.32	28.32	62.55	59.62	57.16
Total	42.88	42.56	42.44	33.54	33.32	33.78	47.98	47.01	46.09

<sup>1</sup> Mit Einschluss der festen Vorschüsse und Darlehen gegen inländische hypothekarische Deckung<sup>1</sup> Y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par créances hypothécaires en Suisse

**Banken**  
**Eventualverpflichtungen**  
**und schwebende Geschäfte<sup>1</sup>**

Tab. 40

**Banques**  
**Engagements conditionnels**  
**et opérations en cours<sup>1</sup>**

Tabl. 40

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>1.1</b>	<b>Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven</b>			<b>1.1</b>	<b>Engagements par avals, cautionnements et garanties, de même qu'engagements résultant d'accréditifs</b>		
1972	606,4	5 181,6	1 240,4	17,0	2 969,7	2 249,6	10 015,1
1973	630,3	7 424,7	630,2	19,9	5 206,1	3 624,0	13 911,2
1974	702,7	9 528,7	782,5	24,1	4 947,3	3 629,8	15 985,3
<b>1.2</b>	<b>Indossamentsverpflichtungen aus Rediskontierungen</b>			<b>1.2</b>	<b>Engagements par endossement d'effets réescomptés</b>		
1972	2,9	986,3	38,1	—	56,6	35,8	1 083,9
1973	39,3	804,8	7,0	—	89,4	38,5	940,5
1974	48,6	2 240,4	28,0	—	94,0	33,5	2 411,0
<b>1.3</b>	<b>Einzahlungs- oder Nachschussverpflichtungen auf Aktien und anderen Beteiligungspapieren</b>			<b>1.3</b>	<b>Engagements de versements ou versements complé- mentaires sur actions et autres titres de participation</b>		
1972	38,0	38,2	466,0	49,0	3,9	0,8	595,1
1973	40,8	32,3	68,3	54,0	26,4	2,9	221,8
1974	40,0	37,3	68,5	60,0	10,2	2,9	216,0
<b>1.4</b>	<b>Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen</b>			<b>1.4</b>	<b>Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux</b>		
1972	11,0	447,4	7,9	—	456,7	374,1	923,0
1973	15,1	522,2	12,6	—	474,4	285,7	1 024,3
1974	148,8	906,8	6,5	—	490,5	362,1	1 552,6
<b>1.5</b>	<b>Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen</b>			<b>1.5</b>	<b>Engagements résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux</b>		
1972	10,9	731,5	8,1	—	385,9	310,0	1 136,4
1973	12,1	825,0	11,6	—	486,5	301,6	1 335,2
1974	148,4	662,0	6,4	—	446,6	318,0	1 263,4

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB



**Banken**  
**Garantie- beziehungsweise**  
**Einzahlungsverpflichtungen<sup>1</sup>**

**Banques**  
**Montant des engagements de versement**  
**et de garantie<sup>1</sup>**

Tab. 41

Tabl. 41

Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
1972	0,3	—	14,1	—	—	—	14,4
1973	0,3	—	16,8	0,3	16,5	13,6	33,9
1974	0,3	—	18,1	0,3	—	—	18,7

<sup>1</sup> Gegenüber der Bank, die als eigene Mittel im Sinne von Art. 11, Abs. 1, lit. b und c der VO zum BaG anerkannt werden

<sup>1</sup> Destinés à compléter les fonds propres conformément à l'art. 11, al. 1, lit. b et c OLB

**Banken**  
**Gewinn- und Verlustrechnung 1974**

Tab.42

Gruppe	Zahl der Banken	Zinsen (Saldo)	Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	Wert schriftten ertrag	Ertrag der Beteili gungen	Verschie denes	Rein verlust	Brutto gewinn	Einnahmen Recettes
	Nombre de banques	Produit des effets de change et Intérêts des papiers (solde)	monétaires	Commis sions (solde)	Produit des opérations sur devises et métaux précieux	Produit des titres	Produit des partici pations	Divers	Perte nette	Bénéfice brut	
in tausend Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>1 Gruppierung nach dem wirtschaftlichen Charakter der Institute</b>											
1.00	Kantonalbanken	28	439 455	42 053	165 276	39 519	179 088	8 847	42 450	—	916 688
2.00	Grossbanken	5	1 019 740	347 964	953 163	628 791	176 320	66 477	99 671	—	3 292 126
3.00	Regionalbanken und Sparkassen	234	222 101	12 991	100 571	15 916	135 176	5 097	29 919	23	521 794
4.00	Darlehenskassen	1 178	58 961	—	6 036	300	553	2 758	2 326	—	70 934
5.00	Übrige Banken	192	489 434	134 826	505 963	229 187	119 020	16 887	68 045	23 772	1 587 134
5.20	<i>davon Ausländisch beherrschte Banken</i>	85	267 525	112 131	267 495	137 793	69 740	12 417	35 270	—	902 371
1.00-5.00 Total		1 637	2 229 691	537 834	1 731 009	913 713	610 157	100 066	242 411	23 795	6 388 676
<b>2 Gruppierung nach dem rechtlichen Charakter der Institute</b>											
	Staatsinstitute	24	335 863	37 209	137 092	33 043	154 016	6 281	33 821	—	737 325
	Gemeindeinstitute	34	8 565	319	2 588	208	7 251	382	760	—	20 073
	Aktiengesellschaften	305	1 640 296	474 566	1 475 849	832 231	386 218	86 997	186 964	23 778	5 106 899
	Genossenschaften	1 267	231 525	25 683	110 885	47 048	49 861	6 080	19 847	17	490 946
	Übrige Institute	7	13 442	57	4 595	1 183	12 811	326	1 019	—	33 433
	Total	1 637	2 229 691	537 834	1 731 009	913 713	610 157	100 066	242 411	23 795	6 388 676

**Banques**  
**Compte de pertes et profits 1974**

Tabl. 42

			Ausgaben Dépenses				
Verwaltungskosten Frais d'administration							
Bankbehörden und Personal	Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureau kosten	Steuern	Verluste Abschreibungen und Rück stellungen	Reingewinn <sup>1</sup>		Gruppe
Organes de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortissements et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>		Gruppe
en milliers de francs							
12	13	14	15	16	17		18

**1 Groupement selon le caractère économique des instituts**

362 629	37 242	127 462	28 973	133 930	226 452	1.00	Banques cantonales
1 332 805	131 367	678 167	354 024	218 136	577 627	2.00	Grandes banques
179 335	14 066	82 386	56 012	49 955	140 040	3.00	Banques régionales et caisses d'épargne
18 412	770	15 117	7 508	4 244	24 883	4.00	Caisses de crédit mutuel
499 827	31 471	268 296	151 845	293 168	342 527	5.00	Autres banques
259 518	16 142	138 251	88 461	187 482	212 517	5.20	<i>dont Banques en mains étrangères</i>
2 393 008	214 916	1 171 428	598 362	699 433	1 311 529	1.00-5.00	Total

**2 Groupement selon la forme juridique des instituts**

307 041	30 252	102 056	18 103	106 815	173 058		Institutions d'Etat
7 970	500	3 220	788	1 516	6 079		Institutions communale
1 853 064	171 810	983 755	533 526	548 806	1 015 938		Sociétés anonymes
216 253	11 841	77 449	45 271	34 581	105 551		Sociétés coopératives
8 680	513	4 948	674	7 715	10 903		Autres instituts
2 393 008	214 916	1 171 428	598 362	699 433	1 311 529		Total

<sup>1</sup> Ohne Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

**Banken**  
**Gewinn- und Verlustrechnung 1974**

Tab. 42

		Verteilung des Reingewinns <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>				
Gruppe	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung
Groupe	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau
in tausend Franken						
19	20	21	22	23	24	25

**1 Gruppierung nach dem wirtschaftlichen Charakter der Institute**

1.00	Kantonalbanken	161 285	59 622	—	1 000	4 605	5 907
2.00	Grossbanken	329 009	225 000	3 290	11 000	—	32 912
3.00	Regionalbanken und Sparkassen	74 228	55 913	460	2 398	6 797	10 662
4.00	Darlehenskassen	1 985	22 891	—	—	—	7
5.00	Übrige Banken	115 109	210 901	1 692	5 400	3 151	70 109
5.20	<i>davon Ausländisch beherrschte Banken</i>	<i>55 551</i>	<i>149 219</i>	<i>135</i>	<i>2 625</i>	<i>328</i>	<i>50 141</i>
1.00–5.00	Total	681 616	574 327	5 442	19 798	14 553	119 597

**2 Gruppierung nach dem rechtlichen Charakter der Institute**

	Staatsinstitute	134 505	36 146	—	700	2 035	4 511
	Gemeindeinstitute	3 961	1 970	—	53	93	215
	Aktiengesellschaften	489 911	476 773	5 442	18 080	10 084	105 945
	Genossenschaften	48 830	54 393	—	565	1 503	8 343
	Übrige Institute	4 409	5 045	—	400	838	583
	Total	681 616	574 327	5 442	19 798	14 553	119 597

<sup>1</sup> Einschliesslich Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Dividende, Verzinsung des Dotationskapitals sowie weitere Ausschüttung an Staat und Gemeinde

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau

<sup>2</sup> Dividende, intérêts versés au capital de dotation ainsi que versement au canton ou à la commune



**Banken  
Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab. 43

											Einnahmen Recettes
Jahr	Zahl der Banken	Zinsen Intérêts		Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis- sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edel- metallen	Wert schriften ertrag	Ertrag der Beteili- gungen	Verschie- denes		
		Aktivzinsen	Passiv zinsen							Saldo	Produit des change et des papiers monétaires
Année	Nombre de banques	Intérêts créditeurs	Intérêts débiteurs	Solde							in tausend Franken
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>1.00 Kantonalbanken</b>											
1970	28	2013247	1736741	276506	36882	88185	.	115631	.	29745	
1971	28	2258445	1966258	292187	39431	104882	.	146192	.	34599	
1972	28	2428190	2115752	312438	30412	131583	21111	169229	6935	30396	
1973	28	2695098	2318828	376270	31727	146359	33676	179449	7104	35221	
1974	28	3259265	2819810	439455	42053	165276	39519	179088	8847	42450	
<b>2.00 Grossbanken</b>											
1970	5	3151028	2531716	619312	419398	464017	.	145366	.	107440	
1971	5	3335435	2630479	704956	475505	569413	.	198349	.	132378	
1972	5	3300690	2554206	746484	234405	811833	305461	264296	64049	74991	
1973	5	4573945	3756940	817005	237267	878528	467901	219669	70410	91126	
1974	5	7127663	6107923	1019740	347964	953163	628791	176320	66477	99671	
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>											
1970	254	1165119	998399	166720	19390	69964	.	93658	.	12745	
1971	248	1263826	1120669	143157	18043	71913	.	107395	.	13377	
1972	244	1386555	1219499	167056	12098	82576	10659	136318	4818	17653	
1973	237	1425716	1249262	176454	9796	86869	14206	136798	5550	22429	
1974	234	1702638	1480537	222101	12991	100571	15916	135176	5097	29919	
<b>4.00 Darlehenskassen</b>											
1970	2(1158)	214498	176978	37520	133	—	.	1784	.	884	
1971	2(1164)	252860	210878	41982	158	—	.	2103	.	1222	
1972	2(1168)	282490	237295	45195	39	2525	154	2432	.	1285	
1973	2(1174)	322447	269753	52694	—	3824	295	624	2214	1596	
1974	2(1178)	386851	327890	58961	—	6036	300	553	2758	2326	
<b>5.00 Übrige Banken</b>											
1970	184	1152748	913206	239542	136488	266796	.	63403	.	45537	
1971	193	1202073	949109	252964	180856	342356	.	99963	.	46767	
1972	196	1165421	884546	280875	86220	443438	121896	119619	18787	36989	
1973	198	1706020	1352218	353802	91019	484551	207970	130648	25104	49708	
1974	192	2350909	1861475	489434	134826	505963	229187	119020	16887	68045	

**Banques**  
**Compte de pertes et profits**

Tabl. 43

Rein verlust		Verwaltungskosten Frais d'administration				Ausgaben Dépenses		Rein gewinn <sup>1</sup>	Jahr
Bruttogewinn	Bankbehörden und Personal	Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureauekosten		Steuern	Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen			
Perte nette	Organe de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau		Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	Année	
en milliers de francs									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>1.00 Banques cantonales</b>									
—	546 949	191 398	19 490	67 701	17 380	93 538	157 442	1970	
—	617 291	226 589	22 300	79 202	24 592	87 358	177 250	1971	
—	702 104	270 794	25 901	85 958	25 038	101 263	193 150	1972	
—	809 806	315 186	26 930	106 608	27 349	125 720	208 013	1973	
—	916 688	362 629	37 242	127 462	28 973	133 930	226 452	1974	
<b>2.00 Grandes banques</b>									
—	1 755 533	673 858	70 819	319 300	197 909	84 361	409 286	1970	
—	2 080 601	818 880	82 266	399 734	218 969	100 326	460 426	1971	
—	2 501 519	991 780	99 856	489 397	245 009	144 068	531 409	1972	
—	2 781 906	1 152 768	89 897	554 228	309 634	156 192	519 187	1973	
—	3 292 126	1 332 805	131 367	678 167	354 024	218 136	577 627	1974	
<b>3.00 Banques régionales et caisses d'épargne</b>									
—	362 477	112 541	10 557	51 914	39 503	30 021	117 941	1970	
—	353 885	123 609	10 687	53 573	40 783	25 020	100 213	1971	
22	431 200	144 680	11 155	62 607	42 925	30 542	139 291	1972	
17	452 119	154 342	11 928	68 051	50 824	33 302	133 672	1973	
23	521 794	179 335	14 066	82 386	56 012	49 955	140 040	1974	
<b>4.00 Caisses de crédit mutuel</b>									
—	40 321	8 900	716	7 451	4 375	2 002	16 877	1970	
—	45 465	10 472	845	8 609	4 179	2 713	18 647	1971	
—	51 630	12 836	583	9 846	6 027	2 987	19 351	1972	
—	61 247	15 348	721	12 285	5 545	3 816	23 532	1973	
—	70 934	18 412	770	15 117	7 508	4 244	24 883	1974	
<b>5.00 Autres Banques</b>									
—	751 766	243 694	12 906	129 743	71 603	108 401	185 419	1970	
—	922 906	298 900	17 445	165 334	81 408	122 895	236 924	1971	
594	1 108 418	355 166	21 249	192 468	101 361	141 743	296 431	1972	
5	1 342 807	426 931	25 683	230 989	134 604	190 932	333 668	1973	
23 772	1 587 134	499 827	31 471	268 296	151 845	293 168	342 527	1974	

<sup>1</sup> Ohne Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

**Banken**  
**Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab. 43

		Verteilung des Reingewinnes <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>					
Jahr	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung	
Année	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau	
in tausend Franken							
21	22	23	24	25	26	27	
<b>1.00 Kantonalbanken</b>							
1970	109 631	41 839	67	4 935	793	5 865	
1971	127 370	41 595	75	2 550	6 757	4 768	
1972	135 854	48 184	100	550	7 323	5 907	
1973	147 703	54 762	100	550	4 836	5 968	
1974	161 285	59 622	—	1 000	4 605	5 907	
<b>2.00 Grossbanken</b>							
1970	222 129	168 000	3 740	8 000	3 000	40 503	
1971	243 651	198 500	2 980	10 000	—	45 798	
1972	290 053	234 500	3 137	10 000	580	38 937	
1973	320 251	200 000	3 290	11 000	—	23 584	
1974	329 009	225 000	3 290	11 000	—	32 912	
<b>3.00 Regionalbanken und Sparkassen</b>							
1970	60 431	48 806	930	2 163	3 951	38 771	
1971	64 555	51 453	944	2 505	7 290	12 237	
1972	69 128	58 510	594	2 136	7 444	13 716	
1973	68 002	56 795	472	1 918	7 301	10 410	
1974	74 228	55 913	460	2 398	6 797	10 662	
<b>4.00 Darlehenskassen</b>							
1970	1 511	15 366	—	—	—	—	
1971	1 593	17 019	—	—	35	—	
1972	1 637	17 703	—	—	11	—	
1973	1 721	21 811	—	—	—	—	
1974	1 985	22 891	—	—	—	7	
<b>5.00 Übrige Banken</b>							
1970	52 394	117 670	1 220	4 009	3 972	33 088	
1971	67 842	141 994	1 642	4 430	9 230	44 874	
1972	89 910	173 989	2 206	5 045	10 023	60 132	
1973	116 635	194 979	1 725	6 285	6 245	72 825	
1974	115 109	210 901	1 692	5 400	3 151	70 109	

<sup>1</sup> Einschliesslich Salvovortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Dividende, Verzinsung des Dotationskapitals sowie weitere Ausschüttung an Staat und Gemeinde

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau

<sup>2</sup> Dividende, intérêts versés au capital de dotation ainsi que versement au canton ou à la commune



## Banques

### Compte de pertes et profits

Tabl. 43

											Einnahmen Recettes
Jahr	Zahl der Banken	Zinsen Intérêts		Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis- sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	Wert schriften ertrag	Ertrag der Beteili gungen	Verschie denes		
		Aktivzinsen	Passiv zinsen							Saldo	Produit des effets de change et des papiers monétaires
Année	Nombre de banques	Intérêts créditeurs	Intérêts débiteurs	Solde							en milliers de francs
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
<b>5.10 Banques suisses</b>											
1971	108	362 822	239 316	123 506	47 333	164 604	.	37 086	.	22 643	
1972	113	391 830	253 725	138 105	15 142	217 123	46 282	53 160	4 974	22 790	
1973	114	592 367	421 151	171 216	15 828	226 188	85 129	55 720	9 661	28 656	
1974	107	742 216	520 307	221 909	22 695	238 468	91 394	49 280	4 470	32 775	
<b>5.11 Banques commerciales</b>											
1971	37	223 049	160 323	62 726	30 670	65 795	.	24 033	.	11 493	
1972	45	239 768	176 049	63 719	11 750	79 590	24 984	29 627	3 198	12 353	
1973	38	411 166	317 828	93 338	12 997	86 824	46 004	40 100	7 274	12 942	
1974	37	454 324	354 324	100 000	17 548	96 989	46 774	32 705	2 644	14 364	
<b>5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</b>											
1971	34	69 025	37 867	31 158	14 550	74 367	.	11 062	.	6 098	
1972	36	67 243	30 480	36 763	2 639	106 304	19 284	21 633	1 653	6 570	
1973	48	95 101	49 229	45 872	2 569	105 756	33 467	14 245	2 291	10 567	
1974	46	157 830	89 989	67 841	4 855	103 286	38 247	15 080	1 755	13 446	
<b>5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</b>											
1971	23	63 296	36 835	26 461	1 327	23 256	.	1 959	.	4 993	
1972	19	75 525	42 378	33 147	748	27 863	2 005	1 712	123	3 149	
1973	17	75 839	48 323	27 516	253	30 166	5 646	1 036	96	3 319	
1974	15	117 788	68 460	49 328	280	34 464	6 354	1 397	71	3 947	
<b>5.14 Autres</b>											
1971	14	7 452	4 292	3 161	786	1 186	.	32	.	59	
1972	13	9 294	4 818	4 476	5	3 366	9	188	—	718	
1973	11	10 261	5 771	4 490	9	3 442	12	339	—	1 828	
1974	9	12 274	7 534	4 740	12	3 729	19	98	—	1 018	
<b>5.20 Banques en mains étrangères</b>											
1971	85	839 251	709 793	129 458	133 523	177 752	.	62 877	.	24 124	
1972	83	773 591	630 821	142 770	71 078	226 315	75 614	66 459	13 813	14 199	
1973	84	1 113 653	931 067	182 586	75 191	258 363	122 841	74 928	15 443	21 052	
1974	85	1 608 693	1 341 168	267 525	112 131	267 495	137 793	69 740	12 417	35 270	

**Banken**  
**Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab.43

Jahr	Reinverlust	Bruttogewinn	Verwaltungskosten Frais d'administration			Steuern	Ausgaben Dépenses	Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen	Reingewinn <sup>1</sup>
			Bankbehörden und Personal	Beiträge an Personal Wohlfahrts- einrichtungen	Geschäfts und Bureaukosten				
Année	Perte nette	Bénéfice brut	Organes de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	
in tausend Franken									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	
<b>5.10 Schweizer Banken</b>									
1971	—	395 172	144 826	9 009	76 100	32 244	41 619	91 374	
1972	29	497 605	173 500	10 805	92 631	42 144	58 942	119 583	
1973	5	592 403	208 027	12 499	111 383	54 253	70 456	135 785	
1974	23 772	684 763	240 309	15 329	130 045	63 384	105 686	130 010	
<b>5.11 Handelsbanken</b>									
1971	—	194 717	68 601	4 626	33 457	18 803	22 782	46 448	
1972	—	225 221	75 850	5 462	36 122	17 561	32 736	57 490	
1973	3	299 482	99 705	6 825	49 388	22 940	46 124	74 500	
1974	23 772	334 796	110 595	8 401	56 131	30 238	62 651	66 780	
<b>5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltung spezialisierte Institute</b>									
1971	—	137 235	57 913	3 346	20 773	9 990	10 678	35 535	
1972	—	194 846	76 912	4 175	29 827	19 551	16 882	47 499	
1973	—	214 767	85 766	4 786	35 656	25 902	14 987	47 670	
1974	—	244 510	97 838	5 258	40 376	25 532	28 900	46 606	
<b>5.13 Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung</b>									
1971	—	57 996	16 781	944	20 777	3 003	7 494	8 997	
1972	29	68 776	18 877	1 056	24 967	4 260	8 655	10 961	
1973	2	68 034	20 466	755	24 083	4 512	8 429	9 789	
1974	—	95 841	29 688	1 305	32 216	6 727	12 804	13 101	
<b>5.14 Andere</b>									
1971	—	5 224	1 531	93	1 093	448	665	1 394	
1972	—	8 762	1 861	112	1 715	772	669	2 633	
1973	—	10 120	2 090	133	2 256	899	916	3 826	
1974	—	9 616	2 188	365	1 322	887	1 331	3 523	
<b>5.20 Ausländisch beherrschte Banken</b>									
1971	—	527 734	154 074	8 436	89 234	49 164	81 276	145 550	
1972	565	610 813	181 666	10 444	99 837	59 217	82 801	176 848	
1973	—	750 404	218 904	13 184	119 606	80 351	120 476	197 883	
1974	—	902 371	259 518	16 142	138 251	88 461	187 482	212 517	

<sup>1</sup> Ohne Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

## Banques

### Compte de pertes et profits

Tabl. 43

							Verteilung des Reingewinns <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>
Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts- einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung	Jahr	
Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau	Année	
en milliers de francs							
21	22	23	24	25	26	27	
<b>5.10 Banques suisses</b>							
31 168	51 226	1 502	1 965	4 071	15 116	1971	
42 840	64 316	2 075	2 605	4 036	18 827	1972	
60 394	70 905	1 560	3 055	1 789	23 517	1973	
59 558	61 682	1 557	2 775	2 823	19 968	1974	
<b>5.11 Banques commerciales</b>							
18 631	23 068	352	1 070	2 998	6 633	1971	
26 563	25 406	476	1 405	3 182	7 091	1972	
39 714	32 446	558	1 825	1 017	8 599	1973	
35 899	27 415	534	1 900	1 293	7 314	1974	
<b>5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières, les transactions sur titres et la gestion de fortune</b>							
8 774	21 850	1 123	785	1 010	6 609	1971	
11 265	31 548	1 579	1 040	790	7 886	1972	
14 650	29 189	982	1 100	710	13 102	1973	
16 089	26 278	993	745	1 480	10 052	1974	
<b>5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation</b>							
3 050	5 740	7	110	51	834	1971	
4 134	5 547	—	160	64	1 890	1972	
4 653	5 759	—	130	62	999	1973	
5 860	6 166	—	130	50	1 976	1974	
<b>5.14 Autres</b>							
713	568	20	—	12	1 040	1971	
878	1 815	20	—	—	1 960	1972	
1 377	3 511	20	—	—	817	1973	
1 710	1 823	30	—	—	626	1974	
<b>5.20 Banques en mains étrangères</b>							
36 674	90 768	140	2 465	5 159	29 758	1971	
47 070	109 673	131	2 440	5 987	41 305	1972	
56 241	124 074	165	3 230	4 456	49 308	1973	
55 551	149 219	135	2 625	328	50 141	1974	

<sup>1</sup> Einschliesslich Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Dividende, Verzinsung des Dotationskapitals sowie weitere Ausschüttung an Staat und Gemeinde

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau

<sup>2</sup> Dividende, intérêts versés au capital de dotation ainsi que versement au canton ou à la commune

# Banken

## Gewinn- und Verlustrechnung

Tab. 43

Jahr	Zahl der Banken	Zinsen		Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	Kommis-sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	Wert schriftl. Ertrag	Ertrag der Beteili-gungen	Verschie-denes	Einnahmen
		Aktivzinsen	Passivzinsen							Recettes
Année	Nombre de banques	Intérêts	Intérêts	Saldo	Produit des effets de change et des papiers monétaires	Commiss-ions (solde)	Produit des opérations sur devises et métaux précieux	Produit des titres	Produit des partici-pations	Divers
		créditeurs	débiteurs	Solde	Solde					
in tausend Franken										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>Total der Bankengruppen 1.00–5.00<sup>2</sup></b>										
1945	383	514 646	390 410	124 236	36 534	53 452	.	83 607	.	12 440
1946	382	539 653	398 016	141 637	42 812	67 802	.	89 435	.	17 474
1947	385	582 404	411 508	170 896	49 052	86 475	.	88 306	.	20 922
1948	383	628 553	441 208	187 345	60 971	99 750	.	83 533	.	22 969
1949	388	657 470	471 331	186 139	68 698	97 633	.	79 450	.	25 645
1950	389	674 722	478 030	196 692	66 851	101 247	.	80 093	.	24 575
1951	393	718 560	499 371	219 189	70 429	113 701	.	83 580	.	26 635
1952	399	770 305	536 311	233 994	75 370	116 682	.	87 462	.	27 575
1953	401	815 869	570 939	244 930	78 757	118 216	.	90 507	.	27 899
1954	404	863 265	600 607	262 658	75 618	129 762	.	98 222	.	28 668
1955	408	929 559	642 338	287 221	77 153	143 780	.	98 834	.	31 406
1956	412	1 011 742	701 911	309 831	83 612	150 232	.	99 664	.	33 723
1957	419	1 118 945	790 443	328 502	104 354	159 736	.	86 982	.	39 056
1958	430	1 264 225	950 598	313 627	117 548	174 977	.	116 889	.	45 221
1959	435	1 350 549	1 002 201	348 348	117 855	203 196	.	136 632	.	43 232
1960	441	1 502 972	1 112 915	390 057	128 640	227 730	.	151 871	.	49 422
1961	451	1 691 460	1 261 114	430 346	146 471	278 284	.	177 284	.	60 087
1962	454	1 957 863	1 452 525	505 338	157 868	304 947	.	173 840	.	65 287
1963	456	2 225 963	1 657 452	568 511	167 435	337 737	.	188 268	.	70 811
1964	464	2 573 522	1 945 846	627 676	195 882	384 109	.	193 622	.	79 360
1965	472	2 990 321	2 313 596	676 725	223 705	429 550	.	210 837	.	83 094
1966	474	3 459 881	2 705 374	754 507	269 994	474 771	.	221 396	.	95 880
1967	472	4 025 623	3 215 882	809 741	327 279	556 699	.	276 536	.	109 229
1968	465	4 715 548	3 788 748	926 800	408 806	692 112	.	349 269	.	147 244
1969	475	6 217 351	5 089 620	1 127 731	539 278	828 644	.	382 941	.	158 909
1970	473	7 696 640	6 357 040	1 339 600	612 291	888 962	.	419 842	.	196 351
1971	476	8 312 639	6 877 393	1 435 246	713 993	1 088 564	.	554 002	.	228 343
1972	475	8 563 346	7 011 298	1 552 048	363 174	1 471 955	459 281	691 894	94 589	161 314
1973	470	10 723 226	8 947 001	1 776 225	369 809	1 600 131	724 048	667 188	110 382	200 080
1974	461	14 827 326	12 597 635	2 229 691	537 834	1 731 009	913 713	610 157	100 066	242 411

<sup>1</sup> Ohne Saldovortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

**Banques**  
**Compte de pertes et profits**

Tabl. 43

Rein verlust	Bruttogewinn	Verwaltungskosten Frais d'administration				Ausgaben Dépenses		Reingewinn <sup>1</sup>	Jahr
		Bankbehörden und Personal	Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureaukosten	Steuern	Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen			
Perte nette	Bénéfice brut	Organe de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	Année	
en milliers de francs									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	
.	310 269	124 417	9 544	29 838	27 169	25 005	94 296	1945	
.	359 160	148 733	12 528	36 265	25 521	29 440	106 673	1946	
.	415 651	176 050	17 679	42 677	27 184	38 054	114 007	1947	
.	454 568	195 056	15 963	50 879	27 664	42 324	122 682	1948	
.	457 565	202 282	15 854	47 319	33 114	40 951	118 045	1949	
.	469 458	206 133	17 374	47 164	34 146	39 409	125 232	1950	
.	513 534	218 441	18 946	56 320	34 911	41 601	143 315	1951	
.	541 083	228 429	21 045	58 409	39 534	41 653	152 013	1952	
.	560 309	236 670	20 709	58 906	44 262	43 167	156 595	1953	
.	594 928	244 133	21 530	64 681	45 016	51 166	168 402	1954	
.	638 394	261 113	22 982	69 859	48 462	54 737	181 241	1955	
.	677 062	276 299	24 691	75 731	52 231	55 287	192 823	1956	
.	718 630	291 412	24 040	84 804	59 562	60 740	198 072	1957	
.	768 262	316 360	25 985	91 007	61 099	59 308	214 503	1958	
.	849 263	337 529	29 917	103 698	67 632	69 033	241 454	1959	
.	947 720	361 339	29 442	117 734	81 491	84 989	272 725	1960	
.	1 092 472	402 870	32 953	139 087	109 171	91 294	317 097	1961	
.	1 207 280	463 927	40 199	153 396	122 012	97 742	330 004	1962	
.	1 332 762	500 404	42 177	179 225	126 942	112 572	371 442	1963	
.	1 480 649	567 416	49 995	198 152	138 412	127 370	399 304	1964	
.	1 623 911	618 564	50 692	219 643	149 066	138 529	447 417	1965	
.	1 816 548	677 991	72 798	259 043	161 819	155 182	489 715	1966	
.	2 079 484	756 614	78 861	302 565	186 462	192 074	562 908	1967	
.	2 524 231	893 340	82 526	394 205	213 913	235 072	705 175	1968	
.	3 037 503	1 058 015	97 866	490 064	294 288	271 708	825 562	1969	
.	3 457 046	1 230 391	114 488	576 109	330 770	318 323	886 965	1970	
.	4 020 148	1 478 450	133 543	706 452	369 931	338 312	993 460	1971	
616	4 794 871	1 775 256	158 744	840 276	420 360	420 603	1 179 632	1972	
22	5 447 885	2 064 575	155 159	972 161	527 956	509 962	1 218 072	1973	
23 795	6 386 676	2 393 008	214 916	1 171 428	598 362	699 433	1 311 529	1974	

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

<sup>2</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques

## Banken Gewinn- und Verlustrechnung

Tab. 43

							Verteilung des Reingewinnes <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>
Jahr	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung	
Année	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau	
							in tausend Franken
21	22	23	24	25	26	27	
<b>Total der Bankengruppen 1.00–5.00<sup>3</sup></b>							
1945	71 825	17 802	485	1 827	1 866	42 871	
1946	76 081	27 048	531	3 527	2 117	40 240	
1947	81 454	23 293	758	2 578	1 674	44 490	
1948	83 516	39 775	710	2 626	2 183	38 362	
1949	85 286	29 231	746	3 039	2 116	35 989	
1950	85 653	38 864	807	3 456	3 030	29 411	
1951	93 130	41 556	1 204	3 523	2 703	30 610	
1952	98 103	43 862	1 336	3 999	2 427	32 896	
1953	99 694	41 817	1 354	5 403	2 665	38 558	
1954	103 023	51 155	1 490	5 723	3 429	42 140	
1955	111 541	63 145	1 837	4 424	3 758	38 676	
1956	118 963	60 351	1 955	6 641	1 937	41 652	
1957	124 867	65 763	1 974	6 347	1 936	38 837	
1958	129 137	71 263	2 257	6 321	2 315	42 047	
1959	138 326	83 860	2 682	7 479	2 583	48 571	
1960	151 676	106 189	3 077	4 974	2 606	52 774	
1961	170 791	132 162	3 850	6 320	3 280	53 468	
1962	177 988	137 647	3 809	6 180	2 762	55 086	
1963	199 047	152 736	3 442	6 636	3 275	61 392	
1964	211 059	164 132	3 467	9 586	4 158	68 294	
1965	242 553	184 767	4 377	11 584	3 894	68 536	
1966	268 348	196 793	4 632	11 205	3 991	73 282	
1967	294 908	241 250	4 722	10 628	4 791	79 891	
1968	347 928	316 646	5 698	12 737	6 903	95 154	
1969	402 469	381 116	5 874	16 042	9 396	105 819	
1970	446 096	391 681	5 957	19 107	11 716	118 227	
1971	505 011	450 561	5 641	19 485	23 312	107 677	
1972	586 582	532 886	6 037	17 731	25 381	118 692	
1973	654 312	528 347	5 587	19 753	18 382	112 787	
1974	681 616	574 327	5 442	19 798	14 553	119 597	

<sup>1</sup> Einschliesslich Saldo vortrag vom Vorjahr

<sup>2</sup> Dividende, Verzinsung des Dotationskapitals sowie weitere Ausschüttung an Staat und Gemeinde

<sup>3</sup> Kantonalbanken, Grossbanken, Regionalbanken und Sparkassen, Darlehenskassen, Übrige Banken

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau

<sup>2</sup> Dividende, intérêts versés au capital de dotation ainsi que versement au canton ou à la commune

<sup>3</sup> Banques cantonales, Grandes banques, Banques régionales et caisses d'épargne, Caisses de crédit mutuel, Autres banques

**Banken**  
**Zusammensetzung der Dividende**

**Banques**  
**Composition des dividendes**

Tab. 44

Tabl. 44

		Gewinnausschüttung von Dotations und Gemeindegemeinschaften Versements des instituts ayant un capital de dotation et des instituts communaux							
Gruppe	Jahr	Verzinsung des Dotations kapitals bzw	Weitere Ausschüttung an Staat Gemeinde	Total	Aktien dividende	Dividende auf Genossen schaftsanteile			
Groupe	Année	Intérêt versé au capital de dotation	Versement supplément au canton ou à la commune	Total	Dividende aux actionnaires	Dividende aux parts de capital des sociétés coopératives			
							in tausend Franken en milliers de francs		
1	2	3	4	5	6	7	8		
1.00	Kantonalbanken	1970	57493	36913	94406	15225	—	109631	
	Banques cantonales	1971	71372	38698	110070	17300	—	127370	
		1972	76347	41957	118304	17550	—	135854	
		1973	82782	44071	126853	20850	—	147703	
		1974	92689	46396	139085	22200	—	161285	
2.00	Grossbanken	1970	—	—	—	198129	24000	222129	
	Grandes banques	1971	—	—	—	215651	28000	243651	
		1972	—	—	—	260633	29420	290053	
		1973	—	—	—	288251	32000	320251	
		1974	—	—	—	293009	36000	329009	
3.00	Regionalbanken und Sparkassen	1970	1485	1811	3296	50810	6325	60431	
	Banques régionales et caisses d'épargne	1971	2060	1775	3835	53418	7302	64555	
		1972	2213	1882	4095	56550	8483	69128	
		1973	2484	1979	4463	54619	8920	68002	
		1974	2611	2013	4624	58853	10751	74228	
4.00	Darlehenskassen	1970	—	—	—	—	1511	1511	
	Caisses de crédit mutuel	1971	—	—	—	—	1593	1593	
		1972	—	—	—	—	1637	1637	
		1973	—	—	—	—	1721	1721	
		1974	—	—	—	—	1985	1985	
5.00	Übrige Banken	1970	—	—	—	52316	78	52394	
	Autres banques	1971	—	—	—	67764	78	67842	
		1972	—	—	—	89749	161	89910	
		1973	—	—	—	116477	158	116635	
		1974	—	—	—	115015	94	115109	
	<i>davon – dont</i>	1970	—	—	—	.	.	.	
5.20	Ausländisch beherrschte Banken	1971	—	—	—	36674	—	36674	
	Banques en mains étrangères	1972	—	—	—	47070	—	47070	
		1973	—	—	—	56241	—	56241	
		1974	—	—	—	55551	—	55551	
1.00–5.00	Total	1970	58978	38724	97702	316480	31914	446096	
		1971	73432	40473	113905	354133	36973	505011	
		1972	78560	43839	122399	424482	39701	586582	
		1973	85266	46050	131316	480197	42799	654312	
		1974	95300	48409	143709	489077	48830	681616	

**Banken**  
**Durchschnittliche Dividende**

**Banques**  
**Dividende moyen**

Tab. 45

Tabl. 45

Banken Banques	Durchschnittliche Dividende in Prozent des dividendenberechtigten Kapitals Dividende moyen en pour-cent du capital à renter									
	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Aktienbanken Banques par actions	7.61	7.90	8.25	8.94	10.69	9.18	9.36	8.80	9.10	8.88
Genossenschaftsbanken Banques coopératives	7.76	7.77	8.25	10.36	9.66	14.35	12.03	11.27	11.88	12.23



**Banken**  
**Gesamtbetrag**  
**der vorhandenen eigenen Mittel 1974<sup>1</sup>**

**Banques**  
**Total**  
**des fonds propres disponibles 1974<sup>1</sup>**

Tab. 46

Tabl. 46

Positionen	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Positions	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total
	in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7	8
Einbezahltes Grundkapital Capital social versé	2 029,0	1 987,9	823,6	37,2	2 759,6	1 953,7	7 637,3
50 % der Nachschusspflicht von Genossenschaften 50 % des versements exigibles de la part de sociétaires de coopératives	—	—	—	736,7	—	—	736,7
Gemeindegarantie Garantie communale	—	—	37,7	—	—	—	37,7
Offene Reserven Réserves ouvertes	999,5	5 056,8	1 117,2	262,3	1 792,5	998,2	9 228,3
Stille Reserven Réserves cachées	391,9	2 201,3	131,3	21,1	138,1	96,8	2 883,7
Saldovortrag Solde à nouveau	5,9	32,9	10,7	—	70,1	50,1	119,6
<b>Total</b>	<b>3 426,3</b>	<b>9 278,9</b>	<b>2 120,5</b>	<b>1 057,3</b>	<b>4 760,3</b>	<b>3 098,8</b>	<b>20 643,3</b>

<sup>1</sup> Gemäss Art. 11 der VO zum BaG

<sup>1</sup> Selon l'art. 11 OLB

# Banken

## Liquiditätsausweis

Tab. 47

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>		
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total	
									in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
<b>1</b>	<b>Gesamtausweis</b>		<b>1</b>	<b>Situation générale</b>					
1.1	Gesamtverbindlichkeiten nach Art. 12 der VO zum BaG Total des engagements au sens de l'article 12 OLB	1972 54 269,6 1973 57 900,7 1974 62 981,7	96 606,9 102 735,2 114 589,0	29 910,6 30 336,2 32 451,7	5 886,9 6 677,7 7 409,4	25 503,8 30 535,7 29 606,9	16 783,3 18 812,3 18 054,3	212 177,8 228 185,5 247 038,7	
1.2	<i>abzüglich – moins</i> Nach Art. 17, Abs. 1, lit. a verrechnete Banken- kreditoren Engagements en banque compensés en vertu de l'art. 17, al. 1, lit. a	1972 527,3 1973 653,2 1974 1 004,4	20 878,5 18 707,5 19 832,2	229,7 162,1 290,6	— 0,7 0,8	3 319,3 3 471,9 3 219,1	2 556,1 2 426,7 2 660,9	24 954,8 22 995,4 24 347,1	
1.3	Massgebende Verbind- lichkeiten nach Art. 17 <sup>1</sup> Engagements déterminants selon l'art. 17 <sup>1</sup>	1972 53 742,3 1973 57 247,5 1974 61 977,3	75 728,4 84 027,7 94 756,8	29 680,9 30 174,1 32 161,1	5 886,9 6 677,0 7 408,6	22 184,5 27 063,8 26 387,8	14 227,2 16 385,6 15 393,4	187 223,0 205 190,1 222 691,6	
1.4	Kurzfristige Verbind- lichkeiten Engagements à court terme	1972 10 120,2 1973 10 377,1 1974 11 346,0	27 470,2 28 476,4 30 442,4	5 583,3 5 474,4 5 735,6	1 096,1 1 255,4 1 349,7	8 355,9 8 857,8 8 730,0	4 875,7 5 035,0 4 965,6	52 625,7 54 441,1 57 603,7	
1.5	Greifbare Mittel <sup>2</sup> : Disponibilités <sup>2</sup> :								
1.5.1	gefordert sind exigées par la loi	1972 790,1 1973 775,9 1974 847,8	3 829,8 3 682,0 3 610,7	418,5 400,5 411,7	78,6 90,6 95,4	1 472,5 1 380,1 1 401,7	791,5 737,3 771,9	6 589,5 6 329,1 6 367,3	
1.5.2	ausgewiesen sind effectivement indiquées	1972 1 177,8 1973 1 467,8 1974 1 584,2	8 078,2 6 555,0 6 965,3	847,7 807,8 896,0	90,7 105,8 115,8	1 899,2 2 306,0 2 448,3	1 041,0 1 236,1 1 383,4	12 093,6 11 242,4 12 009,6	
1.6	Ausgewiesene leicht verwertbare Aktiven <sup>3</sup> Actifs facilement réalisables effectivement indiqués <sup>3</sup>	1972 5 369,2 1973 5 319,2 1974 6 049,4	8 905,7 10 474,4 10 351,0	2 865,8 2 793,2 2 900,0	564,2 655,1 608,4	4 092,3 4 380,9 5 226,2	2 288,6 2 643,6 3 267,8	21 797,2 23 622,8 25 135,0	
1.7.	Greifbare Mittel und leicht verwertbare Aktiven zusammen (Pos. 1.5 und 1.6) Total des disponibilités et des actifs facilement réalisables (pos. 1.5 et 1.6)								
1.7.1	gefordert sind exigés par la loi	1972 4 041,4 1973 4 066,4 1974 4 450,9	13 928,2 14 051,6 14 676,7	2 199,4 2 116,2 2 202,4	420,9 483,8 514,3	4 456,6 4 487,5 4 447,2	2 539,8 2 504,7 2 505,5	25 046,5 25 205,5 26 291,5	
1.7.2	ausgewiesen sind effectivement indiqués	1972 6 547,0 1973 6 787,0 1974 7 633,6	16 983,9 17 029,4 17 316,3	3 713,5 3 601,0 3 796,0	654,9 760,9 724,2	5 991,5 6 686,9 7 674,5	3 329,6 8 879,7 4 651,2	33 890,8 34 865,2 37 144,6	

<sup>1</sup> Nach Abzug der gegen Verpfändung leicht verwertbarer Aktiven eingegangenen kurzfristigen Verbindlichkeiten

<sup>2</sup> Kassa, Giro Guthaben bei der Nationalbank und Postcheckguthaben

<sup>3</sup> Nach Abzug der verpfändeten leicht verwertbaren Aktiven

<sup>1</sup> Après déduction des engagements à court terme contractés contre nantissement d'actifs facilement réalisables

<sup>2</sup> Caisse, avoirs en compte de virements auprès de la Banque nationale et avoirs en compte de chèques postaux

<sup>3</sup> Après déduction des actifs facilement réalisables remis en nantissement

## Banques Etat de liquidité

Tabl. 47

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>		
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total	
									in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
<b>2</b>	<b>Zusammensetzung der kurzfristigen Verbindlichkeiten</b>			<b>2</b>	<b>Répartition des engagements à court terme</b>				
2.1	Engagements en banque remboursables dans le délai d'un mois	1972 873,0 1973 905,0 1974 1 204,2	22 072,9 19 420,5 20 622,5	447,8 435,8 466,2	0,5 0,7 0,8	4 290,9 4 274,0 3 827,0	3 413,4 3 138,3 3 117,2	27 685,1 25 036,0 26 120,7	
	<i>moins</i>								
2.1.1	Engagements com- pensés en vertu de l'art. 17, al. 2	1972 85,3 1973 68,0 1974 80,8	1 194,4 783,0 790,3	78,5 136,5 92,8	— — —	364,6 15,2 57,4	870,3 — 21,1	1 722,8 1 002,7 1 021,3	
	<i>moins</i>								
2.1.2	Engagements com- pensés en vertu de l'art. 17, al. 1, lit. a	1972 527,3 1973 653,2 1974 1 004,4	20 878,5 18 707,5 19 832,2	229,7 162,1 290,6	— 0,7 0,8	3 319,3 3 471,9 3 219,1	2 556,1 2 426,7 2 660,9	24 954,8 22 995,4 24 347,1	
2.1.3	Engagements en banque déterminants (pos. 2.1 moins pos. 2.1.1 et 2.1.2)	1972 324,5 1973 184,5 1974 119,0	— — —	150,9 156,4 84,7	0,5 — —	1 038,5 792,1 550,7	853,4 716,5 435,4	1 514,4 1 133,0 754,4	
2.2	Créanciers à vue	1972 5 207,9 1973 5 073,6 1974 5 296,8	19 685,9 21 347,2 18 882,2	2 540,0 2 212,1 2 260,3	387,9 450,6 464,8	5 852,4 6 267,0 6 150,2	3 169,8 3 337,8 3 328,8	33 674,1 35 350,5 33 054,3	
2.3	Créanciers à terme remboursables dans le délai d'un mois	1972 319,3 1973 489,7 1974 1 092,1	4 927,0 3 875,0 8 044,3	221,6 265,2 423,4	2,1 2,4 3,4	930,0 1 044,4 1 223,4	641,6 709,6 953,6	6 400,0 5 676,7 10 786,6	
2.4	15 pour-cent des dépôts d'épargne	1972 3 127,6 1973 3 425,3 1974 3 620,2	1 504,8 1 681,8 1 824,6	2 005,7 2 185,7 2 242,9	557,3 638,1 688,1	56,0 141,0 148,8	3,5 3,8 3,8	7 251,4 8 071,9 8 524,6	
2.5	15 pour-cent des avoirs sur carnets et livrets de dépôt, de placement, etc.	1972 396,0 1973 418,1 1974 432,0	1 086,0 1 080,7 1 093,5	273,7 273,3 286,2	56,2 67,4 78,9	303,2 356,9 374,2	96,7 107,8 107,5	2 115,1 2 196,4 2 264,8	
2.6	Obligations et bons de caisse remboursables dans le délai d'un mois	1972 282,1 1973 331,7 1974 296,6	161,3 237,2 413,8	135,2 143,5 176,4	24,5 25,9 29,9	29,6 20,4 35,4	21,3 1,3 6,4	632,7 758,7 952,1	
2.7	Tous les engagements figurant sous «Autres passif» jusqu'à un mois d'échéance	1972 462,8 1973 454,2 1974 489,3	105,2 254,5 184,0	256,2 238,2 261,7	67,6 71,0 84,6	146,2 236,0 247,3	89,4 164,2 130,1	1 038,0 1 253,9 1 266,9	
	Les engagements à court terme au sens de l'article 17 atteignent <sup>1</sup>	1972 10 120,2 1973 10 377,1 1974 11 346,0	27 470,2 28 476,4 30 442,4	5 583,3 5 474,4 5 735,6	1 096,1 1 255,4 1 349,7	8 355,9 8 857,8 8 730,0	4 875,7 5 035,0 4 965,6	52 625,7 54 441,1 57 603,7	

<sup>1</sup> Nach Abzug der gegen Verpfändung leicht verwertbarer  
Aktiven eingegangenen kurzfristigen Verbindlichkeiten

<sup>1</sup> Après déduction des engagements à court terme contractés  
contre nantissement d'actifs facilement réalisables

# Banken

## Liquiditätsausweis

Tab. 47 (Fortsetzung)

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>		Total
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>		Total
in Millionen Franken en millions de francs									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
<b>3</b>	<b>Zusammensetzung der ausgewiesenen leicht verwertbaren Aktiven</b>			<b>3</b>	<b>Repartition des actifs facilement réalisables indiqués par les banques</b>				
	Actifs facilement réalisables, d'après l'art. 16 OLB								
3.1	Effets de change, bons du Trésor, obligations et créances inscrites au livre de la dette, admis au réescompte par la Banque nationale	1972 1973 1974	464,7 426,8 436,9	2 219,0 2 423,4 2 058,0	107,2 113,6 79,7	— — —	45,2 73,5 56,4	12,2 36,0 13,8	2 836,1 3 037,3 2 631,0
3.2	Obligations, bons du Trésor, effets de change et créances inscrites au livre de la dette, admis en nantissement par la Banque nationale	1972 1973 1974	3 775,7 3 887,1 3 820,2	3 207,2 3 582,5 3 402,5	2 382,0 2 404,1 2 348,2	10,6 12,8 10,2	397,6 752,5 736,9	140,2 339,4 329,2	9 773,1 10 639,0 10 318,0
3.3	Avoirs en banque remboursables dans le délai d'un mois	1972 1973 1974	1 566,2 1 548,1 2 728,1	23 669,1 22 377,8 22 993,7	649,6 539,9 849,0	553,6 633,4 598,9	6 674,5 6 677,1 7 195,1	4 465,8 4 382,8 5 171,9	33 113,0 31 776,3 34 364,8
	<i>moins</i>								
3.3.1	Engagements en banque compensés en vertu de l'art 17, al. 1, lit. a	1972 1973 1974	527,3 653,2 1 004,4	20 878,5 18 707,5 19 832,2	222,8 162,1 287,4	— 0,7 0,7	3 319,3 3 471,9 3 211,2	2 556,1 2 426,7 2 653,0	24 947,9 22 995,4 24 335,9
3.3.2	Avoirs en banque déterminants (pos. 3.3 moins pos. 3.3.1)	1972 1973 1974	1 038,9 894,9 1 723,7	2 790,6 3 670,3 3 161,5	426,8 377,8 561,6	553,6 632,7 598,2	3 355,2 3 205,2 3 983,9	1 909,7 1 956,1 2 518,9	8 165,1 8 780,9 10 028,9
3.4	Or, estimé au cours pratiqué sur le marché des lingots	1972 1973 1974	9,8 14,6 20,5	729,1 1 091,2 743,3	5,4 4,8 7,2	— — —	96,2 86,4 132,0	79,7 50,7 77,4	840,5 1 197,0 903,0
3.5	Titres d'Etats étrangers, acceptations de banques étrangères et autres titres	1972 1973 1974	— — —	259,6 248,4 1 588,0	0,8 0,6 0,1	— — —	172,7 270,3 389,6	148,6 260,6 365,0	433,1 519,3 1 977,7
3.6	Comptes courants débiteurs garantis par des valeurs admises en nantissement par la Banque nationale	1972 1973 1974	170,2 163,8 144,2	486,2 355,7 340,0	29,1 28,1 24,5	— 9,6 —	31,4 27,7 19,6	— 2,1 0,1	716,9 584,9 528,3
3.7	Actifs facilement réalisables	1972 1973 1974	5 459,3 5 387,2 6 145,5	9 691,7 11 371,5 11 293,3	2 951,3 2 929,0 3 021,3	564,2 655,1 608,4	4 098,3 4 415,6 5 318,4	2 290,4 2 644,9 3 304,4	22 764,8 24 758,4 26 386,9
	<i>moins</i>								
3.7.1	Actifs nantis facilement réalisables	1972 1973 1974	90,1 68,0 96,1	786,0 897,0 942,3	85,5 135,9 121,3	— — —	6,0 34,7 92,2	1,8 1,3 36,6	967,6 1 135,6 1 251,9
3.8	Actifs déterminants facilement réalisables	1972 1973 1974	5 369,2 5 319,2 6 049,4	8 905,7 10 474,5 10 351,0	2 865,8 2 793,1 2 900,0	564,2 655,1 608,4	4 092,3 4 380,9 5 226,2	2 288,6 2 643,6 3 267,8	21 797,2 23 622,8 25 135,0

**Banques**  
**Etat de liquidité**

Tabl. 47 (suite)

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>		
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
4	Die kurzfristigen Verbindlichkeiten in Prozent der gesamten Verbindlichkeiten			4	Les engagements à court terme en pour-cent du total des engagements				
	1970	17.82	52.58	17.79	17.07	44.15	.	35.30	
	1971	18.72	51.44	17.97	17.01	45.46	43.99	36.44	
	1972	18.65	28.43	18.67	18.62	32.76	29.05	24.80	
	1973	17.92	27.72	18.05	18.80	29.01	26.76	23.86	
	1974	18.01	26.57	17.67	18.22	29.49	27.50	21.02	
5	Die greifbaren Mittel in Prozent der Verbindlichkeiten			5	Disponibilités en pour-cent des engagements				
5.1	Die greifbaren Mittel in Prozent der kurzfristigen Verbindlichkeiten			5.1	Les disponibilités en pour-cent des engagements à court terme				
5.11	gefordert sind exigées par la loi	1970	5.62	8.10	5.58	5.30	7.82	.	7.47
		1971	5.70	8.06	5.45	5.29	7.85	7.75	7.49
		1972	7.81	13.94	7.50	7.17	17.62	16.23	12.52
		1973	7.48	12.93	7.32	7.22	15.58	14.64	11.63
		1974	7.47	11.86	7.18	7.07	16.06	15.54	11.05
5.12	ausgewiesen sind effectivement indiquées	1970	14.44	20.32	19.25	8.70	18.03	.	18.92
		1971	12.93	20.88	17.83	9.30	17.76	16.24	18.99
		1972	11.64	29.41	15.18	8.27	22.73	21.35	22.98
		1973	14.14	23.02	14.76	8.43	26.03	24.55	20.65
		1974	13.96	22.88	15.62	8.58	28.04	27.86	20.85
5.2	Die greifbaren Mittel in Prozent der gesamten Verbindlichkeiten			5.2	Les disponibilités en pour-cent du total des engagements				
5.21	gefordert sind exigées par la loi	1970	1.00	4.26	0.99	0.90	3.45	.	2.64
		1971	1.07	4.14	0.98	0.90	3.57	3.41	2.73
		1972	1.46	3.96	1.40	1.34	5.77	4.72	3.11
		1973	1.34	3.58	1.32	1.36	4.52	3.92	2.77
		1974	1.35	3.15	1.27	1.29	4.73	4.28	2.58
5.22	ausgewiesen sind effectivement indiquées	1970	2.57	10.68	3.43	1.48	7.96	.	6.68
		1971	2.42	10.74	3.20	1.58	8.07	7.15	6.92
		1972	2.17	8.36	2.83	1.54	7.45	6.20	5.70
		1973	2.54	6.38	2.66	1.58	7.55	6.57	4.93
		1974	2.52	6.08	2.76	1.56	8.27	7.66	4.86

**Banken**  
**Liquiditätsausweis**

Tab. 47 (Fortsetzung)

Positionen	Jahr	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Übrige Banken	<i>davon ausländisch beherrscht</i>	Total
Positions	Année	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales et caisses d'épargne	Caisses de crédit mutuel	Autres banques	<i>dont en mains étrangères</i>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
6 Die greifbaren Mittel und leicht verwertbaren Aktiven zusammen in Prozent der Verbindlichkeiten				6 Total des disponibilités et actifs facilement réalisables en pour-cent des engagements				
6.1 Die greifbaren Mittel und die leicht verwertbaren Aktiven zusammen in Prozent der kurzfristigen Verbindlichkeiten				6.1 Total des disponibilités et des actifs facilement réalisables en pour-cent des engagements à court terme				
6.11 gefordert sind exigés par la loi	1970	33.73	48.59	33.51	31.82	46.84	.	44.79
	1971	34.20	48.33	33.19	31.77	46.88	46.20	44.94
	1972	39.93	50.70	39.39	38.40	53.33	52.09	47.59
	1973	39.19	49.34	38.66	38.54	50.66	49.75	46.30
	1974	39.23	48.21	38.40	38.10	50.94	50.46	45.64
6.12 ausgewiesen sind effectivement indiqués	1970	70.34	76.49	75.46	58.55	84.06	.	76.32
	1971	67.43	78.72	72.47	64.62	84.38	85.49	77.40
	1972	64.69	61.83	66.51	59.75	71.70	68.29	64.40
	1973	65.40	59.80	65.78	60.61	75.49	77.05	64.04
	1974	67.28	56.88	66.18	53.66	87.91	93.67	64.48
6.2 Die greifbaren Mittel und die leicht verwertbaren Aktiven zusammen in Prozent der gesamten Verbindlichkeiten				6.2 Total des disponibilités et des actifs facilement réalisables en pour-cent du total des engagements				
6.21 gefordert sind exigés par la loi	1970	6.01	25.55	5.96	5.43	20.68	.	15.81
	1971	6.40	24.86	5.97	5.40	21.31	20.33	16.38
	1972	7.45	14.42	7.35	7.15	17.47	15.13	11.80
	1973	7.02	13.68	6.98	7.25	14.70	13.31	11.05
	1974	7.07	12.81	6.79	6.94	15.02	13.88	10.64
6.22 ausgewiesen sind effectivement indiqués	1970	12.53	40.22	13.43	9.99	37.11	.	26.94
	1971	12.62	40.49	13.02	10.99	38.36	37.61	28.21
	1972	12.06	17.58	12.42	11.13	23.49	19.84	15.97
	1973	11.72	16.58	11.87	11.39	21.90	20.62	15.28
	1974	12.12	15.11	11.70	9.77	25.92	25.76	15.04

**Banken  
Personalbestand**

**Banques  
Personnel**

Tab. 48

Tabl. 48

**Gesamtes Personal**

**Ensemble du personnel**

Gruppe Groupe	Jahr Année	männlich masculin	weiblich féminin	Total
				Anzahl Personen Nombre de personnes
1	2	3	4	5
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	1972	6 043	3 596	9 639
	1973	6 163	3 962	10 125
	1974	6 329	4 119	10 448
2.00 Grossbanken Grandes banques	1972	20 664	14 357	35 021
	1973	21 478	14 846	36 324
	1974	22 079	15 482	37 561
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	1972	3 397	2 016	5 413
	1973	3 320	1 963	5 283
	1974	3 395	2 068	5 463
4.00 Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1972	1 146	231	1 377
	1973	1 161	251	1 412
	1974	1 196	267	1 463
5.00 Übrige Banken Autres banques	1972	5 280	4 124	9 404
	1973	5 882	4 680	10 562
	1974	6 174	4 915	11 089
5.10 Schweizer Banken Banques suisses	1972	2 531	1 896	4 427
	1973	2 882	2 181	5 063
	1974	3 068	2 293	5 361
5.11 Handelsbanken Banques commerciales	1972	1 288	850	2 138
	1973	1 553	1 085	2 638
	1974	1 588	1 132	2 720
5.12 Börsenbanken Banques boursières	1972	922	677	1 599
	1973	1 018	743	1 761
	1974	1 060	711	1 771
5.13 Kleinkreditbanken Banques de petit crédit	1972	293	335	628
	1973	279	320	599
	1974	389	423	812
5.14 Andere Autres	1972	28	34	62
	1973	32	33	65
	1974	31	27	58
5.20 Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères	1972	2 749	2 228	4 977
	1973	3 000	2 499	5 499
	1974	3 106	2 622	5 728
1.00-5.00 Total	1972	36 530	24 324	60 854
	1973	38 004	25 702	63 706
	1974	39 173	26 851	66 024

# Banken Niederlassungen

1 Die Bankstellen in den Kantonen und im Ausland

Tab. 49

Kanton resp. Land	Schweizer Banken Banques suisses								Total (Kol- col 6-9)
	Kantonal banken	Gross banken	Regional banken und Sparkassen	Darlehens kassen	Handels banken	Börsen banken	Kleinkredit banken	Andere	
	Stand Ende 1974								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Zürich	126	134	113	10	19	24	12	—	55
Bern	56	57	296	157	22	1	3	2	28
Luzern	92	22	47	56	7	1	3	3	14
Uri	12	2	—	18	1	—	—	—	1
Schwyz	37	5	7	14	—	—	—	—	—
Obwalden	7	2	1	4	—	—	—	—	—
Nidwalden	7	2	3	6	—	—	—	—	—
Glarus	16	3	9	1	—	—	—	—	—
Zug	15	5	1	12	3	—	—	1	4
Freiburg	131	15	50	75	—	—	2	—	2
Solothurn	70	11	41	76	2	—	1	—	3
Basel-Stadt	10	24	16	—	9	5	5	2	21
Baselrand	35	19	18	14	—	—	—	—	—
Schaffhausen	13	7	13	4	1	—	—	—	1
Appenzell AR	19	2	7	3	—	—	—	—	—
Appenzell IR	4	1	2	3	—	—	—	—	—
St. Gallen	83	31	78	86	1	—	3	—	4
Graubünden	96	30	4	98	1	—	—	—	1
Aargau	93	28	287	103	7	—	2	—	9
Thurgau	78	18	32	48	—	1	—	—	1
Tessin	14	51	4	104	36	5	4	—	45
Waadt	95	43	62	98	7	4	2	1	14
Wallis	93	77	39	131	3	1	—	—	4
Neuenburg	21	15	26	34	3	—	2	—	5
Genf	25	50	4	35	12	14	6	—	32
Total Schweiz	1 248	654	1 160	1 190	134	56	45	9	244
Bahamas	—	1	—	—	—	—	—	—	—
England	—	4	—	—	—	—	—	—	—
Grosser Cayman	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Japan	—	2	—	—	—	—	—	—	—
Luxemburg	—	—	—	—	—	1	—	—	1
Niederlande	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Persischer Golf	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Singapore	—	1	—	—	—	—	—	—	—
Uruguay	—	—	—	—	—	—	—	—	—
USA	—	8	—	—	—	—	—	—	—
Total Ausland	—	16	—	—	—	1	—	—	1
Total Schweiz und Ausland	1 248	670	1 160	1 190	134	57	45	9	245



# Banques Comptoirs

1 Les comptoirs des banques dans les cantons et à l'étranger

Tabl. 49

Autres banques			davon – dont							
Ausländisch beherrschte Banken			Sitze	Zweig anstalten und Filialen	Agenturen	Depositen kassen	Einnehme reien	Darlehens kassen		
Banques en mains étrangères	Total (Kol–col 10+11)	Total (Kol–col 2–5+12)	Sièges	Succursales et filiales	Agences	Caisses de dépôts	Bureaux de recettes	Caisses de crédit mutuel	Canton ou Pays	
Etat à fin 1974										
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
44	99	482	113	101	187	17	54	10	Zurich	
2	30	596	80	71	85	18	185	157	Berne	
—	14	231	25	29	21	2	98	56	Lucerne	
—	1	33	1	10	3	1	—	18	Uri	
—	—	63	3	15	9	—	22	14	Schwytz	
—	—	14	2	3	1	—	4	4	Obwald	
—	—	18	2	4	6	—	—	6	Nidwald	
—	—	29	4	3	5	—	16	1	Glaris	
1	5	38	4	11	4	1	6	12	Zoug	
3	5	276	22	29	126	4	20	75	Fribourg	
—	3	201	16	28	10	2	69	76	Soleure	
3	24	74	20	22	12	9	11	—	Bâle-Ville	
—	—	86	3	16	30	—	23	14	Bâle-Campagne	
—	1	38	14	7	2	2	9	4	Schaffhouse	
1	1	32	9	5	15	—	—	3	Appenzell Rh.-E.	
—	—	10	2	—	4	—	1	3	Appenzell Rh.-I.	
—	4	282	34	38	28	11	85	86	St-Gall	
1	2	230	1	16	45	—	70	98	Grisons	
1	10	521	21	43	61	6	287	103	Argovie	
—	1	177	2	18	14	—	95	48	Thurgovie	
28	73	246	25	43	55	7	12	104	Tessin	
6	20	318	25	32	140	2	21	98	Vaud	
—	4	344	8	31	41	2	131	131	Valais	
1	6	102	6	11	30	1	20	34	Neuchâtel	
38	70	184	48	27	60	13	1	35	Genève	
129	373	4 625	490	613	994	98	1 240	1 190	Total Suisse	
1	1	2	—	2	—	—	—	—	Bahamas	
8	8	12	2	9	1	—	—	—	Angleterre	
1	1	1	—	1	—	—	—	—	Grand Cayman	
—	—	2	1	1	—	—	—	—	Japon	
1	2	2	—	2	—	—	—	—	Luxembourg	
2	2	2	—	2	—	—	—	—	Pays-Bas	
7	7	7	—	7	—	—	—	—	Golf persique	
—	—	1	—	1	—	—	—	—	Singapour	
1	1	1	—	1	—	—	—	—	Uruguay	
—	—	8	1	5	2	—	—	—	Etats-Unis	
21	22	38	4	31	3	—	—	—	Total étranger	
150	395	4 663	494	644	997	98	1 240	1 190	Total Suisse et étranger	

**Banken**  
**Niederlassungen**  
2 Gesamtübersicht

**Banques**  
**Comptoirs**  
2 Tableau d'ensemble

Tab. 49

Tabl. 49

Gruppe	Jahr	Sitze	Zweig anstalten und Filialen	Agenturen	Depositen kassen	Einnehme reien		
Groupe	Année	Sièges	Succursales et filiales	Agences	Caisse de dépôts	Bureaux de recettes	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	
1.00 Kantonalbanken Banques cantonales	1971	28	118	416	19	651	1 232	
	1972	28	136	452	19	600	1 235	
	1973	28	139	455	18	605	1 245	
	1974	28	150	479	19	572	1 248	
2.00 Grossbanken Grandes banques	1971	23	183	249	46	56	557	
	1972	22	287	247	—	54	610	
	1973	22	212	309	45	49	637	
	1974	22	223	332	47	46	670	
3.00 Regionalbanken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	1971	252	150	123	14	648	1 187	
	1972	247	166	132	46	594	1 185	
	1973	239	145	146	14	614	1 158	
	1974	242	143	153	15	602	1 160	
4.00 Darlehenskassen Caisses de crédit mutuel	1971	1 164	—	—	—	—	1 164	
	1972	1 168	—	—	—	—	1 168	
	1973	1 174	—	—	—	12	1 186	
	1974	1 178	—	—	—	12	1 190	
4.10 <i>Verband schweizerischer Darlehenskassen Union suisse des Caisses Raiffeisen</i>	1971	1 148	—	—	—	—	1 148	
	1972	1 152	—	—	—	—	1 152	
	1973	1 158	—	—	—	12	1 170	
	1974	1 164	—	—	—	12	1 176	
4.20 <i>Fédération vaudoise des caisses de crédit mutuel</i>	1971	16	—	—	—	—	16	
	1972	16	—	—	—	—	16	
	1973	16	—	—	—	—	16	
	1974	14	—	—	—	—	14	
5.00 Übrige Banken Autres banques	1971	199	89	14	—	4	306	
	1972	196	95	14	—	3	308	
	1973	208	113	29	13	22	385	
	1974	202	123	33	17	20	395	
5.10 <i>Schweizer Banken Banques suisses</i>	1971	115	48	10	—	4	177	
	1972	113	61	8	—	3	185	
	1973	123	74	23	13	21	254	
	1974	115	69	26	17	18	245	
5.11 <i>Handelsbanken Banques commerciales</i>	1971	39	20	8	—	4	71	
	1972	36	25	4	—	3	68	
	1973	43	32	22	13	21	131	
	1974	42	35	22	17	18	134	
5.12 <i>Börsenbanken Banques boursières</i>	1971	38	—	—	—	—	38	
	1972	45	11	1	—	—	57	
	1973	52	13	—	—	—	65	
	1974	49	8	—	—	—	57	
5.13 <i>Kleinkreditbanken Banques de petit crédit</i>	1971	24	27	2	—	—	53	
	1972	19	24	3	—	—	46	
	1973	17	28	1	—	—	46	
	1974	15	26	4	—	—	45	
5.14 <i>Andere Autres</i>	1971	14	1	—	—	—	15	
	1972	13	1	—	—	—	14	
	1973	11	1	—	—	—	12	
	1974	9	—	—	—	—	9	
5.20 <i>Ausländisch beherrschte Banken Banques en mains étrangères</i>	1971	84	41	4	—	—	129	
	1972	83	34	6	—	—	123	
	1973	85	39	6	—	1	131	
	1974	87	54	7	—	2	150	
1.00–5.00 Total	1971	1 666	540	802	79	1 359	4 446	
	1972	1 661	684	845	65	1 251	4 506	
	1973	1 671	609	939	90	1 302	4 611	
	1974	1 672	644	997	98	1 252	4 663	

## **III. Teil**

Finanzgesellschaften

## **Partie III**

Sociétés financières

## Finanzgesellschaften Gliederung der Aktiven

Tab. 50

Jahr	Zahl der Finanz- gesell- schaften	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque				Wechsel und Geldmarkt papiere	<i>davon Reskript und Schatz- scheine</i>	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs		
			auf Sicht	auf Zeit	<i>davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen</i>	<i>dont jusqu'à 90 jours d'éché- ance</i>			ohne Deckung	mit Deckung – gagés	
Année	Nombre de sociétés finan- cières	Caisse de comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme		Effets de change et papiers monétaires	<i>dont rescrip- tions et bons du Trésor</i>	en blanc	Total	<i>dont garantis par hypothèque</i>	
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

### 6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	9	3,0	43,8	50,6	.	155,9	.	6,9	5,4	—
1970	8	1,8	35,6	58,3	.	165,6	.	10,9	7,6	—
1971	11	1,7	20,8	4,5	.	6,7	.	11,6	8,0	—
1972	10	4,1	9,6	3,9	3,9	4,9	—	9,6	8,7	—
1973	9	4,3	8,2	16,2	15,1	6,8	—	11,5	5,4	—
1974	9	3,6	27,1	60,7	51,9	5,4	—	20,5	11,2	—

### 6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	44	2,2	91,3	702,1	.	194,4	.	19,0	127,6	—
1970	47	4,8	88,2	1 083,4	.	233,7	.	14,9	75,3	—
1971	49	3,9	210,2	2 497,8	.	346,9	.	14,0	79,8	—
1972	56	3,3	108,0	2 698,2	1 369,2	620,9	—	43,4	103,7	—
1973	54	0,6	92,7	2 656,9	1 735,6	467,1	—	37,9	78,2	0,5
1974	53	0,4	68,1	2 508,8	1 452,5	500,6	—	30,5	71,7	14,3

### 6.00 Total Finanzgesellschaften

1969	53	5,2	135,1	752,7	.	350,3	.	25,9	133,0	—
1970	55	6,6	123,8	1 141,7	.	399,3	.	25,8	82,9	—
1971	60	5,6	231,0	2 502,3	.	353,6	.	25,6	87,8	—
1972	66	7,4	117,6	2 702,1	1 373,1	625,8	—	53,0	112,4	—
1973	63	4,9	100,9	2 673,1	1 750,7	473,9	—	49,4	83,6	0,5
1974	62	4,0	95,2	2 569,5	1 504,4	506,0	—	51,0	82,9	14,3

**Sociétés financières**  
**Structure de l'actif**

Tabl. 50

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe					Liegenschaften Immeubles								Saldo Gewinn und Verlust rech- nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés					Wert schriften	Beteili- gungen	Bank gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital	Solde compte pertes et profits			
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung		Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo- thekar anlagen								Partici- pations	à l'usage de la banque	autres
en blanc	Total	dont garantis par hypo- thèque	Crédits en comptes courants <sup>1</sup>	Place- ments hypo- thé- caires	Titres									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		

en millions de francs

6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

112,6	188,2	.	—	1,9	288,2	.	33,6	—	18,7	10,0	.	918,8
138,3	230,5	.	4,0	1,9	316,5	.	36,8	—	15,6	10,0	.	1 033,4
80,6	86,9	.	4,0	1,7	439,0	.	37,7	—	16,3	—	.	719,5
67,5	101,1	2,5	1,0	0,4	88,9	248,6	18,7	72,7	20,3	—	—	660,0
72,0	113,9	0,4	1,0	3,8	102,5	287,8	17,4	60,0	17,1	—	—	727,9
86,4	87,2	1,2	—	2,2	92,6	398,3	16,9	38,5	22,9	—	—	873,5

6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

804,0	321,3	.	4,7	0,9	752,4	.	56,9	—	80,4	12,4	.	3 169,6
1 779,7	386,7	.	4,6	1,0	799,8	.	66,3	—	85,3	31,0	.	4 654,7
1 489,6	433,4	.	3,8	0,9	917,5	.	77,3	—	132,8	1,0	.	6 208,9
1 118,6	488,2	58,6	10,7	9,6	504,6	645,3	8,0	66,7	229,6	—	—	6 658,8
1 341,3	805,2	112,6	14,3	18,0	826,9	446,3	2,5	65,5	245,5	75,0	0,4	7 174,3
1 237,2	708,7	81,8	22,0	12,1	802,2	442,5	2,5	16,3	198,3	—	25,3	6 647,2

6.00 Total sociétés financières

916,6	509,5	.	4,7	2,8	1 040,6	.	90,5	—	99,1	22,4	.	4 088,4
1 918,0	617,2	.	8,6	2,9	1 116,3	.	103,1	—	100,9	41,0	.	5 688,1
1 570,2	520,3	.	7,8	2,6	1 356,5	.	115,0	—	149,1	1,0	.	6 928,4
1 186,1	589,3	61,1	11,7	10,0	593,5	893,9	26,7	139,4	249,9	—	—	7 318,8
1 413,3	919,1	113,0	15,3	21,8	929,4	734,1	19,9	125,5	262,6	75,0	0,4	7 902,2
1 323,6	795,9	83,0	22,0	14,3	894,8	840,8	19,4	54,8	221,2	—	25,3	7 520,7

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

**Finanzgesellschaften**  
**Gruppierung**  
**nach der Höhe der Bilanzsumme**

**Sociétés financières**  
**Répartition**  
**d'après la somme totale du bilan**

Tab. 51

Tabl. 51

Jahr Année	Staffelung der Bilanzsumme Echelonnement du total du bilan										Total
	Bis 1 Mio Fr	Von 1-5 Mio Fr	Von 5-10 Mio Fr	Von 10-20 Mio Fr	Von 20-50 Mio Fr	Von 50-100 Mio Fr	Von 100-500 Mio Fr	Von 500-1000 Mio Fr	Über 1 Milliarde Fr		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

**1 Zahl der Finanzgesellschaften**

**1 Nombre de sociétés financières**

1972	1	12	5	8	16	11	12	—	1	66
1973	1	8	7	6	14	12	14	—	1	63
1974	3	7	5	11	15	7	13	—	1	62

**2 Bilanzsumme in Millionen Franken**

**2 Total du bilan en millions de francs**

1972	0,9	34,6	36,3	126,3	587,0	774,9	2 145,3	—	3 613,5	7 318,8
1973	0,9	21,8	53,5	96,9	473,3	829,6	2 500,1	—	3 926,1	7 902,2
1974	1,9	14,7	36,5	165,2	530,7	480,9	2 404,8	—	3 886,0	7 520,7

**Finanzgesellschaften**  
**Kassa, Giro- und Postcheckguthaben**

**Sociétés financières**  
**Caisse, comptes de virements**  
**et comptes de chèques postaux**

Tab. 52

Tabl. 52

Positionen	Jahr	Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Total
Positions	Année	Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	Total
				in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5
Totalbestand	1972	4,1	3,3	7,4
Montant total	1973	4,3	0,6	4,9
	1974	3,6	0,4	4,0
<i>davon – dont</i>				
<i>Schweizerische</i>	1972	1,2	0,5	1,7
<i>Banknoten</i>	1973	1,2	0,2	1,4
<i>Billets de banque</i>	1974	2,2	0,2	2,4
<i>suisses</i>				
<i>Giroguthaben bei der</i>	1972	0,1	2,2	2,3
<i>Nationalbank</i>	1973	—	—	—
<i>Avoirs en compte de</i>	1974	0,0	0,1	0,1
<i>virements auprès de la</i>				
<i>Banque nationale</i>				
<i>Postcheckguthaben</i>	1972	2,8	0,5	3,3
<i>Avoirs en compte de</i>	1973	3,1	0,3	3,4
<i>chèques postaux</i>	1974	1,3	0,2	1,5

## Finanzgesellschaften Wertschriften<sup>1</sup>

Tab.53

Jahr	Zahl der Finanzgesellschaften	Bund einschliesslich Schuldbuchforderungen	Kantone	Gemeinden	Banken	Finanzgesellschaften	Industrielle Unternehmen	Obligations und Pfandbriefe			
								Andere	Pfandbriefe	Total	
Année	Nombre de sociétés financières	Confédération y compris les créanc insc au livre de la dette	Cantons	Communes	Total (Kol - col 3-5)	Banques	Sociétés financières	Sociétés industrielles	Divers	Lettres de gage	Total (Kol - col 6-11)
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

### 6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1972	9	3,0	0,9	0,2	4,1	5,3	4,0	2,3	0,1	0,2	16,0
1973	9	2,0	0,3	0,2	2,5	5,2	3,0	2,6	0,3	—	13,6
1974	9	2,0	—	—	2,0	1,5	6,5	1,1	0,3	—	11,4

### 6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1972	39	5,5	1,9	2,5	9,9	13,8	2,3	5,8	5,2	1,4	38,4
1973	42	2,3	1,4	0,3	4,0	4,3	1,1	5,2	3,4	0,7	18,7
1974	35	2,9	1,2	0,1	4,2	3,7	2,2	4,8	1,3	0,6	16,8

### 6.00 Total Finanzgesellschaften

1972	48	8,5	2,8	2,7	14,0	19,1	6,3	8,1	5,3	1,6	54,4
1973	51	4,3	1,7	0,5	6,5	9,5	4,1	7,8	3,7	0,7	32,3
1974	44	4,9	1,2	0,1	6,2	5,2	8,7	5,9	1,6	0,6	28,2

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG



## Sociétés financières Titres<sup>1</sup>

Tabl. 53

				Schweizerische Titel Titres suisses			Ausländische Titel Titres étrangers						
				Aktien Actions		Total schweize rische Titel	Obliga tionen	<i>davon öffentlich rechtliche Körper schaften</i>	Aktien	Total auslän dische Titel	Anteil schelne von Anlage fonds	<i>davon auslän dische Anlage fonds</i>	Wert schriften bestand insgesamt
Banken	Finanz gesell schaften	Indu strielle Unter nehmen	Andere	Total des titres suisses	Obliga tions								
Banques	Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers	Total (Kol – col 13–16)				Actions					
en millions de francs													
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

### 6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

2,4	5,9	17,6	2,6	28,5	44,5	26,3	6,2	18,1	44,4	—	—	88,9
1,0	5,4	11,8	2,5	20,7	34,3	42,4	13,5	25,8	68,2	—	—	102,5
0,0	7,4	11,4	4,2	23,0	34,4	39,4	12,8	18,8	58,2	—	—	92,6

### 6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

44,9	21,4	41,1	11,9	119,3	157,7	272,7	30,7	72,4	345,1	1,8	—	504,6
77,7	13,1	33,4	14,4	138,6	157,3	585,2	146,6	82,3	667,5	2,1	0,2	826,9
57,3	16,1	35,3	11,3	120,0	136,8	604,5	38,0	59,9	664,4	1,0	0,3	802,2

### 6.00 Total sociétés financières

47,3	27,3	58,7	14,5	147,8	202,2	299,0	36,9	90,5	389,5	1,8	—	593,5
78,7	18,5	45,2	16,9	159,3	191,6	627,6	160,1	108,1	735,7	2,1	0,2	929,4
57,3	23,5	46,7	15,5	143,0	171,2	643,9	50,8	78,7	722,6	1,0	0,3	894,8

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Finanzgesellschaften  
Dauernde  
Beteiligungen<sup>1</sup>**

**Sociétés financières  
Participations  
permanentes<sup>1</sup>**

Tab. 54

Tabl. 54

Jahr	Zahl der Finanz gesell- schaften	Schweizerische Titel Titres suisses					Ausländische Titel Titres étrangers					Total (Kol- col 7+12)
		Banken	Finanz schaften	Indu- strielle Unter- nehmen	Andere	Andere	Banken	Finanz schaften	Indu- strielle Unter- nehmen	Andere	Andere	
Année	Nombre de sociétés finan- cières	Banques	Sociétés finan- cières	Sociétés indus- trielles	Divers	Total (Kol- col 3-6)	Banques	Sociétés finan- cières	Sociétés indus- trielles	Divers	Total (Kol- col 8-11)	Total (Kol- col 7+12)
in Millionen Franken en millions de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

**6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich  
zur Annahme fremder Gelder empfehlen**

**6.10 Sociétés financières qui font appel au public  
pour obtenir des dépôts de fonds**

1972	7	9,8	26,4	32,5	158,5	227,2	2,1	7,3	5,4	6,6	21,4	248,6
1973	7	0,6	27,8	34,3	177,0	239,7	1,9	12,1	23,2	10,9	48,1	287,8
1974	8	0,1	29,7	44,7	279,5	354,0	1,2	9,3	23,5	10,3	44,3	398,3

**6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich  
zur Annahme fremder Gelder empfehlen**

**6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel  
au public pour obtenir des dépôts de fonds**

1972	21	4,2	83,8	304,1	18,9	411,0	—	23,1	176,0	35,2	234,3	645,3
1973	26	4,5	152,5	42,1	64,2	263,3	—	25,1	117,6	40,3	183,0	446,3
1974	22	5,6	153,9	39,7	57,7	256,9	0,1	23,0	138,7	23,8	185,6	442,5

**6.00 Total Finanzgesellschaften**

**6.00 Total sociétés financières**

1972	28	14,0	110,2	336,6	177,4	638,2	2,1	30,4	181,4	41,8	255,7	893,9
1973	33	5,1	180,3	76,4	241,2	503,0	1,9	37,2	140,8	51,2	231,1	734,1
1974	30	5,7	183,6	84,4	337,2	610,9	1,3	32,3	162,2	34,1	229,9	840,8

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Finanzgesellschaften**  
**Gesamte Kreditgewährung an inländische**  
**öffentlich-rechtliche Körperschaften<sup>1</sup>**

**Sociétés financières**  
**Total des crédits aux collectivités**  
**de droit public suisses<sup>1</sup>**

Tab. 55

Tabl. 55

Gruppe	Jahr	Art der Kreditbeanspruchung Genre de crédits			Total
		Schatzanweisungen und Reskriptionen	Vorschüsse und Darlehen	Obligationen im Wertschriften bestand	
Groupe	Année	Bons du Trésor et rescriptions	Avances en comptes courants et prêts	Obligations dans le portefeuille	Total
					in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6
<b>6.10</b>	<b>Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur</b> <b>Annahme fremder Gelder empfehlen</b>		<b>6.10</b>	<b>Sociétés financières qui font appel au public</b> <b>pour obtenir des dépôts de fonds</b>	
	1972	—	—	4,1	4,1
	1973	—	—	2,5	2,5
	1974	—	—	2,0	2,0
<b>6.20</b>	<b>Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur</b> <b>Annahme fremder Gelder empfehlen</b>		<b>6.20</b>	<b>Sociétés financières qui ne font pas appel au public</b> <b>pour obtenir des dépôts de fonds</b>	
	1972	—	8,0	9,9	17,9
	1973	—	12,5	4,0	16,5
	1974	—	18,1	4,2	22,3
<b>6.00</b>	<b>Total Finanzgesellschaften</b>		<b>6.00</b>	<b>Total sociétés financières</b>	
	1972	—	8,0	14,0	22,0
	1973	—	12,5	6,5	19,0
	1974	—	18,1	6,2	24,3

<sup>1</sup> Bund, Kantone und Gemeinden

<sup>1</sup> Confédération, cantons et communes

**Finanzgesellschaften  
Auslandaktiven<sup>1</sup>**

**Sociétés financières  
Actifs à l'étranger<sup>1</sup>**

Tab. 56

Tabl. 56

Jahr	Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Total
Année	Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	
			in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4
<b>1</b>	<b>Gesamtbetrag der Auslandaktiven</b>	<b>1</b>	<b>Montant total des actifs à l'étranger</b>
1972	189,2	5 187,5	5 376,7
1973	260,5	5 522,0	5 782,5
1974	228,5	5 017,3	5 245,8
<b>2</b>	<b>Bankendebitoren</b>	<b>2</b>	<b>Avoirs en banque</b>
1972	0,1	3 899,8	3 899,9
1973	7,1	2 266,9	2 274,0
1974	7,2	2 374,7	2 381,9
	<i>davon</i>		<i>dont</i>
<b>2.1</b>	<b>mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen</b>	<b>2.1</b>	<b>jusqu'à 90 jours d'échéance</b>
1972	0,1	3 164,0	3 164,1
1973	7,1	1 465,2	1 472,3
1974	0,2	1 430,4	1 430,6
<b>2.2</b>	<b>mit längerer Laufzeit</b>	<b>2.2</b>	<b>à échéance plus éloignée</b>
1972	—	735,8	735,8
1973	—	801,7	801,7
1974	7,0	944,3	951,3

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG <sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Finanzgesellschaften  
Eventualverpflichtungen und  
schwebende Geschäfte<sup>1</sup>**

**Sociétés financières  
Engagements conditionnels  
et opérations en cours<sup>1</sup>**

Tab. 57

Tabl. 57

Jahr	Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Total
Année	Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	
			in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4
<b>1.1</b>	<b>Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven</b>	<b>1.1</b>	<b>Engagements par avals, cautionnements et garanties, de même qu'engagements résultant d'accréditifs</b>
1972	46,3	159,2	205,5
1973	33,8	151,3	185,1
1974	41,9	161,0	202,9
<b>1.2</b>	<b>Indossamentsverpflichtungen aus Rediskontierungen</b>	<b>1.2</b>	<b>Engagements par endossement d'effets réescomptés</b>
1972	—	0,2	0,2
1973	—	1,3	1,3
1974	—	0,3	0,3
<b>1.3</b>	<b>Einzahlungs- oder Nachschussverpflichtungen auf Aktien und anderen Beteiligungspapieren</b>	<b>1.3</b>	<b>Engagements de versements ou versements complémentaires sur actions et autres titres de participations</b>
1972	7,8	6,2	14,0
1973	1,4	8,8	10,2
1974	14,1	16,5	30,6
<b>1.4</b>	<b>Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen</b>	<b>1.4</b>	<b>Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux</b>
1972	—	—	—
1973	—	—	—
1974	—	0,1	0,1
<b>1.5</b>	<b>Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen</b>	<b>1.5</b>	<b>Engagements d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux</b>
1972	—	0,1	0,1
1973	—	6,2	6,2
1974	—	11,2	11,2

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG <sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

## Finanzgesellschaften Gliederung der Passiven

Tab. 58

Jahr	Zahl der Finanzgesellschaften	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Depositen und Einlagehefte	Kassenobligationen und Kassen­scheine	Obligations anleihen	davon Wandelanleihen
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen					
Année	Nombre de sociétés financières	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obligations et bons de caisse	Emprunts obligataires	dont convertibles
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

### 6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	9	2,2	356,9	—	18,5	39,1	.	—	0,3	—	98,0	.
1970	8	5,5	433,7	—	17,0	43,6	.	—	—	—	110,0	.
1971	11	1,1	88,5	—	14,5	59,9	.	—	0,1	—	114,5	.
1972	10	7,4	79,0	43,4	19,6	78,5	2,6	—	0,1	7,6	92,5	24,7
1973	9	10,4	118,9	111,7	8,5	83,6	19,0	—	0,2	6,6	74,9	7,2
1974	9	19,7	105,8	21,0	6,2	103,0	32,8	—	—	5,8	109,3	6,8

### 6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	44	254,7	1 388,5	—	86,3	295,4	.	—	—	—	—	.
1970	47	290,0	2 803,9	—	97,0	233,6	.	—	—	—	1,0	.
1971	49	255,4	3 487,3	—	226,6	864,0	.	—	—	—	7,0	.
1972	56	326,1	3 527,8	2 994,0	212,6	915,7	721,0	—	—	—	1,0	—
1973	54	530,3	4 595,2	3 865,3	120,2	416,5	234,7	—	—	—	1,0	—
1974	53	492,1	3 589,6	2 207,8	109,8	965,8	816,7	—	—	—	1,0	—

### 6.00 Total Finanzgesellschaften

1969	53	256,9	1 745,4	—	104,8	334,5	.	—	0,3	—	98,0	.
1970	55	295,5	3 237,6	—	114,0	277,2	.	—	—	—	111,0	.
1971	60	256,5	3 575,8	—	241,1	923,9	.	—	0,1	—	121,5	.
1972	66	333,5	3 606,8	3 037,4	232,2	994,2	723,6	—	0,1	7,6	93,5	24,7
1973	63	540,7	4 714,1	3 977,0	128,7	500,1	253,7	—	0,2	6,6	75,9	7,2
1974	62	511,8	3 695,4	2 228,8	116,0	1 068,8	849,5	—	—	5,8	110,3	6,8

**Sociétés financières**  
**Structure du passif**

Tabl. 58

Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres				Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	Jahr
Pfandbrief darlehen	Total (Kol—col 3—14)	Akzpte und Eigen wechsel	Hyp auf eig Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 19—21)				
		Accep tations et billets à ordre	Dettes hypo thécaires sur immeubles appartenant à la banque	Autres passifs		gesetz liche	andere		Solde compte de pertes et profits	Total du bilan	Année	
en millions de francs												
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

—	515,0	.	.	88,4	201,5	113,9	.	315,4	.	918,8	1969
—	609,8	.	.	102,6	202,0	119,3	.	321,3	.	1 033,7	1970
—	278,6	.	.	100,7	210,1	130,1	.	340,2	.	719,5	1971
—	284,7	—	6,5	75,0	162,5	72,3	54,4	289,2	4,6	660,0	1972
—	303,1	—	8,8	85,7	171,5	94,5	59,4	325,4	4,9	727,9	1973
—	349,8	—	8,0	89,1	211,5	149,9	60,0	421,4	5,2	873,5	1974

6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

—	2 024,9	.	.	309,9	510,8	324,0	.	834,8	.	3 169,6	1969
—	3 425,5	.	.	304,2	562,2	362,5	.	924,7	.	4 654,4	1970
—	4 840,3	.	.	371,4	613,8	383,4	.	997,2	.	6 208,9	1971
—	4 983,2	1,5	34,0	419,4	685,4	192,3	307,2	1 184,9	35,8	6 658,8	1972
—	5 663,2	3,2	35,5	445,9	645,2	129,6	221,9	996,7	29,8	7 174,3	1973
—	5 158,3	1,4	9,4	387,2	698,7	134,8	242,2	1 075,7	15,2	6 647,2	1974

6.00 Total sociétés financières

—	2 539,9	.	.	398,3	712,3	437,9	.	1 150,2	.	4 088,4	1969
—	4 035,3	.	.	406,8	764,2	481,8	.	1 246,0	.	5 688,1	1970
—	5 118,9	.	.	472,1	823,9	513,5	.	1 337,4	.	6 928,4	1971
—	5 267,9	1,5	40,5	494,4	847,9	264,6	361,6	1 474,1	40,4	7 318,8	1972
—	5 966,3	3,2	44,3	531,6	816,6	224,2	281,3	1 322,1	34,7	7 902,2	1973
—	5 508,1	1,4	17,4	476,3	910,2	284,7	302,2	1 497,1	20,4	7 520,7	1974

**Finanzgesellschaften**  
**Obligationen-Anleihen**

Verteilung nach dem Zinsfuß

Tab. 59

**Sociétés financières**  
**Emprunts obligataires**

Répartition d'après le taux d'intérêt

Tabl. 59

Jahr Année	4½% und darunter									6½% und darüber		Total
	et au dessous	4¾%	5%	5¼%	5½%	5¾%	6%	6¼%	6½%	et au dessus		
											in Millionen Franken en millions de francs	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1972	20,0	—	—	—	35,8	24,7	—	—	13,0	—	93,5	
1973	20,0	—	—	—	35,7	7,2	—	—	13,0	—	75,9	
1974	20,0	—	—	—	35,5	6,8	25,0	—	13,0	10,0	110,3	



**Finanzgesellschaften**  
**Durchschnittliche Dividende**

**Sociétés financières**  
**Dividende moyen**

Tab. 60

Tabl. 60

Durchschnittliche Dividende in Prozent des dividendenberechtigten Kapitals  
Dividende moyen en pour-cent du capital à renter

	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Aktiengesellschaften Sociétés par actions	8.89	8.46	8.83	9.29	9.20	12.76	11.78	12.41	12.88	9.60

## Finanzgesellschaften Gewinn- und Verlustrechnung

Tab. 61

Jahr	Zahl der Finanz- gesell- schaften	Zinsen Intérêts		Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis- sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edel- metallen	Wert schriften ertrag	Ertrag der Beteili- gungen	Verschie- denes	Einnahmen Recettes
		Aktivzinsen	Passiv zinsen							
Année	Nombre de sociétés finan- cières	Intérêts créditeurs	Intérêts débiteurs	Solde	Commis- sions (solde)	Produit des opérations sur devises et métaux précieux	Produit des titres	Produit des parti- cipations	Divers	in tausend Franken
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

### 6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	9	25 779	29 527	-3 748	9 814	1 883	.	20 780	.	22 098
1970	8	30 866	40 140	-9 274	15 137	787	.	22 342	.	22 416
1971	11	13 010	11 993	1 017	1 689	953	.	38 541	.	4 448
1972	10	12 433	12 452	- 19	386	991	34	10 756	15 207	23 162
1973	9	14 130	14 837	- 707	357	637	1 495	9 101	18 360	27 974
1974	9	18 256	21 882	-3 626	674	536	48	6 672	21 593	34 682

### 6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1969	44	1 621 86	1 400 10	22 176	6 599	10 469	.	60 338	.	23 997
1970	47	2 790 44	2 336 08	45 436	11 285	12 337	.	49 153	.	40 428
1971	49	2 675 28	2 366 53	30 875	21 443	19 173	.	52 890	.	97 223
1972	56	2 746 14	2 399 39	34 675	26 418	23 665	2 434	24 797	46 204	82 547
1973	54	2 868 40	3 110 51	- 24 211	27 871	11 584	116 757	33 069	14 140	18 011
1974	53	3 720 24	4 001 32	- 28 108	43 361	10 812	71 653	21 394	27 721	26 119

### 6.00 Total Finanzgesellschaften

1969	53	1 879 65	1 695 37	18 428	16 413	12 352	.	81 118	.	46 095
1970	55	3 099 10	2 737 48	36 162	26 422	13 124	.	71 495	.	62 844
1971	60	2 805 38	2 486 46	31 892	23 132	20 126	.	91 431	.	101 671
1972	66	2 870 47	2 523 91	34 656	26 804	24 656	2 468	35 553	61 411	105 709
1973	63	3 009 70	3 258 88	- 24 918	28 228	12 221	118 252	42 170	32 500	45 985
1974	62	3 902 80	4 220 14	- 31 734	44 035	11 348	71 701	28 066	49 314	60 801

**Sociétés financières**  
**Compte de pertes et profits**

Tabl. 61

Rein verlust	Bruttogewinn	Verwaltungskosten Frais d'administration				Ausgaben Dépenses		Reingewinn <sup>1</sup>	Jahr
		Bankbehörden und Personal	Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureauekosten	Steuern	Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen			
Perte nette	Bénéfice brut	Organe de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	Année	
en milliers de francs									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	

6.10 Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

.	50 827	15 463	1 336	6 578	2 106	2 840	22 504	1969
.	51 408	15 774	1 249	6 433	2 629	2 374	22 949	1970
.	46 648	5 517	830	2 787	6 573	2 707	28 234	1971
6	50 523	13 355	964	7 838	2 842	3 413	22 111	1972
—	57 217	15 874	1 186	10 021	5 491	2 832	21 813	1973
—	60 579	17 408	1 244	12 522	3 082	5 445	20 878	1974

6.20 Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

.	123 579	9 364	665	7 200	10 952	23 096	72 302	1969
.	158 639	11 199	1 301	7 621	8 207	42 877	87 434	1970
.	221 604	21 171	1 786	15 566	14 919	59 340	108 822	1971
1 142	241 882	18 042	1 186	14 872	19 855	55 822	132 105	1972
892	198 113	15 836	1 005	11 078	19 640	40 573	109 981	1973
28 246	201 198	17 520	840	10 935	18 517	78 707	74 679	1974

6.00 Total sociétés financières

.	174 406	24 827	2 001	13 778	13 058	25 936	94 806	1969
.	210 047	26 973	2 550	14 054	10 836	45 251	110 383	1970
.	268 252	26 688	2 616	18 353	21 492	62 047	137 056	1971
1 148	292 405	31 397	2 150	22 710	22 697	59 235	154 216	1972
892	255 330	31 710	2 191	21 099	25 131	43 405	131 794	1973
28 246	261 777	34 928	2 084	23 457	21 599	84 152	95 557	1974

<sup>1</sup> Ohne Saldoortrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

## Finanzgesellschaften Gewinn- und Verlustrechnung

Tab. 61

							Verteilung des Reingewinnes <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>
Jahr	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung	
Année	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau	
							in tausend Franken
21	22	23	24	25	26	27	
<b>6.10 Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen</b>							
1969	18100	2955	388	—	465	5056	
1970	20960	2205	362	—	50	4428	
1971	23351	3666	703	—	201	4741	
1972	18467	3290	420	100	—	4575	
1973	18450	2407	456	125	—	4925	
1974	18294	1725	472	125	—	5188	
<b>6.20 Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen</b>							
1969	43493	14401	1687	—	706	30375	
1970	74768	14987	1825	—	2500	23729	
1971	73718	25637	1487	—	1050	30659	
1972	86769	36120	1651	1520	853	35851	
1973	77059	32441	900	110	584	29809	
1974	69048	12458	277	110	—	15238	
<b>6.00 Total Finanzgesellschaften</b>							
1969	61593	17356	2075	—	1171	35431	
1970	95728	17192	2187	—	2550	28157	
1971	97069	29303	2190	—	1251	35400	
1972	105236	39410	2071	1620	853	40426	
1973	95509	34848	1356	235	584	34734	
1974	87342	14183	749	235	—	20426	

<sup>1</sup> Einschliesslich Saldo vortrag vom Vorjahr  
<sup>2</sup> Dividende

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau  
<sup>2</sup> Dividende

**Finanzgesellschaften  
Personalbestand**

**Sociétés financières  
Personnel**

Tab. 62

Tabl. 62

Gesamtes Personal		Ensemble du personnel			
Gruppe Groupe	Jahr Année	männlich masculin	weiblich féminin	Total	
1	2	3	4	5	
				Anzahl Personen Nombre de personnes	
6.10	Finanzgesellschaften, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	1971	53	19	72
	Sociétés financières qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	1972	66	26	92
		1973	70	29	99
		1974	85	39	124
6.20	Finanzgesellschaften, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	1971	202	145	347
	Sociétés financières qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	1972	215	161	376
		1973	161	124	285
		1974	145	108	253
6.00	Total Finanzgesellschaften	1971	255	164	419
	Total sociétés financières	1972	281	187	468
		1973	231	153	384
		1974	230	147	377

**Finanzgesellschaften  
Niederlassungen**

**Sociétés financières  
Comptoirs**

Tab. 63

Tabl. 63

Kanton	Sitze Sièges	Zweiganstalten und Filialen Succursales et filiales	Total		Canton
			Stand Ende 1974 Etat à fin 1974		
1	2	3	4		5
Zürich	26	1	27		Zurich
Bern	—	—	—		Berne
Luzern	—	—	—		Lucerne
Uri	—	—	—		Uri
Schwyz	—	—	—		Schwytz
Obwalden	—	—	—		Obwald
Nidwalden	—	—	—		Nidwald
Glarus	2	—	2		Glaris
Zug	3	—	3		Zoug
Freiburg	—	—	—		Fribourg
Solothurn	1	—	1		Soleure
Basel-Stadt	9	—	9		Bâle-Ville
Baselland	—	—	—		Bâle-Campagne
Schaffhausen	—	—	—		Schaffhouse
Appenzell AR	—	—	—		Appenzell Rh.-E.
Appenzell IR	—	—	—		Appenzell Rh.-I.
St. Gallen	—	—	—		St-Gall
Graubünden	—	—	—		Grisons
Aargau	1	—	1		Argovie
Thurgau	—	—	—		Thurgovie
Tessin	3	—	3		Tessin
Waadt	4	2	6		Vaud
Wallis	—	1	1		Valais
Neuenburg	—	—	—		Neuchâtel
Genf	13	—	13		Genève
<b>Total</b>	<b>62</b>	<b>4</b>	<b>66</b>		<b>Total</b>

## **IV. Teil**

Filialen ausländischer Banken

## **Partie IV**

Succursales de banques étrangères

**Filialen ausländischer Banken**  
**Gliederung der Aktiven**

Tab. 64

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque					Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			
			auf Sicht	auf Zeit	<i>davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen</i>	Wechsel und Geldmarkt papiere	<i>davon Reskript und Schatz schein</i>	mit Deckung – gagés		<i>davon gegen hyp Deckung</i>	
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	<i>dont jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	Effets de change et papiers monétaires	<i>dont rescriptions et bons du Trésor</i>	ohne Deckung	en blanc	Total	<i>dont garantis par hypothèque</i>
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
1972	14	293,6	391,8	3 070,9	2 122,7	138,0	2,1	179,2	326,0	2,0	
1973	15	306,3	371,1	2 938,7	1 526,5	252,0	1,7	185,6	356,8	10,9	
1974	15	427,4	479,2	2 144,4	1 480,7	306,7	0,9	228,7	330,0	8,4	



**Filiales de banques étrangères**  
**Structure de l'actif**

Tabl. 64

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe				Liegenschaften Immeubles									Saldo Gewinn und Verlust rech- nung	Bilanz summe
mit Deckung – gagés				Konto korrent kredite <sup>1</sup>	Hypo- thekar- anlagen	Wert schriften	Beteili- gungen	Bank- gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez. Kapital	Solde compte pertes et profits	Total du bilan	
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung													Crédits en comptes courants <sup>1</sup>
en blanc	Total	dont garantis par hypothèque												
en millions de francs														
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		
513,2	923,2	12,9	7,9	2,9	143,7	22,5	5,2	10,3	131,4	—	4,5	6 164,3		
394,1	791,4	13,7	11,6	4,7	205,0	8,4	10,6	23,1	270,9	—	4,1	6 134,4		
431,9	905,0	37,4	9,3	5,4	184,0	1,5	38,1	8,8	215,7	—	2,2	5 718,3		

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

**Filialen ausländischer Banken**  
**Gruppierung**  
**nach der Höhe der Bilanzsumme**

**Filiales de banques étrangères**  
**Répartition**  
**d'après la somme totale du bilan**

Tab. 65

Tabl. 65

Jahr Année	Staffelung der Bilanzsumme Echelonnement du total du bilan										Total
	Bis 1 Mio Fr	Von 1-5 Mio Fr	Von 5-10 Mio Fr	Von 10-20 Mio Fr	Von 20-50 Mio Fr	Von 50-100 Mio Fr	Von 100-500 Mio Fr	Von 500-1000 Mio Fr	Über 1 Milliarde Fr		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
1	Zahl der Banken					1					Nombre de banques
1972	—	—	—	—	2	—	8	3	1	14	
1973	—	—	—	1	1	1	9	1	2	15	
1974	—	—	—	—	1	1	10	2	1	15	
2	Bilanzsumme in Millionen Franken					2					Total du bilan en millions de francs
1972	—	—	—	—	72,2	—	2 159,0	2 118,5	1 814,6	6 164,3	
1973	—	—	—	11,3	31,1	57,1	2 949,6	568,8	2 516,5	6 134,4	
1974	—	—	—	—	36,5	54,0	2 558,2	1 427,8	1 641,8	5 718,3	

**Filialen ausländischer Banken  
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben**

**Filiales de banques étrangères  
Caisse, comptes de virements  
et comptes de chèques postaux**

Tab. 66

Tabl. 66

Jahr	Totalbestand	davon Schweizerische Banknoten	Giroguthaben bei der Nationalbank	Postcheckguthaben
Année	Montant total	dont Billets de banque suisses	Avoirs en compte de virements auprès de la Banque nationale	Avoirs en compte de chèques postaux
				in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5
1972	293,6	10,6	273,8	6,5
1973	306,3	12,4	278,8	8,6
1974	427,4	9,5	404,9	9,7

## Filialen ausländischer Banken Wertschriften<sup>1</sup>

Tab. 67

Jahr	Zahl der Banken	Bund einschliesslich Schuldbuch forderungen	Kantone	Gemein den	Banken	Finanz gesell schaften	Indu strielle Unter nehmen	Obligationen und Pfandbriefe		Andere	Pfand briefe	Total
								Obligations et lettres de gage				
Année	Nombre de banques	Confédération y compris les créanc inscr au livre de la dette	Cantons	Com munes	Total (Kol—col 3–5)	Banques	Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers	Lettres de gage	Total (Kol—col 6–11)	
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1972	12	20,1	0,7	2,6	23,4	34,0	0,2	0,2	0,1	0,1	58,0	
1973	14	30,3	1,0	2,5	33,8	32,9	0,2	0,3	0,2	0,1	67,5	
1974	15	50,0	4,7	4,7	59,4	29,5	0,1	—	0,7	0,1	89,8	

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG

## Filiales de banques étrangères Titres<sup>1</sup>

Tabl. 67

				Schweizerische Titel Titres suisses			Ausländische Titel Titres étrangers						
				Aktien Actions									
Finanz gesell schaften		Indu strielle Unter nehmen	Andere	Total schweize rische Titel	davon <i>öffentlich rechtliche Körper schaften</i>		Obliga tionen	Aktien	Total auslän dische Titel	Anteil scheine von Anlage fonds	davon auslän dische Anlage fonds	Wert schriften bestand insgesamt	
Banques	Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers	Total (Kol—col 13—16)	Total des titres suisses	Obliga tions	dont <i>collec tivités de droit public</i>	Actions	Total des titres étrangers	Parts de fonds de place ment	dont <i>Fonds de placement étran gers</i>	Total du porte feuille de titres	
en millions de francs													
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
0,1	—	0,1	0,1	0,3	58,3	84,6	51,5	0,4	85,0	0,4	—	143,7	
—	—	—	—	—	67,5	136,0	103,2	0,4	136,4	1,1	1,1	205,0	
—	—	0,1	2,3	2,4	92,2	91,0	59,0	0,3	91,3	0,5	0,5	184,0	

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Filialen ausländischer Banken  
Dauernde  
Beteiligungen<sup>1</sup>**

**Filiales de banques étrangères  
Participations  
permanentes<sup>1</sup>**

Tab. 68

Tabl. 68

Aktien und andere Beteiligungspapiere  
Actions et autres titres de participation

Jahr Année	Schweizerische Titel Titres suisses						Ausländische Titel Titres étrangers					
	Zahl der Banken	Finanz gesell schaften	Indu strielle Unter nehmen	Andere			Finanz gesell schaften	Indu strielle Unter nehmen	Andere			
Nombre de banques	Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers	Total (Kol - col 3-6)		Sociétés finan cières	Sociétés indus trielles	Divers	Total (Kol - col 8-11)	Total (Kol - col 7 + 12)	in Millionen Franken en millions de francs	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1972	4	—	1,8	—	13,7	15,5	6,2	—	—	0,8	7,0	22,5
1973	5	—	1,8	—	—	1,8	6,5	—	—	0,1	6,6	8,4
1974	4	—	1,0	0,1	—	1,1	0,4	—	—	—	0,4	1,5

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG <sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Filialen ausländischer Banken  
Schatzanweisungen und Reskriptionen**

**Filiales de banques étrangères  
Bons du Trésor et rescriptions**

Tab. 69

Tabl. 69

Jahr	Schatzanweisungen und Reskriptionen Bons du Trésor et rescriptions				Gesamter Wechsel bestand
	des Bundes	von Kantonen	von Gemeinden	Total	
Année	de la Con fédération	des cantons	des communes	Total	Total des effets de change
in Millionen Franken en millions de francs					
1	2	3	4	5	6
1972	2,1	—	—	2,1	138,0
1973	1,6	—	—	1,6	252,0
1974	0,9	—	—	0,9	306,7

**Gesamte Kreditgewährung an inländische  
öffentlich-rechtliche Körperschaften<sup>1</sup>**

**Total des crédits aux collectivités  
de droit public suisses<sup>1</sup>**

Tab. 70

Tabl. 70

Jahr	Art der Kreditbeanspruchung Genres de crédits			Total <sup>2</sup>
	Schatzanweisungen und Reskriptionen <sup>2</sup>	Vorschüsse und Darlehen	Obligationen im Wertschriften bestand	
Année	Bons du Trésor et rescriptions <sup>2</sup>	Avances en comptes courants et prêts	Obligations dans le portefeuille	Total <sup>2</sup>
in Millionen Franken en millions de francs				
1	2	3	4	5
1972	2,1	0,4	23,4	25,9
1973	1,6	11,3	33,8	46,7
1974	0,9	8,7	59,4	69,0

<sup>1</sup> Bund, Kantone und Gemeinden

<sup>2</sup> Einschliesslich Sterilisierungs-Reskriptionen

<sup>1</sup> Confédération, cantons et communes

<sup>2</sup> Y compris les rescriptions de stérilisation

**Filialen ausländischer Banken  
Auslandaktiven<sup>1</sup>**

**Filiales de banques étrangères  
Actifs à l'étranger<sup>1</sup>**

Tab. 71

Tabl. 71

				Bankendebitoren Avoirs en banque
Jahr	Gesamtbetrag der Auslandaktiven			<i>mit längerer Laufzeit</i>
Année	Montant total des actifs à l'étranger	Total	<i>dont jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>à échéance plus éloignée</i>
				in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5
1972	4 214,3	2 579,1	1 898,8	680,3
1973	4 137,8	2 585,4	1 471,3	1 114,1
1974	3 771,9	2 271,0	1 677,9	593,1

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG <sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB



**Filialen ausländischer Banken  
Eventualverpflichtungen und  
schwebende Geschäfte<sup>1</sup>**

Tab. 72

**Filiales de banques étrangères  
Engagements conditionnels  
et opérations en cours<sup>1</sup>**

Tabl. 72

Jahr	Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	Indossaments verpflichtungen aus Rediskontierungen	Einzahlungs- oder Nachschuss verpflichtungen auf Aktien und anderen Beteiligungspapieren	Forderungen aus festen Termin geschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	Verpflichtungen aus festen Termin geschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen
Année	Engagements par avals, cautionnements et garanties, de même qu'engagements résultant d'accréditifs	Engagements par endossement d'effets réescomptés	Engagements de versements ou versements complémentaires sur actions et autres titres de participation	Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux	Engagements d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux
in Millionen Franken en millions de francs					
1	2	3	4	5	6
1972	410,8	0,2	—	7,6	7,5
1973	595,7	—	—	15,0	15,9
1974	838,5	1,0	0,1	2,9	4,2

<sup>1</sup> Ergänzende Angaben zur Bilanz gemäss Art. 24 der VO zum BaG

<sup>1</sup> Indications complémentaires au bilan selon l'art. 24 OLB

**Filialen ausländischer Banken  
Gliederung der Passiven**

Tab.73

Jahr	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Deposi ten und Einlage hefte	Kassen obliga tionen und Kassen scheine	Obliga tionen anleihen	davon Wandel anleihen
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen					
Année	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obliga tions et bons de caisse	Em prunts obliga taires	dont conver tibles
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1972	14	306,4	3 507,0	2 140,1	828,5	696,1	491,2	0,5	132,1	9,4	—	—
1973	15	373,5	3 241,7	1 868,9	779,9	718,9	489,3	—	141,0	9,0	—	—
1974	15	273,9	2 660,2	1 825,6	787,7	954,2	765,4	—	137,7	9,1	—	—

**Filiales de banques étrangères**  
**Structure du passif**

Tabl. 73

Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements				Eigene Mittel Fonds propres					Bilanz summe	Jahr
Pfandbrief darlehen	Total (Kol - col 3-14)	Akzente und Eigen wechsel	Hypothe ken auf eig Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve		Total (Kol 19-21)	Saldo Gewinn und Verlust rechnung			
		Accep tations et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs		gesetz liche	andere					
Emprunts lettres de gage	Total (col - col 3-14)	Accep tations et billets à ordre	Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	Capital	légales	autres	Total (col. 19-21)	Solde compte de pertes et profits	Total du bilan	Année	
en millions de francs												
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
—	5 480,0	16,3	—	217,7	420,8	1,7	9,5	432,0	18,3	6 164,3	1972	
—	5 264,0	11,0	0,7	361,8	469,1	4,0	15,1	488,2	8,7	6 134,4	1973	
—	4 822,8	8,8	1,9	290,8	564,5	9,7	13,9	588,1	5,9	5 718,3	1974	

**Filialen ausländischer Banken  
Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab. 74

Einnahmen Recettes											
Jahr	Zahl der Banken	Aktiv- zinsen	Passiv zinsen	Zinsen Intérêts		Ertrag der Wechsel und Geldmarkt papiere	Kommis- sionen (Saldo)	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edel- metallen	Wert schriften ertrag	Ertrag der Beteili- gungen	Verschie- denes
				Saldo	Produit des effets de change et des papiers monétaires						
Année	Nombre de banques	Intérêts créditeurs	Intérêts débiteurs	Solde							
in tausend Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
1972	14	289 505	232 256	57 249	8 450	53 615	45 886	5 019	683	1 651	
1973	15	355 544	292 672	62 872	11 147	56 180	69 685	10 200	305	3 305	
1974	15	487 981	401 740	86 241	22 924	58 998	96 143	16 460	731	4 584	

**Filiales de banques étrangères**  
**Compte de pertes et profits**

Tabl. 74

Reinverlust	Brutto gewinn	Bankbehörden und Personal	Verwaltungskosten Frais d'administration		Steuern	Ausgaben Dépenses		Rein gewinn <sup>1</sup>	Jahr
			Beiträge an Personal Wohlfahrts einrichtungen	Geschäfts und Bureaukosten		Verluste Abschrei- bungen und Rück- stellungen	Pertes amortisse- ments et provisions		
Perte nette	Bénéfice brut	Organes de la banque et personnel	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Frais généraux et frais de bureau	Impôts	Pertes amortisse- ments et provisions	Bénéfice net <sup>1</sup>	Année	
en milliers de francs									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	
5 790	178 343	55 464	3 019	33 625	20 158	11 907	54 170	1972	
8 474	222 168	66 181	2 954	36 873	40 476	20 743	54 941	1973	
221 670	507 751	78 757	3 773	44 321	39 167	250 754	90 979	1974	

<sup>1</sup> Ohne Saldovertrag vom Vorjahr

<sup>1</sup> Sans report à compte nouveau

**Filialen ausländischer Banken**  
**Gewinn- und Verlustrechnung**

Tab. 74

							Verteilung des Reingewinns <sup>1</sup> Répartition du bénéfice net <sup>1</sup>
Jahr	Gewinn ausschüttung <sup>2</sup>	Zuweisung an die Reserven	Tantiemen	Zuweisungen an Personal-Wohlfahrts einrichtungen	Sonstige Verwendung	Vortrag auf neue Rechnung	
Année	Distribution <sup>2</sup>	Attributions aux réserves	Tantièmes	Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	Autres affectations	Report à compte nouveau	
							in tausend Franken
21	22	23	24	25	26	27	
1972	—	3 701	—	—	32 170	18 299	
1973	—	4 360	—	—	41 925	8 706	
1974	—	6 053	—	50	79 086	5 873	

<sup>1</sup> Einschliesslich Saldo vortrag vom Vorjahr  
<sup>2</sup> Dividende

<sup>1</sup> Y compris report à compte nouveau  
<sup>2</sup> Dividende

**Filialen ausländischer Banken  
Personalbestand**

**Filiales de banques étrangères  
Personnel**

Tab. 75

Tabl. 75

Jahr Année	Gesamtes Personal Ensemble du personnel		Total
	männlich masculin	weiblich féminin	
1	2	3	4
	Anzahl Personen Nombre de personnes		
1971	822	746	1 568
1972	899	848	1 747
1973	922	863	1 785
1974	1 091	987	2 078

**Filialen ausländischer Banken  
Niederlassungen**

**Filiales de banques étrangères  
Comptoirs**

Tab. 76

Tabl. 76

Kanton	Sitze Sièges	Zweiganstalten und Filialen Succursales et filiales	Agenturen Agences	Total	Canton
				Stand Ende 1974 Etat à fin 1974	
1	2	3	4	5	6
Zürich	7	2	—	9	Zurich
Bern	—	—	—	—	Berne
Luzern	—	1	—	1	Lucerne
Uri	—	—	—	—	Uri
Schwyz	—	—	—	—	Schwytz
Obwalden	—	—	—	—	Obwald
Nidwalden	—	—	—	—	Nidwald
Glarus	—	—	—	—	Glaris
Zug	—	—	—	—	Zoug
Freiburg	—	—	—	—	Fribourg
Solothurn	—	—	—	—	Soleure
Basel-Stadt	1	1	—	2	Bâle-Ville
Baselland	—	—	—	—	Bâle-Campagne
Schaffhausen	—	—	—	—	Schaffhouse
Appenzell AR	—	—	—	—	Appenzell Rh.-E.
Appenzell IR	—	—	—	—	Appenzell Rh.-I.
St. Gallen	—	—	—	—	St-Gall
Graubünden	—	—	—	—	Grisons
Aargau	—	—	—	—	Argovie
Thurgau	—	—	—	—	Thurgovie
Tessin	—	3	—	3	Tessin
Waadt	1	2	1	4	Vaud
Wallis	—	—	—	—	Valais
Neuenburg	—	—	—	—	Neuchâtel
Genf	6	2	—	8	Genève
<b>Total</b>	<b>15</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>27</b>	<b>Total</b>



## **V. Teil**

Privatbankiers

## **Partie V**

Banquiers privés

**Privatbankiers  
Gliederung der Aktiven**

Tab. 77

Jahr	Zahl der Banken	Kassa Giro Postcheck	Bankendebitoren Avoirs en banque					Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			
			auf Sicht	auf Zeit	davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	Wechsel und Geldmarkt papiere	davon Reskript und Schatz schein	ohne Deckung	mit Deckung – gagés		davon gegen hyp Deckung
Année	Nombre de banques	Caisse comptes de virements et de chèques postaux	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	Effets de change et papiers monétaires	dont rescriptions et bons du Trésor	en blanc	Total	dont garantis par hypothèque	
in Millionen Franken											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

**8.10 Privatbankiers, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen**

1972	2	0,4	0,1	—	—	0,1	—	—	1,0	0,5
1973	2	0,3	0,1	—	—	0,1	—	—	1,1	0,4
1974	1	0,1	—	—	—	—	—	—	—	—

**8.20 Privatbankiers, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen**

1972	35	272,2	599,1	285,6	241,5	73,3	8,2	103,4	579,9	15,1
1973	34	240,8	578,6	344,6	277,0	32,4	8,9	210,2	423,3	24,2
1974	31	273,7	537,6	396,9	360,7	51,6	5,0	126,7	429,5	28,6

**8.00 Total Privatbankiers**

1972	37	272,6	599,2	285,6	241,5	73,4	8,2	103,4	580,9	15,6
1973	36	241,1	578,7	344,6	277,0	32,5	8,9	210,2	424,4	24,6
1974	32	273,8	537,6	396,9	360,7	51,6	5,0	126,7	429,5	28,6

## Banquiers privés Structure de l'actif

Tabl. 77

Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe				Liegenschaften Immeubles										Bilanz summe	Jahr
mit Deckung – gagés				Konto korrent Kredite <sup>1</sup>	Hypo thekar anlagen	Wert schriften	Beteili gungen	Bank gebäude	andere	Sonst Aktiven	Nicht einbez Kapital	Saldo Gewinn und Verlust rech nung	Total		
ohne Deckung	davon gegen hyp Deckung		Crédits en comptes courants <sup>1</sup>											Place ments hypo thé caires	Partici pations
en blanc	Total	dont garantis par hypo thèque			Titres									en millions de francs	
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25		

### 8.10 Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

1,0	1,1	1,1	—	1,1	1,3	—	—	0,1	0,1	—	—	6,3	1972
1,0	1,2	1,2	—	1,1	1,2	—	—	0,1	0,1	—	—	6,3	1973
1,2	—	—	—	—	—	0,1	—	—	—	—	—	1,4	1974

### 8.20 Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

57,0	115,9	10,5	7,1	8,8	423,9	30,9	40,4	46,3	40,6	—	—	2 684,4	1972
50,6	95,0	14,4	11,5	9,6	383,4	26,6	46,9	51,2	55,4	—	—	2 560,1	1973
56,1	68,7	12,3	17,5	13,2	292,2	22,7	72,3	26,1	63,9	—	—	2 448,7	1974

### 8.00 Total Banquiers privés

58,0	117,0	11,6	7,1	9,9	425,2	30,9	40,4	46,4	40,7	—	—	2 690,7	1972
51,6	96,2	15,6	11,5	10,7	384,6	26,6	46,9	51,3	55,5	—	—	2 566,4	1973
57,3	68,7	12,3	17,5	13,2	292,2	22,8	72,3	26,1	63,9	—	—	2 450,1	1974

<sup>1</sup> Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften

<sup>1</sup> Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public

**Privatbankiers**  
**Gruppierung**  
**nach der Höhe der Bilanzsumme**

Tab. 78

**Banquiers privés**  
**Répartition**  
**d'après la somme totale du bilan**

Tabl. 78

Jahr Année	Staffelung der Bilanzsumme Echelonnement du total du bilan									Total
	Bis 1 Mio Fr	Von 1-5 Mio Fr	Von 5-10 Mio Fr	Von 10-20 Mio Fr	Von 20-50 Mio Fr	Von 50-100 Mio Fr	Von 100-500 Mio Fr	Von 500-1000 Mio Fr	Über 1 Milliarde Fr	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>1 Zahl der Privatbankiers</b>										
<b>1 Nombre de Banquiers privés</b>										
1972	—	2	5	5	11	5	8	1	—	37
1973	—	3	4	7	10	4	7	1	—	36
1974	—	2	3	6	10	2	8	1	—	32
<b>2 Bilanzsumme in Millionen Franken</b>										
<b>2 Total du bilan en millions de francs</b>										
1972	—	5,6	32,2	77,9	349,5	356,9	1 360,4	508,2	—	2 690,7
1973	—	9,6	25,8	112,2	357,6	305,0	1 241,6	514,6	—	2 566,4
1974	—	6,3	16,4	94,4	343,8	153,8	1 325,0	510,4	—	2 450,1

**Privatbankiers**  
**Kassa, Giro- und Postcheckguthaben**

Tab. 79

**Banquiers privés**  
**Caisse, comptes de virements**  
**et comptes de chèques postaux**

Tabl. 79

Positionen	Jahr	Privatbankiers, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Privatbankiers, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	Total
		Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds	
Positions	Année	in Millionen Franken en millions de francs		
1	2	3	4	5
Totalbestand	1972	0,4	272,2	272,6
Montant total	1973	0,3	240,8	241,1
	1974	0,1	273,7	273,8
<i>davon – dont</i>				
<i>Schweizerische</i>	<i>1972</i>	<i>0,1</i>	<i>28,6</i>	<i>28,7</i>
<i>Banknoten</i>	<i>1973</i>	<i>0,1</i>	<i>26,8</i>	<i>26,9</i>
<i>Billets de banque</i>	<i>1974</i>	<i>0,0</i>	<i>27,3</i>	<i>27,3</i>
<i>suisses</i>				
<i>Giroguthaben bei der</i>	<i>1972</i>	<i>0,1</i>	<i>226,4</i>	<i>226,5</i>
<i>Nationalbank</i>	<i>1973</i>	<i>0,1</i>	<i>197,3</i>	<i>197,4</i>
<i>Avoirs en compte de</i>	<i>1974</i>	<i>—</i>	<i>227,7</i>	<i>227,7</i>
<i>virements auprès de la</i>				
<i>Banque nationale</i>				
<i>Postcheckguthaben</i>	<i>1972</i>	<i>0,2</i>	<i>11,0</i>	<i>11,2</i>
<i>Avoirs en compte de</i>	<i>1973</i>	<i>0,1</i>	<i>10,6</i>	<i>10,7</i>
<i>chèques postaux</i>	<i>1974</i>	<i>0,0</i>	<i>13,6</i>	<i>13,6</i>

## Privatbankiers Gliederung der Passiven

Tab. 80

Jahr	Zahl der Banken	Bankenkreditoren Engagements en banque			Kreditoren Créanciers			Spar einlagen	Deposi ten und Einlage hefte	Kassen obligati onen und Kassen scheine	Obliga tionen anleihen	davon Wandel anleihen
		auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen	auf Sicht	auf Zeit	davon mit Lauf zeit bis zu 90 Tagen					
Année	Nombre de banques	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	à vue	à terme	dont jusqu'à 90 jours d'éché ance	Dépôts d'épargne	Livrets et carnets de dépôts	Obliga tions et bons de caisse	Em prunts obliga taires	dont conver tibles
in Millionen Franken												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

### 8.10 Privatbankiers, die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1972	2	—	—	—	0,3	—	—	2,3	1,5	0,8	—	—
1973	2	—	—	—	0,2	—	—	2,4	1,5	0,7	—	—
1974	1	—	—	—	—	0,1	—	—	0,8	—	—	—

### 8.20 Privatbankiers, die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

1972	35	230,0	111,6	54,1	1557,1	224,4	153,9	—	99,0	7,1	—	—
1973	34	181,1	93,8	47,6	1483,6	223,7	152,3	—	112,0	6,8	—	—
1974	31	133,9	48,8	32,6	1394,0	290,0	206,7	—	119,1	7,0	—	—

### 8.00 Total Privatbankiers

1972	37	230,0	111,6	54,1	1557,4	224,4	153,9	2,3	100,5	7,9	—	—
1973	36	181,1	93,8	47,6	1483,8	223,7	152,3	2,4	113,5	7,5	—	—
1974	32	133,9	48,8	32,6	1394,0	290,1	206,7	—	119,9	7,0	—	—

**Banquiers privés**  
**Structure du passif**

Tabl. 80

Pfandbrief darlehen	Fremde Gelder Fonds de tiers		Sonstige Verpflichtungen Autres engagements			Eigene Mittel Fonds propres			Saldo Gewinn und Verlust rechnung	Bilanz summe	Jahr
	Emprunts lettres de gage	Total (Kol—col 3—14)	Akzente und Eigen wechsel	Hypotheken auf eigenen Liegen schaften	Sonstige Passiven	Kapital	Reserven Réserve				
Accep tations et billets à ordre			Dettes hyp sur immeubles	Autres passifs	gesetz liche		andere	Total (col 19—21)			
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25

en millions de francs

8.10 Banquiers privés qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

—	4,9	—	—	0,3	0,8	0,2	—	1,0	0,1	6,3	1972
—	4,8	—	—	0,4	0,8	—	0,3	1,1	—	6,3	1973
—	0,9	—	—	0,2	0,3	—	—	0,3	—	1,4	1974

8.20 Banquiers privés qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

—	2 229,2	2,7	4,2	139,5	192,2	36,1	73,9	302,2	6,6	2 684,4	1972
—	2 101,0	0,1	5,6	133,2	206,2	28,4	79,5	314,1	6,1	2 560,1	1973
—	1 992,8	0,8	1,0	139,2	235,7	28,2	46,3	310,2	4,7	2 448,7	1974

8.00 Total Banquiers privés

—	2 234,1	2,7	4,2	139,8	193,0	36,3	73,9	303,2	6,7	2 690,7	1972
—	2 105,8	0,1	5,6	133,6	207,0	28,4	79,8	315,2	6,1	2 566,4	1973
—	1 993,7	0,8	1,0	139,4	236,0	28,2	46,3	310,5	4,7	2 450,1	1974

**Privatbankiers  
Personalbestand**

**Banquiers privés  
Personnel**

Tab. 81

Tabl. 81

Jahr Année	Gesamtes Personal Ensemble du personnel		
	männlich masculin	weiblich féminin	Total
1	2	3	4
	Anzahl Personen Nombre de personnes		
1971	1476	969	2445
1972	1491	979	2470
1973	1468	953	2421
1974	1442	987	2429



**Privatbankiers  
Niederlassungen**

**Banquiers privés  
Comptoirs**

Tab. 82

Tabl. 82

Kanton	Sitze Sièges	Zweiganstalten und Filialen Succursales et filiales	Total		Canton
			Stand Ende 1974 Etat à fin 1974		
1	2	3	4		5
Zürich	8	1	9		Zurich
Bern	1	—	1		Berne
Luzern	2	—	2		Lucerne
Uri	—	—	—		Uri
Schwyz	—	—	—		Schwytz
Obwalden	—	—	—		Obwald
Nidwalden	—	—	—		Nidwald
Glarus	—	—	—		Glaris
Zug	—	—	—		Zoug
Freiburg	—	—	—		Fribourg
Solothurn	—	—	—		Soleure
Basel-Stadt	5	—	5		Bâle-Ville
Baselland	—	—	—		Bâle-Campagne
Schaffhausen	—	—	—		Schaffhouse
Appenzell AR	—	—	—		Appenzell Rh.-E.
Appenzell IR	—	—	—		Appenzell Rh.-I.
St. Gallen	1	—	1		St-Gall
Graubünden	—	—	—		Grisons
Aargau	—	—	—		Argovie
Thurgau	—	—	—		Thurgovie
Tessin	—	—	—		Tessin
Waadt	3	—	3		Vaud
Wallis	—	—	—		Valais
Neuenburg	1	—	1		Neuchâtel
Genf	11	—	11		Genève
Total	32	1	33		Total



## **VI. Teil**

Aktiven und Passiven  
nach Inland und Ausland  
per 31. Dezember 1974

## **Partie VI**

Ventilation des bilans en comptes suisses  
et en comptes étrangers  
au 31 décembre 1974

**Aktiven nach Inland und Ausland**

per 31. Dezember 1974

**1.00–8.00 Alle Banken und Finanzgesellschaften**
**Actifs en Suisse et à l'étranger**

au 31 décembre 1974

**1.00–8.00 Toutes les banques et sociétés financières**

Tab. 83

Tabl. 83

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	12 156,3	356,9	12 513,2	0,6	201,0	201,6	12 714,8
davon – dont Clearing-Guthaben ausländischer Filialen gemäss VO zum BaG, Anhang II Avoirs en clearing de succursales étrangères selon OLB, Annexe II	—	—	—	—	97,5	97,5	97,5
Bankdebitoren auf Sicht Avoirs en banque à vue	2 906,8	1 172,9	4 079,7	2 052,0	10 304,7	12 356,7	16 436,4
Bankdebitoren auf Zeit Avoirs en banque à terme	12 750,1	864,6	13 614,7	10 327,7	33 660,0	43 987,7	57 602,4
davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance	7 893,5	632,3	8 525,8	6 282,4	25 440,0	31 722,4	40 248,2
Wechsel und Geldmarktpapiere Effets de change et papiers monétaires	4 939,2	142,5	5 081,7	849,3	3 642,6	4 491,9	9 573,6
davon – dont Reskriptionen und Schatzscheine Rescriptions et bons du Trésor	1 267,4	—	1 267,4	—	69,4	69,4	1 336,8
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung Comptes courants débiteurs en blanc	10 450,3	✓ 248,8	10 699,1	1 138,6	1 419,6	2 558,2	13 257,3
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung Comptes courants débiteurs gagés	28 191,4	✓ 355,7	28 547,1	3 854,9	2 902,8	6 757,7	35 304,8
davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	19 879,8	2,3	19 882,1	182,9	353,8	536,7	20 418,8
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung Avances et prêts à terme fixe en blanc	3 713,5	/ 776,9	4 490,4	4 139,2	3 094,3	7 233,5	11 723,9
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung Avances et prêts à terme fixe gagés	16 411,3	✓ 241,7	16 653,0	5 245,9	3 337,9	8 583,8	25 236,8
davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	13 355,9	1,6	13 357,5	287,8	231,3	519,1	13 876,8
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	8 928,6	✓ —	8 928,6	839,7	326,9	1 166,6	10 095,2
Hypothekaranlagen Placements hypothécaires	64 275,2	✓ —	64 275,2	12,6	11,8	24,4	64 299,6
Wertschriften Titres	11 762,8	0,7	11 763,5	1 707,5	2 432,5	4 140,0	15 903,5
Dauernde Beteiligungen Participations permanentes	2 839,0	—	2 839,0	342,0	572,9	914,9	3 753,9
Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	2 153,7	—	2 153,7	—	1,5	1,5	2 155,2
Andere Liegenschaften Autres immeubles	1 828,4	—	1 828,4	21,1	21,1	42,2	1 870,6
Sonstige Aktiven Autres actifs	6 222,0	25,4	6 247,4	41,4	316,8	358,2	6 605,6
davon – dont Edelmetalle métaux précieux	836,9	—	836,9	0,6	—	0,6	837,5
Nicht einbezahltes Kapital Capital non libéré	105,0	—	105,0	—	—	—	105,0
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	37,5	—	37,5	—	—	—	37,5
Bilanzsumme Total du bilan	189 671,1	4 186,1	193 857,2	30 572,5	62 246,4	92 818,9	286 676,1
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	1 206,7	309,0	1 515,7	8 285,8	31 450,1	39 735,9	41 251,6

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

**Passiven nach Inland und Ausland**

per 31. Dezember 1974

**1.00–8.00 Alle Banken und Finanzgesellschaften**
**Passifs en Suisse et à l'étranger**

au 31 décembre 1974

**1.00–8.00 Toutes les banques et sociétés financières**

Tab. 83

Tabl. 83

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
	in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7	8
Bankenkreditoren auf Sicht Engagements en banque à vue	3 602,7	1 326,3	4 929,0	2 992,1	6 623,5	9 615,6	14 544,6
Bankenkreditoren auf Zeit Engagements en banque à terme	14 416,5	2 800,7	17 217,2	7 641,0	23 453,3	31 094,3	48 311,5
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>9 447,8</i>	<i>2 262,8</i>	<i>11 710,6</i>	<i>4 740,5</i>	<i>16 854,8</i>	<i>21 595,3</i>	<i>33 305,9</i>
Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	19 277,2	2 852,8	22 130,0	6 050,3	7 171,8	13 222,1	35 352,1
Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	21 490,7	3 218,8	24 709,5	3 320,0	13 811,0	17 131,0	41 840,5
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>11 506,2</i>	<i>2 711,1</i>	<i>14 217,3</i>	<i>1 947,7</i>	<i>10 383,6</i>	<i>12 331,3</i>	<i>26 548,6</i>
Spareinlagen Dépôts d'épargne	53 509,0	—	53 509,0	3 366,2	—	3 366,2	56 875,2
Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts	11 666,1	2,6	11 668,7	3 571,4	69,1	3 640,5	15 309,2
Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	27 124,3	—	27 124,3	18,9	—	18,9	27 143,2
Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires	7 951,8	—	7 951,8	—	—	—	7 951,8
<i>davon – dont Wandelanleihen convertibles</i>	<i>150,8</i>	<i>—</i>	<i>150,8</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>150,8</i>
Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	7 052,1	—	7 052,1	—	—	—	7 052,1
Akzente und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	15,3	32,2	47,5	18,4	135,9	154,3	201,8
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	44,6	—	44,6	—	3,2	3,2	47,8
Sonstige Passiven Autres passifs	12 025,1	45,6	12 070,7	17,6	430,7	448,3	12 519,0
Kapital Capital	9 463,5	—	9 463,5	—	—	—	9 463,5
Gesetzliche Reserve Réserve légale	4 438,8	—	4 438,8	—	—	—	4 438,8
Anderer Reserven Autres réserves	5 474,4	—	5 474,4	—	—	—	5 474,4
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	150,6	—	150,6	—	—	—	150,6
Bilanzsumme Total du bilan	197 702,7	10 279,0	207 981,7	26 995,9	51 698,5	78 694,4	286 676,1
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	5 045,7	3 709,3	8 755,0	4 454,4	28 042,2	32 496,6	41 251,6

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

**Aktiven nach Inland und Ausland**

per 31. Dezember 1974

**1.00–5.00 Kantonalbanken, Grossbanken,  
Regionalbanken, Darlehenskassen,  
Übrige Banken**

Tab.84

**Actifs en Suisse et à l'étranger**

au 31 décembre 1974

**1.00–5.00 Banques cantonales, Grandes banques,  
Banques régionales, Caisses de crédit mutuel,  
Autres banques**

Tabl.84

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
	in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7	8
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	11 459,4	348,5	11 807,9	0,7	201,0	201,7	12 009,6
<i>davon – dont</i> Clearing-Guthaben ausländischer Filialen gemäss VO zum BaG. Anhang II Avoirs en clearing de succursales étrangères selon OLB. Annexe II	—	—	—	—	97,5	97,5	97,5
Bankendebitoren auf Sicht Avoirs en banque à vue	2 635,6	1 070,0	3 705,6	2 005,1	9 613,7	11 618,8	15 324,4
Bankendebitoren auf Zeit Avoirs en banque à terme	12 044,5	757,1	12 801,6	9 435,9	30 254,1	39 690,0	52 491,6
<i>davon – dont</i> mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance	7 351,3	568,6	7 919,9	5 747,6	23 234,9	28 982,5	36 902,4
Wechsel und Geldmarktpapiere Effets de change et papiers monétaires	4 861,9	108,3	4 970,2	643,7	3 095,4	3 739,1	8 709,3
<i>davon – dont</i> Reskriptionen und Schatzscheine Rescriptions et bons du Trésor	1 261,5	—	1 261,5	—	69,4	69,4	1 330,9
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung Comptes courants débiteurs en blanc	10 241,7	225,3	10 467,0	1 057,4	1 326,5	2 383,9	12 850,9
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung Comptes courants débiteurs gagés	27 804,0	296,5	28 100,5	3 633,6	2 728,3	6 361,9	34 462,4
<i>davon – dont</i> mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	19 832,9	2,3	19 835,2	182,0	350,3	532,3	20 367,5
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung Avances et prêts à terme fixe en blanc	3 374,7	457,9	3 832,6	3 703,1	2 375,4	6 078,5	9 911,1
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung Avances et prêts à terme fixe gagés	15 769,2	182,2	15 951,4	4 658,5	2 857,3	7 515,8	23 467,2
<i>davon – dont</i> mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	13 262,6	1,6	13 264,2	267,5	212,2	479,7	13 743,9
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	8 884,4	—	8 884,4	839,6	322,4	1 162,0	10 046,4
Hypothekaranlagen Placements hypothécaires	64 246,6	—	64 246,6	12,6	7,5	20,1	64 266,7
Wertschriften Titres	11 266,7	0,5	11 267,2	1 576,1	1 689,2	3 265,3	14 532,5
Dauernde Beteiligungen Participations permanentes	2 210,2	—	2 210,2	210,1	468,5	678,6	2 888,8
Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	2 023,9	—	2 023,9	—	1,5	1,5	2 025,4
Andere Liegenschaften Autres immeubles	1 744,5	—	1 744,5	21,0	15,4	36,4	1 780,9
Sonstige Aktiven Autres actifs	5 796,6	10,4	5 807,0	30,6	267,2	297,8	6 104,8
<i>davon – dont</i> Edelmetalle métaux précieux	809,5	—	809,5	0,6	—	0,6	810,1
Nicht einbezahltes Kapital Capital non libéré	105,0	—	105,0	—	—	—	105,0
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	10,0	—	10,0	—	—	—	10,0
<b>Bilanzsumme Total du bilan</b>	<b>184 478,9</b>	<b>3 456,7</b>	<b>187 935,6</b>	<b>27 828,0</b>	<b>55 223,4</b>	<b>83 051,4</b>	<b>270 987,0</b>
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	831,9	283,7	1 115,6	7 258,7	26 599,5	33 858,2	34 973,8

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Apres répartition du bénéfice

## Passiven nach Inland und Ausland

per 31. Dezember 1974

**1.00–5.00 Kantonalbanken, Grossbanken,  
Regionalbanken, Darlehenskassen,  
Übrige Banken**

Tab. 84

## Passifs en Suisse et à l'étranger

au 31 décembre 1974

**1.00–5.00 Banques cantonales, Grandes banques,  
Banques régionales, Caisses de crédit mutuel,  
Autres banques**

Tabl. 84

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
	in Millionen Franken en millions de francs						
1	2	3	4	5	6	7	8
Bankenkreditoren auf Sicht Engagements en banque à vue	3 038,0	1 228,5	4 266,5	2 886,1	6 472,4	9 358,5	13 625,0
Bankenkreditoren auf Zeit Engagements en banque à terme	13 152,1	2 498,9	15 651,0	7 097,7	19 158,4	26 256,1	41 907,1
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>8 758,7</i>	<i>2 080,3</i>	<i>10 839,0</i>	<i>4 638,6</i>	<i>13 741,3</i>	<i>18 379,9</i>	<i>29 218,9</i>
Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	18 594,4	2 608,1	21 202,5	5 350,2	6 501,7	11 851,9	33 054,4
Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	20 267,5	2 798,5	23 066,0	3 254,5	13 206,9	16 461,4	39 527,4
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>10 658,0</i>	<i>2 318,7</i>	<i>12 976,7</i>	<i>1 911,5</i>	<i>9 838,8</i>	<i>11 750,3</i>	<i>24 727,0</i>
Spareinlagen Dépôts d'épargne	53 509,0	—	53 509,0	3 366,2	—	3 366,2	56 875,2
Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts	11 542,2	2,5	11 544,7	3 438,9	68,0	3 506,9	15 051,6
Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	27 102,9	—	27 102,9	18,4	—	18,4	27 121,3
Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires	7 841,5	—	7 841,5	—	—	—	7 841,5
<i>davon – dont Wandelanleihen convertibles</i>	<i>144,0</i>	<i>—</i>	<i>144,0</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>144,0</i>
Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	7 052,1	—	7 052,1	—	—	—	7 052,1
Akzente und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	10,6	28,6	39,2	18,4	133,2	151,6	190,8
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	27,5	—	27,5	—	—	—	27,5
Sonstige Passiven Autres passifs	11 159,5	15,0	11 174,5	15,5	422,5	438,0	11 612,5
Kapital Capital	7 752,8	—	7 752,8	—	—	—	7 752,8
Gesetzliche Reserve Réserve légale	4 116,2	—	4 116,2	—	—	—	4 116,2
Andere Reserven Autres réserves	5 112,0	—	5 112,0	—	—	—	5 112,0
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	119,6	—	119,6	—	—	—	119,6
Bilanzsumme Total du bilan	190 397,9	9 180,1	199 578,0	25 445,9	45 963,1	71 409,0	270 987,0
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	4 282,8	3 132,1	7 414,9	3 808,2	23 750,7	27 558,9	34 973,8

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

## Aktiven nach Inland und Ausland

per 31. Dezember 1974

### 2.00 Grossbanken

## Actifs en Suisse et à l'étranger

au 31 décembre 1974

### 2.00 Grandes banques

Tab. 85

Tabl. 85

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	6 563,6	263,9	6 827,5	0,5	137,3	137,8	6 965,3
davon – dont							
Clearing-Guthaben ausländischer Filialen gemäss VO zum BaG. Anhang II Avoirs en clearing de succursales étrangères selon OLB. Annexe II	—	—	—	—	97,0	97,0	97,0
Bankdebitoren auf Sicht Avoirs en banque à vue	1 178,6	803,5	1 982,1	1 704,6	6 446,9	8 151,5	10 133,6
Bankdebitoren auf Zeit Avoirs en banque à terme	2 488,8	461,8	2 950,6	7 461,5	25 818,7	33 280,2	36 230,8
davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance	1 502,9	359,4	1 862,3	4 503,2	19 862,9	24 366,1	26 228,4
Wechsel und Geldmarktpapiere Effets de change et papiers monétaires	3 809,6	48,1	3 857,7	415,6	2 001,6	2 417,2	6 274,9
davon – dont Reskriptionen und Schatzscheine Rescriptions et bons du Trésor	1 090,5	—	1 090,5	—	41,3	41,3	1 131,8
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung Comptes courants débiteurs en blanc	6 854,1	190,3	7 044,4	719,7	884,9	1 604,6	8 649,0
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung Comptes courants débiteurs gagés	11 306,2	75,9	11 382,1	1 963,2	694,7	2 657,9	14 040,0
davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	8 471,3	0,6	8 471,9	85,9	2,8	88,7	8 560,6
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung Avances et prêts à terme fixe en blanc	1 919,5	406,8	2 326,3	3 213,8	1 786,8	5 000,6	7 326,9
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung Avances et prêts à terme fixe gagés	6 792,3	132,1	6 924,4	3 170,5	1 213,0	4 383,5	11 307,9
davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque	5 981,3	—	5 981,3	160,0	15,7	175,7	6 157,0
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	944,8	—	944,8	713,1	160,0	873,1	1 817,9
Hypothekaranlagen Placements hypothécaires	10 260,6	—	10 260,6	4,6	2,6	7,2	10 267,8
Wertschriften Titres	3 552,7	—	3 552,7	1 119,8	837,7	1 957,5	5 510,2
Dauernde Beteiligungen Participations permanentes	1 692,4	—	1 692,4	96,4	226,8	323,2	2 015,6
Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	1 062,6	—	1 062,6	—	1,6	1,6	1 064,2
Andere Liegenschaften Autres immeubles	651,7	—	651,7	—	0,4	0,4	652,1
Sonstige Aktiven Autres actifs	3 364,6	—	3 364,6	0,3	190,0	190,3	3 554,9
davon – dont Edelmetalle métaux précieux	661,8	—	661,8	—	—	—	661,8
Nicht einbezahltes Kapital Capital non libéré	—	—	—	—	—	—	—
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	—	—	—	—	—	—	—
Bilanzsumme Total du bilan	62 442,1	2 382,4	64 824,5	20 583,6	40 403,0	60 986,6	125 811,1
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	272,3	50,3	322,6	4 685,1	10 922,5	15 607,6	15 930,2

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice



## Passiven nach Inland und Ausland

per 31. Dezember 1974

### 2.00 Grossbanken

Tab. 85

## Passifs en Suisse et à l'étranger

au 31 décembre 1974

### 2.00 Grandes banques

Tabl. 85

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
Bankenkreditoren auf Sicht Engagements en banque à vue	1 885,8	1 153,2	3 039,0	2 573,1	5 765,3	8 338,4	11 377,4
Bankenkreditoren auf Zeit Engagements en banque à terme	7 700,2	2 049,5	9 749,7	6 830,6	12 458,1	19 288,7	29 038,4
davon – dont <i>mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	5 445,5	1 832,7	7 278,2	4 475,4	8 603,5	13 078,9	20 357,1
Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	9 454,8	1 924,8	11 379,6	3 885,2	3 617,4	7 502,6	18 882,2
Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	8 144,4	2 575,3	10 719,7	2 410,2	10 267,5	12 677,7	23 397,4
davon – dont <i>mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	5 812,3	2 144,5	7 956,8	1 454,3	7 965,9	9 420,2	17 377,0
Spareinlagen Dépôts d'épargne	9 930,0	—	9 930,0	2 233,6	—	2 233,6	12 163,6
Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts	4 692,2	1,1	4 693,3	2 579,2	17,7	2 596,9	7 290,2
Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	8 516,3	—	8 516,3	—	—	—	8 516,3
Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires	1 785,8	—	1 785,8	—	—	—	1 785,8
davon – dont <i>Wandelanleihen convertibles</i>	114,8	—	114,8	—	—	—	114,8
Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	174,5	—	174,5	—	—	—	174,5
Akzente und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	9,6	2,0	11,6	15,3	46,6	61,9	73,5
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	—	—	—	—	—	—	—
Sonstige Passiven Autres passifs	5 738,5	—	5 738,5	0,2	285,1	285,3	6 023,8
Kapital Capital	1 998,3	—	1 998,3	—	—	—	1 998,3
Gesetzliche Reserve Réserve légale	1 546,3	—	1 546,3	—	—	—	1 546,3
Andere Reserven Autres réserves	3 510,5	—	3 510,5	—	—	—	3 510,5
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	32,9	—	32,9	—	—	—	32,9
Bilanzsumme Total du bilan	65 120,1	7 705,9	72 826,0	20 527,4	32 457,7	52 985,1	125 811,1
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	2 818,8	2 069,8	4 888,6	2 138,6	8 903,0	11 041,6	15 930,2

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

## Aktiven nach Inland und Ausland

per 31. Dezember 1974

### 5.20 Ausländisch beherrschte Banken

Tab. 86

## Actifs en Suisse et à l'étranger

au 31 décembre 1974

### 5.20 Banques en mains étrangères

Tabl. 86

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	1 301,3	18,5	1 319,8	0,2	63,4	63,6	1 383,4
<i>davon – dont</i>							
<i>Clearing-Guthaben ausländischer Filialen gemäss VO zum BaG, Anhang II</i> <i>Avoirs en clearing de succursales étrangères selon OLB, Annexe II</i>	—	—	—	—	0,5	0,5	0,5
Bankendebitoren auf Sicht Avoirs en banque à vue	154,1	88,0	242,1	235,9	2 111,3	2 347,2	2 589,3
Bankendebitoren auf Zeit Avoirs en banque à terme	362,2	88,2	450,4	1 430,4	3 673,7	5 104,1	5 554,5
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	249,5	67,8	317,3	909,9	2 767,9	3 677,8	3 995,1
Wechsel und Geldmarktpapiere Effets de change et papiers monétaires	63,6	47,0	110,6	154,2	992,3	1 146,5	1 257,1
<i>davon – dont Reskriptionen und Schatzscheine Rescriptions et bons du Trésor</i>	14,1	—	14,1	—	28,0	28,0	42,1
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung Comptes courants débiteurs en blanc	285,7	21,9	307,6	202,9	308,7	511,6	819,2
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung Comptes courants débiteurs gagés	731,4	156,0	887,4	782,7	1 544,6	2 327,3	3 214,7
<i>davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque</i>	229,9	0,1	230,0	24,3	339,3	363,6	593,6
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung Avances et prêts à terme fixe en blanc	144,2	38,9	183,1	428,9	496,6	925,5	1 108,6
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung Avances et prêts à terme fixe gagés	438,3	38,7	477,0	1 086,6	1 494,5	2 581,1	3 058,1
<i>davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque</i>	119,4	1,6	121,0	56,9	180,4	237,3	358,3
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	30,6	—	30,6	117,9	159,4	277,3	307,9
Hypothekaranlagen Placements hypothécaires	73,0	—	73,0	—	2,7	2,7	75,7
Wertschriften Titres	346,0	—	346,0	242,3	625,2	867,5	1 213,5
Dauernde Beteiligungen Participations permanentes	87,5	—	87,5	95,5	189,9	285,4	372,9
Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	197,0	—	197,0	—	—	—	197,0
Andere Liegenschaften Autres immeubles	38,2	—	38,2	10,5	11,8	22,3	60,5
Sonstige Aktiven Autres actifs	424,5	9,6	434,1	29,1	68,5	97,6	531,7
<i>davon – dont Edelmetalle métaux précieux</i>	74,9	—	74,9	0,6	—	0,6	75,5
Nicht einbezahltes Kapital Capital non libéré	88,8	—	88,8	—	—	—	88,8
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	—	—	—	—	—	—	—
Bilanzsumme Total du bilan	4 766,4	506,8	5 273,2	4 817,1	11 742,6	16 559,7	21 832,9
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	108,0	47,8	155,8	1 240,5	11 149,6	12 390,1	12 545,9

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

**Passiven nach Inland und Ausland**  
per 31. Dezember 1974  
**5.20 Ausländisch beherrschte Banken**

**Passifs en Suisse et à l'étranger**  
au 31 décembre 1974  
**5.20 Banques en mains étrangères**

Tab. 86

Tabl. 86

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
Bankenkreditoren auf Sicht Engagements en banque à vue	69,7	27,3	97,0	219,5	523,1	742,6	839,6
Bankenkreditoren auf Zeit Engagements en banque à terme	1 332,3	310,5	1 642,8	183,7	6 306,0	6 489,7	8 132,5
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>860,1</i>	<i>179,8</i>	<i>1 039,9</i>	<i>86,6</i>	<i>4 802,4</i>	<i>4 889,0</i>	<i>5 928,9</i>
Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	496,6	352,1	848,7	706,4	1 773,7	2 480,1	3 328,8
Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	690,4	157,7	848,1	548,3	2 498,9	3 047,2	3 895,3
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>464,6</i>	<i>129,9</i>	<i>594,5</i>	<i>297,3</i>	<i>1 547,0</i>	<i>1 844,3</i>	<i>2 438,8</i>
Spareinlagen Dépôts d'épargne	18,8	—	18,8	6,0	—	6,0	24,8
Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts	281,5	1,3	282,8	384,6	49,2	433,8	716,6
Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	440,7	—	440,7	3,3	—	3,3	444,0
Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires	—	—	—	—	—	—	—
<i>davon – dont Wandelanleihen convertibles</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>
Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	—	—	—	—	—	—	—
Akzepte und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	—	26,7	26,7	0,2	75,4	75,6	102,3
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	5,6	—	5,6	—	—	—	5,6
Sonstige Passiven Autres passifs	1 126,8	8,1	1 134,9	14,7	102,9	117,6	1 252,5
Kapital Capital	2 042,5	—	2 042,5	—	—	—	2 042,5
Gesetzliche Reserve Réserve légale	289,8	—	289,8	—	—	—	289,8
Andere Reserven Autres réserves	708,5	—	708,5	—	—	—	708,5
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	50,1	—	50,1	—	—	—	50,1
Bilanzsumme Total du bilan	7 553,3	883,7	8 437,0	2 066,7	11 329,2	13 395,9	21 832,9
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	439,6	541,0	980,6	909,0	10 656,3	11 565,3	12 545,9

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

**Aktiven nach Inland und Ausland**  
per 31. Dezember 1974  
**7.00 Filialen ausländischer Banken**

**Actifs en Suisse et à l'étranger**  
au 31 décembre 1974  
**7.00 Filiales de banques étrangères**

Tab. 87

Tabl. 87

Bilanzpositionen Postes du bilan	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	
in Millionen Franken en millions de francs							
1	2	3	4	5	6	7	8
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux	423,6	3,8	427,4	—	—	—	427,4
<i>davon – dont</i> Clearing-Guthaben ausländischer Filialen gemäss VO zum BaG. Anhang II Avoirs en clearing de succursales étrangères selon OLB. Annexe II	—	—	—	—	—	—	—
Bankdebitoren auf Sicht Avoirs en banque à vue	35,7	21,5	57,2	39,5	382,5	422,0	479,2
Bankdebitoren auf Zeit Avoirs en banque à terme	241,2	54,2	295,4	769,5	1 079,5	1 849,0	2 144,4
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	189,2	35,6	224,8	481,2	774,7	1 255,9	1 480,7
Wechsel und Geldmarktpapiere Effets de change et papiers monétaires	24,6	22,7	47,3	114,7	144,7	259,4	306,7
<i>davon – dont Reskriptionen und Schatzscheine Rescriptions et bons du Trésor</i>	0,9	—	0,9	—	—	—	0,9
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung Comptes courants débiteurs en blanc	97,8	18,9	116,7	41,8	70,2	112,0	228,7
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung Comptes courants débiteurs gagés	108,6	35,8	144,4	80,5	105,1	185,6	330,0
<i>davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque</i>	4,8	—	4,8	0,1	3,5	3,6	8,4
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung Avances et prêts à terme fixe en blanc	114,3	43,1	157,4	112,7	161,8	274,5	431,9
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung Avances et prêts à terme fixe gagés	273,3	56,9	330,2	317,0	257,8	574,8	905,0
<i>davon – dont mit hypothekarischer Deckung garantis par hypothèque</i>	31,0	—	31,0	0,5	5,9	6,4	37,4
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	8,7	—	8,7	—	0,6	0,6	9,3
Hypothekaranlagen Placements hypothécaires	5,4	—	5,4	—	—	—	5,4
Wertschriften Titres	92,2	—	92,2	14,9	76,9	91,8	184,0
Dauernde Beteiligungen Participations permanentes	1,1	—	1,1	—	0,4	0,4	1,5
Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	38,1	—	38,1	—	—	—	38,1
Andere Liegenschaften Autres immeubles	8,8	—	8,8	—	—	—	8,8
Sonstige Aktiven Autres actifs	202,2	11,7	213,9	1,8	—	1,8	215,7
<i>davon – dont Edelmetalle métaux précieux</i>	3,8	—	3,8	—	—	—	3,8
Nicht einbezahltes Kapital Capital non libéré	—	—	—	—	—	—	—
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	2,2	—	2,2	—	—	—	2,2
Bilanzsumme Total du bilan	1 677,8	268,6	1 946,4	1 492,4	2 279,5	3 771,9	5 718,3
Treuhandschäfte Affaires fiduciaires	15,2	14,9	30,1	336,8	3 395,0	3 731,8	3 761,9

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

## Passiven nach Inland und Ausland

per 31. Dezember 1974

### 7.00 Filialen ausländischer Banken

Tab. 87

## Passifs en Suisse et à l'étranger

au 31 décembre 1974

### 7.00 Filiales de banques étrangères

Tabl. 87

Bilanzpositionen	Inland Suisse			Ausland Etranger			Total
	SFr	Fremde Währung	Zusammen	SFr	Fremde Währung	Zusammen	
Postes du bilan	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Fr.s	Monnaie étrangère	Ensemble	Total
							in Millionen Franken en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8
Bankenkreditoren auf Sicht Engagements en banque à vue	52,3	15,2	67,5	93,8	112,6	206,4	273,9
Bankenkreditoren auf Zeit Engagements en banque à terme	620,8	57,3	678,1	494,1	1 488,0	1 982,1	2 660,2
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>460,3</i>	<i>37,6</i>	<i>497,9</i>	<i>90,4</i>	<i>1 237,3</i>	<i>1 327,7</i>	<i>1 825,6</i>
Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	150,1	154,1	304,2	186,7	296,8	483,5	787,7
Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	752,9	107,4	860,3	26,1	67,8	93,9	954,2
<i>davon – dont mit Laufzeit bis zu 90 Tagen jusqu'à 90 jours d'échéance</i>	<i>580,4</i>	<i>103,2</i>	<i>683,6</i>	<i>18,6</i>	<i>63,2</i>	<i>81,8</i>	<i>765,4</i>
Spareinlagen Dépôts d'épargne	—	—	—	—	—	—	—
Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts	40,2	—	40,2	96,4	1,1	97,5	137,7
Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	9,1	—	9,1	—	—	—	9,1
Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires	—	—	—	—	—	—	—
<i>davon – dont Wandelanleihen convertibles</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>
Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	—	—	—	—	—	—	—
Akzepte und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	4,5	2,8	7,3	—	1,5	1,5	8,8
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften appartenant à la banque	1,9	—	1,9	—	—	—	1,9
Sonstige Passiven Autres passifs	272,7	14,5	287,2	0,9	2,7	3,6	290,8
Kapital Capital	564,5	—	564,5	—	—	—	564,5
Gesetzliche Reserve Réserve légale	9,7	—	9,7	—	—	—	9,7
Andere Reserven Autres réserves	13,9	—	13,9	—	—	—	13,9
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung <sup>1</sup> Solde du compte de pertes et profits <sup>1</sup>	5,9	—	5,9	—	—	—	5,9
Bilanzsumme Total du bilan	2 498,5	351,3	2 849,8	898,0	1 970,5	2 868,5	5 718,3
Treuhandgeschäfte Affaires fiduciaires	142,2	311,2	453,4	209,7	3 098,8	3 308,5	3 761,9

<sup>1</sup> Nach Gewinnverteilung

<sup>1</sup> Après répartition du bénéfice

# Länderweise Gliederung der Guthaben auf das Ausland

per 31. Dezember 1974

## 1.00–8.00 Alle Banken und Finanzgesellschaften

Tab. 88

Länder	Kassa, Giro- u Postcheck guthaben	Bankendebitoren Avoir en banque			Wechsel und auf Zeit Geldmarktpapiere	Kontokorrent Debitoren	Feste Vorschüsse und Darlehen
		auf Sicht	auf Zeit	Effets de change et papiers monétaires			
	Caisse comptes de virements et comptes de chèques postaux	à vue	à terme		Comptes courants débiteurs	Avances et prêts à terme fixe	
in Millionen Franken							
1	2	3	4	5	6	7	
BRD	—	1 186,4	1 001,6	183,3	1 125,0	2 152,8	
Frankreich	—	770,8	4 237,3	144,3	681,9	803,0	
Vereinigtes Königreich	53,9	3 141,7	15 871,4	1 584,2	852,1	1 085,5	
Italien	—	410,4	3 084,1	51,3	1 325,7	245,9	
Belgien	—	593,1	1 623,3	21,4	209,5	125,4	
Niederlande	—	436,1	1 979,6	46,4	131,7	398,1	
Luxemburg	0,5	321,7	2 369,4	65,3	99,0	618,0	
Österreich	—	199,3	1 092,1	63,1	154,7	358,5	
Dänemark	—	42,9	62,6	58,1	94,5	1 021,3	
Schweden	—	57,4	455,3	31,8	76,6	805,8	
Norwegen	—	23,4	49,3	24,0	44,6	514,5	
Spanien	—	97,2	460,2	75,5	114,2	494,1	
Portugal	—	7,4	15,4	31,7	30,5	48,6	
Liechtenstein	—	5,6	3,1	17,6	962,5	280,7	
Osteuropa <sup>1</sup>	—	81,3	1 734,5	559,3	43,1	362,9	
Übriges Europa	—	144,2	506,8	55,1	213,9	485,8	
USA	129,4	3 252,2	2 135,3	835,7	916,3	1 500,1	
Kanada	—	455,1	1 339,9	7,4	145,9	61,5	
Bahama-Inseln	9,4	343,8	2 113,5	24,9	48,8	60,2	
Zentralamerika <sup>2</sup>	—	81,5	983,4	120,0	866,5	1 883,4	
Argentinien	—	13,9	74,9	41,0	125,1	179,7	
Brasilien	—	20,8	286,9	70,4	74,8	354,0	
Übriges Südamerika	1,9	101,7	353,2	69,0	120,7	229,9	
Nordafrika <sup>3</sup>	—	29,5	74,4	38,9	67,8	36,7	
Südafrika	—	23,1	123,1	32,6	54,6	410,7	
Übriges Afrika	—	43,7	148,5	51,7	256,9	322,9	
Israel	—	31,4	59,4	2,2	75,5	13,3	
Libanon	—	44,0	39,0	0,5	59,0	3,3	
Übrige Mittelostländer <sup>4</sup>	4,4	202,1	142,1	51,5	131,3	74,3	
Indien	—	1,7	0,1	—	17,7	18,8	
Pakistan	—	1,4	—	—	14,2	0,5	
Japan	1,4	69,3	459,0	31,7	35,7	541,5	
Singapur	0,7	16,1	556,1	6,1	8,0	17,1	
Volksrepublik China	—	37,4	181,9	1,6	0,4	8,0	
Übriges Asien	—	46,8	337,1	71,6	81,3	206,9	
Australien, Neuseeland	—	22,3	33,9	22,7	55,9	93,6	
<b>Total laut Bilanz</b>	<b>201,6</b>	<b>12 356,7</b>	<b>43 987,7</b>	<b>4 491,9</b>	<b>9 315,9</b>	<b>15 817,3</b>	

<sup>1</sup> DDR, Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Rumänien, Bulgarien, Jugoslawien, UdSSR

<sup>2</sup> Mexiko, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Cuba, Haiti, Dominik, Republik, Bermuda-Inseln und übrige Inseln

<sup>3</sup> Marokko, Algerien, Tunesien, Ägypten

<sup>4</sup> Irak, Iran, Jordanien, Kuwait und andere Gebiete am Persischen Golf, Saudiarabien, Syrien und Yemen

<sup>5</sup> inkl. Bankgebäude

## Avoirs à l'étranger ventilés par pays

au 31 décembre 1974

### 1.00-8.00 Toutes les banques et sociétés financières

Tabl. 88

Kontokorrent Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtl Körperschaften	Hypothekar anlagen	Wert schriften	Beteiligungen	Liegen schaften <sup>5</sup>	Total Auslandanlagen	
Crédits en comptes crt. et prêts à des collectivités de droit public	Placements hypothécaires	Titres	Participations	Immeubles <sup>5</sup>	Total des place ments l'étranger	Pays
en millions de francs						
8	9	10	11	12	13	14
25,9	4,8	742,5	218,9	5,9	6 647,1	RFA
44,3	0,4	577,6	67,9	10,0	7 337,5	France
163,3	3,0	647,9	32,3	5,0	23 440,3	Royaume-Uni
27,6	0,8	49,5	1,2	5,3	5 201,8	Italie
—	—	75,6	42,6	0,7	2 691,6	Belgique
—	4,3	216,2	5,6	—	3 218,0	Pays-Bas
50,0	—	244,4	169,0	—	3 937,3	Luxembourg
7,2	0,2	90,5	19,3	—	1 984,9	Autriche
38,1	—	62,2	0,2	—	1 379,9	Danemark
—	0,1	20,7	—	—	1 447,7	Suède
2,6	—	39,2	—	—	697,6	Norvège
15,1	0,1	17,3	1,5	9,4	1 284,6	Espagne
14,8	—	8,2	—	—	156,6	Portugal
—	3,3	0,2	17,5	0,6	1 291,1	Liechtenstein
38,7	—	7,0	—	—	2 826,8	Europe orientale <sup>1</sup>
147,6	0,2	115,6	0,4	—	1 669,6	Reste de l'Europe
4,5	0,4	685,7	141,3	1,0	9 601,9	Etats-Unis
56,4	2,6	126,5	9,7	2,0	2 207,0	Canada
—	—	5,3	30,6	—	2 636,5	Bahamas
56,0	—	108,8	43,2	—	4 142,8	Amérique centrale <sup>2</sup>
33,0	0,1	8,4	5,4	3,8	485,3	Argentine
8,9	0,2	5,1	33,1	—	854,2	Brésil
68,3	0,9	8,9	12,6	—	967,1	Reste de l'Amérique du Sud
36,7	0,2	0,4	0,4	—	285,0	Afrique du Nord <sup>3</sup>
125,1	0,3	172,0	0,3	—	941,8	Afrique du Sud
28,7	2,4	5,3	4,7	—	864,8	Reste de l'Afrique
—	—	3,3	5,6	—	190,7	Israël
—	—	—	11,0	—	156,8	Liban
17,5	—	1,3	0,4	—	624,9	Autres pays du Moyen Orient <sup>4</sup>
44,7	—	0,9	—	—	83,9	Inde
31,2	—	—	—	—	47,3	Pakistan
—	—	28,8	0,6	—	1 168,0	Japon
0,1	—	3,7	1,8	—	609,7	Singapour
—	—	—	—	—	229,3	Rép. pop. de Chine
14,3	0,1	21,3	26,4	—	805,8	Reste de l'Asie
66,0	—	39,7	11,4	—	345,5	Australie, Nouvelle Zélande
1 166,6	24,4	4 140,0	914,9	43,7	92 460,7	Total selon bilan

<sup>1</sup> Rép. dém. allemande, Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Roumanie, Bulgarie, Yougoslavie, URSS

<sup>2</sup> Mexique, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Cuba, Haïti, Rép. dominicaine, Bermudes et reste de l'Amérique centrale

<sup>3</sup> Maroc, Algérie, Tunisie, Libye, Egypte

<sup>4</sup> Irak, Iran, Jordanie, Koweït et autres territoires du Golfe persique, Arabie saoudite, Syrie et Yémen

<sup>5</sup> Y compris immeubles à l'usage de la banque

**Länderweise Gliederung  
Verpflichtungen gegenüber dem Ausland**

Tab. 88

**Engagements envers l'étranger ventilés par pays**

Tabl. 88

**1.00–8.00 Alle Banken und Finanz-  
gesellschaften**

**1.00–8.00 Toutes les banques et sociétés  
financières**

Länder	Bankenkreditoren Engagements en banque		Kreditoren auf Sicht	Kreditoren auf Zeit	Spar einlagen Depositen und Ein- lagehefte	Total Ausland Verpflich- tungen	Pays
	auf Sicht	auf Zeit	Créanciers à vue	Créanciers à terme	Dépôts d'épargne livrets et carnets de dépôts	Total des engage- ments envers l'étranger	
	à vue	à terme					
	in Millionen Franken			en millions de francs			
1	2	3	4	5	6	7	8
BRD	322,4	1 269,9	785,3	670,1	1 476,5	4 524,2	RFA
Frankreich	581,0	3 387,3	1 659,6	1 156,6	842,0	7 626,5	France
Vereinigtes Königreich	986,9	5 410,9	572,6	3 500,0	270,0	10 740,4	Royaume-Uni
Italien	317,6	2 665,6	2 681,3	2 424,4	969,7	9 058,6	Italie
Belgien	168,6	671,1	400,5	259,9	83,8	1 583,9	Belgique
Niederlande	155,7	918,8	163,6	82,4	119,0	1 439,5	Pays-Bas
Luxemburg	226,0	864,3	90,8	157,5	7,7	1 346,3	Luxembourg
Österreich	54,4	1 306,4	164,3	81,0	227,1	1 833,2	Autriche
Dänemark	45,8	133,4	31,3	9,6	37,3	257,4	Danemark
Schweden	62,2	239,0	92,4	42,7	157,1	593,4	Suède
Norwegen	29,3	73,8	54,4	16,3	30,4	204,2	Norvège
Spanien	87,0	3 285,4	314,7	201,3	80,1	3 968,5	Espagne
Portugal	22,9	94,0	90,8	96,1	24,3	328,1	Portugal
Liechtenstein	94,4	596,8	1 478,4	932,6	34,1	3 136,3	Liechtenstein
Osteuropa <sup>1</sup>	230,1	572,9	44,7	16,2	83,1	947,0	Europe orientale <sup>1</sup>
Übriges Europa	408,5	797,6	574,9	752,9	297,7	2 831,6	Reste de l'Europe
USA	1 740,6	281,0	1 108,4	1 090,1	1 419,3	5 639,4	Etats-Unis
Kanada	56,5	250,0	119,1	212,3	85,3	723,2	Canada
Bahama-Inseln	63,8	640,6	71,8	125,6	3,7	905,5	Bahamas
Zentralamerika <sup>2</sup>	247,0	567,2	737,1	2 547,2	40,7	4 139,2	Amérique centrale <sup>2</sup>
Argentinien	22,6	12,5	205,0	307,2	77,2	624,5	Argentine
Brasilien	95,7	179,3	130,2	204,0	39,1	648,3	Bésil
Übriges Südamerika	155,8	681,7	201,6	309,3	75,4	1 423,8	Reste de l'Amérique du Sud
Nordafrika <sup>3</sup>	88,8	170,2	170,2	148,2	65,5	642,9	Afrique du Nord <sup>3</sup>
Südafrika	295,3	7,2	99,3	55,1	72,6	529,5	Afrique du Sud
Übriges Afrika	141,2	217,6	323,0	378,7	100,1	1 160,6	Reste de l'Afrique
Israel	26,3	280,0	105,7	181,9	72,4	666,3	Israël
Libanon	107,7	122,0	58,5	82,1	10,8	381,1	Liban
Übrige Mittelostländer <sup>4</sup>	2 571,0	3 081,3	270,9	342,0	45,4	6 310,6	Autres pays du Moyen-Orient <sup>4</sup>
Indien	3,9	13,0	43,6	91,8	23,7	176,0	Inde
Pakistan	2,2	13,9	24,4	85,7	8,3	134,5	Pakistan
Japan	65,3	211,2	142,9	42,5	18,4	480,3	Japon
Singapur	13,0	317,0	10,7	50,1	3,3	394,1	Singapour
Volksrepublik China	22,9	172,8	7,2	8,5	2,9	214,3	Rép. pop. de Chine
Übriges Asien	78,6	1 571,1	128,4	392,9	46,9	2 217,9	Reste de l'Asie
Australien, Neuseeland	24,6	17,5	64,5	76,2	55,8	238,6	Australie, Nouvelle Zélande
<b>Total laut Bilanz</b>	<b>9 615,6</b>	<b>31 094,3</b>	<b>13 222,1</b>	<b>17 131,0</b>	<b>7 006,7</b>	<b>78 069,7</b>	<b>Total selon bilan</b>

<sup>1</sup> DDR, Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Rumänien, Bulgarien, Jugoslawien, UdSSR

<sup>2</sup> Mexiko, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Cuba, Haiti, Dominik. Republik, Bermuda-Inseln und übrige Inseln

<sup>3</sup> Marokko, Algerien, Tunesien, Libyen, Ägypten

<sup>4</sup> Irak, Iran, Jordanien, Kuwait und andere Gebiete am Persischen Golf, Saudiarabien, Syrien und Yemen

<sup>1</sup> Rép. dem. allemande, Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Roumanie, Bulgarie, Yougoslavie, URSS

<sup>2</sup> Mexique, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Cuba, Haiti, Rép. dominicaine, Bermudes et reste de l'Amérique centrale

<sup>3</sup> Maroc, Algérie, Tunisie, Libye, Égypte

<sup>4</sup> Irak, Iran, Jordanie, Koweït et autres territoires du Golfe persique, Arabie saoudite, Syrie et Yémen



## **VII. Teil**

Sondererhebung über die  
Gliederung der Hypothekar-  
anlagen nach Baukategorien

## **Partie VII**

Enquête particulière  
sur la répartition des  
placements hypothécaires  
par objets de construction

## Gliederung der Hypothekaranlagen nach Baukategorien<sup>1</sup>

Stand am 31. Dezember 1974

Tab. 89

		Hypothekaranlagen Placements hypothécaires							
Gruppe	Zahl der Banken	Landwirtschaftliche Bauten	Gemeinnütziger u. sozialer Wohnungsbau <sup>2</sup>	Allgemeiner Wohnungsbau <sup>3</sup>	Einfamilienhäuser Villen	Grossgewerbliche u. industrielle Bauten	Übrige Bauten		
Groupe	Nombre de banques	Bâtiments agricoles	Bâtiments d'habitation à caractère social et d'utilité publique <sup>2</sup>	Bâtiments d'habitation en général <sup>3</sup>	Maisons familiales villas	Bâtiments industriels et de grandes entreprises	Autres constructions	Total (Kol-3-8)	
in Millionen Franken									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1.00	Kantonalbanken – Banques cantonales	28	1 662,5	1 894,7	13 145,4	7 007,0	3 235,2	3 284,2	30 229,0
2.00	Grossbanken – Grandes banques	5	88,5	359,7	4 474,6	2 144,2	2 627,2	573,6	10 267,8
3.00	Regionalbanken und Sparkassen – Banques régionales et caisses d'épargne	233	1 188,0	562,4	9 057,2	5 479,3	1 404,1	654,4	18 345,4
4.00	Darlehenskassen – Caisses de crédit mutuel	2	612,1	256,4	949,3	1 934,2	170,9	384,6	4 307,5
5.00	Übrige Banken – Autres banques	124	12,7	111,3	455,3	187,2	244,0	106,5	1 117,0
5.10	<i>davon schweizerisch beherrscht – dont en mains suisses</i>	71	12,7	110,0	422,4	163,0	231,7	101,5	1 041,3
5.20	<i>davon ausländisch beherrscht – dont en mains étrangères</i>	53	0,0	1,3	32,9	24,2	12,3	5,0	75,7
6.00	Finanzgesellschaften – Sociétés financières	18	—	—	2,2	0,1	4,0	8,0	14,3
7.00	Filialen ausländischer Banken – Succursales de banques étrangères	8	—	—	—	4,7	0,7	—	5,4
8.00	Privatbankiers – Banquiers privés	15	0,2	2,2	7,0	3,2	0,6	—	13,2
1.00–8.00	Total	433	3 564,0	3 186,7	28 091,0	16 759,9	7 686,7	5 011,3	64 299,6

<sup>1</sup> Einschliesslich Bauland

<sup>2</sup> Sowie übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen

<sup>3</sup> Einschliesslich Eigentumswohnungen, Wohnbauten mit Ladenlokalen, Kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen

# Répartition des placements hypothécaires par objets de construction<sup>1</sup>

Etat au 31 décembre 1974

Tabl. 89

Feste Vorschüsse und Darlehen gegen hypothekarische Deckung Avances et prêts à terme fixe, garantis par hypothèque							Hypothekaranlagen und Feste Vorschüsse und Darlehen zusammen Placements hypothécaires et Avances à terme fixe						
Landwirt schaft liche Bauten	Gemein nütziger u. sozia ler Woh nungs bau <sup>2</sup>	Allge meiner Woh nungs bau <sup>3</sup>	Ein familien häuser Villen	Gross gewerb liche u. indu strielle Bauten	Übrige Bauten	Total (Kol-col 10-15)	Landwirt schaft liche Bauten	Gemein nütziger u. sozia ler Woh nungs bau <sup>2</sup>	Allge meiner Woh nungs bau <sup>3</sup>	Ein familien häuser Villen	Gross gewerb liche u. indu strielle Bauten	Übrige Bauten	Total (Kol-col 17-22)
Bäti ments d'habita tion à caractère social et d'utilité publique <sup>2</sup>	Bäti ments d'habita tion en général <sup>3</sup>	Maisons fami liales villas	Bäti ments indus triels et de grandes entre prises	Autres cons tructions			Bäti ments social et d'utilité publique <sup>2</sup>	Bäti ments d'habita tion en général <sup>3</sup>	Maisons fami liales villas	Bäti ments indus triels et de grandes entre prises	Autres cons tructions		
en millions de francs													
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
219,6	307,1	2 852,1	816,2	975,4	363,0	5 533,4	1 882,1	2 201,8	15 997,5	7 823,2	4 210,6	3 647,2	35 762,4
59,8	160,3	1 991,6	1 077,8	2 480,1	387,4	6 157,0	148,3	520,0	6 466,2	3 222,0	5 107,3	961,0	16 424,8
91,4	47,3	504,6	291,3	155,0	89,6	1 179,2	1 279,4	609,7	9 561,8	5 770,6	1 559,1	744,0	19 524,6
16,3	10,8	36,2	94,3	7,2	16,3	181,1	628,4	267,2	985,5	2 028,5	178,1	400,9	4 488,6
3,1	3,7	283,1	94,9	187,3	121,1	693,2	15,8	115,0	738,4	282,1	431,3	227,6	1 810,2
2,0	2,2	151,7	56,3	93,9	28,8	334,9	14,7	112,2	574,1	219,3	325,6	130,3	1 376,2
1,1	1,5	131,4	38,6	93,4	92,3	358,3	1,1	2,8	164,3	62,8	105,7	97,3	434,0
—	0,5	51,8	2,2	23,1	5,4	83,0	—	0,5	54,0	2,3	27,1	13,4	97,3
—	—	2,7	9,1	20,0	5,6	37,4	—	—	2,7	13,8	20,7	5,6	42,8
0,6	1,0	1,3	3,2	2,3	3,9	12,3	0,8	3,2	8,3	6,4	2,9	3,9	25,5
390,8	530,7	5 723,4	2 389,0	3 850,4	992,3	13 876,6	3 954,8	3 717,4	33 814,4	19 148,9	11 537,1	6 003,6	78 176,2

<sup>1</sup> Y compris le terrain

<sup>2</sup> Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas

<sup>3</sup> Y compris les propriétés par étages, les bâtiments d'habitation comprenant des locaux d'entreprises artisanales, des magasins et des bureaux



## **Verzeichnis der in der schweizerischen Bankenstatistik 1974 behandelten Institute**

## **Liste des instituts compris dans la statistique des banques suisses en 1974**

---

St = Staatsinstitut  
AG St = Aktiengesellschaft mit staatlicher Mitwirkung  
AG = Aktiengesellschaft  
Corp = Corporation  
G = Genossenschaft  
Gem-I = Gemeindeinstitut  
GmbH = Gesellschaft mit beschränkter Haftung  
Stiftg = Stiftung  
Ver = Verein  
I St Gem = Institut unter Mitwirkung des Staates und der Gemeinden

Institution d'Etat  
Société anonyme avec ingérence de l'Etat  
Société anonyme  
Corporation  
Société coopérative  
Institution communale  
Société à responsabilité limitée  
Fondation  
Association  
Institut avec ingérence de l'Etat et des communes

Die Angaben zu « Firma, Rechtsform, Eigene Mittel und Bilanzsumme » der einzelnen Banken sind den Statuten, Geschäftsberichten und den von den Banken ausgefüllten Erhebungsbogen für 1974 entnommen

« La raison sociale, la forme juridique, le montant des fonds propres et le total du bilan » des banques sont tirés des statuts, des rapports annuels et des formulaires remplis par les banques pour 1974

---

**0.00 Banken mit besonderem Geschäftskreis 0.00 Banques à statut particulier**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1907	Bern und Zürich	Schweizerische Nationalbank einbezahlt Zentrale Notenbank, unter Mitwirkung und Aufsicht des Bundes verwaltet. Bundesgesetz vom 23. Dezember 1953. Vom Aktienkapital ist mehr als die Hälfte im Besitz der Kantone und der Kantonalbanken.	AG St	50 000 25 000	559 654	33 260 556
1931	Zürich	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken einbezahlt Errichtet auf Grund des Bundesgesetzes über die Ausgabe von Pfandbriefen vom 25. Juni 1930,	AG	150 000 110 000	24 000	4 031 615
1930	Zürich	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute einbezahlt Errichtet auf Grund des Bundesgesetzes über die Ausgabe von Pfandbriefen vom 25. Juni 1930.	AG	150 000 75 000	26 000	3 511 681
1902	St. Gallen	Zentralbank des Schweizer Verbandes der Raiffeisenkassen Die Zentralbank ist die Girozentrale der angeschlossenen Raiffeisenkassen. Für jeden von den angeschlossenen Kassen übernommenen Anteilschein des Verbandes von Fr. 1000.– besteht eine Nachschusspflicht bis zu Fr. 1000.– gemäss Art. 871, Abs. 1 des Obligationenrechts. Die statutarische Nachschusspflicht beläuft sich zur Zeit auf Fr. 60 000 000.–	G	60 000	19 000	1 738 206

## 1.00 Kantonalbanken

Die mit einem\* versehenen Banken sind staatliche Dotationsinstitute mit Staatsgarantie

## 1.00 Banques cantonales

Les banques munies du signe\* sont des instituts avec dotation et garantie de l'Etat

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		
				Kapital	Reserven	Bilanz- summe Total du bilan
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1913	Aarau	*Aargauische Kantonalbank	St	70 000	32 420	2 016 868
1915	Altdorf	*Urner Kantonalbank	St	17 000	6 175	445 395
1899	Appenzell	*Appenzell-Innerrhodische Kantonalbank	St	8 000	3 772	238 059
1899	Basel	*Basler Kantonalbank	St	70 000	81 700	2 898 696
1915	Bellinzona	*Banca dello Stato del Cantone Ticino	St	40 000	12 727	1 423 222
1846	Bern	*Hypothekarkasse des Kantons Bern	St	100 000	25 150	3 167 145
1834	Bern	*Kantonalbank von Bern	St	125 000	60 500	4 905 364
1870	Chur	*Graubündner Kantonalbank	St	100 000	32 550	2 652 395
1892	Fribourg	*Banque de l'Etat de Fribourg	St	30 000	18 600	1 508 669
1816	Genève	Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève Créée par arrêté du Conseil d'Etat du 5 août 1816. Garantie de l'Etat.	St	–	88 000	1 829 057
1847	Genève	Caisse hypothécaire du canton de Genève einbezahlt Instituée par la constitution du canton de Genève du 24 mai 1847, et dont les statuts ont pour fondement les lois constitutionnelles des 26 août 1868, 6 novembre 1886 et 22 mars 1930. Le capital de dotation appartient aux communes genevoises. Il couvre seul les engagements de la Caisse. Trois membres du Conseil d'administration sont nommés par le Conseil d'Etat du Canton de Genève, neuf par le Conseil municipal de la ville de Genève et six par les communes genevoises.	1 St Gem	60 000 54 000	39 000	1 899 791
1884	Glarus	*Glarner Kantonalbank	St	12 000	7 895	425 766
1876	Herisau	*Appenzell-Ausserrhodische Kantonalbank	St	17 000	9 247	618 950
1845	Lausanne	Banque Cantonale Vaudoise Créée par décret du Grand Conseil du 19 décembre 1845. Le canton possède 52400 actions (valeur nominale: fr. 26200000.–) sur 100000. Les actions ne peuvent pas être vendues sans l'assentiment du Grand Conseil. Le capital-actions couvre seul les engagements de la banque. Le Conseil d'Etat nomme la moitié des membres du Conseil général de la banque qui est présidé par un membre du gouvernement vaudois.	AG St	105 000	60 000	4 122 442

## 1.00 Kantonalbanken

Die mit einem \* versehenen Banken sind staatliche Dotationsinstitute mit Staatsgarantie  
Fortsetzung

## 1.00 Banques cantonales

Les banques munies du signe\* sont des instituts avec dotation et garantie de l'Etat  
suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		
				Kapital	Reserven	Bilanz- summe Total
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	du bilan
				in tausend Franken en milliers de francs		
1858	Lausanne	Crédit foncier vaudois Créé par décret du Grand Conseil du 1 <sup>er</sup> décembre 1858. Le capital-actions répond seul des engagements de la banque. Le Conseil d'Etat nomme la moitié des membres du Conseil général de la banque qui est présidé par un membre du gouvernement vaudois. L'Etat garantit un dividende minimum de 4% du capital-actions. L'Etat garantit également les dépôts d'épargne de la Caisse d'épargne cantonale vaudoise, fondée par décret du Grand Conseil du 26 juin 1848 et gérée par le Crédit foncier vaudois.	AG St	105 000	100 951	4 042 560
1864	Liestal	*Basellandschaftliche Kantonalbank	St	120 000	52 375	3 301 840
1850	Luzern	*Luzerner Kantonalbank	St	130 000	25 393	3 757 600
1883	Neuchâtel	*Banque cantonale neuchâteloise	St	30 000	15 460	960 050
1868	St. Gallen	*St. Gallische Kantonalbank	St	140 000	42 660	3 583 529
1886	Sarnen	*Obwaldner Kantonalbank	St	15 000	9 513	421 212
1883	Schaffhausen	*Schaffhauser Kantonalbank	St	30 000	12 831	847 557
1890	Schwyz	*Kantonalbank Schwyz	St	71 000	8 830	1 654 551
1916	Sion	*Banque cantonale du Valais	St	60 000	22 379	1 880 680
1886	Solothurn	*Solothurner Kantonalbank Die Kantonalbank verwaltet gemäss dem Kantonalbank-Gesetz die Gelder der Kantonal-Ersparniskasse Solothurn, die durch Gesetz vom 17. Juni 1837 gegründet wurde, jedoch seit 1895 als staatliche Anstalt ohne Rechtspersönlichkeit besteht. Auch die Einlagen der Kantonal-Ersparniskasse sind durch den Kanton garantiert.	St	55 000	22 765	1 822 252
1879	Stans	*Nidwaldner Kantonalbank	St	15 000	8 581	459 582
1871	Weinfelden	*Thurgauische Kantonalbank	St	115 000	34 025	2 887 636
1892	Zug	Zuger Kantonalbank Staatsgarantie für die Verbindlichkeiten der Kantonalbank. Die Bank ist errichtet durch Gesetz des Kantons Zug vom 28. Oktober 1891 in Form einer Aktiengesellschaft. Die Hälfte des Aktienkapitals ist im Besitz des Kantons Zug. Der Kantonsrat wählt fünf Mitglieder und die Aktionärsversammlung vier Mitglieder des Verwaltungsrates.	AG St	25 000	13 770	1 143 679
1870	Zürich	*Zürcher Kantonalbank	St	370 000	152 225	12 191 786



## 2.00 Grossbanken

## 2.00 Grandes banques

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1872	Basel	Schweizerischer Bankverein	AG	573 350 1	478 032	41 044 808
1869	Bern	Schweizerische Volksbank	G	225 000	326 672	9 794 731
1755	Zürich	Bank Leu AG	AG	50 000	109 000	2 123 704
1912	Zürich	Schweizerische Bankgesellschaft	AG	600 000 1	756 107	40 713 525
1856	Zürich	Schweizerische Kreditanstalt	AG	550 000 1	386 986	32 134 334

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1812	Aarau	Allgemeine Aargauische Ersparniskasse	G	30 000	26 600	1 186 720
1843	Aarberg	Amtersparniskasse Aarberg	G	2 540	13 720	285 832
1834	Aeschi	Ersparniskasse Aeschi	AG	2 200	2 865	101 449
1873	Affoltern i.E.	Ersparniskasse Affoltern	AG	700	1 223	35 032
1879	Altstätten	Sparverein «Biene» Altstätten	G	3 000	3 820	121 815
1837	Aubonne	Caisse d'Epargne d'Aubonne	G	–	2 325	49 302
1897	Autigny	Caisse d'Epargne et de Prêts d'Autigny, Cottens et Chénens à Autigny Garantie des trois communes d'Autigny, Cottens et Chénens à concurrence de fr. 50 000.– chacune.	Gem-I	–	519	8 100
1879	Azmoos	Spar- und Leihkasse Wartau-Sevelen	AG	2 500	2 805	90 433
1864	Baden	Gewerbebank Baden	AG	15 000	12 800	442 777
1868	Balgach	Spar- und Leihkasse Balgach	AG	1 000	1 025	38 932
1885	Balsthal	Sparverein Balsthal-Klus	G	147	833	19 444
1960	Basel	Bank für Hypothekarkredite	AG	25 000	7 450	624 704
1910	Basel	Bodenkreditbank in Basel	AG	3 000	2 270	19 983
1931	Basel	Eigenheimbank	AG	5 000	2 550	138 050
1860	Basel	Handwerkerbank Basel	AG	25 000	20 500	813 209
1965	Basel	Schweizerische Depositen- und Kreditbank	AG	35 000	7 000	622 677
1809	Basel	Sparkasse Basel	Stiftg.	–	21 220	381 147
1865	Bassecourt	Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit	AG	3 000	3 600	118 044
1906	Belp	Spar- und Leihkasse Belp	AG	4 000	3 650	123 135
1869	Beringen	Spar- und Leihkasse Beringen Garantie der Einwohnergemeinde Beringen. Diese hat auch das Dotationskapital von Fr. 200 000.– gestellt.	Gem-I	200	935	25 978

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung		suite				
Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Capital	Réserves	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	in tausend Franken en milliers de francs		
1964	Bern	Anlage Zentrale AG einbezahlt	AG	6 000 3 000	1 445	193 188
1820	Bern	Bürgerliche Ersparniskasse der Stadt Bern	G	–	2 073	41 177
1825	Bern	Deposito-Cassa der Stadt Bern Institut der Burgergemeinde Bern. Diese haftet für die Verpflichtungen der Kasse. Das Dotationskapital von Fr. 5 000 000.– ist von der Burgergemeinde gestellt. Die Burgergemeinde haftet ausserdem mit dem gesamten Nutzungsgut für die Verbindlichkeiten der Deposito-Cassa der Stadt Bern.	Gem-l	5 000	2 100	175 975
1821	Bern	Einwohner-Ersparniskasse für den Amtsbezirk Bern	G	–	12 500	232 080
1905	Bern	Gewerbekasse in Bern	AG	15 000	17 500	611 545
1944	Bern	Sparkasse der Ascoop	Stiftg	50	203	5 089
1857	Bern	Spar- und Leihkasse in Bern	AG	12 000	16 100	621 912
1868	Berneck	Sparkasse Berneck	AG	3 500	3 961	108 030
1823	Biel	Ersparniskasse Biel	AG	1 000	26 930	592 533
1884	Biel	Spar- und Leihkasse Biel-Madretsch	AG	1 600	4 350	103 350
1826	Binningen	Ersparniskasse des untern Baselbiets	G	233	464	10 417
1858	Bösingen	Spar- und Leihkasse Bösingen	AG	400	520	16 029
1851	Brienz	Ersparniskasse Brienz	AG	1 600	1 820	54 759
1827	Brittnau	Sparkasse Mättenwil	G	780	1 000	31 388
1850	Brugg	Aargauische Hypotheken- und Handelsbank	AG	60 000	52 000	2 004 005
1860	Brütten	Sparkasse Brütten Garantie der politischen Gemeinde Brütten	Gem-l	–	82	1 822
1872	Buchs	Bank in Buchs	AG	4 000	5 000	131 179
1824	Bühler	Gemeindesparkasse Bühler Garantie der Gemeinde Bühler	Gem-l	–	477	4 500

**3.00 Regionalbanken und Sparkassen**
**3.00 Banques régionales et caisses d'épargne**

Fortsetzung		suite				
Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1858	Büren a.A.	Spar- und Leihkasse des Amtsbezirks Büren	AG	4 000	6 280	203 138
1834	Burgdorf	Amtersparniskasse Burgdorf Die Genossenschaft umfasst die 24 Einwohnergemeinden des Amtsbezirkes Burgdorf. Das einbezahlte Garantiekapital von Fr. 101 000.– ist von diesen Gemeinden der Amtersparniskasse zur Verfügung gestellt worden.	G	101	20 155	430 348
1864	Burgdorf	Bank in Burgdorf	AG	3 000	3 770	108 122
1876	Bütschwil	Ersparnisanstalt Bütschwil	AG	3 000	2 748	102 812
1835	Château-d'Oex	Banque et Caisse d'Epargne du Pays d'Enhaut	G	900	526	24 348
1878	Châtonnaye	Caisse d'épargne et de prêts de Châtonnaye Garantie de la Commune et de la Péroisse de Châtonnaye à concurrence de fr. 50 000.– chacune.	Gem-I	–	185	3 679
1919	La Chaux-de-Fonds	Coopérative d'Epargne « Le Semeur »	G	–	150	1 080
1939	Chermignon	Caisse d'Epargne et de Crédit Mutuel de Chermignon Responsabilité solidaire des membres	G	119	209	7 065
1913	Chevèze	Crédit agricole de Chevèze Responsabilité solidaire des membres	G	66	128	4 640
1833	Cossonay	Caisse d'Epargne du District de Cossonay	G	301	3 020	60 797
1908	Courgenay	Caisse rurale de Courgenay Responsabilité solidaire des membres	G	353	121	7 908
1829	Courtelay	Caisse d'Epargne du District de Courtelay Le capital-actions de fr. 50 000.– est entre les mains des 33 communes du district de Courtelay. En outre, ces communes répondent des engagements de la Caisse pour fr. 500 000.– au total.	AG	50	6 404	124 355
1904	Le Crêt	Caisse d'Epargne de la Péroisse de Le Crêt Les engagements de la caisse sont garantis solidairement jusqu'à concurrence de fr. 50 000.– par les trois communes du Crêt, Grattavache et des Ecasseyes.	Gem-I	–	329	6 510
1837	Dielsdorf	Bezirks-Sparkasse Dielsdorf	G	–	5 606	103 455
1907	Diepoldsau	Sparkasse Diepoldsau-Schmitter	AG	500	815	24 421
1847	Dürrenroth	Ersparniskasse Dürrenroth	AG	440	1 010	29 560

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung			suite			
Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1898	Ebnat-Kappel	Sparkasse « Biene » Ebnat-Kappel	G	74	159	2 738
1889	Ebnat-Kappel	Spar- und Leihkasse Ebnat-Kappel Nicht einbezahltes Garantiekapital der Genossenschaftler von Fr. 1 388 000.–, davon Fr. 770 000.– von der politischen Gemeinde Kappel, der Orts- gemeinde, der Dorfkorporation Kappel, der Spitzmoos- korporation und der Allmeindkorporation Kappel.	G	–	1 600	41 116
1928	Egerkingen	Sparkasse Gäu	AG	1 000	560	23 066
1851	Elgg	Sparkasse Elgg	G	1 200	1 250	48 544
1879	Engelberg	Sparkasse Engelberg	G	800	1 000	29 124
1857	Engi	Esparniskasse Sernftal Unbeschränkte Garantie der beiden Tagwen Matt und Engi, subsidiär hinter dem Kapital.	G	496	1 070	26 797
1855	Ennenda	Jugendsparniskasse Ennenda Garantie der Gemeinde Ennenda	Gem-I	–	30	508
1850	Entlebuch	Spar- und Leihkasse Entlebuch	AG	500	850	24 168
1893	Ependes	Caisse populaire d'épargne et de prêts d'Ependes	G	49	270	5 868
1883	Erlach	Spar- und Leihkasse Erlach	AG	2 000	2 870	96 956
1837	Erlinsbach	Ersparniskasse Erlinsbach	G	310	500	13 258
1916	Eschenbach SG	Bank Eschenbach	AG	1 000	1 430	50 005
1906	Escholzmatt	Sparbank Escholzmatt AG	AG	500	497	20 560
1896	Estavayer	Banque d'Épargne et de Prêts de la Broye	AG	5 000	4 600	84 858
1866	Estavayer	Crédit agricole et industriel de la Broye	AG	3 000	3 160	95 330
1889	Flums	Sarganserländische Bank	AG	4 000	5 220	158 901
1838	Fraubrunnen	Amtersparniskasse Fraubrunnen Die Genossenschaft ist gebildet durch sämtliche Einwohnergemeinden des Amtsbezirkes Fraubrunnen sowie die bürgerliche Kirchgemeinde Bernisch-Messen. Diese 28 Gemeinden haben eine Garantie von zusammen Fr. 3 000 000.– übernommen.	G	–	11 200	274 028

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1828	Fribourg	Caisse d'Epargne de la Ville de Fribourg Garantie de la Ville de Fribourg jusqu'à fr. 3 000 000.–	Gem-I	–	1 275	48 631
1853	Fribourg	Caisse Hypothécaire du Canton de Fribourg Créée par la loi du 3 décembre 1853. L'Etat possède 400 actions à fr. 500.–. Il garantit un dividende d'au moins 4% sur le capital-actions. Celui-ci répond seul des engagements de la banque. Le Conseil d'Etat est représenté au Conseil d'administration de la banque.	AG St	6 000	3 950	179 343
1837	Frutigen	Spar- und Leihkasse Frutigen	AG	2 500	3 750	103 227
1881	Gossau SG	Bank in Gossau	AG	5 000	5 900	187 713
1880	Grabs	Kreditanstalt Grabs	AG	2 000	3 100	88 780
1828	Grosshöchstetten	Ersparniskasse von Konolfingen Garantie der Gemeinden des Amtsbezirkes Konolfingen und der Gemeinden Vechigen und Stettlen von zusammen Fr. 600 000.–	G	–	23 198	430 827
1882	Grosswangen	Luzerner Landbank Aktiengesellschaft	AG	9 000	9 500	324 590
1860	Hallau	Spar- und Leihkasse Hallau Garantie der Einwohnergemeinde Hallau. Das Dotationskapital von Fr. 500 000.– ist von der Einwohnergemeinde gestellt.	Gem-I	500	2 115	47 726
1926	Heitenried	Kreditgenossenschaft des Sensebezirkes in Heitenried	G	966	820	34 386
1853	Hemberg	Ersparniskasse der politischen Gemeinde Hemberg Garantie der politischen Gemeinde Hemberg bis zum Betrage von Fr. 250 000.–	Gem-I	–	230	4 966
1874	Hochdorf	Volksbank Hochdorf	AG	3 500	4 700	139 348
1953	Holderbank	Sparverein Holderbank	G	44	60	1 605
1820	Horgen	Sparkasse Horgen Gezeichnetes, jedoch nicht einbezahltes Garantiekapital der Genossenschafter von Fr. 175 000.–	G	–	7 340	107 122
1876	Huttwil	Bank in Huttwil	AG	3 500	3 900	135 307

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Capital	Réservén	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	in tausend Franken en milliers de francs		
1864	Huttwil	Ersparniskasse Huttwil Institut der Burgergemeinde Huttwil. Diese haftet mit ihrem Vermögen; Garantiefonds der Burgergemeinde 1974 Fr. 2 059 988.–, Garantie der Herdgemeinde Fr. 500 000.–.	Gem-I	–	1 608	40 803
1883	Ins	Bank in Ins	AG	800	3 328	82 367
1852	Interlaken	Ersparniskasse des Amtsbezirks Interlaken 20 Einwohnergemeinden des Bezirkes Interlaken haben eine Garantieverpflichtung von zusammen Fr. 1 500 000.– übernommen.	G	2 181	3 730	132 949
1879	Jonschwil	Ersparnisanstalt Jonschwil	G	500	440	15 763
1900	Kaltbrunn	Spar- und Leihkasse Kaltbrunn	AG	1 800	2 140	74 714
1873	Kirchberg BE	Spar- und Leihkasse Kirchberg	AG	1 600	3 230	124 732
1911	Kirchberg SG	Spar- und Leihkasse Kirchberg Garantie der politischen Gemeinde Kirchberg. Das Dotationskapital ist von der Gemeinde gestellt.	Gem-I	3 000	1 514	84 624
1836	Kirchleerau	Ersparniskasse Leerau	G	700	1 150	42 788
1905	Konolfingen	Sparverein Stalden Allfällige Verluste haben die Mitglieder im Verhältnis zu ihren Einlagen zu tragen.	G	–	15	454
1902	Koppigen	Spar- und Leihkasse Koppigen	AG	1 250	1 650	57 440
1870	Kriegstetten	Bank in Kriegstetten	AG	5 000	3 175	163 919
1838	Küsnacht ZH	Sparkasse Küsnacht Zürich	G	1 200	3 660	76 697
1873	Küssnacht a.R.	Sparkasse Küssnacht AG	AG	1 000	920	27 677
1834	Küttigen	Ersparnisgesellschaft Küttigen	G	800	1 700	47 647
1867	Langenthal	Bank in Langenthal	AG	18 000	14 800	555 840
1823	Langenthal	Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen Gemeinnützige Anstalt aller 25 Einwohnergemeinden des Amtsbezirkes Aarwangen.	AG	3 825	18 390	405 766
1885	Langnau BE	Bank in Langnau	G	9 000	7 893	266 192

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr Année de consti- tution	Domizil Domicile	Firma Raison sociale	Rechts- form Forme juridique	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan in tausend Franken en milliers de francs
				Kapital Capital	Reserven Réserves	
1840	Langnau BE	Ersparniskasse des Amtsbezirks Signau Die neun Gemeinden des Amtsbezirkes Signau haften zusammen bis Fr. 500000.–.	G	56	13 800	266 493
1890	Laufen	Bezirksskasse Laufen einbezahlt	AG	4 000 3 000	3 590	131 508
1834	Laupen	Ersparniskasse des Amtsbezirks Laupen	G	3 425	6 400	155 812
1922	Laupersdorf	Sparverein Laupersdorf Solidarische Haftung der Genossenschafter	G	94	236	4 798
1864	Lausanne	Banque Vaudoise de Crédit	G	30 000	13 250	553 594
1867	Lausanne	Caisse d'Epargne et de Crédit	AG	20 000	8 273	492 055
1817	Lausanne	Caisse d'Epargne et de Prévoyance de Lausanne	Ver	–	1 670	25 997
1868	Lenzburg	Hypothekarbank Lenzburg	AG	19 000	16 700	625 649
1929	Leuk-Stadt	Spar- und Leihkasse Leuk und Umgebung Solidarische Haftung der Genossenschafter	G	42	208	5 294
1849	Liestal	Basellandschaftliche Hypothekenbank	AG	25 000	16 400	831 875
1902	Löhningen	Spar- und Leihkasse Löhningen Garantie der Einwohnergemeinde Löhningen	Gem-l	–	510	12 795
1850	Lütterswil	Spar- und Leihkasse Bucheggberg	AG	1 200	2 500	79 813
1904	Lyss	Kreditkasse Lyss Hypothekarinstitut	G	1 035	3 117	72 352
1866	Lyss	Spar- und Leihkasse Lyss	AG	3 200	5 530	145 864
1894	Madiswil	Spar- und Leihkasse Madiswil	G	650	625	17 726
1903	Männedorf	Gewerbebank Männedorf	AG	1 200	1 940	57 540
1833	Männedorf	Sparkasse Männedorf	G	–	1 830	30 356
1950	Matzendorf	Sparverein Matzendorf	G	100	108	3 131
1860	Meiringen	Amtersparniskasse Oberhasli	G	1 317	2 719	71 774



## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	
					in tausend Franken en milliers de francs	
1941	Melchnau	Spar- und Leihkasse Melchnau	AG	600	710	25 620
1852	Menziken	Bank in Menziken	AG	6 000	8 400	295 238
1872	Merishausen	Spar- und Leihkasse Merishausen Garantie der Einwohnergemeinde Merishausen	Gem-I	–	405	10 148
1902	Mosnang	Spar-genossenschaft Mosnang	G	227	697	16 194
1822	Moudon	Caisse d'Epargne du District de Moudon	G	–	2 040	40 103
1926	Mühlethurnen	Spar- und Leihkasse Gürbetal	AG	1 000	1 350	49 689
1879	Mümliswil	Sparverein Biene	G	40	106	2 437
1870	Münsingen	Spar- und Leihkasse Münsingen	AG	4 000	5 290	165 926
1874	Muri	Spar- und Leihkasse Oberfreiamt	AG	3 000	3 350	135 885
1824	Murten	Ersparniskasse der Stadt Murten Garantie der Gemeinde Murten	Gem-I	–	5 120	103 896
1863	Neuchâtel	Crédit Foncier Neuchâtelois	AG	10 500	6 460	347 605
1872	Neunkirch	Spar- und Leihkasse Neunkirch Garantie der Einwohnergemeinde Neunkirch. Das Dotationskapital ist von der Einwohnergemeinde gestellt.	Gem-I	500	1 375	35 648
1824	Nidau	Ersparniskasse Nidau Garantie der Stadt Biel (als Rechtsnachfolgerin der Gemeinden Madretsch und Mett) sowie der 25 Gemeinden des Amtsbezirkes Nidau von zusammen Fr. 150 000.–	G	2 923	19 483	404 612
1858	Niederuzwil	Bank in Niederuzwil	AG	3 000	4 000	115 582
1828	Nyon	Caisse d'Epargne de Nyon	G	751	4 100	70 785
1925	Oberburg	Spar- und Leihkasse Oberburg	AG	2 000	2 620	64 194
1863	Oberriet SG	Sparkasse Oberriet	AG	500	755	28 023
1863	Oberstammheim	Leihkasse Stammheim	AG	1 000	1 360	38 263

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigenes Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1874	Oberuzwil	Ersparnisanstalt Oberuzwil	AG	800	1 660	40 398
1829	Ofringen	Sparkasse Ofringen	G	850	2 475	63 247
1829	Olten	EKO Hypothekar- und Handelsbank Garantie der Bürgergemeinde Olten. Das Dotations- kapital ist von der Bürgergemeinde gestellt.	Gem-I	20 000	9 767	546 820
1833	Pfäffikon ZH	Spar- und Leihkasse des Bezirkes Pfäffikon Institut der Gemeinnützigen Gesellschaft des Bezirktes Pfäffikon. Die Mitglieder der Gemeinnützigen Gesellschaft sind auch Genossenschafter der Spar- und Leihkasse. Der Fonds der Gemeinnützigen Gesellschaft von Fr. 220 000.– haftet für die Verbindlichkeiten der Spar- und Leihkasse.	G	–	10 397	185 880
1881	Plaffeien	Spar- und Leihkasse Plaffeien	AG	500	525	18 580
1897	Prez-v.-Noréaz	Caisse d'épargne de Prez, Corserey et Noréaz Garantie des trois communes de Prez, Corserey et Noréaz à concurrence de fr. 100 000.– chacune.	Gem-I	–	920	19 137
1876	Promasens	Caisse d'Epargne et de Prêts de Promasens Garantie de neuf communes à concurrence de fr. 278 000.–	Gem-I	–	251	4 717
1851	Rämismühle ZH	Sparkasse Zell Nicht einbezahltes Garantiekapital der Genossenschafter von Fr. 36 000.–	G	–	184	2 929
1853	Rätterschen	Sparkasse Elsau Garantie der politischen Gemeinde Elsau	Gem-I	–	606	13 104
1873	Rebstein	Spar- und Leihkasse Rebstein	AG	1 150	1 325	37 217
1838	Rehetobel	Ersparnisanstalt Rehetobel Solidarische Haftung der Genossenschafter bis zum Betrag von Fr. 6 000.–	G	–	272	4 573
1888	Reinach	Bank in Reinach	AG	9 000	13 250	374 067
1834	Reute AR	Gemeinde-Sparkasse Reute Garantie der Gemeinde Reute	Gem-I	–	58	1 977
1952	Rickenbach ZH	Spar- und Leihkasse Rickenbach Zch. Solidarische Haftung der Genossenschafter	G	150	157	5 188
1903	Riggisberg	Spar- und Leihkasse Riggisberg	AG	1 500	2 350	77 697
1865	Romont	Banque de la Glâne et de la Gruyère	AG	2 400	1 400	52 397

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1835	Rüeggisberg	Ersparniskasse Rüeggisberg	G	249	1 575	33 143
1905	Ruswil	Volksbank Ruswil AG	AG	1 000	680	30 125
1874	Saanen	Spar- und Leihkasse Saanen	AG	1 400	3 120	66 533
1922	Saas Grund	Darlehenskasse Saas Grund Solidarische Haftung der Genossenschafter. Diese sind ausserdem zu unbeschränkten Nach- schüssen verpflichtet.	G	22	430	8 344
1811	St. Gallen	Ersparnisanstalt der Stadt St. Gallen Die Ortsbürgergemeinde St. Gallen übernahm für die Verbindlichkeiten der Kasse gemäss Art. 11 lit. c der VO zum BaG eine Garantie von Fr. 1 000 000.— Darüber hinaus besteht die unbeschränkte Garantie der Ortsbürgergemeinde St. Gallen für die Verbindlichkeiten der Ersparnisanstalt.	Gem-I	4 000	2 520	72 093
1854	St. Gallen	St. Gallische Creditanstalt	AG	15 000	19 575	539 395
1918	St. Gallen	Schulsparkasse der Stadt St. Gallen Die politische Gemeinde der Stadt St. Gallen haftet für sämtliche Verbindlichkeiten der Schulsparkasse. Sie hat auch das Dotationskapital gestellt.	Gem-I	5	70	1 174
1907	St. Gallen	Sparkasse der Administration des katholischen Konfessionsteiles des Kantons St. Gallen Für die Verbindlichkeiten der Sparkasse haftet der katholische Konfessionsteil des Kantons St. Gallen, ins- besondere mit dem Allgemeinen Fonds, den Waldungen und den nicht zweckgebundenen Liegenschaften. Zu dieser unbeschränkten Haftung hat ferner der katholische Konfessionsteil im Sinne von Art. 11 lit. c der VO zum BaG die bedingungslose und rechtsver- bindliche Garantie im Betrage von Fr. 4 000 000.— für die Verbindlichkeiten der Sparkasse übernommen (Beschluss des katholischen Konfes- sionsteiles vom 6. Juli 1936). Der katholische Konfes- sionsteil hat auch das Dotationskapital gestellt.	Corp	6 000	5 885	236 898
1817	Schaffhausen	Ersparniskasse in Schaffhausen Der Vorstand der Hülfs-gesellschaft in Schaffhausen wählt die «Direktion» (Verwaltungsrat) der Ersparniskasse. Eine Haftung dieser Gesellschaft für die Ersparniskasse besteht nicht.	Stiftg	—	5 353	89 198
1866	Schaffhausen	Spar- und Leihkasse Schaffhausen	AG	2 400	1 970	63 743
1838	Schleitheim	Spar- und Leihkasse des Bezirks Schleitheim	AG	1 000	1 570	38 341

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung			suite			
Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		
				Kapital	Reserven	Bilanz- summe Total
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	du bilan
				in tausend Franken en milliers de francs		
1882	Schöftland	Bank Suhrental	AG	6 000	7 165	237 316
1926	Schüpfheim	Volksbank in Schüpfheim	AG	1 200	660	31 466
1850	Schwanden GL	Ersparniskasse Schwanden	G	1 100	560	30 382
1825	Schwarzenburg	Amtersparniskasse Schwarzenburg	G	1 531	4 600	116 717
1812	Schwyz	Sparkasse der Gemeinde Schwyz Für die Verbindlichkeiten haftet die Gemeinde Schwyz. Garantieleistung von Fr. 1 000 000.– gemäss Art. 11 lit. c der VO zum BaG.	Gem-I	–	2 624	109 310
1911	Sempach	Spar- und Leihkasse Sempach	AG	1 000	980	34 207
1918	Sempach-Station	Volksbank Neuenkirch	AG	2 000	1 500	49 664
1865	Le Sentier	Crédit mutuel de la Vallée	AG	1 000	780	28 438
1876	Sion	Caisse d'Epargne du Valais Société Mutuelle	G	21 475	3 255	427 579
1891	Siviriez	Caisse d'épargne de Siviriez	AG	50	390	6 294
1819	Solothurn	Ersparniskasse der Stadt Solothurn Garantie der Einwohnergemeinde Solothurn, die auch das Dotationskapital stellt.	Gem-I	4 000	4 200	162 131
1889	Solothurn	Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank	AG	19 250	14 850	540 020
1847	Solothurn	Solothurner Handelsbank	AG	18 000	20 150	603 372
1865	Solothurn	Solothurnische Leihkasse Die Ersparniskasse der Stadt Solothurn, eine Institution der Stadtgemeinde Solothurn, besitzt die Hälfte des Aktienkapitals der Leihkasse.	AG	5 000	3 800	177 516
1879	Solothurn	Sparverein Biene	G	25	13	624
1819	Speicher	Ersparniskasse Speicher	Stiftg	–	609	7 564
1818	Stäfa	Sparkasse Stäfa	G	–	2 800	48 326
1827	Stans	Ersparniskasse Nidwalden	G	1 200	7 850	164 228

## 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

## 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	en tausend Franken en milliers de francs
1863	Steffisburg	Spar- und Leihkasse Steffisburg	AG	4 000	4 490	162 626
1900	Sumiswald	Amtersparniskasse in Sumiswald	G	2 500	3 360	109 316
1859	Sumiswald	Spar- und Leihkasse Sumiswald	AG	3 200	5 260	130 729
1863	Tafers	Sparkasse des Sensebezirks Institut der Garantiegemeinden: Alterswil, Brünisried, Düdingen, Heitenried, Oberschrot, Rechthalten, St. Antoni, St. Ursen, Schmitten, Tafers, Tentlingen, Ueberstorf und Zumholz. Diese 13 Gemeinden haften für die Verpflichtungen der Sparkasse bis zum Betrage von Fr. 370 000.–	Gem-I	–	1 120	28 483
1841	Thalwil	Sparkasse des Wahlkreises Thalwil Nicht einbezahltes Garantiekapital von 253 Garanten im Betrage von Fr. 126 500.–	G	–	11 077	195 409
1895	Thayngen	Spar- und Leihkasse Thayngen Garantie der Einwohnergemeinde Thayngen, die auch das Dotationskapital stellt.	Gem-I	2 000	2 030	64 336
1826	Thun	Amtersparniskasse Thun	G	–	25 596	530 731
1929	Thun	Bank in Thun	G	1 450	1 200	44 852
1866	Thun	Spar- und Leihkasse in Thun	AG	3 500	8 090	214 961
1931	Trasadingen	Spar- und Leihkasse der Einwohnergemeinde Trasadingen Garantie der Einwohnergemeinde Trasadingen	Gem-I	100	28	2 952
1900	Triengen	Sparbank Triengen	AG	2 000	1 350	53 157
1821	Trogen	Sparkasse Trogen	G	–	458	3 136
1850	Uetikon ZH	Sparkasse Uetikon a/See	G	–	804	11 631
1864	Unterwasser	Ersparnisanstalt Unterwasser Solidarische Haftung der Genossenschafter	G	274	361	13 173
1854	Ursenbach	Ersparniskasse Ursenbach	AG	500	1 350	34 962
1836	Uster	Bezirkssparkasse Uster	G	–	5 620	87 115
1848	Uznach	Bank vom Linthgebiet	AG	12 500	14 865	588 980
1814	Vevey	Caisse d'épargne du District de Vevey	G	1 338	3 036	68 324

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1904	Villaz-St-Pierre	Caisse d'Épargne et de Prêts de Villaz-St-Pierre et Villarimboud	AG	300	312	11 224
1878	Vuisternens dev. Romont	Caisse d'Épargne de Vuisternens	Gem-l	–	803	11 116
1863	Wädenswil	Bank Wädenswil	AG	3 000	4 800	124 399
1816	Wädenswil	Sparkasse Wädenswil-Richterswil-Knonaueramt	G	–	13 900	233 363
1829	Wald AR	Sparkasse Wald AR	G	50	90	2 183
1884	Walzenhausen	Sparkasse der Gemeinde Walzenhausen Garantie der Gemeinde Walzenhausen	Gem-l	–	235	3 239
1824	Wangen a.A.	Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen	AG	1 000	12 650	302 543
1869	Wangen	Spar- und Leihkasse Wangen bei Olten	G	159	189	6 619
1828	Wetzikon	Sparkasse des Bezirkes Hinwil	G	–	12 800	224 665
1874	Wiedlisbach	Sparkasse Wiedlisbach	AG	1 000	2 400	62 487
1903	Wiesendangen	Sparkasse Wiesendangen Garantie der politischen Gemeinde Wiesendangen für die Verpflichtungen der Sparkasse bis zu einem Gesamtbetrag von Fr. 500 000.–. Wenn ohne Verschulden der Bank- organe ein Verlust entsteht, so ist er, soweit der Reservefonds nicht ausreicht, von der Gemeinde Wiesendangen zu decken.	Gem-l	–	560	18 807
1855	Wilchingen	Spar- und Leihkasse Wilchingen Garantie der Einwohnergemeinde Wilchingen, die auch das Dotationskapital stellt.	Gem-l	100	1 371	32 619
1906	Willisau	Volksbank Willisau AG	AG	4 000	5 600	175 094
1838	Wimmis	Ersparniskasse Niedersimmental	G	1 500	2 815	80 876
1875	Wimmis	Spar- und Leihkasse Niedersimmental	AG	500	1 120	38 867
1865	Winterthur	Hypothekar- und Handelsbank Winterthur	AG	30 000	25 100	943 505
1852	Winterthur	Sparkasse Wülflingen-Winterthur	G	350	580	17 239
1868	Wohlen BE	Spar- und Kreditkasse Wohlen b. Bern	AG	400	500	16 824

### 3.00 Regionalbanken und Sparkassen

### 3.00 Banques régionales et caisses d'épargne

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Capital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	in tausend Franken en milliers de francs		
1845	Wolfhalden AR	Gemeindesparkasse Wolfhalden Garantie der Gemeinde Wolfhalden	Gem.-I	–	415	8 059
1929	Wynigen	Spar- und Leihkasse Wynigen	AG	600	570	22 564
1848	Wyssachen	Ersparniskasse Wyssachen	AG	500	945	29 220
1820	Yverdon	Caisse d'Epargne et de Prévoyance d'Yverdon	G	–	3 600	65 506
1887	Zimmerwald	Darlehenskasse der Kirchgemeinde Zimmerwald Solidarische Haftung der Genossenschafter	G	27	580	12 850
1860	Zürich	Bank Neumünster	AG	12 000	7 448	256 745
1868	Zürich	Gewerbebank Zürich	AG	3 000	3 100	83 195
1896	Zürich	Schweizerische Bodenkredit-Anstalt	AG	50 000	34 000	1 428 436
1834	Zürich	Sparkasse Limmattal	G	–	4 250	58 128
1805	Zürich	Sparkasse der Stadt Zürich	G	–	32 050	571 671
1850	Zürich	Sparkasse Zinstragender Sparhafen	G	800	4 000	73 126
1904	Zuzwil	Ersparnisanstalt Zuzwil	G	1 050	1 170	38 394
1836	Zweisimmen	Amtersparniskasse Obersimmental	G	1 650	2 788	79 779
1902	Zweisimmen	Obersimmentalische Volksbank	G	800	1 099	27 668

## 4.00 Darlehenskassen

## 4.00 Caisses de crédit mutuel

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1925	Bassins	Fédération vaudoise des caisses de crédit mutuel 1974: 14 caisses affiliées. Les sociétaires des caisses affiliées à la Fédération sont solidairement responsables de tous les engagements de la caisse à laquelle ils appartiennent. Les sociétés affiliées sont tenues d'acquiescer des parts sociales de fr. 500.- de la Fédération vaudoise des caisses de crédit mutuel. Les sections fédérées garantissent les engagements de la société au prorata du nombre de leurs membres; elles sont tenues d'effectuer au besoin des versements supplémentaires pour éteindre les pertes constatées par le bilan jusqu'à concurrence de fr. 100.- par part sociale.	G	403	2 539	62 488
1902	St.Gallen	Schweizer Verband der Raiffeisenkassen 1974: 1164 angeschlossene Kassen. Bei den Raiffeisenkassen, die dem Verband angeschlossenen sind, haften die Genossenschaftler solidarisch für die Verbindlichkeiten der Kasse, der sie angehören. Daneben besteht bei allen Kassen die unbeschränkte Nachschusspflicht der Genossenschaftler. Die angeschlossenen Raiffeisenkassen bilden einen Genossenschaftsverband mit beschränkter Nachschusspflicht der Mitgliederkassen. Siehe Zentralbank des Verbandes (Seite 246).	G	36 783	259 734	7 747 528



**5.00 Übrige Banken**5.10 Schweizer Banken  
5.11 Handelsbanken**5.00 Autres banques**5.10 Banques suisses  
5.11 Banques commerciales

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Capital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	in tausend Franken en milliers de francs		
1921	Basel	Adler Bank Basel AG	AG	5 000	450	35 819
1927	Basel	Genossenschaftliche Zentralbank AG	AG	100 000	52 700	2 343 176
1903	Bellinzona	Società Bancaria Ticinese	AG	2 000	2 500	60 888
1937	Genève	Banque Exel	AG	6 000	900	19 179
1958	Genève	Banque Industrielle et Commerciale de Crédit	AG	5 000	1 900	15 374
1954	Genève	Banque Romande	AG	15 000	2 000	206 317
1969	Genève	Compagnie Bancaire pour l'Industrie SA	AG	2 000	700	11 005
1966	Genève	Inter Maritime Bank	AG	12 500	6 000	115 643
1961	Lausanne	Banque de Participations et de Placements SA	AG	2 750	280	18 412
1935	Lausanne	Compagnie Privée de Banque et de Placements SA	AG	2 000	100	9 691
1963	Lugano	Banca Commerciale di Lugano	AG	10 000	5 500	126 983
1873	Lugano	Banca della Svizzera Italiana	AG	75 000	96 000	1 844 389
1926	Lugano	Banca Solari & Blum SA	AG	2 000	6 650	58 201
1952	Lugano	Cornèr Banca SA	AG	7 500	10 500	247 114
1943	Lugano	Diskont- und Handelsbank AG Castagnola	AG	1 000	181	4 549
1949	Lugano	Weisscredit Banca commerciale e d'investimenti	AG	15 000	6 750	222 123
1962	Luzern	Bank «Anker» AG	AG	2 000	32	2 836
1945	Luzern	Finanzbank Luzern AG	AG	500	245	7 101
1944	Luzern	Gewerbebank Luzern, Aktiengesellschaft	AG	1 000	2 100	25 853
1944	Luzern	Handelsbank Luzern, Aktiengesellschaft	AG	800	1 660	15 492
1959	Luzern	Sparbank Luzern	AG	2 000	720	34 256

**5.00 Übrige Banken**5.10 Schweizer Banken  
5.11 Handelsbanken**5.00 Autres banques**5.10 Banques suisses  
5.11 Banques commerciales

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1970	Neuchâtel	Banque Courvoisier SA	AG	3 000	1 050	36 076
1925	Reinach	Aktiengesellschaft Bank Haerry	AG	500	3 400	24 557
1956	St.Gallen	Anlagebank AG	AG	2 000	1 578	10 448
1931	Schaffhausen	Bank Heimat AG	AG	2 000	850	7 538
1934	Sion	Banque commerciale de Sion SA	AG	4 000	3 140	77 505
1957	Zug	Anlagebank Zug AG	AG	4 000	2 090	60 358
1958	Zürich	Bank für Handel und Effekten	AG	6 000	10 200	144 913
1897	Zürich	Bank Hofmann AG	AG	10 000	14 500	242 675
1950	Zürich	Bank Landau und Kimche AG	AG	6 000	15 500	117 902
1959	Zürich	Cosmos Bank	AG	15 000	–	74 936
1970	Zürich	Finanz- und Investmentbank AG	AG	2 500	500	18 824
1930	Zürich	Handelsbank N.W.	AG	35 000	55 500	888 294
1955	Zürich	Handelskredit-Bank AG	AG	2 000	2 900	20 899
1949	Zürich	Industrie- und Handelsbank Zürich AG	AG	3 000	15 770	152 131
1957	Zürich	Migros Bank	AG	80 000	30 500	1 353 372
1958	Zürich	Uto Bank	AG	4 000	2 500	47 214

**5.00 Übrige Banken**

5.10 Schweizer Banken  
 5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltungs-  
 geschäfte spezialisierte Institute

**5.00 Autres banques**

5.10 Banques suisses  
 5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières,  
 les transactions sur titres et la gestion de fortune

Grün- dungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Capital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1922	Amriswil	Aug. Roth AG	AG	600	2 100	6 731
1855	Basel	Bank Heusser & Cie. AG	AG	10 000	1 600	70 805
1924	Basel	Banque Jenni & Cie. AG	AG	1 000	2 900	24 925
1813	Basel	Dreyfus Söhne & Cie. Aktiengesellschaft	AG	2 000	85 350	242 510
1810	Basel	Ehinger & Co. AG	AG	6 000	270	51 937
1955	Bern	Bank und Finanz-Institut AG	AG	10 000	12 350	153 655
1973	Genève	Banque Cantrade SA Genève einbezahlt	AG	5 000 2 500	100	19 084
1956	Genève	Banque de gestion privée	AG	2 000	3 600	18 371
1933	Genève	Banque de Titres SA	AG	2 000	424	8 156
1968	Genève	Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA	AG	20 000	5 500	100 292
1971	Genève	Banque Ormond, Burrus & Cie. SA	AG	3 000	800	19 278
1956	Genève	Banque Pariente	AG	2 000	13 300	91 204
1924	Genève	Banque Privée Société Anonyme	AG	30 000	22 400	473 011
1914	Genève	Banque A. Tardy & M. Baezner SA	AG	1 000	2 238	27 962
1970	Genève	Compagnie de Banque et d'Investissements «CBI»	AG	8 000	3 300	65 412
1933	Lausanne	Banque de Dépôts et de Gestion	AG	5 000	7 100	97 311
1941	Lausanne	Banque Galland & Cie. SA	AG	2 000	5 600	42 899
1971	Lausanne	Compagnie de Banque et de Crédit SA	AG	20 000	1 900	64 196
1943	Lugano	Banca di Gestioni Patrimoniali SA	AG	2 500	550	9 022
1972	Lugano	Banca Privata in Lugano SA	AG	10 000	500	31 156
1957	Lugano	Overland Trust Banca	AG	2 500	5 400	60 352
1971	Lugano	Soginvest Banca SA	AG	2 000	420	17 124
1970	Luzern	Treuhand-Bank einbezahlt	AG	3 000 2 000	30	7 978
1879	Martigny	Banque Troillet & Cie. SA	AG	7 000	1 350	13 085

**5.00 Übrige Banken**

5.10 Schweizer Banken  
 5.12 Auf Börsen-, Effekten- und Vermögensverwaltungs-  
 geschäfte spezialisierte Institute

Fortsetzung

**5.00 Autres banques**

5.10 Banques suisses  
 5.12 Etablissements spécialisés dans les opérations boursières,  
 les transactions sur titres et la gestion de fortune

suite

Grün- dungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1842	Nyon	Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA	AG	15 000	23 030	200 772
1934	Zürich	Affida Verwaltungsbank	AG	5 000	4 025	39 323
1950	Zürich	Anlagebank Zürich	AG	5 000	9 500	52 981
1962	Zürich	Arzi-Bank AG	AG	3 000	500	19 133
1952	Zürich	Bank Cantrade AG	AG	10 000	21 500	355 136
1965	Zürich	Bank Gut, Streiff AG	AG	4 000	1 980	28 614
1870	Zürich	Bank Rinderknecht AG	AG	1 000	2 500	8 406
1899	Zürich	Bank Schoop, Reiff & Co. AG	AG	3 000	5 500	47 344
1940	Zürich	Bank Von der Mühl & Weyeneth AG	AG	600	1 620	9 642
1932	Zürich	Bankag, Bank-Aktiengesellschaft für Vermögens- verwaltung und Wertschriftenverkehr	AG	3 000	2 550	23 383
1959	Zürich	Cambio & Valorenbank	AG	5 000	10 600	71 716
1939	Zürich	Capital Bank	AG	400	90	1 566
1955	Zürich	Clariden Bank	AG	10 000	12 800	72 997
1962	Zürich	Depositen- & Effektenbank AG	AG	3 000	700	14 241
1924	Zürich	Finanzbank AG	AG	500	575	3 041
1964	Zürich	Gerling Investment & Credit Bank AG	AG	2 000	160	17 013
1933	Zürich	Inlandbank Aktiengesellschaft	AG	1 200	1 050	6 378
1957	Zürich	Investment Bank Zürich	AG	3 000	500	19 498
1931	Zürich	Märki, Baumann & Co. AG	AG	3 000	5 900	71 662
1934	Zürich	NCB Bank AG	AG	3 000	525	13 436
1932	Zürich	Privatbank und Verwaltungsgesellschaft	AG	10 000	25 850	139 025
1922	Zürich	Rüegg Bank AG	AG	5 000	11 050	63 550

**5.00 Übrige Banken**

5.10 Schweizer Banken  
 5.13 Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung

**5.00 Autres banques**

5.10 Banques suisses  
 5.13 Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1953	Brugg	Bank Aufina	AG	12 000	21 025	342 335
1912	Fribourg	Banque Procrédit SA	AG	10 000	35 000	451 361
1952	Genève	Banque Orca SA	AG	3 000	3 800	64 605
1954	Luzern	Inkasso- und Leihbank AG., Luzern	AG	400	110	3 510
1936	St. Gallen	Bank Rohner AG einbezahlt	AG	19 000 17 000	17 223	340 896
1955	St. Gallen	Krefina Bank AG	AG	750	775	18 269
1950	Zürich	ABC-Bank für Finanzierungen und Kredite	AG	700	–	1 875
1934	Zürich	AKO-BANK	AG	6 000	2 400	81 144
1951	Zürich	Bank Fellingner AG	AG	3 500	1 030	21 956
1935	Zürich	Bank Finalba AG	AG	15 000	4 500	194 547
1960	Zürich	Bank Finanzcredit	AG	2 500	350	7 024
1954	Zürich	City Bank	AG	5 000	1 260	29 603
1926	Zürich	Kredit-Bank	AG	1 000	4 140	21 861
1955	Zürich	Kredit- und Hypothekenbank Zürich AG einbezahlt	AG	2 000 1 250	825	35 535
1965	Zürich	Urania Bank Zürich	AG	3 000	1 200	33 662

**5.00 Übrige Banken**5.10 Schweizer Banken  
5.14 Andere**5.00 Autres banques**5.10 Banques suisses  
5.14 Autres

Grün dungs jahr	Domizil	Firma	Rechts form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1943	Basel	Schweizerische Schiffshypothekenbank AG	AG	10 000	7 800	122 603
1934	Basel	WIR Wirtschaftsring-Genossenschaft	G	859	7 950	87 665
1952	Bern	ABRI Bank Bern Aktiengesellschaft	AG	1 000	1 680	7 042
1863	Bern	Berner Handelsbank	AG	100	–	104
1910	Lucens	Banque d'Epargne et de Crédit, Lucens	AG	300	225	611
1856	Luzern	Bank in Luzern (Centralschweizerische Hypothekenbank)	AG	5 000	300	42 027
1872	Luzern	Creditanstalt in Luzern	AG	80	–	93
1942	Luzern	Darlehens- und Immobilien-Bank AG	AG	600	430	4 515
1972	Zug	Orag Bank AG	AG	10 000	2 800	16 532

**5.00 Übrige Banken**5.20 Ausländisch beherrschte Banken<sup>1</sup>**5.00 Autres banques**5.20 Banques en mains étrangères<sup>1</sup>

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1949	Basel	Bank für internationalen Handel AG	AG	20 000	25 400	377 517
1957	Basel	Internationale Genossenschafts-Bank	AG	100 000	19 000	1 067 058
1869	Bern	Bank v. Ernst & Co. AG	AG	11 000	5 300	64 641
1963	Bern	Metropolitan Bank Ltd	AG	14 000	4 450	72 925
1960	Genève	Algemene Bank Nederland (Genève) SA	AG	6 000	5 050	33 092
1954	Genève	Banque Commerciale SA	AG	9 000	7 300	57 787
1971	Genève	Banque de Bruxelles (Suisse) SA	AG	35 000	465	155 056
1963	Genève	Banque de Commerce et de Placements SA	AG	20 000	11 000	176 303
1921	Genève	Banque de Dépôts	AG	10 000	2 500	69 335
1974	Genève	Banque de l'Union Européenne en Suisse SA	AG	5 000	5 850	63 957
1872	Genève	Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA	AG	136 000	60 800	1 293 238
1966	Genève	Banque de Rive SA, an affiliate of The Bowater Ralli Group London	AG	6 000	547	16 974
1947	Genève	Banque d'Investissements mobiliers et de financement «IMEFBANK» einbezahlt	AG	15 000 10 000	1 550	93 946
1959	Genève	Banque d'investissements privés	AG	3 000	3 925	35 773
1965	Genève	Banque du Rhône et de la Tamise SA	AG	20 000	3 700	148 681
1969	Genève	Banque Keyser-Ullmann en Suisse SA	AG	20 000	3 800	86 430
1961	Genève	Banque Libanaise pour le Commerce SA	AG	5 000	1 620	22 830
1957	Genève	Banque Pasche SA	AG	6 500	2 475	29 050
1950	Genève	Banque pour le Commerce Continental	AG	84 850	45 000	869 898
1960	Genève	Banque pour le Développement Commercial	AG	165 000	76 000	2 015 757
1937	Genève	Banque Ralli SA	AG	6 500	6 230	25 189

<sup>1</sup> Gemäss Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen vom 8.11.1934/11.3.1971, Art.3 bis und 3ter<sup>1</sup> Selon la Loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne du 8.11.1934/11.3.1971, art.3 bis et 3ter

**5.00 Übrige Banken**

5.20 Ausländisch beherrschte Banken

**5.00 Autres banques**

5.20 Banques en mains étrangères

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	
				in tausend Franken en milliers de francs		
1964	Genève	Banque Scandinave en Suisse	AG	46 666	17 109	575 917
1969	Genève	Banque Worms et Associés (Genève) SA	AG	20 000	1 556	118 380
1969	Genève	Chase Manhattan Bank (Suisse)	AG	45 000	800	520 070
1966	Genève	Crédit commercial de France (Suisse) SA	AG	20 000	3 100	251 878
1952	Genève	Discount Bank (Overseas) Limited	AG	68 000	75 500	1 481 063
1958	Genève	Kleinwort, Benson (Geneva) SA	AG	20 000	3 200	73 568
1970	Genève	Kredietbank (Suisse) SA	AG	20 000	2 270	134 896
1961	Genève	Overseas Development Bank	AG	22 500	1 800	73 480
1956	Genève	Ralli Brothers (Bankers) SA	AG	17 000	9 270	82 032
1935	Genève	Société Bancaire Barclays (Suisse) SA	AG	20 000	17 560	173 979
1964	Genève	«Transinterbank» Inc, Banque de transactions Internationales SA	AG	8 000	1 400	26 336
1961	Genève	United Overseas Bank	AG	45 000	42 000	857 723
1973	Herisau	Bank Thorbecke AG	AG	5 000	5	7 309
1943	Lausanne	Bahag Banking Limited	AG	4 000	630	9 067
1940	Lausanne	Banque de commerce et de financement Bancofin SA	AG	6 500	2 900	24 030
1959	Lausanne	Banque Indiana (Suisse) SA	AG	3 000	100	19 365
1962	Lausanne	Banque Lambert (Suisse) SA einbezahlt	AG	15 000 10 000	6 450	64 379
1964	Locarno	Credito Commerciale	AG	10 600	2 400	64 606
1958	Lugano	Banca del Ceresio SA	AG	2 000	1 425	24 887
1957	Lugano	Banca del Gottardo	AG	42 000	80 000	1 234 969
1961	Lugano	Banca del Sempione	AG	10 000	11 500	237 628
1956	Lugano	Banca di credito e commercio SA	AG	1 000	990	8 631



**5.00 Übrige Banken**

5.20 Ausländisch beherrschte Banken

**5.00 Autres banques**

5.20 Banques en mains étrangères

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réerves	in tausend Franken en milliers de francs
1963	Lugano	Banca Prealpina SA	AG	14 000	8 350	98 577
1919	Lugano	Banca Unione di Credito	AG	10 000	8 400	155 105
1947	Lugano	Banco di Roma per la Svizzera	AG	50 000	75 000	1 548 530
1969	Zug	Philipp Brothers Bank AG	AG	15 000	7 700	73 996
1923	Zürich	Adler & Co, Aktiengesellschaft	AG	2 000	2 300	14 668
1965	Zürich	Algemene Bank Nederland in der Schweiz AG	AG	10 000	2 000	59 489
1969	Zürich	Anglo Nordic Bank Ltd.	AG	20 000	850	122 007
1962	Zürich	Arab Bank (Overseas) Ltd	AG	26 400	21 000	333 302
1971	Zürich	Bank Firestone Ltd	AG	30 000	610	147 089
1963	Zürich	Bank für Kredit und Aussenhandel AG	AG	15 000	3 050	107 768
1967	Zürich	Bank Künzler AG	AG	4 000	900	32 849
1961	Zürich	Bank Leumi le-Israel (Schweiz)	AG	15 000	12 792	217 149
1971	Zürich	Bank of Tokyo (Schweiz) AG	AG	40 000	3 420	233 390
1962	Zürich	Bank Roulston Limited	AG	1 000	230	3 982
1971	Zürich	Bankers Trust AG	AG	20 000	50	159 640
1955	Zürich	Bankinstitut Zürich	AG	3 000	2 000	15 844
1969	Zürich	Bankinvest, Bank for Investment and Credit Limited	AG	29 000	300	73 775
1961	Zürich	Banque de Gestion Financière	AG	10 000	10 100	46 093
1972	Zürich	Banque Louis Dreyfus en Suisse SA	AG	5 000	500	22 220
1971	Zürich	Continental Illinois Bank (Switzerland)	AG	15 000	20	124 343
1965	Zürich	Dow Banking Corporation	AG	100 000	39 000	989 515
1970	Zürich	Econ Bank AG	AG	3 000	900	19 238

**5.00 Übrige Banken**

5.20 Ausländisch beherrschte Banken

**5.00 Autres banques**

5.20 Banques en mains étrangères

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1958	Zürich	Finter Bank	AG	20 000	6 700	268 578
1958	Zürich	Foreign Commerce Bank, Inc.	AG	10 000	11 900	256 988
1972	Zürich	Fuji Bank (Schweiz) AG	AG	50 000	1 700	265 139
1970	Zürich	Guinness Mahon (Zürich) AG einbezahlt	AG	7 000 4 200	630	24 656
1939	Zürich	Guyertzeller-Zurmunt Bank AG	AG	5 000	29 000	127 494
1967	Zürich	Habib Bank AG	AG	10 000	1 050	95 197
1953	Zürich	Handelsfinanzbank einbezahlt	AG	40 000 30 000	24 000	334 560
1959	Zürich	Lavoro Bank AG einbezahlt	AG	60 000 30 000	12 500	218 555
1972	Zürich	Multi Commercial Bank	AG	5 000	1 200	50 353
1960	Zürich	Neue Bank	AG	20 000	6 950	243 408
1964	Zürich	Nordfinanz-Bank Zürich	AG	60 000	52 800	1 180 032
1958	Zürich	Privat-Kredit-Bank	AG	16 000	6 400	103 741
1968	Zürich	Rothschild Bank AG	AG	10 000	26 600	214 619
1967	Zürich	J. Henry Schroder Bank AG	AG	20 000	9 300	250 684
1969	Zürich	Seattle-First National Bank (Switzerland) einbezahlt	AG	25 000 9 000	3 600	74 539
1960	Zürich	Transitbank Zürich	AG	15 000	7 550	42 730
1965	Zürich	Ueberseebank AG	AG	6 000	960	27 420
1967	Zürich	United Bank AG	AG	2 000	2 085	19 600
1959	Zürich	Wirtschaftsbank Zürich	AG	10 000	5 900	83 312
1966	Zürich	Wozchod Handelsbank AG einbezahlt	AG	65 000 45 000	14 000	513 104

**6.00 Finanzgesellschaften<sup>1</sup>**

6.10 die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen

**6.00 Sociétés financières<sup>1</sup>**

6.10 qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1895	Baden	Motor-Columbus, Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen	AG	130 000	119 600	355 471
1863	Basel	«Basler Handelsbank», Beteiligungs- und Finanzgesellschaft	AG	12 000	21 400	240 412
1970	Genève	Comptoir Hypothécaire et Industriel SA	AG	2 000	10	2 341
1952	Lugano	Finanziaria e Valori SA	AG	2 500	645	15 295
1898	Meyrin	Société Générale pour l'Industrie	AG	15 000	5 970	60 098
1961	Oltén	DEGGO AG	AG	9 000	1 100	48 821
1960	Zürich	AG für Ertragswerte	AG	1 000	320	2 797
1836	Zürich	Bank in Zürich	AG	5 000	18 200	45 795
1956	Zürich	«Eidgenössische Bank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft	AG	35 000	42 582	102 484

<sup>1</sup> Gemäss Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen vom 8.11.1934/11.3.1971, Art. 1, Abs. 2 a und 2 b und Art. 7, Abs. 5

<sup>1</sup> Selon la Loi fédérale sur les banques et les caisses d'épargne du 8.11.1934/11.3.1971, art. 1, al. 2 a et 2 b et art. 7, al. 5

**6.00 Finanzgesellschaften**6.20 die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen<sup>1</sup>**6.00 Sociétés financières**6.20 qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds<sup>1</sup>

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1967	Basel	AG für Beteiligungen an privaten Unter- nehmungen	AG	12 000	3	25 188
1963	Basel	BHB-Finanzierungs AG Basel	AG	5 000	650	79 229
1930	Basel	Continentale Elektrizitäts-Union AG	AG	10 000	12 000	24 199
1960	Basel	Indelec Finanz AG	AG	5 000	1 762	62 604
1896	Basel	INDELEC Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie	AG	50 000	45 500	164 200
1961	Basel	Internationale Finanzierungs- Aktiengesellschaft	AG	8 000	7 100	128 743
1923	Basel	Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft	AG	16 000	8 853	47 658
1907	Basel	Schweizerische Gesellschaft für Anlagewerte	AG	1 000	530	3 734
1968	Genève	**Etablissement financier de placements SA	AG	5 000	30	22 409
1968	Genève	**Grindlay Brandts SA	AG	10 000	309	62 183
1963	Genève	**Investors Trust Company SA	AG	1 000	–	1 053
1973	Genève	**Morgan & Cie Financière SA	AG	500	–	514
1926	Genève	**SOCCOM Société de Finance Commerciale SA	AG	2 500	826	13 971
1962	Genève	**Société de Financement International du Crédit Commercial de France SA	AG	2 000	155	17 970
1896	Genève	Société Financière de Genève	AG	2 000	6 800	9 083
1902	Genève	Société financière Italo-Suisse	AG	50 000	60 100	166 896
1933	Genève	Société Indépendante de Financement	AG	800	89	930

<sup>1</sup> Die mit \*\* versehenen Finanzgesellschaften sind ausländisch beherrscht<sup>1</sup>Les sociétés financières munies du signe \*\* sont en mains étrangères

**6.00 Finanzgesellschaften**6.20 die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen <sup>1</sup>

Fortsetzung

**6.00 Sociétés financières**6.20 qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds <sup>1</sup>

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		
				Kapital	Reserven	Bilanz- summe Total du bilan
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1971	Genève	**Soditic SA	AG	7 500	425	12 646
1900	Genève	Sopafin, Société de participations financières	AG	17 600	15 420	33 235
1970	Genève	Tradeconsult SA	AG	1 000	221	1 943
1894	Glarus	Trans Anlage-Gesellschaft	AG	2 600	1 700	6 935
1905	Glarus	Watt Aktiengesellschaft	AG	1 000	350	62 478
1971	Lausanne	Capital-Finance SA	AG	500	66	1 244
1967	Lausanne	**Compagnie Internationale de Crédit à Moyen Terme SA	AG	5 000	384	38 190
1969	Lausanne	**Renault Finance SA	AG	225 000	53 200	3 885 996
1971	Lugano	**Istituto finanziario di Lugano SA	AG	1 000	–	10 871
1927	Montreux	Finanz- & Industrie-Trust AG	AG	500	217	1 598
1964	Wallisellen	Finanz-Invest AG	AG	50	10	472
1964	Zug	**Greyhound Financial and Leasing Corporation AG	AG	28 620	5 925	72 570
1928	Zug	Schweizerisch-Amerikanische Elektrizitäts-Gesellschaft	AG	11 846	4 200	16 076
1929	Zug	Themis-Finanz-Gesellschaft	AG	500	940	6 556
1935	Zürich	ADCA Anlagegesellschaft	AG	10 020	4 500	17 710
1925	Zürich	Allgemeine Finanzgesellschaft	AG	15 000	26 543	44 450
1959	Zürich	Atlantic-Finanzierungs-AG	AG	15 000	7 950	113 149
1974	Zürich	**CNY Finanz AG	AG	5 000	3	5 098
1927	Zürich	Discont-Credit AG	AG	500	1 020	18 814
1971	Zürich	Effekten- und Aussenhandels-Finanz AG	AG	1 000	90	22 074
1965	Zürich	Finanz AG	AG	10 000	2 000	143 763

<sup>1</sup> Die mit \*\* versehenen Finanzgesellschaften sind ausländisch beherrscht<sup>1</sup> Les sociétés financières munies du signe \*\* sont en mains étrangères

**6.00 Finanzgesellschaften**6.20 die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen <sup>1</sup>**6.00 Sociétés financières**6.20 qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds <sup>1</sup>

Fortsetzung

suite

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
1969	Zürich	**First Maryland Finanz AG	AG	500	12	11 312
1974	Zürich	**Girard Zürich AG	AG	6 000	–	11 961
1968	Zürich	HBZ Finanz AG	AG	2 500	650	18 528
1964	Zürich	**Monaval Finanz AG	AG	10 000	4 800	127 522
1971	Zürich	Noreco Finanz AG	AG	20 000	120	189 777
1912	Zürich	Schweizerische Gesellschaft für Kapitalanlagen	AG	10 000	13 500	28 351
1966	Zürich	**Singer & Friedlander AG	AG	2 000	3 140	30 020
1934	Zürich	SITA Investment AG	AG	6 600	619	8 855
1969	Zürich	**Skandifinanz AG	AG	5 000	–	81 686
1952	Zürich	Talag Finanzgesellschaft AG	AG	20 000	52 903	187 622
1927	Zürich	«Thesaurus» Continentale Effekten- Gesellschaft	AG	25 000	6 000	168 630
1957	Zürich	**Turis AG, Finanz- und Verwaltungsgesellschaft	AG	30 000	7 650	316 152
1967	Zürich	**UDT Internationale Finanz AG	AG	5 000	1 250	43 391
1947	Zürich	**Ufitec SA Union financière	AG	6 000	14 000	30 439
1968	Zürich	**Ultrafin AG	AG	10 000	2 400	46 469

<sup>1</sup> Die mit \*\* versehenen Finanzgesellschaften sind ausländisch beherrscht<sup>1</sup> Les sociétés financières munies du signe \*\* sont en mains étrangères

## 7.00 Filialen ausländischer Banken

## 7.00 Filiales de banques étrangères

Gründungs- jahr	Domicil	Firma	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe
			Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Capital	Reserves	Total du bilan
			in tausend Franken en milliers de francs		
1909	Basel	Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine CIAL	12 000	7 535	243 812
1969	Genève	Banque Grindlay Ottomane	7 764	1 690	53 973
1876	Genève	Crédit Lyonnais	50 000	1 720	304 637
1963	Genève	First National City Bank	100 000	4 500	879 302
1919	Genève	Lloyds Bank International Ltd	71 780	420	1 641 746
1968	Genève	The British Bank of the Middle East	16 000	247	36 465
1970	Genève	The First National Bank of Chicago	20 000	3 000	152 207
1957	Lausanne	Banque de l'Indochine	30 000	465	252 970
1921	Zürich	American Express International Banking Corporation	40 000	–	391 524
1967	Zürich	Bank of America National Trust and Savings Association	40 000	788	337 035
1971	Zürich	Chemical Bank	70 000	50	437 247
1972	Zürich	Compagnie Luxembourgeoise de Banque SA	20 000	1 000	197 598
1972	Zürich	Manufacturers Hanover Trust Company	20 000	46	106 219
1968	Zürich	Morgan Guaranty Trust Company	52 000	1 000	548 544
1926	Zürich	Société Générale Alsacienne de Banque	15 000	1 200	134 994

### 8.00 Privatbankiers

### 8.00 Banquiers privés

Gründungs- jahr	Domizil	Firma
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale
8.10	die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	8.10 qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds
1943	Grosswangen	Hans Kunz, Diskontgeschäft
8.20	die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen	8.20 qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds
1940	Basel	E. Gutzwiller & Cie
1926	Basel	Labhardt & Co.
1787	Basel	La Roche & Co.
1900	Basel	A. Sarasin & Co.
1920	Basel	H. Sturzenegger & Cie
1812	Bern	Armand von Ernst & Cie
1844	Genève	Bordier & Cie
1880	Genève	Darier & Cie
1856	Genève	De L'harpe & Cie
1795	Genève	Ferrier, Lullin & Cie
1965	Genève	Franck & Cie
1845	Genève	Gonet & Cie
1796	Genève	Hentsch & Cie
1798	Genève	Lombard, Odier & Cie
1819	Genève	Mirabaud & Cie
1805	Genève	Pictet & Cie
1869	Genève	Pivot & Cie
1882	Lausanne	Chollet, Roguin & Cie
1780	Lausanne	Hofstetter, Landolt & Cie
1875	Luzern	Falck & Cie
1815	Neuchâtel	Bonhôte & Cie
1741	St. Gallen	Wegelin & Co., Inhaber Rehsteiner-Wegelin & Co.
1856	Yverdon	Piguet & Cie
1890	Zürich	Julius Bär & Co.
1902	Zürich	Blankart & Cie, Inhaber Somary & Cie
1968	Zürich	Hottinger & Co.
1960	Zürich	Dr. Bruno A. Hügi, Bankgeschäft
1923	Zürich	Hugo Kahn & Co.
1750	Zürich	Rahn & Bodmer
1925	Zürich	Rüd, Blass & Cie
1936	Zürich	J. Vontobel & Co.



**Weglassungen von Instituten  
in der Bankenstatistik 1974**

**Statistique des banques 1974  
Etablissements nouvellement exclus**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital Capital	Reserven Réserves	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	in tausend Franken en milliers de francs		
Ende 1973 Fin 1973						
3.00 Regionalbanken und Sparkassen			3.00 Banques régionales et caisses d'épargne			
1863	Glarus	Jugendersparniskasse der Gemeinde Glarus Das Institut ist von der Glarner Kantonalbank übernommen worden	Gem-I	—	285	1 669
1861	Linthal	Jugendersparniskasse der Gemeinde Linthal Das Institut ist liquidiert worden	Gem-I	—	42	410
1861	Näfels	Jugendersparniskasse der Gemeinde Näfels Das Institut ist von der Glarner Kantonalbank übernommen worden	Gem-I	—	66	1 103
5.00 Übrige Banken			5.00 Autres Banques			
5.11 Handelsbanken			5.11 Banques commerciales			
1959	Genève	Banque de crédit international Das Institut ist in Nachlassstundung	AG	66 250	22 500	686 034
1956	Lugano	Banca di credito e commercio SA neu Gruppe 5.20	AG	1 000	820	11 476
1962	Zürich	Amincor-Bank AG Das Institut ist in Liquidation	AG	20 000	4 500	541 592
5.12 Börsenbanken			5.12 Banques boursières			
1970	Basel	Bank Robinson AG Das Institut ist in Nachlassstundung	AG	6 000	180	34 578
1955	Genève	Banque du Rhône et de la Tamise SA neu Gruppe 5.20	AG	15 000	2 700	115 997
1957	Genève	Banque Pasche SA neu Gruppe 5.20	AG	5 000	2 375	30 548
1842	Nyon	Gonet & Cie. SA Das Institut ist von der Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA (5.12) übernommen worden	AG	5 000	10 000	42 350
1940	Zürich	Lombardbank Aktiengesellschaft Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	AG	50	30	102

**Weglassungen von Instituten  
in der Bankenstatistik 1974**

**Statistique des banques 1974  
Etablissements nouvellement exclus**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
Ende 1973 Fin 1973						
5.13	Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung		5.13	Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation		
1935	Lausanne	Compagnie Privée de Banque et de Placements SA neu Gruppe 5.11	AG	1 000	91	7 100
1949	Weinfelden	Schweiz. Möbel-Treuhandgenossenschaft Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	G	990	633	5 625
1959	Zürich	Metro Bank AG Das Institut ist in Nachlassliquidation	AG	1 500	1 600	24 125
5.14	Andere		5.14	Autres		
1921	Winterthur	Bank in Winterthur Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	AG	100	20	135
1863	Zürich	Bank in Baden Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	AG	100	20	252
5.20	Ausländisch beherrschte Banken		5.20	Banques en mains étrangères		
1964	Biasca	Biascabank and Trust Corporation SA Das Institut ist in Liquidation	AG	2 000	155	10 070
1948	Genève	Banque de Financement SA «Finabank» Das Institut ist in Nachlassstundung	AG	20 000	9 600	217 592
1956	Genève	Compagnie de Gestion et de Banque Das Institut ist von der Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA (5.12) übernommen worden	AG	10 000	12 292	208 240
1963	Lugano	Banca Commerciale di Lugano neu Gruppe 5.11	AG	9 000	4 000	105 317

**Weglassungen von Instituten  
in der Bankenstatistik 1974**

**Statistique des banques 1974  
Etablissements nouvellement exclus**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
Ende 1973 Fin 1973						
<b>6.00</b>	<b>Finanzgesellschaften</b>		<b>6.00</b>	<b>Sociétés financières</b>		
6.20	die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen		6.20	qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds		
1959	Basel	Pax-Anlage AG Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	AG	18 000	1 871	55 301
1928	Genève	Crédit Immobilier pour l'Etranger Die Unterstellung unter das Bankengesetz ist aufgehoben	AG	31 656	624	35 324
1959	Genève	Ficomer SA neu Gruppe 5.20 (Banque de l'Union Européenne en Suisse SA)	AG	1 500	6 250	65 381
1928	Glarus	Elektroanlagen AG Das Institut ist in Konkurs	AG	1 850	520	2 370
<b>8.00</b>	<b>Privatbankiers</b>		<b>8.00</b>	<b>Banquiers privés</b>		
8.10	die sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen		8.10	qui font appel au public pour obtenir des dépôts de fonds		
1899	Sarnen	Spar- und Leihkasse Sarnen, Stockmann & Co. Das Institut ist vom Schweizerischen Bankverein übernommen worden				
8.20	die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen		8.20	qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds		
1810	Basel	Ehinger & Co. neu Gruppe 5.12				
1950	Lausanne	R.M. Burckhardt, Banque de gérances financières Umwandlung in eine nicht dem Bankengesetz unterstellte Finanzgesellschaft				
1759	Zürich	Orelli im Thalhof Das Institut ist von A. Sarasin & Co., Basel übernommen worden				

**Neuaufnahmen von Instituten  
in der Bankenstatistik 1974**

**Statistique des banques 1974  
Etablissements nouvellement admis**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
Ende 1974 Fin 1974						
5.00	Übrige Banken		5.00	Autres Banques		
5.11	Handelsbanken		5.11	Banques commerciales		
1935	Lausanne	Compagnie Privée de Banque et de Placements SA bisher Gruppe 5.13	AG	2 000	100	9 691
1963	Lugano	Banca Commerciale di Lugano bisher Gruppe 5.20	AG	10 000	5 500	126 983
5.12	Börsenbanken		5.12	Banques boursières		
1810	Basel	Ehinger & Co. AG bisher Gruppe 8.20	AG	6 000	270	51 937
1973	Genève	Banque Cantrade SA Genève einbezahlt	AG	5 000 2 500	100	19 084
1842	Nyon	Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA Fusion der Institute Gonet & Cie. SA (5.12) und Compagnie de Gestion et de Banque (5.20)	AG	15 000	23 030	200 772
5.13	Institute für Kleinkredite, Abzahlungsgeschäfte und Konsumfinanzierung		5.13	Etablissements spécialisés dans le prêt personnel, le financement des ventes à tempérament et le crédit à la consommation		
1953	Brugg	Bank Aufina	AG	12 000	21 025	342 335
5.20	Ausländisch beherrschte Banken		5.20	Banques en mains étrangères		
1974	Genève	Banque de l'Union Européenne en Suisse SA bisher Gruppe 6.20, Ficomer SA	AG	5 000	5 850	63 957
1965	Genève	Banque du Rhône et de la Tamise SA bisher Gruppe 5.12	AG	20 000	3 700	148 681
1957	Genève	Banque Pasche SA bisher Gruppe 5.12	AG	6 500	2 475	29 050
1973	Herisau	Bank Thorbecke AG	AG	5 000	5	7 309
1956	Lugano	Banca di credito e commercio SA bisher Gruppe 5.11	AG	1 000	990	8 631

**Neuaufnahmen von Instituten  
in der Bankenstatistik 1974**

**Statistique des banques 1974  
Etablissements nouvellement admis**

Gründungs- jahr	Domizil	Firma	Rechts- form	Eigene Mittel Fonds propres		Bilanz- summe Total du bilan
				Kapital	Reserven	
Année de consti- tution	Domicile	Raison sociale	Forme juridique	Capital	Réserves	in tausend Franken en milliers de francs
Ende 1974 Fin 1974						
6.00	Finanzgesellschaften		6.00	Sociétés financières		
6.20	die sich nicht öffentlich zur Annahme fremder Gelder empfehlen		6.20	qui ne font pas appel au public pour obtenir des dépôts de fonds		
1973	Genève	Morgan & Cie Financière SA	AG	500	—	514
1974	Zürich	CNY Finanz AG	AG	5 000	3	5 098
1974	Zürich	Girard Zürich AG	AG	6 000	—	11 961

## Enquêtes et tableaux particuliers qui ont paru dans la statistique bancaire depuis 1930

*Le résumé ci-dessous ne contient que des enquêtes et des tableaux d'un intérêt particulier*

	Année
<i>Crédits de construction</i>	1941, depuis 1943
<i>Schéma du bilan</i> , présentation d'un nouveau schéma	1931, 1935, 1972
<i>Crédits garantis par cautionnement</i> , enquêtes spéciales	1935, 1944, 1951
<i>Débiteurs</i> , échelle des crédits utilisés	1950, 1955
<i>Technique de l'enquête</i> , présentation	1931
<i>Sociétés financières</i> , introduction des sociétés financières à caractère bancaire	1936
<i>Fonds de tiers</i> auprès des banques, influence des crises politiques internationales	1938, 1939, 1940
<i>Groupement</i> des banques, nouvelle répartition	1931, 1935, 1945, 1971
<i>Placements hypothécaires</i> , calcul de la marge de bénéfice	1938 jusqu'à 1971
Répartition des <i>placements hypothécaires</i> par objets de constructions	1938, 1947, 1952, 1962, 1974
Nouveaux <i>placements hypothécaires</i> et remboursements au cours de l'année examinée	depuis 1944
Echelle des <i>placements hypothécaires</i> selon la grandeur des prêts	1950, 1955
<i>Endettement hypothécaire</i> par cantons	1938, 1947
<i>Petits crédits</i> , répartition des crédits, jusqu'à 5000 francs, accordés par les banques	1942, 1950, 1955
<i>Petits crédits</i> , répartition des crédits, jusqu'à 10 000 francs, accordés par les banques	1968
<i>Etat de liquidité</i> , nouveau schéma	1935, 1972
<i>Corporations de droit public</i> , total des crédits accordés par les banques	depuis 1945
<i>Effectif du personnel</i>	depuis 1945
enquête à fin juin 1938	1938
enquête de 1941	1941
<i>Evocation</i> des 25 années de la statistique bancaire suisse (1906 à 1930)	1930
<i>Réorganisation de banques</i>	1933–1937
<i>Bons du Trésor</i>	depuis 1945
<i>Dépôts d'épargne</i> , remboursements	1943
<i>Institutions de prévoyance sociale</i> , prestations des banques de 1918 à 1937	1938

## **Verzeichnis der Dachverbände schweizerischer Banken**

Eidgenössische Bankenkommision  
Eigerstrasse 2  
Postfach 1211  
3001 Bern

Schweizerische Bankiervereinigung  
Aeschenvorstadt 4  
Postfach 1155  
4002 Basel

Kartell schweizerischer Banken  
Generaldirektion der Kantonalbank  
von Bern  
Postfach 2619  
3001 Bern

Verband schweizerischer Kantonalbanken  
Spiegelgasse 15  
4051 Basel

Revisionsverband schweizerischer  
Regionalbanken und Sparkassen  
Postfach 353  
8037 Zürich

Verband schweizerischer  
Regionalbanken und Sparkassen  
Bahnhofplatz 10  
Postfach 2469  
3001 Bern

Schweizerischer Verband der Raiffeisenkassen  
Vadianstrasse 19  
9000 St. Gallen

Fédération Vaudoise des Caisses  
de Crédit Mutuel  
1261 Bassins

Verband schweizerischer Kreditbanken  
und Finanzierungsinstitute  
c/o Dr. W. Haefelin  
Stauffacherstrasse 35  
8004 Zürich

Verband der Auslandbanken in der Schweiz  
Kurhausstrasse 28  
8032 Zürich

Groupement des Banquiers Privés Genevois  
98, rue de St-Jean  
1201 Genève

Gruppe deutschschweizerischer  
Privatbankiers  
A. Sarasin & Cie  
Postfach  
4002 Basel

## **Liste des associations faitières de banques suisses**

Commission fédérale des banques  
Eigerstrasse 2  
Case postale 1211  
3001 Berne

Association suisse des banquiers  
Aeschenvorstadt 4  
Case postale 1155  
4002 Bâle

Cartel de banques suisses  
Direction générale de  
la Banque cantonale de Berne  
Case postale 2619  
3001 Berne

Union de banques cantonales suisses  
Spiegelgasse 15  
4051 Bâle

Association de révision de banques régionales  
et de caisses d'épargne suisses  
Case postale 353  
8037 Zurich

Union suisse de banques régionales et  
de caisses d'épargne  
Bahnhofplatz 10  
Case postale 2469  
3001 Berne

Union Suisse des Caisses Raiffeisen  
Vadianstrasse 19  
9000 Saint-Gall

Fédération Vaudoise  
des Caisses de Crédit Mutuel  
1261 Bassins

Association suisse des banques de crédit  
et établissements de financement  
c/o Dr. W. Haefelin  
Stauffacherstrasse 35  
8004 Zurich

Association des Banques Etrangères en Suisse  
Kurhausstrasse 28  
8032 Zurich

Groupement des Banquiers Privés Genevois  
98, rue St-Jean  
1201 Genève

Groupement de Banquiers Privés  
de Suisse Alémanique  
A. Sarasin & Cie  
Case postale  
4002 Bâle